1ª SECCION

EL DIARIO DE LA MARINA es el periódico mas antiguo de Cuba. Fue fundado en el año mil ochocientos treinta y dos.

Servicios especiales de España.

# DIARIO DE LA MARINA

MIEMBRO de The Associated Press. Esta queda autorizada para usar nuestros servicios y noticias de información.

Hilo directo con New York.

1ª SECCION

AÑO IC.—NUMERO 132 | Acogido a la franquicia postal | LA HABANA, MIERCOLES, 3 DE JUNIO DE 1931.—SANTOS CLOTILDE E ISAAC | Tiempo para hoy: BUENO | EJEMPLAR: 5 CENTAVOS

## EL "GRUPO DE LOS QUINCE" DESPUES DE SOLICTAR LA REUNION DEL EJECUTIVO DEL PARTIDO NACIONAL CONSERVADOR, ANUNCIA QUE NO ASISTIRA A ELLA

Aduce razones fundadas en la suspensión de las garantías que prohibe cualquier reunión

NO VOTARA OTRA REFORMA

Fué objeto ayer en la Cámara de los más diversos comentarios la actitud asumida por el Comité Parlamentario Conservador Ortodoxo, negándose a concurrir esta noche a la reunión del Comité Ejecutivo Nacional del Partido, luego de haber provocado dicha asamblea.

Como se recordará, el «Grupo de los 15» dirigió con fecha doce del mes de mayo anterior una comunicación al doctor José M. Cabada, presidente del Partido Conservador, solicitando la convocatoria del Ejecutivo Nacional de ese organismo con objeto de adoptar orientaciones políticas respecto de la situación actual.

El propósito que más bien alentó al Grupo de los 15 a pedir la asamblea, era el de llegar a la ruptura del cooperativismo gubernamental.

Así lo comprendieron los cooperativistas que toman asiento en el Congreso, y al punto la solicitud del Grupo de los 15 recibió el más en-

Continúa en la Ultima de esta Sección.)

## *ESQUEMA DE LA UNIVERSIDAD ALEMANA*

### I.—LA IDEA. LOS FINES

(POR RAUL MAESTRI)

El propósito de esta serie de artículos es el informar sobre el estado actual de la Universidad alemana. Como el título indica no se le concederá importancia particular a ninguna de las cuestiones que integran el problema universitario ni se apreciará éste desde un punto de vista dado—fuera pedagógico, histórico, sociológico o político. Especialmente renunciamos al método histórico. También quede sentado de antemano que descartamos toda comparación con los sistemas universitarios de los demás países, por carecer de la información necesaria y por juzgarlo inoportuno a los fines enunciados. Aunque huelga advertir al lector que siempre tendremos presente en toda consideración el sistema cubano y el español que es su precedente y su norma. Nuestro objetivo, pues, se limita a poner de relieve las motivaciones y la fuerza interna de la Universidad alemana contemporánea.

La Universidad es en Alemania un órgano de la cultura. Con esta frase—que casi me atrevería a proponer como una definición—quiero significar lo siguiente: la Universidad alemana no es ni una institución superpuesta a la vida intelectual de la nación que acepte en su seno como una última instancia los resultados de esa vida intelectual ni es tampoco un instituto de observación y descripción de la misma. Mucho menos un centro retrógrado o dislocado del conjunto. La Universidad alemana es la célula por excelencia vivaz en la constelación cultural de este país. La verificación de este aserto impone: 1. recordar el lugar que ocupa el concepto de la cultura en esta nación; y 2. precisar las relaciones entre la sociedad y la Universidad y las demandas que recíprocamente se formulan.

Sin pretender darle a la afirmación una validez universal, sino ciñándola estrictamente a los límites de mi conocimiento, yo diría que ningún grupo humano descubre en la palabra «cultura» un contenido tan tangible y general como el que constituyen los alemanes. Cuando yo, cubano y nieto de español, digo «cultura» se provoca en mí, allí donde mi control es nulo, una imagen semi-retórica, de ocio casi, aristocráticamente limitada. El alemán, en cambio, ve en la palabra «Kultur» el símbolo de todo lo creador de la vida: el poder, la fuerza, la voluntad, la riqueza, la técnica y esa otra esfera de valores que es un mundo más diáfano y más intenso pero que no puede separarse, sin cometer una arbitrariedad teórica, del primero: el mundo del pensamiento, de la belleza, de la emoción, de la crítica especulativa, de la religión. Por eso puede decirse que la cultura dá la tónica de la vida alemana. En los dos años que llevo en este país he podido apreciar en la generalidad un porcentaje de incomprensión y de grosería esencial tan desconsoladoramente alto como en cualquier otro país. No he encontrado, sin embargo, ningún filisteo radical que negara a la cultura sus derechos a la existencia. El filisteo se cambia aquí en fariseo, esto es, en el simulador de la cultura y es natural que dada la alta cotización de la mercancía el tipo abunde en exceso. Pero el hecho que pretendemos destacar no sufre por esto en su categoría: la unanimidad de respetos y de cuidados que se ofrecen a la cultura.

Esta sociedad que piensa y siente en tal estilo exige de la Universidad la salvaguarda y el impulso de la cultura. Consiente que el Estado brinde los medios materiales necesarios y ella aporta la más plena beligerancia social para el Profesor y la ayuda y la simpatía para el estudiante. En consonancia pide a la Universidad que ésta, en un ritmo uniforme y total, produzca, a la manera de un alquimista colosal, el oxígeno de cultura indispensable para la vida. No basta que la Universidad sea un «homo faber», ya observe las estrellas con un telescopio o medite sobre el imperativo categórico o indague las contradicciones en la economía de las patatas. Los ejemplos son innumerables para comprobar esta actitud mútua entre la sociedad y la Universidad: la última funge en cada ciudad, además, como Ateneo; las provisiones de cátedra es tópico largo para la prensa local, a veces nacional; existe una conciencia universitaria, que adopta distintos matices en Profesores y estudiantes, y que el público reconoce como la prerrogativa correspondiente a una alta función.

Como órgano en la vida nacional que tiene que cumplir una misión específica la Universidad sigue a la colectividad en sus oscilaciones. Fuera absurdo pensar que sólo en los momentos cruciales de una revolución o de peripecias semejantes se viera la Universidad, estructural y funcionalmente, en crisis. Por lo mismo, y en virtud de las circunstancias nada favorables o tranquilas de la vida pública alemana, la Universidad se encuentra actualmente en una hora de discusión y de reorientación. Pero la justificación fundamental de su existencia permanece inviolable e íntegra: su contacto con el medio y el juego de acciones y reacciones fecundas que entr ambos existe.

Francfort, 1931.

### LOS TRANVIARIOS DEL CERRO SE REUNEN MAÑANA POR LA NOCHE

El Comité de Estación del Sindicato de Motoristas y Conductores se reunirá en Industria 140, local social de la colectividad, mañana por la noche con objeto de tratar de algunos asuntos relativos al trabajo.

## *EL TESORERO DEL AYUNTAMIENTO DE CIEGO DE AVILA, CARGO CON CUANTO EXISTIA EN LAS ARCAS*

No sólo se llevó el dinero de los particulares sino tambien los fondos de equél municipio

CIEGO DE AVILA, junio 2. DIARIO. Habana.—El Juzgado de Instrucción de esta ciudad, integrado por el Juez Jorge A. Cowler y el Secretario Padrón, se constituyó hoy en el local del Ayuntamiento donde se halla instalada la Tesorería Municipal, cuyo Tesorero Pedro Solís Izquierdo, se ausentó hace días defraudando a varias personas que le habían confiado distintas cantidades, cuya totalidad según nuevas informaciones, asciende a treinta y siete mil pesos.

Enviado por la Secretaría de Gobernación el pericial doctor César Bacaró, acompañó al Juzgado en la diligenciad eabrir la caja que estaba sellada, y proceder al arqueo, asistiendo también el Alcalde Mu-

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

### Del Dr. Diviñó a Nuestro Director

Habana, Mayo 30 de 1931.
Señor José I. Rivero.
23 y G., Vedado.
Mi estimado amigo:

Muchas gracias por la amable acogida del DIARIO DE LA MARINA dedicando, más que columnas, sus planas, a la inserción de mi extenso estudio sobre los orígenes y remedios de la crisis que sufre la República; y gracias también, por las alusiones benévolas en dos «Impresiones». Estas son desde hace años mi desayuno; por ello, aunque alejados personalmente, estoy en comunicación mental con usted cada día que el DIARIO me dá la delectación de publicarlas. Con su pluma ática, y su modo

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

## ESTA TARDE SE REUNIRA LA COMISION DE LOS 35 PARA APROBAR EL PROYECTO DE REFORMA CONSTITUCIONAL DEL DR. RODRIGUEZ RAMIREZ

El Dr. José Alberni pide que se suspenda por 2 años el pago de las amortizaciones de las deudas de la República. Parece que se recurrirá ante el Supremo contra uno de los acuerdos

No celebró sesión ayer la Cámara por falta de «quorum». Presidió el señor Herryman y respondieron a la lista 30 representantes.

**LA COMISION DE LO 35**

Hoy, a las 5 se reunirá la Comision de los 35, ante la cual el doctor Rodríguez Ramírez leerá su ponencia y proyecto de Reforma Constitucional, que como se publicó ya, fueron aprobados por el Comité Parlamentario Liberal en su sesión del lunes.

Teniendo en cuenta que se trata de una obra de verdadero mérito y de que ella representa la solución de la cordialidad cubana, la Comisión de los 35 le impartirá su aprobación.

**EL LUNES PROXIMO A LA CAMARA**

Aceptado el proyecto de Reforma por la Comisión de los 35, el doctor Rodríguez Ramírez procederá entonces a recoger entre sus compañeros las firmas necesarias para la presentación a la Cámara. De acuerdo con los estatuido, el proyecto ha de ser suscripto por la mitad más uno de los representantes que constituyen la Cámara.

Seguidamente llevará el Proyecto a la Cámara, que lo discutirá el lunes 8 del actual.

**LAS LEYES DE AMNISTIAS**

Los oposicionistas comentaban ayer en los pasillos de la Cámara, para protestar de ellas, de las dos leyes de amnistía aprobadas por los Representantes en la sesión del lunes, en una de las cuales quedan comprendidos los delitos cometidos por funcionarios públicos en el ejercicio de sus cargos.

El doctor García Montes—que ahora es jefe provisional de los conservadores—hizo constar que él no se hallaba presente a la hora de la votación pues de estarlo, las hubiese combatido.

**HABRA DECLARACIONES**

Todo hace presumir—y hasta puede afirmarse sin temor a equivocaciones—que la asamblea del Comité Ejecutivo del Partido Conservador, solicitada por el Grupo de los 15, no se celebrará precisamente porque los 15, después de provocarla, no integraran el quorum.

Sin embargo de no verificarse es seguro que los Jefes del Partido Conservador que concurran esta noche a la Cámara a objeto de reunirse, harán declaraciones importantísimas.

**RECURSO DE INCONSTITUCIONALIDAD**

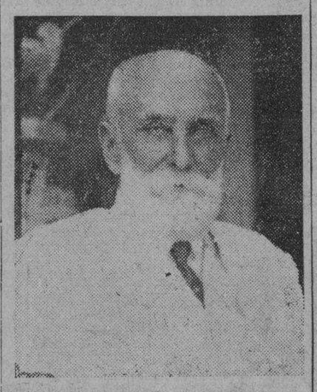
En la Cámara hemos recogido la noticia de que el doctor Pedro Martínez Fraga, a nombre del Grupo de los 15, establecer; un recurso de inconstitucionalidad contra el acuerdo de la Cámara que aprobó la moratoria al Estado Cubano para el pago de los 20 millones de pesos del Empréstito de Obras Públicas.

Funda su recurso el señor Martínez Fraga—según se nos dijo—en que el acuerdo se tomó sin el quorum constitucional para celebrar empréstitos.

Continúa en la Ultima de esta Sección.)

### Don Nicolás Rivero

ANIVERSARIO DE SU MUERTE



SE CUMPLEN hoy doce años del fallecimiento de don Nicolás Rivero y Muñiz, director del DIARIO DE LA MARINA, periódico al que consagró lo mejor de su vida en largos años de dedicación y lucha, en los que día a día iba dejando algo de su alma nobilísima, de su corazón hecho a todas las bondades, cristalizado todo ello merced a su preclaro talento, a su rectitud de juicio, a su honorabilidad, a su visión acertada de las personas y los acontecimientos.

Si todo esto y mucho más ha sido don Nicolás en el curso de tantos años para este DIARIO DE LA MARINA no es mucho el pensar que de ese espíritu suyo ha quedado por siempre una buena parte arraigada de tal manera que forma un todo indisoluble en cuantos aquí laboramos, en todos los que hemos recibido sus enseñanzas, seguido sus consejos, acatado sus admirables orientaciones, encaminados unos y otras al bienestar y engrandecimiento de esta tierra para él tan amada en la que era tronco poderoso de una familia ejemplar hecha a su imagen y semejanza.

Al recordar hoy, con la unción de siempre, al venerable, querido e inolvidable Maestro, nos concentramos por un momento en nosotros mismos y vemos, con la plena satisfacción interior que da el deber cumplido, que su espíritu grande y hermoso, porque era noble y bueno, sigue vivo en nosotros y, hoy como ayer, nos alienta con iguales brios y hacia los mismos ideales.

Es el mejor tributo que podemos rendir a su memoria, porque es el de nuestra alma en cuyo temple puso tanto de la suya propia.

### RECAUDACION DE LAS ZONAS FISCALES

Las Zonas Fiscales de la capital recaudaron las siguientes cantidades:

| | |
|---|---|
| Oriente | $18.857,42 |
| Centro | $ 5.738,21 |
| Occidente | $ 7.235,02 |

## ORDEN DE PRISION CONTRA LOS VIGILANTES ACUSADOS POR LA MUERTE DE R. TREJO

La Sala Tercera de lo Criminal de la Audiencia de la Habana estima que por un delito de homicidio que se comete con harta frecuencia es suficiente para excluir de fianza al procesado

En el sonado proceso instruido por la muerte del joven estudiante Rafael Trejo, ha dictado ayer tarde una interesante resolución la Sala Tercera de lo Criminal de esta Audiencia, integrada por los Magistrados Francisco Llaca y Argudín, Gregorio de Llano Raymat y Alfonso Ramos Mantilla.

De acuerdo con lo solicitado por el doctor Ramón González Barrios que lleva en esta causa la acusación privada a nombre del Dr. Rafael Trejo Loredo, padre del estudiante fallecido, asistido del Procurador Rogelio Mesa Naranjo, la Sala Tercera revoca el auto dictado por el Juez de Instrucción de la Seccion Cuarta, de esta capital; incluye de nuevo en este proceso al vigilante de la Policía Nacional Francisco Florentino Díaz, que fué excluido del mismo; deja sin efecto la fianza de $10,000 que se le señaló por el Juzgado al Vigilante Félix Robaina Crespo, que se declaró con posterioridad autor del hecho; se excluye de fianza tanto al vigilante Díaz como al vigilante Robaila y se decreta la prisión de los mismos.

He aquí las importantes consideraciones que hace la Sala al resolver en asunto de tanta trascendencia:

«CONSIDERANDO: que según el artículo VI de la Orden 109 de 1899 el juez deberá admitir y practicar todas las diligencias encaminadas a hacer constar hechos de los que puedan derivarse inmediatamente la necesidad de dictar un auto de procesamiento o de dejarlo sin efecto, o un auto en el que se decrete la prisión o la excarcelación del procesado y el no haberlas practicado será motivo suficiente para que la Audiencia pueda dejar sin efecto el auto de terminación del sumario para ordenar la práctica de esas diligencias y se ha entendido por los Tribunales, al menos por todas las Salas de esta Audiencia, que ese precepto les autoriza para disponer el propio

(Continúa en la página NUEVE)

DIARIO DE LA MARINA

3 GRANDES PERIODICOS POR SOLO $1.60 al mes

INFORMACION

llame al A-2425

ORBE

## EN LA SESION DE LA ASAMBLEA CONSERVADORA DE ESTA NOCHE APARECEN VARIAS SORPRESAS

Dijo así el Senador Wifredo Fernández y agregó que Montoro y Menocal son los que aconsejan la unificación y cordialidad en todos los acuerdos para el mejor desenvolvimiento en el futuro

A las cinco y media de la tarde de ayer se llamó a sesión en el Senado, pero sólo contestaron ocho al pase de lista, por lo cual no pudo celebrarse.

En el salón de conferencias de la Provincia de Pinar del Río, estuvieron reunidos los señores Juan M. Cabada, Wifredo Fernández, Lamar Roura, Evelio Alvarez del Real, Pastor del Río, García Montes, Santiago Rey, Fidel Caíñas y otros miembros del Partido Conservador, celebrando un extenso cambio de impresiones.

El señor Wifredo Fernández, interrogado por los periodistas, les manifestó que se habían reunido con el propósito de tomar orientaciones políticas y acordar la norma que ha de regir la representación congresional del Partido; que hoy, miércoles, a las cinco de la tarde, se reunirían nuevamente, en conferencia previa a la reunión de la Asamblea, que se efectuará por la noche, a las nueve en la Cámara.

Agregó que Montoro y Menocal, son los que aconsejan la unificación y la cordialidad en los acuerdos para el desenvolvimiento político en el futuro, estimando él que los refractarios como Castellanos, Cruz y Fraga, también habrán de concurrir a la asamblea.

«Habrá sorpresas», fué la frase final del señor Wifredo Fernández.

Luego hablaron los repórters con el doctor Clemente Vázquez Bello.

—Tengo noticias—les dijo—que mañana en la sesión habrá el debate político anunciado por los conservadores.

—¿Y qué interés puede tener ese

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

## HERIDOS GRAVES EL CAPITAN PRATS; UN CHOFER; UNA MUJER, UN SOLDADO Y MUERTO UN JOVEN, EN UN TIROTEO

Un problema sentimental fué la causa del incidente que terminó en una tragica refriega anoche

Cerca de las once da lo noche de ayer, frente a la casa Trocadero 99, entre San Nicolás y Galiano, domicilio de la señora Mercedes Otero Carreño, se desarrolló un sangriento suceso en el que intervinieron un soldado del Ejército, eje central de Otero, nombrada Asunción y él Capitán Raimundo Prats, de la Quinta Estación de Policía, con varios Vigilantes de la misma.

**ANTECEDENTES DEL HECHO**

El soldado Antonio Romero, natural de Matanzas, de 26 años vecino de Puince número 113, que prestaba sus servicios como Ayudante del Comandante Santamaría hace tiempo requería de amores a Asunción Otero Carreño, natural de Matanzas, de 22 años, residente en Lu-

(Continúa en la página NUEVE)

## *SE ACTIVAN LAS DILIGENCIAS PARA AVERIGUAR QUIEN MATO AL PERIODISTA LORA, EN ORIENTE*

Muchos testigos se han negado a declarar ante el Tte Coronel Iglesias entendiendo que deben hacerlo ante el Juez. Se afirma que el asesino por inducción lo fué el ex policía Bernardo Pérez

SANTIAGO DE CUBA, Junio 2. DIARIO, Habana. — Por el Juzgado de Instrucción de esta ciudad, siguense practicando importantes diligencias tanto en las causas por los asesinatos de Loma Colorada y la del «Españolito», como en la de prevaricación contra el Alcalde Arnaz y el jefe de la Policía, aportándose al sumario nuevas pruebas.

Se espera que dentro de breves días se dicten nuevos procesamientos.

El teniente coronel Iglesias activa sus investigaciones, no sólo en esos hechos, sino también con relación al asesinato del periodista Lora Infante, hecho ocurrido con anterioridad a la Supervisión de Arsenio Ortiz.

Muchos testigos han depuesto ante el Juez Instructor Militar; entre ellos varios pertenecientes al Partido Nacionalista, algunos de los cuales, como el doctor Carlos González Palacios, se han negado a declarar, ya que estiman que es en la causa del Juzgado de Instrucción donde deben hacerlo.

Dicha causa, la de la muerte de Lora, que se encuentra ya archivada en el Juzgado y está casi olvidada, se espera que ocasionará muchas sorpresas, pues cada día toma más visos de veracidad la versión de que mataron al periodista mencionado, el exvigilante de policía Bernardo Pérez, auxiliado de otras personas, las que han hecho desaparecer al policía, interesadas en que el secreto de la inducción del crimen quede oculto a la justicia.

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

## *Sería Tolerable si no se Retrasaran los Pagos*

A los propietarios de casas ocupadas por escuelas públicas, se les exige que reparen desperfectos, den lechada y pinten puertas y ventanas de esos edificios, y suponemos que la exigencia obedece a que realmente no estén en condiciones satisfactorias, debido probablemente más que a la acción destructora del tiempo, a la de los escolares.

Está muy bien que atendiendo a razones de ornato e higiene, se exijan tales obras en esas y en todas las propiedades, hállense arrendadas al Estado o a simples particulares; pero no está bien que la exigencia la haga el inquilino en momentos en que el arrendatario se encuentra atrasado en el pago de la renta.

De eso se duelen precisamente los propietarios de casas ocupadas por escuelas públicas, a quienes el Estado adeuda tres mensualidades de alquiler y, sin embargo, se les obliga a realizar gastos que no son de absoluta necesidad o de extremada urgencia en todos los casos. Ciertamente es un poco duro que el inquilino moroso, sea el que fuere, sobre no pagar con la debida puntualidad, imponga a su acreedor mayor sacrificio que el que en sí representa el atraso en el abono de la renta pactada.

Pero es más dura la cosa, si se advierte que aparte de tener que arbitrarse recursos los propietarios de que tratamos, para pagar contribuciones, agua, etc., etc.,—so pena de atenerse a las consecuencias que fatalmente acarrea dejar incumplidos esos y otros compromisos la renta con que cuentan y que reciben con el expresado retraso, ha sido reducida dos veces ya, primero en un 10 por ciento, y últimamente en un 20, según nos informan.

Atendiendo a todo lo expuesto y que es una síntesis de los motivos que alegan los propietarios

Continúa en la Ultima de esta Sección.)

## LA REBAJA DE LOS JORNALES DEL TORCEDOR

La Sociedad de Torcedores pide a la Unión de Fabricantes que aclare y concrete su intención

La Comisión de los torcedores ha Unión de Fabricantes, en la que reiteran que ellos no pueden aceptar que en el plano que ocupen los torcedores, de justa resistencia a la rebaja de sus salarios, se empeñen en hacerlos responsables de los males que se deriven de su negativa.

Creen que en los males de la industria cuya desaparición lamentarían, no tiene ninguna culpa la Sociedad de Torcedores, pues su participación habrá consitituido en no haber exgido a tiempo responsabilidades, a los dueños de la industria que con sus procedimientos la habrán conducido a una ruina lenta pero inevitable.

**DEBEN HABLAR CLARO**

«Habiendo observado esta Comisión—dice la comunicación— que en las distintas comunicaciones que ha tenido a bien enviarnos esa respetable Unión, reiteradamente en las mismas se nos esboza veladamentey que es de interpretar como una amenaza la responsabilidad y consecuencias que entrañe nuestra justa negativa, es que nos vamos a permitir el rogaros que os expreséis en una forma más clara, si posible fuera concreta la intención, pues no se nos alcanza cual puede ser la «responsabilidad y consecuencia» en que puedan incurrir los miembros de esta Sociedad, al negarse a consentir se les reduzcan sus jornales por la aspiración hasta ahora man-

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

A NUESTROS SUSCRIPTORES

TODA queja relacionada con deficiencias en el servicio de Suscripciones del DIARIO DE LA MARINA e INFORMACION, tanto en la Habana como en el Vedado, Jesús del Monte, Marianao, Regla y Guanabacoa, debe sernos comunicada por el

Teléfono: A-3785

Donde será atendida en el acto, desde las horas:

7 a. m. a 10 p. m.

TODOS LOS DIAS

## LA HERMANDAD DE LA JUVENTUD CUBANA PIDE AL SUPREMO LE SEA ACLARADA LA CONDICION JURIDICA DEL GOBIERNO QUE RIGE AL PAIS

Estiman que es ilegal por carecer de validez las elecciones de 1928. La Constituyente debió limitarse a aprobar o rechazar lo acordado por la Cámara, de acuerdo con el artículo 115

El Directorio Central de la «Hermandad de la Juventud Cubana» ha elevado una exposición al Tribunal Supremo de Justicia, en la cual, tras varios Considerandos, suplican les sea aclarado, siendo nulas, por los razonamientos contenidos en su escrito, las elecciones de 1928, la condición jurídica que tiene el Gobierno que rige actualmente los destinos del país.

He aquí el texto íntegro de dicho documento:

Señores:

El Directorio Central de la Hermandad de la Juventud Cubana, asociación de carácter cívico, legalmente constituída, en nombre de la Juventud que representa ,ante ustedes comparece por este medio para exponerles lo siguiente:

RESULTANDO: Que con fecha 12 de Mayo del corriente año, siendo Ponente el Magistrado señor Raúl Trelles y Govín, se dictó por ese Tribunal Supremo en pleno la sentencia número 72, en cuyos considerandos tercero y cuarto se declara expresamente que la Constituyente del año 1928, que modificó la Constitución de 1901, creando en algunos de sus extremos la que hoy nos rige, de acuerdo con el artículo 115 de dicha Constitución de 1901, debió limitarse a aprobar o rechazar únicamente sin alteración de ningún género la Reforma Constitucional previamente acordada, por las dos terceras partes de los miembros de cada Cuerpo Colegislador; así como que a dicha Constituyente no le estaba atribuída la libertad de aceptar lo que a bien tuviere, ya que sus facultades estaban filadas expresamente en dicho artículo 115 de la Constitución reformada, al cual tenía que ajustar estrictamente su actuación.

RESULTANDO: Que en el Considerando quinto de dicha sentencia se declara reiterada y expresamente, con respecto al artículo 91 de la nueva Constitución: "que como los cuatro primeros párrafos del artículo 91 fueron aprobados por la Convención Constituyente, tales como acordaron redactarlos los cuerpos colegisladores, sin la más ligera alteración, es forzoso admitir, que en cuanto a esos párrafos la reforma obtuvo la sanción plebiscitaria, requerida para su legalidad y eficacia.

RESULTANDO: Que el proyecto de reforma de la Constitución aprobado por las dos terceras partes del número total de los miembros de cada cuerpo colegislador, y que se publicó en la Gaceta extraordinaria de 21 de junio de 1927, según disponía el artículo 115 de la Constitución de 1901, por su artículo 17 establece en sus disposiciones:

PRIMERA: Que la primera elección que se efectúe después de la aprobación de esta reforma será en el año de 1930.

SEGUNDA: La modificación del título octavo de la Constitución comenzará a regir el día 20 Mayo de 1929, etc.

(Continúa en la página NUEVE)

### Alvarez del Vayo en la Habana

A bordo del «Espagne», llegará en las primeras horas de la mañana de hoy, a esta ciudad el primer Embajador que envía España republicana a México.

La noticia así, sin una línea aclaratoria más, no tendría trascendencia. Ya que se limitaría a dar cuenta del pase de un diplomático que representa a una patria hermana en otra, que también lo es.

Pero es el caso que este Embajador llámase Julio Alvarez del Vayo. Lo cual, es muy diferente.

No vamos a «descubrir» a nuestros lectores la personalidad ilustre del insigne huésped. Ellos, de sobra la conocen.

Vamos a limitarnos a decir a Julio Alvarez del Vayo—gran periodista, cual lo prueban dos de sus libros: «La Senda Roja» y «La Nueva Rusia»—que el DIARIO DE LA MARINA, al llegar él a tierra cubana, lo acoge con la más cordial de sus sonrisas. Con el más apretado de sus estrechones de mano...

### SEIS HERIDOS LEVES EN CHOQUE DE AUTOMOVILES CERCA DEL CTRAL. ESPAÑA

PERICO, Junio 2. DIARIO, Habana. — Hoy por la tarde, en el crucero de la Carretera Central y la del central España, chocaron dos automóviles de cuyo choque resultaron seis heridos, leves todos, que se nombran Elena Jane, señorita Noemí Jane, Tomás Insúa, Rafael Alfonso, Salvador Acosta y Agustín Piedra.

Los seis heridos venían de la Habana para Santa Clara. Fueron asistidos por el doctor Santuiste en la clínica. El Juez, doctor Busquet, actuó inmediatamente. — CUCHET, corresponsal.

El Directorio Central de la «Hermandad de la Juventud Cubana» ha elevado una exposición al Tribunal Supremo de Justicia, en la cual, tras varios Considerandos, suplican les sea aclarado, siendo nulas, por los razonamientos contenidos en su escrito, las elecciones de 1928, la condición jurídica que tiene el Gobierno que rige actualmente los destinos del país.

He aquí el texto íntegro de dicho documento:

Señores:

El Directorio Central de la Hermandad de la Juventud Cubana, asociación de carácter cívico, legalmente constituída, en nombre de la Juventud que representa ,ante ustedes comparece por este medio para exponerles lo siguiente:

RESULTANDO: Que con fecha 12 de Mayo del corriente año, siendo Ponente el Magistrado señor Raúl Trelles y Govín, se dictó por ese Tribunal Supremo en pleno la sentencia número 72, en cuyos considerandos tercero y cuarto se declara expresamente que la Constituyente del año 1928, que modificó la Constitución de 1901, creando en algunos de sus extremos la que hoy nos rige, de acuerdo con el artículo 115 de dicha Constitución de 1901, debió limitarse a aprobar o rechazar únicamente sin alteración de ningún género la Reforma Constitucional previamente acordada, por las dos terceras partes de los miembros de cada Cuerpo Colegislador; así como que a dicha Constituyente no le estaba atribuída la libertad de aceptar lo que a bien tuviere, ya que sus facultades estaban filadas expresamente en dicho artículo 115 de la Constitución reformada, al cual tenía que ajustar estrictamente su actuación.

RESULTANDO: Que en el Considerando quinto de dicha sentencia se declara reiterada y expresamente, con respecto al artículo 91 de la nueva Constitución: "que como los cuatro primeros párrafos del artículo 91 fueron aprobados por la Convención Constituyente, tales como acordaron redactarlos los cuerpos colegisladores, sin la más ligera alteración, es forzoso admitir, que en cuanto a esos párrafos la reforma obtuvo la sanción plebiscitaria, requerida para su legalidad y eficacia.

RESULTANDO: Que el proyecto de reforma de la Constitución aprobado por las dos terceras partes del número total de los miembros de cada cuerpo colegislador, y que se publicó en la Gaceta extraordinaria de 21 de junio de 1927, según disponía el artículo 115 de la Constitución de 1901, por su artículo 17 establece en sus disposiciones:

PRIMERA: Que la primera elección que se efectúe después de la aprobación de esta reforma será en el año de 1930.

SEGUNDA: La modificación del título octavo de la Constitución comenzará a regir el día 20 Mayo de 1929, etc.

(Continúa en la página NUEVE)

## CARECE DE TRASCENDENCIA EL PASE DEL SENADOR L. SUERO A LAS FILAS DEL CDTE. E. RECIO

Creen que con el apoyo del Senador Maidique, del Representante Tomé y de los alcaldes, ganará J. A. Villena su reelección como Gobernador de Camagüey. El problema electoral camagueyano

Motivo de muchos comentarios fué durante el día de ayer en los círculos políticos la llamada «deserción» del senador liberal por Camagüey, señor Leopoldo Suero.

Así como el inesperado viaje a esta ciudad—y su inmediata conferencia con el Presidente de la República—del Gobernador de aquella provincia, señor José A. Villena.

**RECIO vs VILLENA**

Como saben nuestros lectores en la región heróica, con miras a las elecciones de 1932, aspiran a ocupar el Gobierno Provincial, su actual poseedor y el comandante Enrique Recio, que, acaso sea la más popular figura política camagüeyana.

El comandante Recio—que es Representante desde hace años y que en 1927 fué electo Gobernador, no pudiendo tomar posesión por haberse alzado en armas contra el gobierno del Presidente Menocal—ocupa la Jefatura del Partido Liberal. Y cuenta, además, con el apoyo de quien es considerado, por su poder organizador y máxima actividad, líder provincial: el ex-Secretario de Gobernación, comandante Rogerio Zayas Bazán.

Frente a la candidatura de Recio ha sido alzada la bandera de la reelección. Entre los que la enarbolan destácanse, por lo que representan, el senador Modesto Maidique y el representante Manolo Tomé.

También figuraba en este grupo el senador Suero. Pero, según parece, ha sido convencido por los Comandantes. O ha abandonado el campo villenista.

**NO TIENE TRASCENDENCIA**

Hemos tratado de ver al doctor Tomé, sub-líder de la amayoría, para que nos dijera cual es su poniión sobre la actitud asumida por el señor Suero.

Nos ha sido imposible de todo punto encontrarlo. Ni en su residencia de la calle K, en el Vedado, ni en su despacho de la Cámara pudimos abordar al joven y activo político de la región que baña el Tinima.

Pudimos hablar, sin embargo, con alguien que está muy ligado a él. Y esta persona, nos dijo poco más o menos:—Carece de trascendencia el salto dado por el senador Suero. El «enriquismo», a lo sumo, ha ganado tan solo un voto con la adquisición hecha. Porque si bien es cierto que aquel ocupa un escaño bajo la áurea cúpula capitolina, no lo es menos que carece de popularidad y no arrastra contingente de electores. Ya que su ingreso en la política es reciente.

Agregando: Villena será, en su día, candidato a la reelección. Maidique y Tomé; líders de su aspiración, son los más inquietos y hábiles representativos camagüeyanos. Y, por otra parte, no hay que olvidar que la mayoría de los Alcaldes de la provincia, apoyan decididamente a quien en el orden administrativo es su superior inmediato. Y ocupa, en el de los efectos, uno de los primeros puestos.

## SE COMBATE LA PRORROGA DE PODERES DE LOS DIRECTIVOS DEL CENTRO DE DEPENDIENTES

Los protestantes hacen constar las razones de impugnación que les asisten. Alegato del Sr. César Manresa contra el informe del Dr. Aguirre y de los señores Linares y Suárez

El problema de la legalidad de la actual Directiva del Centro de Dependientes, continúa apasionando a los interesados que sostienen puntos disímiles en cuanto a la prorroga concedida hasta el año de 1932 por la Cuarta Disposición Transitoria del Reglamento del Centro y quienes se beneficiaban con ella.

El DIARIO DE LA MARINA, fiel a sus principios de estricta imparcialidad y de recoger en sus columnas cuanto vibre lo mismo en un sentido que en otro, publicó, primeramente, la protesta formulada por más de 1,300 socios que impugnan a la actual Directiva; después, en su edición del pasado día 30, las argumentaciones del Letrado Consultor del Centro doctor Fermín Aguirre a favor de la legitimidad de la referida Directiva y hoy, acoge los alegatos del doctor César Manresa en contra de lo informado por el doctor Aguirre y los de los señores Julián L. Linares y Ernesto Suarez todos asociados y directores de la protesta.

He aquí los referidos argumentos Del Dr. César Manresa.

**NULIDAD DE LA CONVOCATORIA DE ELECCIONES DEL 21 DE DICIEMBRE**

Para acordar la convocatoria a elecciones del 21 de diciembre de 1930, pidió la Directiva informe al Letrado Consultor de la Asociación de Dependientes doctor Fernando Aguirre, y éste informó a la Directiva:

1o. «Que se podía convocar para celebrar elecciones para elegir, un primero vicepresidente, segundo vicepresidente, 35 vocales y 17 suplentes, NO ASI PARA ELEGIR UN

(Continúa en la página NUEVE)

## Al Saberse que no se Aumentarán los Billetes, la Peseta Sube Notablemente

Importante conferencia de D. Indalecio Prieto con el agregado de Estados Unidos

PUERTA ABIERTA A TODOS

MADRID, Junio 2.M(AP).—En los centros bancarios de esta capital se comentaba la decisión que, según se rumora, ha adoptado el Gobierno de no aumentar la circulación fiduciaria, como se proponía, por haberse convencido de que es una medida que, por sí sola, tiende a reducir el margen de garantía del papel y provoca la baja de la peseta, como se ha visto en los días que han transcurrido desde que anunció el aumento hasta ayer.

Con motivo de tales rumores se animaron hoy los cambios y la peseta recuperó parte de los perdido.

Como se recordará el ministro de Hacienda, don Indalecio Prieto, solicitó hace días la opinión del Consejo Superior Bancario acerca del propósito que abrigaba de aumentar la circulación del billete de banco en la suma de 860 millones de pesetas, por entender que mucho numerarios estaba siendo acaparado y que a eso se debía la baja de la di-

(Continúa en la Ultima de esta Sección.)

### SE HA TRASPAPELADO EL PROCESO CONTRA EL JEFE DE LOS EXPERTOS, M. CALVO

En un periódico de la localidad recientemente se ha publicado que las actuaciones del proceso seguido contra el Teniente Calvo han sido «traspapeladas» en la Fiscalía de la Audiencia de la Habana con el fin de favorecer al procesado. Investigado eficazmente ese particular, podemos asegurar que no es exacta tal noticia, y que dichas actuaciones jamas han sufrido extravío alguno, hallándose en poder del Secretario de la Sala Segunda de lo Criminal, a quien corresponde su custodia».

M.E.C.D. 2016

# DIARIO DE LA MARINA

Editado por la Cía. DIARIO DE LA MARINA (S. A.) cuyo programa consiste «en la defensa de los intereses generales y permanentes de la Nación cubana, de los especiales de la Colonia española establecida en la misma y de la unión y armonía entre los diversos elementos que con viven en el país». —Art. 1o. de los Estatutos.

FUNDADO EN 1832

Dirigido hasta 1919 por D. Nicolás Rivero y Muñiz

PRECIOS DE SUSCRIPCION AL «DIARIO DE LA MARINA»

Habana y Provincias
Mes . . . . $ 1.60
Trimestre . . „ 4.20
Semestre . . „ 8.00
Año . . . . „ 15.00

Extranjero
Trimestre . . $ 5.00
Semestre . . „ 9.50
Año . . . . „ 18.00

Edición Dominical (Para el extranjero solamente)
Semestre . . . $ 2.00
Año . . . . . „ 5.00

OFICINAS:
HABANA
Prado 103
NEW YORK
516 Fifth Ave.

TELEFONOS:
Redacción, Administración, Quejas, etc. C. Privado . . M-7911
Imprenta . . M-9665
Máquinas . . M-3450
Anuncios Clasificados A-3323
Radio . . M-7714


# ARMONIAS

## ELOGIO DE LA COLONIA

(Por Gustavo E. URRUTIA)

NI Armando Maribona, ni D. Gabriel Camps, ni otro alguno de los investigadores y tratadistas del Turismo, han logrado ahondar lo bastante para descubrir, en el eje del siglo XV, el origen de esta ciencia que parece nueva, cuya técnica se pierde en el pasado como la técnica de la aviación, inventada por el joven Icaro, cual acontece también con el arte de apretar tuercas y con otros índices de civilización que integran nuestro orgullo esnobista.

El Turismo, impulsado con una competencia pasmosa por los portugueses del 1445 y practicado por ellos en gran escala, estuvo a punto de fracasar por la incomprensión cuatrocentista, pero, varones aquellos de vocación misionera y plenos de viril energía, tomaron a los negros africanos como sujetos de experimentación y propaganda, facilitándoles pasaje para la Península, Inglaterra, Filipinas, Indias Occidentales y América Continental, gracias a una organización, tan perfecta, que jamás dió lugar a motines frente a ningún consulado.

El éxito fué clamoroso y la afición a la industria del turismo se propagó con tanta celeridad como nuestro entusiasmo por el comercio de productos del país, sólo que aquéllo tuvo mayor resonancia. La España prócer de entonces, cumpliendo su deber de potencia colonizadora, trajo a estas tierras antillanas y a otras igualmente felices de América, la flor y nata de las tribus playeras del Africa, a fin de que, con su bienestar y progreso, diesen alientos a otros hombres para cambiar de horizontes.

Así vino a Cuba como turista el insigne príncipe de Arebbwé Sholá Ibbwaró,—mi abuelo—noble varón lucumí que blasonaba tres rayas verticales en cada mejilla, quien de acuerdo con la sabia política fundadora, mantuvo el incógnito bajo el nombre modesto de Juan de la Cruz Urrutia, como el de su amo, para demostrar al mundo que, aun esclavizado, el hombre es capaz de trasmitir su proceridad genuina hasta la segunda generación—por lo menos—, si ha tenido la suerte de practicar el turismo siquiera una sola vez y sin muchas comodidades. Este nieto de príncipe puede ser citado de comparendo y examinado mental y físicamente, para comprobación de los amplios beneficios del sistema, de aquel acierto inefable del antiguo coloniaje.

Pero maravilla más todavía, la confianza que aquellos grandes estadistas de la colonia pusieron en el Turismo como fertilizador de la cultura, hasta en dolicocéfalos como los negros africanos y sus descendientes. Establecieron y fomentaron el régimen de castas, acomodando al negro en lo estrecho del embudo. El Gobierno colonial, con las mangas alzadas y los bolsillos vueltos realizó limpiamente la prestidigitación. Decoró al negro con todos los primores de la esclavitud, año tras año, como prenda de que el escamoteo se haría en las condiciones más difíciles para el mago.

La instrucción era rigurosamente limitada para los turistas negros emancipados, pero de ella surgiría el prodigio. ¡Ya vereis lo que sale de esto.!...!—exclamaba.

Y al presentir el fin de su soberanía, decretó la admisión en los Institutos y la Universidad de los ocho o diez negros capacitados entonces para estudios superiores: reconoció la igualdad ante la Ley de todos los súbditos españoles, sin distinción de clases ni colores, y entregó las cintas a la República para que, al desatar el lazo, cayéramos de súbito en la ciudadanía y la cultura. Ha sido interesante vernos bogar, naufragar y salvarnos en 29 años de vida republicana, hasta llegar a lo que se rumora que somos: gente culta y valiosa.

Pues bien, la colonia dejó a la República sus legados que vencen ahora, justamente cuando el régimen testador ha fenecido en España. Para disfrutar los beneficios del turismo engendrado por la previsión colonial, Cuba debe restablecer el régimen de castas y restringir la enseñanza del negro. La República debe abandonar la enseñanza superior, dejándola en manos de particulares para que puedan florecer los prejuicios y las exclusiones. La Universidad Nacional quedará clausurada y en su lugar habrá universidades aristocráticas para uso de los que puedan pagarlas y sean personas gratas a sus mantenedores, como en cualquier balneario de moda.

La última parte del programa turístico de la colonia ha de cumplirse fatalmente para honra de los negros. Se quiere en ella demostrar que sin enseñanza, sin protección económica, reavivados los prejuicios raciales y hasta con la misma esclavitud si volviera, los 29 años de cultura superior le bastan al negro para mantener el nivel y mejorarlo, cosa que no se observa en nuestra parentela selvática, jamás salida del Africa ubérrima y misteriosa.

Los cubanos que se disponen a clausurar la Universidad Nacional podrán ser criticados, pero es innegable que proceden con robusta lógica histórica y demuestran una confianza tan sólida en nuestras dotes intelectuales, como nosotros mismos somos incapaces de sentirla, ya que aprendimos también a ser modestos.

## UN PERIODISTA Y UN FUNCIONARIO RIÑERON EN ARTEMISA ANOCHE

ARTEMISA, junio 2. DIARIO, Habana.— En el hotel «Campoamor» de esta localidad, sostuvieron una reyerta ayer noche los señores Enrique Hernández, secretario de la Administración Municipal, y Pedro Portolés director del periódico local «El Pueblo», la que fué motivada por un artículo publicado por el último, contrario al Alcalde, que es el padre de Hernández.

Debido a la intervención de varios amigos, no hubo que lamentar consecuencias graves.

**COMENTARIOS**

Han sido objeto de favorables comentarios en Artemisa, las declaraciones últimas del General Mario G. Menocal, así com las del doctor Miguel Mariano Gómez, que publica la prensa. La opinión pública está pendiente del fallo del Tribunal Supremo.

Villar, corresponsal.


En el verano se recrudecen las enfermedades del estómago. Si Ud. es dispéptico tome la *Pepsina y Ruibarbo Bosque*, producto nacional de eficacia probada

De venta en todas las farmacias de la Isla.

*ANUNCIESE EN EL Diario de la Marina*


## SEGUNDO AVISO
## COMPAÑIA DE JARCIA DE MATANZAS, S. A.

FINCA "JURAGUA"

EMISION DE $500,000.00 BONOS HIPOTECARIOS, 6%

Nuevamente se pone en conocimiento de los tenedores de bonos hipotecarios de la Finca "Juraguá", que habiéndose realizado por el Banco del Comercio, como Trustee, el sorteo de los bonos hipotecarios de esta Compañía que resultaron amortizados en 31 de Marzo del corriente año, a la par, y con sus intereses hasta esa fecha, de acuerdo con las cláusulas Cuarta y Quinta de la escritura de emisión de los mismos, otorgada ante el Notario de esta Ciudad, Dr. Conrado Ascanio y Suárez, en 29 de Marzo de 1926, bajo el número 212, salieron designados por la suerte los bonos cuyos números a continuación se expresan:

| | | | |
|---|---|---|---|
| 16 | 149 | 298 | 415 |
| 17 | 152 | 308 | 417 |
| 25 | 170 | 312 | 435 |
| 26 | 189 | 313 | 436 |
| 34 | 197 | 324 | 446 |
| 41 | 198 | 331 | 454 |
| 47 | 207 | 359 | 456 |
| 77 | 219 | 360 | 460 |
| 80 | 220 | 366 | 462 |
| 81 | 231 | 368 | 474 |
| 82 | 242 | 370 | 481 |
| 112 | 256 | 384 | 482 |
| 120 | 263 | 390 | 491 |
| 144 | 264 | 411 | 494 |

Estos bonos han dejado de devengar intereses desde el día 31 de Marzo de 1931 y el principal de los mismos, así como el Cupón No. 10 de los bonos amortizados y de la totalidad de la emisión en circulación se encuentran al pago a su presentación y entrega en el Banco del Comercio, Aguiar y Obrapía, Habana, desde el día primero de Abril próximo pasado.

Habana, Junio 1o. de 1931.

ANTONIO S. DE BUSTAMANTE.
Secretario.


UNGUENTO MONESIA
ABRE, ENCARNA Y CIERRA, DIVIESOS, GOLONDRINOS, LAMPARONES, SIETECUEROS, UÑEROS, PANADIZOS, LOBANILLOS, GRANOS, Y CURA, LLAGAS, ULCERAS, TIÑA Y DEMAS AFECCIONES DE LA PIEL
60 AÑOS DE CURAS MARAVILLOSAS

No haga más pruebas, que pierde el tiempo y el tiempo es oro. Si quiere usted un cigarro fuerte y agradable, que también es oro, pida siempre
PRESIDENTES
de
GENER
14 OVALADOS
Su fortaleza no irrita ni lastima, porque la debe únicamente al aroma de nuestro legítimo tabaco de Vuelta Abajo.

DE EFECTO SEGURO
en el tratamiento de las Afecciones de las Vías respiratorias
CATARROS, BRONQUITIS, RESFRIADOS
COQUELUCHE
ASMA
JARABE DARTY
La TOS desaparece pronto con su uso
Combate la GRIPE
Laboratoires H. CASSETTE & Cie, Ex-Interno de los Hospitales de Paris - 11, Rue Saulpic, PARIS-VINCENNES
De venta en las Droguerías SARRA, TAQUECHEL, JOHNSON y todas Farmacias.

Para permanecer
Joven, Activo, Sano y Robusto,
Tómense los Comprimidos de
PANGLANDINE
Porque contienen los principios naturales de los órganos que dan
La SALUD á los Niños atrasados, á los Adolescentes enfermizos, á las Mujeres, en los desarreglos de sus edades críticas, á los Obesos, á los Neurasténicos y evita la Vejez prematura. Laboratorios COUTURIEUX
18, Avenue Hoche, PARIS


# MATANCERAS

### MARIA ELENA ALFONSO

Gran diploma de la Cruz Roja.

En la mañana de ayer recibió el doctor Miguel A. Beato, Presidente del Comité de la Cruz Roja matancera, la altísima distinción, que la benemérita institución, concede a esta encantadora demoiselle.

Premia ese diploma un acto de heroismo de María Elena Alfonso y Baeza, realizado no ha mucho en playas de esta ciudad.

Salvó la vida a una jovencita, la señorita Guerrero y Rivadulla, que ahogándose cuando se bañaba en las costas de Dubrocq hubiera perecido, sin el valor, el arrojo y el arrestro de María Elena.

Fueron momentos terribles para los espectadores de aquella escena, cuando vieron desaparecer bajo las aguas a la infeliz muchacha y a la que tan heroicmente arrojóse desde tierra para rescatarla. Segundos después de la inmersión, reaparecían las dos a la superficie y minutos más luego, estaban ambas a salvo después de mil peligros.

Publicado el caso por toda la prensa, la Cruz Roja Nacional trató el asunto en seno y llegó ayer a Matanzas el Diploma de Gran Comendador de la Orden, que por unanimidad se otorga a la hija del Capitán Ayudante del Jefe del Distrito Militar de Matanzas.

Una iniciativa feliz surge hoy en las Matanceras.

¿Por qué no obsequiar a María Elena con la cruz que ha de ostentar en lo futuro por tan heroico comportamiento?

Me propongo con un grupo de sus más íntimas amigas, obtener de sus compañeras del Tennis y del Liceo, que se ofrezca esa cruz, por colecta que inicio hoy mismo y que abro con la cantidad de un peso.

Costará la joya unos veinticinco.

Y cualquier cantidad con que se sume los admiradores de la señorita Alfonso, será recibida para engrosar el fondo total.

### UNA HEROINA

A mi óbolo se une el del doctor Beato que ha sido de los primeros en aplaudir la gestión.

Y para hacer entrega de la cruz a María Elena propónese la Presidenta de la Cruz Roja aquí, María Dolores Núñez Beato, organizar una fiesta de la que hablaré más adelante.

Queda hecha la invitación a todos los amigos y amigas de María Elena Alfonso, para este sencillo y elocuente homenaje.

### NARCISA HERNANDEZ DE PINA

Un gran duelo.

Llora la sociedad matancera en estos momentos, el fallecimiento de una dama que figuró en su seno por más de un cuarto de siglo, y que supo captarse con los afectos más grandes, las mayores consideraciones y el más alto aprecio.

Su nombre figura a la cabeza de esta nota.

Como figuró siempre a la cabeza de toda relación social de aquellos tiempos en que se honraron los salones yumurinos con el prestigio de su presencia.

Vinieron los Pina a Matanzas, cuando destinado fué a esta Audiencia el general Severo Pina y Marín, como Magistrado de la misma.

Nacieron aquí varios de sus hijos, y tal fué su identificación con nuestras más altas clases, que ascendido después y trasladado en su carrera el inolvidable caballero en Matanzas quedó residiendo su familia.

Los consideramos como nuestros desde entonces y su casa y su afecto fué algo que tuvimos todos los matanceros.

Hace algunos años, al ocurrir el fallecimiento del General Pina, trasladóse a la Habana su viuda, por que allí residían sus hijos, los Oficiales de nuestro Ejército Manolo Villalón, Florentino y Evelio Pina y establecidos allí también hallábanse los doctores Oscar y Severo Pina y el doctor Humberto de Cárdenas.

Pero a pesar de esa ausencia, continuaba la familia Pina ligada a la Yucayo, por lazos y vínculos que seguían identificándonos.

Socios de nuestros clubs son los Pina.

Y sus nombres registrándose en las listas del Liceo, del Tennis y del Casino Español.

Por eso la gran pena que hoy nos aflije y nos entristece al circular por toda la ciudad la infausta nueva.

Mujer de grandes virtudes, de un corazón nobilísimo, de sentimientos los más elevados, Narcisa Pina, derramó el bien a manos llenas, y su fortuna y su bolsa no negaron nunca alivio al desdichado, ni pan al que de éste carecía.

Oriunda de esa heroica legión oriental, era todo un carácter.

En los días aciagos de nuestras guerras laboró con los suyos por la conquista de la Independencia y mientras en los campos de la libertad exponía su esposo, su vida, derrándose su sangre, conspiraba ella en la ciudad, prestando auxilio eficacísimo a la causa redentora.

Ha muerto pues, una gran cubana.

Y la Patria, como la sociedad y su atribulada familia, pierden algo de lo que legítimamente enorgullecíanse.

Por eso desde que se supo aquí la inmensa desgracia no ha cesado el telégrafo de trasmitir mensajes de condolencia para sus hijos.

A su sepelio verificado en al tarde de ayer, asistió con la gran colonia matancera residente en la Habana, un gran número de amigos que desde Matanzas fulmos expresamente para acompañarlos en tan triste acto.

Duerma en paz Narcisa Hernández de Pina y sea para sus hijos Berta y Humberto de Cárdenas, Florentino y Esther Torres, Evelio e Isolina Iglesias, Manolo Villalón y Estrella, Severito y Zuia del Castillo, Raúl y Elizenda Tous y Oscar y Patria, nuestro más sentido pésame.

Con ellos está identificada hoy en su gran dolor, la sociedad matancera toda.

### EN LA CATEDRAL

Ceremonias solemnes.

Fueron así las del domingo en la noche en el primer templo matancero, donde se despidió el mes de mayo con brillantez magnífica.

A las niñas del catecismo que ofrecieron flores a la Virgen, se sumaron las Hijas de María y otras instituciones religiosas.

Ofrecieron también las Damas Isabelinas, que con su Gran Regente, la señora de González, Carmita Solaún, llegaron hasta el altar de María, ofreciéndole las más lozanas rosas de la estación.

Acompañaban a Carmita, entre otras damas, pertenecientes a la institución, la señora de Pardiñas, la de Bretos, con las señoritas Michelena, Ayo, etc., etc.

### FIDENCITO SANCHEZ

De alta ya.

Fué dado así, desde el sábado, en la Clínica de Reyes, después de la operación de la apendicitis a que fué sometido.

Llevó la cuchilla el doctor Núñez Portuondo, asistiendo a la intervención quirúrgica entre otros médicos los doctores Somohano, Castillo, Menéndez Medina y su abuelo el notable galeno matancero doctor Federico Escoto.

Felicísima fué la operación, como resultado de la cual no registróse una sola de esas consecuencias que preséntanse a menudo en los períodos post-operatorios.

Los padres de Fidencio, mis amigos tan distinguidos el doctor Fidencio Sánchez y Nenita Escoto, no tienen frases bastantes con que agradecer a esos médicos la eficiencia con que operaron y el felicísimo resultado obtenido.

Tampoco será bastante nunca su gratitud para el personal de esa Clínica del Vedado, la de Reyes, donde se deshicieron en atenciones para el enfermo y sus familiares.

Así complazcóme en consignarlo.

### GASTON ARANGO

Desde Santiago.

Pasó ayer por Matanzas el muy distinguido amigo que se halla establecido en la capital oriental, donde representa la firma de importantes casa cubanas.

Siguió viaje a la Habana, pero volverá a ésta donde ha de pasar unos días junto a sus familiares los señores de Lovio.

También hizo alto en Matanzas el doctor Jorge Pina, que procede de Sancti Spíritus donde fué avisado de la gravedad de la señora viuda de Pina, que como digo en nota aparte falleció ayer noche en la capital.

### EL DOMINGO 14

Fecha de una fiesta.

De la que ofrecerá en la finca de sus padres, en las inmediaciones de Hershey, Humberto González Horta.

Un almuerzo.

Al que seguirá un baile en los poéticos dominios de aquel edén encantado.

Parejitas de jóvenes y señoritas, pertenecientes todos a esa pléyade en que figuran con Yuya Horta, Rosita Riera, María Elena Alfonso, etc., serán invitadas para el garden party.

Mil atractivos prepara el anfitrión a sus invitados.

Serán horas deliciosas las que disfrutemos allí.

### LAS REGATAS DEL 24

Entre los números del programa del Tennis.

La victoria obtenida por los muchachos del Atlético en las últimas justas de la Playa, hacen que no cesen de practicar los rowers del Tennis, para conquistar una revancha en esas fiestas náuticas de las vísperas de San Juan.

La misma tripulación que contendió por la Copa Obregón optará por el premio que ofrece para esas regatas la compañía del Tranvía.

En la junta que celebra mañana la Directiva del Tennis quedarán resueltos todos los particulares concernientes a estas grandes fiestas.

### RUMBO A ESPAÑA

Las señoritas Amézaga.

Carmen y Mercedes, que embarcarán en este mes de junio con dirección a Madrid, donde fijan su residencia definitiva.

Van a vivir según acabo de leer, en compañía de su hermano Antonio, que está establecido en la Villa y Corte desde hace largos años.

Motiva su traslado la reciente muerte de su hermano Abelardo, a quien idolatraban y en cuya compañía residieron hasta ahora.

Una baja sensible para la sociedad matancera, la partida de las señoritas Amézaga.

### LA ULTIMA NOTA

Para decir que ha sido un éxito para el hotel Plaza la audición del Maestro Aniceto Díaz, en su trasmisión del domingo.

He visto los testimonios llegados hasta el matancero compositor, donde felicitan y le piden que repita su concierto.

Con cuánto placer me hago eco de triunfos, que como éste, refléjanse en nuestra querida ciudad.

Manolo JARQUIN


LA MEJOR RECETA:
Poland Water
(AGUA POLAND)
Lo primero por la mañana,
Lo último por la noche,
Y también en las comidas.
SU MEDICO SE LO CONFIRMARA
Depositarios y Distribuidores:
J. Gallarreta y Cía., S. en C.
Mercaderes 13 Habana


## DISTRITO CENTRAL DE LA HABANA

Secretaría de la Administración

CONVOCATORIA

Dispuesto por el señor Alcalde que el día 23 de Junio próximo a las dos de la tarde, tenga efecto en el local de esta Secretaría la Subasta de la IMPRESION Y PUBLICACION DEL BOLETIN MUNICIPAL, de éste Distrito durante el Año Fiscal de 1931 a 1932; de su orden se convocan licitadores para que en dicho día y hora concurran con sus proposiciones.

En esta secretaría se facilitará a los interesados en los días y horas hábiles los Pliegos de Condiciones, modelos y cuantos informes estimen necesarios al objeto de la licitación.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Habana mayo 29 de 1931.

Emilio Carrera Penarredonda.
Secretario de la Administración.


INDISPENSABLE EN VERANO
MAGNESIA SARRÁ
Sabrosa-Espumante-Anti-ácida
Inmediatamente alivia:
Jaquecas, Mareos, Acedías.
ASEGURE UN DIA FELIZ
Todas las mañanas tome una cucharada
DROGUERIA SARRÁ
LA MAYOR

BLACK FLAG
Esparza el polvo Black Flag en rendijas, rincones, etc.—o quémelo como incienso. Enseguida mata los insectos. Se envasa en frascos de vidrio, que lo conserva fresco. ¡Muy económico!
También en líquido


## CASOS Y COSAS

### EPIGRAMAS

En su farmacia vendía
también gatos, Juan Ulacia.
Allí alpargatas no había;
pero la gente decía,
con razón, que una farmacia
era, y al-par-gatería.

¡Vaya un instinto el de Parra!
Tan sólo por diversión,
cierta vez en un fogón
**achicharró** una **chicharra**
volviéndola un **chicharrón.**

Al mismo tiempo miraron
en el suelo una herradura
Bernabé y Buenaventura
y a cogerla se inclinaron.
Y notando Bernabé
del otro la decisión,
exclamó: —No hay discusión
esa herradura es de **usté.**

Sergio ACEBAL.


*Libra el cuerpo de gérmenes nocivos*

El Nuga-Tone limpia el cuerpo de gérmenes impuros que debilitan los nervios, los músculos y los órganos vitales ocasionando muchas enfermedades y angustias. Purifica la sangre, vence el estreñimiento, los dolores de cabeza, las biliosidades y las molestias del estómago. Después de que haya tomado el Nuga-Tone por poco tiempo se sentirá usted más fuerte y vigoroso y su sueño será tranquilo y reposado. No deje de conseguir un frasco de Nuga-Tone. Lo venden las Droguerías. Si su droguista no lo tiene ordénele que lo pida para usted por conducto de sus proveedores.

Dr. BARALT-MEDINA
ESPECIALISTA DE LA «ASOCIACION DE DEPENDIENTES»
Vías Urinarias y Enfermedades Venéreas.
Consultas y Tratamientos:
De 11 a 1 a. m. De 6 a 8 p. m.
Consulado, 7. Edificio «Marta».
Teléfono M-1095.

Agentes para Anuncios en EUROPA:
E. BOURDET & Cie
antes DAVIGNON, BOURDET & Cie
9, Rue Tronchet, PARIS
19, 21, 23, Ludgate Hill, LONDRES

DR. P. M. SOUZA
Garganta, Nariz y Oídos, Hospitales de New York, Viena, Budapest, Habana.
San Lázaro 226, de 2 a 4.

FARMACIA DROGUERIA DE "JOHNSON"
DE TURNO LOS LUNES
Obispo No. 30 TELEFONO-A-2129

LA MAYOR
35 EDIFICIOS
700 EMPLEADOS
SARRÁ
DROGUERIA
ABIERTA TODOS LOS DIAS
TODA LA NOCHE LOS MARTES
A-8026, A-3641


## FARMACIAS DE TURNO

### MIERCOLES

#### HABANA

| Calle y número | Teléfonos |
|---|---|
| Antón Recio 30 | A-3377 |
| Estrada Palma y Trocadero | M-5052 |
| Avenida S. Bolívar 109 | M-4188 |
| Villegas 33 | M-4030 |
| General Silverio Sánchez Figueras 32 | M-5190 |
| Bartolomé Masó 48 | U-6813 |
| Avenida de la Independencia y Avenida Menocal | U-6808 |
| Zenea y Oquendo | U-6924 |
| Zenea 91 | M-4160 |
| José de San Martín y R. M. Alonso | U-6969 |
| Avenida de la República y General Aranguren | M-4486 |
| Habana 187 | M-4604 |
| General Carrillo 172 | U-7077 |
| Benjumeda 7 | U-6912 |
| Miguel Aldama 68 | M-4077 |
| Espada y 27 de Noviembre | U-6253 |
| I. Agramonte 361½ | M-4598 |
| República del Brasil y Mercaderes | A-6413 |
| Máximo Gómez 246 | M-5086 |
| Castillo 6 esquina a Santa Rosa | M-4655 |
| Tenerife 14 | M-5121 |
| V. Ruiz Luzurriaga 24 | M-5193 |

#### VEDADO

| | |
|---|---|
| Calzada 84 entre A y B | F-6271 |
| Calle 23 y G | F-6119 |
| Calle 17 esquina a 20 | F-6282 |
| Calle 9 esquina a | F-6161 |

#### VIBORA

| | |
|---|---|
| 10 de Octubre núm. 695 | I-7678 |
| y | H-7559 |
| San Francisco y Buenaventura | I-7518 |
| 10 de Octubre y Vista Alegre | I-1234 |
| y | I-7100 |

#### JESUS DEL MONTE Y SANTOS SUAREZ

| | |
|---|---|
| Rodríguez y Dolores | I-7613 |
| 10 de Octubre 383 | I-7469 |
| Santos Suárez 10 | I-7332 |
| Juan Delgado y Lacret | I-7755 |
| Serafines y Flores | M-4848 |

#### LUYANO

| | |
|---|---|
| Santa Ana y Guasabacoa | I-7739 |
| J. Alonso e Infanzón | X-2371 |

#### CERRO

| | |
|---|---|
| Palatino y Atocha | I-7719 |
| Vista Hermosa 14 esquina a La Rosa | I-7600 |
| Calzada del Cerro 859 | I-7486 |

Nota.—Este grupo deberá prestar el servicio público todo el día y la noche de los domingos siguientes: Enero 11; Febrero 22, Abril 5; Mayo 17; Junio 28; Agosto 9; Septiembre 20; Noviembre 1 y Diciembre 13.


Refrigeradores General Electric
Garantizados por 3 Años
Respaldada por una de las más grandes Instituciones Eléctricas del Mundo esta notable Garantía de 3 Años en el Refrigerador GENERAL ELECTRIC protege a todo comprador contra gastos de mantenimiento por un periodo de 3 años completo.
Y siempre está Ud. protegido por el sencillo mecanismo de la famosa Torre Blindada—herméticamente sellado, aceitándose automáticamente y extremadamente silencioso.
Asegurada contra el polvo, contra la humedad y contra los curiosos, la económica unidad contenida en la Torre Blindada, naturalmente, lo protege a Ud. contra toda clase de molestias. Y ahora, la Garantía de 3 Años lleva esa convicción a los miles de posibles compradores.
*Hay un GENERAL ELECTRIC apropiado para sus necesidades, y con un pequeño pago inicial puede empezar a obtener sus beneficios hoy mismo.*
Refrigeradores
GENERAL ELECTRIC
De venta en todas las sucursales de la
Cía. Cubana de Electricidad


M.E.C.D. 2016

Es algo excepcional este cigarro. ¡Qué aroma! ¡Qué gusto! ¡Qué distinto a todos los demás¡ Y qué cierto es, señores, que

En Tabacos y Cigarros, Partagás y Nada Más.


# SOCIEDADES CUBANAS

a cargo de MANUEL A. CALVO

**PLAZA CLUB**

En honor a la prensa.

Ofrecerá un magnífico baile de sala, en el precioso «Patio Andaluz» del Hotel Plaza de Camagüey.

Hay el mayor entusiasmo entre la sociedad camagueyana, para asistir a esta fiesta que tendrá efecto el sábado 6 y que dados los múltiples alicientes que la rodean, promete ser la más lucida de todas las allí celebradas.

**UN RECIBO**

Bailable.

Lo ofrecerá la simpática sociedad «Víbora Social Club», la que como siempre ha de verse muy concurrida. Muchas son las damitas que siempre prestan su valioso concurso a esta fiesta, especialmente el Comité de Damas.

Un programa muy extenso será el que dejará oír a los asistentes la Orquesta de «Los Caciques».

**VIBORA TENNIS CLUB**

El «Baile Deportivo».

Suntuoso será el que en honor de los clubs participantes en el Campeonato Viboreño ofrecerá la Comisión de Basket Ball en los elegantes salones del edificio social, calle Cocos No. 10.

Grande es el entusiasmo que ha logrado despertar esta fiesta entre las viboreñitas que siempre dan lucidez y esplendor en los días festivales del Víbora Tennis.

El programa compuesto de piezas muy selectas será ejecutado por la Orquesta del profesor Anckermann y el sexteto «Orquideas Negras». Solicite su invitación al I.-6607.

**CENTRO RECREATIVO**

Próxima una fiesta.

Un baile de sala tradicional para conmemorar el séptimo aniversario de su fundación.

Los amplios salones lucirán un gran decorado la noche del domingo 7. El programa estará a cargo de la Orquesta de Joffre y el sexto «Agabama».

**CLUB DE PROPIETARIOS Y VECINOS DE ARROYO NARANJO**

En perspectiva dos fiestas.

En los elegantes salones de la casa club, han de verificarse los días 13 y 14 de junio.

Me refiero a los dos suntuosos bailes de sala que con motivo de los festejos cívico-religiosos en honor de San Antonio de Padua, celebrará esta sociedad La Comisión de Fiestas, ha seleccionado para el programa del sábado 13, la Orquesta de Belisario López y el Sexteto Cuba, y para el domingo 14, la Orquesta de Romeu en alternativa con la Sonora Matancera.

Los salones serán bellamente adornados y las damitas que no hayan recibido su invitación pueden solicitarla en la Secretaría Real número 48.

**OLIMPIA SPORTING CLUB**

Una magnífica fiesta.

Que ha logrado despertar el interés de la Sociedad Habanera.

No es otra que el grandioso baile de sala, que ofrecerá el prestigioso Olimpia S. Club en los elegantes salones y jardines del Hotel Park-New, ubicado en Paseo y Zapata.

Detalles extraordinarios rodean esta fiesta, que promete ser la más lucida de todas las señaladas para esa fecha.

La Orquesta del profesor Alfredo Brito, o sea «Siboney», una vez más dejará complacida a la juventud que tantos aplausos les brinda siempre, alternará la orquesta con un Son Oriental.

La iluminación y el decorado general, será algo fantástico. Adquiera su ticket.

**CASINO IDEAL**

Gran baile.

El próximo sábado 6 se efectuará en el Casino Ideal de San José de las Lajas.

Los amplios salones lucirán en ese día sus mejores galas, como para recibir a la más selecta concurrencia que no falta nunca a sus lucidas fiestas.

Una gran Orquesta y un Sexteto, deleitarán a los danzantes con un variado y atrayente programa.

Daremos más detalles.

**JUVENTUD SOCIAL**

El baile aniversario.

Magno acontecimiento social, que congregará allí una selecta concurrencia.

La fachada del Club Social, lucirá un bello decorado de preciosas guirnaldas y reflectores.

Las damitas que no hayan recibido su invitación pueden adquirirla en Monte No. 465, de 9 a 10.

**CLUB JUVENIL**

Matinée bailable.

La prepara el Club Juvenil, para el domingo 7 de junio, en los amplios salones de su local.

Mucho entusiasmo ha despertado entre nuestra juventud ésta que será la segunda fiesta bailable de esta joven sociedad.

Un selecto programa será ejecutado por una renombrada orquesta y un sexteto, que daremos a conocer muy en breve.

**CENTRO MEXICANO**

Mañana jueves.

De acuerdo con sus costumbres, celebrará su recibo bailable con tal motivo se verá muy concurrida la casa club de B entre 27 y 29.


**Se Juega el día 5**

EL PREMIO MAYOR

**100,000.00**

LO PUEDE VD. ADQUIRIR

GALIANO Y CONCORDIA

CIA. COMERCIAL

FERNANDEZ BLANCO, S. A.

23 cts. fracciones. $22 enteros.


# EL ANTICRISTO

**Por MERCEDES VALERO DE CABAL**

**«....irá de pueblo en pueblo dando pan a los pobres. Conquistará numerosos discípulos».**

Palabras que según Selma Lagerloff pertenecen a una leyenda siciliana y con las que la insigne noveladora sueca abre estos «Milagros del Anticristo» que acabamos de leer.

¿Podríamos en verdad, llamar a ésto una novela? Creemos que no, que la autora de «Jerusalén Dalecarlia» se preocupa intensamente de escudriñar en el tema profético y de hallarle una realidad sangrante y actual; para ella este libro debió ser como para Cayetano Alagorra, —uno de sus protagonistas— de una atracción tan peligrosa como el cráter del Etna, así las arideces del problema universal en que se hunden sus reflexiones, malogra la perfección de la obra novelística.

Los límites de lo magnífico los sobrepasa Selma Lagerloff en las páginas descriptivas del Etna, la montaña de las montañas para la que parecen haberse reunido todas las maravillas. Erizado de leyendas, depositario de terroríficos misterios, majestuoso en su cambiante e irresistible hermosura, el Mongibello esclavizó la admiración de la escritora y movió su pluma con el ardor de la lava recién salida, avasalladora.

Los ojos de la artista, habituados a las tintas melancólicas de los bosques y el agua natales, experimentaron un fúlgido choque al abrirse ante el cielo de Italia; la visión hechizadora de las cincuenta ciudades, las catorce selvas y los trescientos montecillos que trepan, se reclinan y extienden sobre el monte sagrado, se hunde con gravedad casi religiosa en su espíritu y le hace poner en boca de la viejecita **Da Elisa** esta frase de sumisión:

—El Etna es un rey y los montes del contorno están de rodillas ante él y no se atreven a levantar los ojos hasta su faz...

En torno al coloso gira toda la acción de este libro por el que desfilan los más varios personajes de aquella región siciliana llevando a cuestas sus odios, sus venganzas, sus supersticiones y también sus anhelos de justicia y su fe.

En Cayetano Alagorra, el niño que quiso ser eremita en una oquedad del Etna, que de adolescente tallaba imágenes de santos en el taller de **Da Elisa** y que de hombre se enamoró de la imposible y atormentada Micaela Parmeri, parece situarse el corazón de esta obra, y sus palabras a la amada parecen resumir su fin y esencia. Alagorra explica a Micaela:

—El socialismo nos trae una palabra nueva: ¡Pensad en esta tierra! El cristianism ono se preocupa más que del cielo. Pensad en esta tierra...

Nosotros los socialistas amamos la tierra! Adoramos esta tierra sagrada, esta pobre madre menospreciada que viste luto por que sus hijos no piensan más que en el cielo...

La tierra se extenderá ante nosotros con toda su dulzura. Ella nos proporcionará alegría y belleza, ciencia y salud...

Cayetano, el fraile, el imaginero que esculpe Madonas y bambinos ha depado de mirar hacia el cielo, ha olvidado que el cristianismo que «se ocupa del más allá» no pospone las ocupaciones de la tierra y se erige en apóstol de una nueva religión que también tendrá sus mártires y «que convertirá los pueblos uno tras otro».

Y en tanto que bajo la tarde estremecida se enciende la palabra del hombre, y tiembla el corazón de la mujer, el limosnero Fray Félix espera el regalo de una Madona para su templo viejo y solitario... Y en vez de la Madona recibe un Niño, una imagen del Anticristo que una inglesa robó de su trono de Santa María de Araceli. El Niño repite en el templo en ruinas y en el pueblecillo de Diamante uno, dos, varios prodigios, pero lleva en su corona el lema contrario al de Jesús: «Nuestro Reino sólo es de este mundo». Y la confusión y la angustia reinan en las almas. La misma confusión que ha pesado en mí al terminar la lectura de este libro. ¿Qué se propuso, en verdad, decirnos Selma Lagerloff? Que el cristianismo desdeña la ocupación de hacer dichosas a las criaturas y que en cambio es ésta la sola finalidad del socialismo? Acaso nuestra doctrina no es la que aportó al mundo el maravilloso caudal de la justicia y del amor al hombre? Es que todas esas predicaciones de equidad y de consideración son nuevas sobre la tierra? Qué labios las divulgaron antes que los del Maestro de maestros El cristianismo y el socialismo no necesitan divorciarse; juntos pueden reconquistar y poseer el cielo y la tierra; juntos pueden, si no redimir al hombre de su dolor y de su llanto, ayudarle a levantar por encima de todas us angustias la llama ardiente y contagiosa del valor y la fe para gozar la vida y esperar el más allá.

# *EL PRESIDENTE SE DEDICARA A LA PESCA DURANTE VARIOS DIAS*

Anoche salió a bordo del «Enrique Villuendas». El «Oriente» a México. Llega hoy el «Espagne». Embajador de España en México

El cañonero «Enrique Villuendas» salió anoche con la lancha «Lutgardita», para dirigirse a Cárdenas, con objeto de que el Presidente de la República se dedique por varios días al sport de la pesca, por ser ahora precisamente lo que se llama la corrida del pargo sanjuanero.

**SALIDAS**

Ayer salieron el «Florida» y el «Henry M. Flagler» para Key West, el «Oriente» para Progreso, el «Toloa» para Cristóbal, el «President McKinley» para San Francisco, el «Contessa» para Cristóbal.

**LA RUTA DE LA FLORIDA**

En el vapor «Florida» embarcaron ayer para Key West: Micaela Cortina, María O-Bell e hijo, María J. Chirino, María I. Hernández, Mercedes Carrascal, Ana L. Pupo y Ethel Simpson y familia; Gaspar Cortina, José A. Fernández, Marcelino García Beltrán, Julio Highs, Antonio Machero y familia, José Zéndegui, Frank Steinhart y familia (hijo), Fausto Gamboa y familia, Salvador Ginori y Francisco Sorio.

**EL «ESPAGNE»**

Hoy, en las primeras horas de la mañana, tomará puerto el trasatlántico francés «Espagne», que procede de Saint Nazaire y escalas, con numerosos pasajeros y carga general.

Espérase en este paquebot, al nuevo Embajador de la República de España en México, señor Alvarez del Vayo.

**EL «PINAR DEL RIO»**

Este vapor, de bandera norteamericana, entró ayer, procedente de Caibarién, conduciendo carga de azúcar en tránsito.

**EL «LISBON MARU»**

De Cristóbal y escalas, llegó con un cargamento de arroz el vapor japonés «Lisbon Maru».

**EL «VIRGINIA»**

Procedente de New York llegó ayer el vapor americano «Virginia» de la Panama Pacific que trajo carga general, 38 pasajeros para la Habana, y conduce carga y 405 excursionistas que van a Los Angeles y San Francisco de California.

Llegaron en este vapor el Cónsul de Cuba en El Cairo, Sr. Guillermo de las Cuevas, la soprano cubana Josefina Meca a quien acudieron a recibir familiares, amigos y admiradores.

Antonio Costales y familia, Rene Jiménez, Alberto Martínez, Josefina Martínez, José Martorena, Galo Sala y señora, Ldo. Agustín Batista y señora, Isabel Ortega, Dolores Suereo e hija.

**PASAJEROS EN TRANSITO**

Entre los pasajeros en tránsito de este barco viajan Charles L. Hertzman, Administrador general del Schwab and Mandel Co., W. C. Mitchel, Administrador general de tráfico de la United States Leather Company; Manuel J. Diez y señora, Chase National Bank of Panama; James Carnegie, Superintendente general de la Red Star Line en Amberes; el teniente coronel S. W. Bogan y el teniente A. P. Storrs y señora, ambos de Washington. También va un grupo de artistas americanas que van a Hollywood.

**LOS QUE EMBARCARON**

En el «Virginia» embarcaron para Colón y San Francisco, John Watson e hija, H. R. Mc Kinnar, Cristóbal Díaz, Alfredo Infante, Sr. y señora G. A. Russ e hija, María Figueredo de Agüero.

**EL «ORIENTE»**

El turbo eléctrico «Oriente» de la Ward Line llegó ayer de New York con 30 pasajeros para la Habana y un número igual en tránsito para Progreso y Veracruz, para donde salió ayer tarde.

Llegaron por este vapor los señores Julián Areces Fernández, Ernesto Carrison, Matews Molamphy e hijo, y Jorge Otero.

Entre los pasajeros en tránsito viajan el ex político mexicano Ldo. Toribio Esquivel, Obregón y el Ldo. Antonio M. Randolph.

Para México embarcaron en el «Oriente» Hilding H. Swenson, F. Gloria, A. Sánchez, Benjamín Frenck y familia, María M. de Ebros, Sara M. de Cats.

**SOLDADOS AMERICANOS**

Entre los pasajeros en tránsito de este barco viajan 14 soldados pertenecientes al Cuerpo de Infantería de Marina de los EE. UU. que estaban con las tropas americanas de ocupación en Nicaragua y cuyos soldados regresan con licencia a su país.

También van en este vapor el geólogo americano Charles Hall, el periodista salvadoreño Gustavo Solano y Adelaida de Leiva, esposa del Ministro del Salvador en los EE. UU.

—Embarcaron en el «Colombia» para New York Adelina O. Classen y Enrique T. Kalsikinske.

Ironbeer es una bebida grata a todas horas. Batido con huevos o con leche es una combinación muy sabrosa que restaura el vigor perdido por el trabajo o el deporte. No hace engordar: produce salud y energía.

# 3er día de la Semana de fin de Siglo

*la venta que mas sensación ha hecho jamás en Cuba!*

"LA SEMANA DE FIN DE SIGLO" es, desde el lunes, la sensación comercial habanera. Se explica fácilmente. Esta venta de "Fin de Siglo" no es solamente una gran rebaja; es, además, una rebaja total... En el alcance de su reducción, supera a todas las ventas conocidas de precio único, puesto que ofrecemos a NOVENTA CENTAVOS artículos que, cuando más, han sido rebajados a $1.00.... Pero no limitamos nuestra rebaja solamente a esos artículos, sino que la extendemos a TODOS LOS DEMAS que componen nuestro inmenso surtido. Y en todos la rebaja es en idéntica proporción.

Estos hechos hablan por sí solos. La muchedumbre incalculable de personas que desde el lunes invade a diario nuestra Casa, da fé de las excepcionales ventajas que para todos representa LA SEMANA DE FIN DE SIGLO... Pero en dos días no es posible apreciar cabalmente todas las ofertas espléndidas que hacemos. Visítenos a diario hasta el sábado, y encontrará cada día nuevas sorpresas!

***Los artículos entre $2.00 y $4.00 a 90 cts.***

***Todos los demás, rebajados en la misma proporcion!***

ESTA NOCHE, POR LA ESTACION C M B Z, DE LA CASA SALAS, OFRECEREMOS LA «HORA DE FIN DE SIGLO», CON UN PROGRAMA EXQUISITO POR LA SOPRANO SRTA. ROSARIO GARCIA ORELLANA.


M.E.C.D. 2016

# BOLSA DE NEW YORK

Recibida por el Hilo Directo de MENDOZA y COMPAÑIA

Junio 2 de 1931

| | |
|---|---|
| Adams Express | 11⅝ |
| Advance Rumely | — |
| Air Reduction | 71¾ |
| Alaska Juneau | 18 |
| Alleghany Corporation | 4⅝ |
| Allied Chemical | 103¼ |
| Allis Chalmers | 20¼ |
| American Bank Note | 36 |
| American Beet Sugar | — |
| American Can | 93⅛ |
| American Car Foundry | 14⅛ |
| American For Pow | 22¼ |
| American Ice | 21 |
| American International | 9½ |
| American Locomotive | 14⅛ |
| American Metal | 8¾ |
| American Power Light | 30¾ |
| American Roll Mills | 15⅞ |
| American Safety Razor | 46½ |
| American Smel. Ref | 25 |
| American Steel Foundry | 11¼ |
| American Sugar Ref | 42 |
| American Tel and Tel | 158¼ |
| American Tobacco B | 103⅞ |
| American Water Works | 44 |
| American Radiator | 11⅝ |
| American Tobacco A | 101 |
| American Bosch Mag | — |
| American Woolen | 5½ |
| Anaconda Copper Minning | 19⅝ |
| Andes Copper Min | 9¼ |
| Assd Dry Goods | 17 |
| Atch. Top. Sta. Fe | 130⅝ |
| Atl. Coast Line | 80 |
| Atlantic Ref | 11⅛ |
| Auburn Auto | 138 |
| Aviation Corp. Dela | 3½ |
| Baldwin Locomotive | 9½ |
| Baltimore Ohio | 44 |
| Barnsdall A | 6 |
| Bendix Aviation | 14⅞ |
| Best Co | 32 |
| Bethlehem Steel | 39⅜ |
| Bohn Alum | 24 |
| Borden Co | 51 |
| Briggs Mfg Co | 8¾ |
| Brook. Man Tran | 56½ |
| Byers (A. M.) Co | 24⅛ |
| Calif. Packing | 21¼ |
| Calumet Arizona | 24½ |
| Calumet Hecla | 5¼ |
| Canada Dry | 36⅝ |
| Canadian Pacific | 25 |
| Case (J. I.) Co | 63¾ |
| Cerro de Pasco | 14⅜ |
| Chesapeake Ohio | 27¾ |
| Chic. N. W. | 25 |
| Childs | 17⅝ |
| Chi. Gt. West com | 4⅛ |
| Chi. Gt. West pref | 16½ |
| Chi. Mil. San Paul com | 3¼ |
| Chi. Mil. San Paul pref | 3 |
| Chic. Rock I. Pac | 24 |
| Chrysler Motors | 15⅝ |
| Coca Cola | 136¼ |
| Colorado Fuel | 10⅛ |
| Columbia Gas | 21½ |
| Columbia Grapephone | 6¼ |
| Congoleum Nairn | 8¾ |
| Congress Cigar | 19⅛ |
| Cons. Cigar com | 23¾ |
| Consolidated R. R. of Cuba | 28 |
| Consolidated Gas | 83¾ |
| Continental Baking A | 9½ |
| Continental Motors | 2¼ |
| Continental Oil | 5⅞ |
| Continental Can | 41⅝ |
| Corn Products | 55½ |
| Crucible Steel | 32⅞ |
| Cuba Company | 3 |
| Cuban American Sugar | 2¾ |
| Cuban Cane Sugar com | ¾ |
| Curtiss Wright | 2⅛ |
| Columbian Carbon | 57 |
| Coty Inc | 6½ |
| Davison Chemical | 10 |
| Delaware Hudson | 108½ |
| Delaware Lackawanna | 45¾ |
| Drug Inc | 62¾ |
| Du Pont | 72½ |
| Eastman Kodak | 122 |
| Eaton Axle S | 10 |
| Electric Auto Lite | 35¼ |
| Electric Power Light | 31¼ |
| Electric Bond Share | 32⅛ |
| Erie | 13⅝ |
| Foster Wheeler | 22⅝ |
| Fox Film | 14 |
| Fisk Tire | — |
| Freeport Texas | 22½ |
| General Amer. Tank | 53⅝ |
| General Asphalt | 15½ |
| General Cigar | 31⅛ |
| General Electric | 36⅝ |
| General Food | 43⅞ |
| General Motor | 31½ |
| General Ry Signal | 46⅞ |
| Guillette Safety Razer | 21¾ |
| Gimbel Bros | 4⅛ |
| Gel Dust | 22⅛ |
| Goodyear | 31 |
| Goodrich | — |
| Graham Paige | 3½ |
| Gt. West Sugar | 7¼ |
| Granby Copper | 10½ |
| Great Northern | — |
| Hershey Chocolate | 34⅞ |
| Houston Oil | 27 |
| Houston Oil New | 6 |
| Hudson Motor Co | 11⅛ |
| Huppmobile | 5⅞ |
| Illinois Central | 42 |
| Interborough R. T. | 20¾ |
| Int. Cement | 27⅞ |
| International Combustion | 1⅜ |
| Int. Harvester | 39¾ |
| International Nickel | 9½ |
| International Tel and Tel | 21½ |
| Johns Manville | 44⅝ |
| J. Kayser Co | 10⅛ |
| Kansas City Southern | 27¾ |
| Kelvinator Corp | 8¼ |
| Kelly Springfield Tire | 1½ |
| Kennecott Copper | 14⅛ |
| Kolster Radio | — |
| Kroger Grocery | 24 |
| Lambert | 61 |
| Lehigh Valley | — |
| Liggett Myers | 64¼ |
| Lima Loco | — |
| Lowe's Inc | 36½ |
| Lorillard | 13 |
| Louisville Nashville | 63⅞ |
| Mack Trucks | 22⅞ |
| Magma Copper | 10¾ |
| Marmon Motors | 3¼ |
| MeHxican Seboard Oil | 10¾ |
| Mo. Pac. com | — |
| Mid. Cont. Pet | 6 |
| Mo. Pac. pref | — |
| Montgomery Ward | 16¼ |
| Mo. Kan. Tex. com | 10⅛ |
| Murray Corp. of America | 6⅝ |
| Nash Motors Co | 21¼ |
| National Cash Reg | 18⅝ |
| National Daire Products | 29⅞ |
| National Biscuit | 60¼ |
| National Power Light | 20½ |
| Nevada Consol. Cop | 6⅜ |
| N. Y. Central | 71¾ |
| N. Y. New Haven H | 64¼ |
| North American | 57½ |
| Northern Pacific | 32 |
| Ohio Oil | 7 |
| Otis Elevator | 33 |
| Otis Steel | — |
| Pac. Gas Elec | 39 |
| Packard Motors | 5½ |
| Paramount Public Corp | 20¼ |
| Pathé Exchange | — |
| Pennsylvania R. R. Co | 42¼ |
| Phillips Petroleum | 4¾ |
| Pub. Ser. N. J | 73½ |
| Pullman Company | 29¾ |
| Puerto Rico Sugar | 7¾ |
| Pure Oil | 5½ |
| Radio Corporation | 13⅜ |
| Radio Keith Orph. Corp | 11¼ |
| Reading Co | 63 |
| Remington Rand | 6 |
| Reo Motors | 6 |
| Republic Iron Steel | 19⅛ |
| Reynolds Tob. B | 45 |
| Royal Ducht | 25⅞ |
| Safeway Stores | 45½ |
| Schulte Retail Stores | 5 |
| Sears Roebuck | 46⅛ |
| Shell Union Oil | 4⅞ |
| Skelly Oil | 5½ |
| Simmons Company | 10¾ |
| Sinclair Oil Corp | 6¾ |
| Southern Pacific | 67¼ |
| Southern Railway | 27⅛ |
| St Joseph Lead | 14¾ |
| St Louis San Francisco | 9 |
| Standard Brands | 15¼ |
| Standard Gas Elec | 15¾ |
| Standard Oil of Calif | 31⅝ |
| Standard Oil New Jersey | 30⅝ |
| Standard Oil Co. of N. Y. | 14⅛ |
| Stewart Warner | — |
| Studebaker Corp | 14⅜ |
| Superior Oil | — |
| Texas Co | 18¼ |
| Texas Gulf | 29½ |
| Texas Pac. Land | — |
| Timken Roller | 33⅛ |
| Tob. Prods A | 10⅝ |
| Tob. Prods | 1¾ |
| United Carbon Co | 13⅝ |
| Union Carbide | 44¼ |
| Union Pacific | 137¾ |
| United Aircraft | 22½ |
| United Fruit | 49 |
| United Gas Imp | 25½ |
| United Corporation | 18⅛ |
| Union Oil Cal | 16¼ |
| Union Cigar Stores | — |
| U. S. Industrial Alcohol | 28¼ |
| U. S. Realty Imp | 14¾ |
| U. S. Rubber | 10⅛ |
| U. S. Steel | 82⅜ |
| Utilities Power and Light | 20 |
| Vanadium | 23½ |
| Wabash comunes | 8 |
| Warner Bros Pic | 5¾ |
| Warren Bros | 17¼ |
| Warner Quinlan | — |
| Ward Baking B | 3⅛ |
| Western Maryland com | 9¼ |
| Western Union | 99¼ |
| West Airbrake | 21 |
| West Elec | 58½ |
| White Motors | 16 |
| Willys Overland | 3⅞ |
| Woolworth | 63 |
| Yellow Truc | 5¾ |

# COTIZACIONES

## JUNIO 2

| LA PESETA | EL FRANCO |
|---|---|
| española se cotizó al CIERRE del mercado a razón de: | francés se cotizó hoy al CIERRE del mercado a razón de: |
| 10 PESETAS | 25 FRANCOS |
| 64.96 | 25.52 |
| POR DOLLAR | POR DOLLAR |

# MODELOS PARA ESTADISTICAS

## La Comisión del Censo de las cañas los envía a Hacienda

La Comisión del Censo de las cañas tiene ya listos todos los modelos necesarios para la confección de las estadísticas de las cañas existentes en los ingenios de la República. Dichas listas serán enviadas en el día de hoy a todos los hacendados, para que éstos, en base a las indicaciones de sus respectivos colonos, los llenen según lo requiere el texto de los documentos que se les envían y en base a las instrucciones que ya se les han enviado oportunamente.

Se esperan en breve las contestaciones de las principales compañías azucareras, a la invitación de la Corporación para que nombren representantes capacitados con el objeto de auxiliar a dicho organismo en la fiscalización de las estadísticas de las cañas.

## FRUTOS CUBANOS EN N. YORK

La Sección de Fomento y Expansión Comercial de la Secretaría de Agricultura, Comercio y Trabajo, ha recibido con fecha 2 del corriente del Jefe de su Oficina Agrícola-Mercantil, establecida en New York, el siguiente cable:

«Subastáronse piñas llegadas vapores «Havana» y «Ulua» marca «Napico» todos los tamaños desde un peso cincuenta y cinco hasta un peso ochenta, marcas «Triangle F.» «Ortega», «Campos», «Capitolio», «Cubanita C», «Cubanita D», «Price of Cuba» y «S» todos los tamaños desde un peso cincuenta hasta un peso sesenta y cinco, marca «Toledo» todos a un peso setenticinco, marca «Cubanita Palacios» todos los tamaños desde un peso sesenta hasta un peso setenta, marca «L. R.» huacales de 16 a un peso noventa y cinco, huacales de 18 y 24 a un peso setenticinco, huacales de 30 a un peso noventa, marca «R. O.» huacales de 16 y 18 a un peso setenta centavos, huacales de 30 a un peso ochenta, marca «Valery» huacales de 30 a un peso setenta, marca «San José» huacales de 24 a un peso ochenta, huacales de 30 a un peso setenta y cinco. Subastáronse en Filadelfia al precio promedio de dos pesos cinco centavos. Subastáronse en Pittsburgh, Pa., todos los tamaños desde un peso noventa hasta dos pesos cuarenta. Subastáronse en Boston, Mass., al precio promedio de un peso ochenta. La temperatura hoy es buena, la anunciada para las próximas 48 horas es buena».

Los precios de nuestra piña siguen bajos, parece que la demanda es pobre, debido sin duda a la crisis económica que azota a los Estados Unidos, como al mundo entero. A los precios cotizados se pierde dinero y se impone la restricción en la exportación mientras no mejore la situación o la demanda.

# EDICTO

DOCTOR MANUEL A. GUTIERREZ Y BALMASEDA, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA DEL CENTRO DE ESTA CIUDAD.

Por el presente edicto hago saber: que en los autos del juicio ejecutivo seguido por The National City Bank of New York contra Dago y Hermano he dispuesto por providencia de esta fecha poner en pública subasta por término de ocho días los bienes propiedad de la sociedad demandada consistentes en 588 bueyes: 187 vacas y 100 añojos marcados con el hierro DH, los que han sido tasados por las partes de común acuerdo en $50.00 cada buey, $45.00 cada vaca y $22.00 cada añojo. Para el acto de la subasta que se celebrará en el local de este Juzgado sito en Prado 15 bajos, se ha señalado las nueve de la mañana del día diez y seis de junio entrante y se advierte que no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del valor de la tasación: que para tomar parte en la subasta deberán los licitadores consignar previamente en la mesa del Juzgado o depositar en la administración de Rentas de la Zona Fiscal una cantidad igual por lo menos al diez por ciento del valor de dicha tasación: que las reses que se subastan se encuentran depositadas en poder de Francisco Dago García vecino de Sancti-Spiritus y que los autos se encuentran de manifiesto en la Secretaría del que refrenda para ser examinados en día y hora hábil por aquellos a quienes interese la subasta.

Y para su publicación en un periódico de circulación de esta ciudad como son DIARIO DE LA MARINA, El Mundo y Excelsior-País, se libra el presente en la Habana, a 29 de Mayo de 1931.

M. A. Gutiérrez.

Ante mí
Manuel I. de la Fuente.
6125 1d-3.

# Comité de Defensa de los Acreedores de Demetrio Córdova y Cía.

**Se avisa a los acreedores del Banco de Demetrio Córdova y Cía., por cualquier concepto que sean, qué pueden pasar cualquier día hábil de 9 a 11 a. m. o de 2 a 4 p. m. por la casa Corrales 291, bajos, domicilio de este Comité a fin de informarles sobre las Bases acordadas para facilitar y obtener el cobro de sus haberes.**

BENJAMIN FERNANDEZ.
Presidente del Comité.

# LEGISLACION EN FAVOR DE LAS COMPAÑIAS NATIVAS DE SEGUROS

## El Secretario de la Comisión Económica se dirige a la Asn. de Comerciantes, diciendo que presentarán una Ley de seguros

La Asociación de Comerciantes de la Habana ha venido realizando activas y persistentes gestiones para lograr una legislación en favor de las Compañías de Seguros nacionales, celebrando a ese efecto distintas entrevistas con la Comisión Económica y con el señor Secretario de Hacienda, presidente nato de dicho organismo.

Como resultado de estas gestiones, la Asociación de Comerciantes de la Habana ha recibido una comunicación firmada por el Dr. Oscar García Montes, Secretario de la Comisión mencionada, manifestando lo siguiente:

«Esta Comisión ha dado preferente estudio al asunto de que usted trata y en la proyectada legislación de seguros que en breve someterá al Ejecutivo Nacional, ha incluido preceptos terminantes relacionados con la inversión de las reservas de dichas Compañías, y al dar cuenta con dicho escrito de usted, en la sesión celebrada el día 15 del presente mes se acordó comunicarle lo que se deja expuesto».

La Asociación de Comerciantes de la Habana prosigue con interés sus trabajos sobre este asunto, de verdadera importancia, ya que por medio de esa legislación se pretende resolver el problema de las exportaciones invisibles de capitales en forma de primas de seguros realizadas por empresas extranjeras. Las Compañías de Seguros recaudan anualmente, en nuestro país, unos once millones de pesos y no obstante las deducciones naturales por gastos y siniestros, una buena parte de estos millones es exportada al extranjero, por ser extranjeras, en su mayoría, las compañías de seguros que en la República operan.

Se trata de una cuestión de positiva trascendencia, que, sin duda, será definitivamente resuelta de un modo enteramente favorable a los intereses nacionales.

# Aumentaron el Importe de Nóminas y el Número de Obreros con Trabajo en E. U.

## La cosecha algodonera de E. U. será este año menor que la del año pasado, ascendiendo la merma a unos 3.000,000 de pacas

NUEVA YORK, N. Y., Junio 2. — Mendoza y Cía. — Copper Exporters Inc., ha rebajado el precio del cobre puesto en puertos de Europa a 8.77-1|2 centavos libra. El precio para la exportación queda así equiparado al nacional, siendo el mínimo que registra la historia.

La producción media diaria de petróleo crudo de los Estados Unidos en la semana terminada el 30 de mayo sumó 2.464.000 barriles; aumento de 24.000 sobre la semana anterior.

Los presidentes de los ferrocarriles del Oeste han acordado aprobar el informe provisional de los vicepresidentes a cargo del tráfico pidiendo una elevación horizontal de un 10 por ciento en las tarifas de carga.

Los azúcares derretidos por los 14 principales refinadores de los Estados Unidos desde el 1 de enero hasta el 23 de mayo sumaron 1.580.000 toneladas, contra 1.890.000 en 1930, y las entregas sumaron 1.390.000 tons. contra 1.675.000 en el mismo período de 1930.

Ha quedado suscripta con creces la emisión de $800.000.000 en bonos al 3-1|8 por ciento, efectuada por la Tesorería de los Estados Unidos.

El Tribunal Supremo de los Estados Unidos conviene en aceptar la solicitud de revisar su fallo confirmatorio de la ley del estado de Indiana referente a las «tiendas en cadena». El Tribunal decidirá en Octubre si hay o no lugar a la revisión.

El Presidente Roeder de la Colorado Fuel and Iron manifiesta que su compañía se opone a rebajar los jornales de los mineros en estos momentos.

Según la Dirección de Estadísticas del Trabajo, tanto el número de obreros empleados como el importe de las nóminas de pago de la industria manufacturera del radio acusaron aumento en abril, comparadas con marzo.

New York Central ha llamado a trabajar a 1.700 obreros en sus talleres de West Albany.

El Presidente Stone de la Junta Agrícola Federal manifiesta que los informes recibidos del Sur por dicho organismo señalan para este año una cosecha algodonera menor que el pasado, elevándose la merma a unos 3.000.000 de pacas.

Dow Jones.

# REPRODUCE LA CAMARA DE COMERCIO SU PETICION DE QUE SE CONSIGNEN $250,000 EN PRESUPUESTO PARA LAS DEVOLUCIONES A LOS CONTRIBUYENTES

El señor Charles C. Dufau, Presidente de la Cámara de Comercio Cubana, ha dirigido al Secretario de Hacienda la siguiente solicitud:

«Señor Secretario de Hacienda, por conducto del señor Contador Central de Hacienda.

Ciudad.

«Señor:

«En los actuales momentos se encuentra la Administración preparando el anteproyecto de presupuestos generales para el próximo ejercicio económico de 1931-1932, que el Ejecutivo Nacional someterá a la consideración del Congreso, para su aprobación.

«Entre los capítulos de gastos existe uno muy importante para las clases mercantiles, como es el relativo a las devoluciones de cantidades cobradas indebidamente y a los reintegros ordenados por los Tribunales de Justicia o por la propia Administración.

«En años anteriores y en ocasiones iguales a la actual, esta Cámara de Comercio solicitó de usted que se fijara en el anteproyecto de presupuesto la suma de $250,000.00 para atender los reintegros y devoluciones aludidos, cantidad ésta que esa misma Secretaría no consideró exagerada según comunicación de 3 de octubre de 1929 que obra en nuestro archivo; pero en ningún caso fué consignada la cantidad para devoluciones en la cuantía pedida.

«En el presente año subsisten las mismas circunstancias, si no más justificadas, para que se consigne en presupuesto la mencionada cantidad de $250.000.00 para la atención dicha; por lo que en cumplimiento de acuerdo tomado en la sesión de Directiva de 29 de mayo último, a propuesta del Vocal señor José A. Puig, ruego a usted se sirva ordenar la inclusión en el anteproyecto de presupuesto para el ejercicio fiscal de 1931-32 de la cantidad de $250,000.00 en el capítulo destinado a devoluciones y reintegros a los contribuyentes y recomendar al señor Presidente de la República que cuando remita dicho anteproyecto al Congreso haga a éste especial ruego de que apruebe dicho capítulo sin modificación alguna.

Quedo de usted muy atentamente.

Cámara de Comercio de la República de Cuba.

Charles C. Dufau,
Presidente».

# FUE CONFIRMADA LA VENTA DE VEINTE MIL TONELADAS DE AZUCAR

En relación con la noticia publicada por las Agencias de negocios y de información, de una venta a Europa de 20.000 toneladas de azúcar crudo cubano, hecha por la Corporación Exportadora Nacional de Azúcar, al precio de 1.16 libre a bordo, el doctor José Manuel López Oña, Vicepresidente de la citada Corporación, ha hecho declaraciones a la prensa, confirmando dicha venta.

# MERCADO GANADERO

Doce carros procedentes de Veguita y cinco procedentes de Martí entraron ayer en Luyanó. Las cuatrocientas treinta reses que traían, fueron metidas en los corrales del Matadero Industrial.

**LOS PRECIOS EN PIE**

Precios pagados por compradores en los mercados de origen:

**De vacuno**

En Oriente, a 2¾ centavos con el 5 por 100 de descuento.

En Camagüey, a 2¾ centavos con el 5 por 100 de descuento en la finca y sin descuento en la ciudad.

En Las Villas, a 2¾ centavos con el 10 por 100 de descuento.

En Pinar del Río, de 2¾ a 3 centavos; pero pesado y entregado en Luyanó.

**El lanar**

El lanar, de 3½ a 5 centavos.

**De cerda**

Del país, de 7 a 10 centavos.

**MATADERO DE LUYANO**

En el Matadero de Luyanó se sacrificaron las siguientes reses:

| | |
|---|---|
| De vacuno | 105 |
| De cerda | 82 |
| De lanar | 70 |

Los precios que rigieron en el Matadero de Luyanó fueron:

| | |
|---|---|
| Vacuno | De 12 a 15 centavos |
| Cerda | De 25 a 32 " |
| Lanar | De 25 a 40 " |

**MATADERO INDUSTRIAL**

En el Matadero Industrial se sacrificaron las siguientes reses:

| | |
|---|---|
| De vacuno | 278 |
| De cerda | 144 |
| De lanar | 31 |

Los precios que rigieron en el Matadero Industrial fueron:

| | |
|---|---|
| Vacuno | De 12 a 15 centavos |
| Cerda | De 25 a 32 " |
| Lanar | De 25 a 40 " |

# MERCADO DE GRANOS

JUNIO 2.

| | |
|---|---|
| **Trigo** | |
| Mayo | 61⅛ |
| Julio | 59¼ |
| Septiembre | 57¾ |
| **Maíz** | |
| Mayo | 46⅛ |
| Julio | 56⅝ |
| Septiembre | 52⅞ |
| **Avena** | |
| Mayo | 29 |
| Julio | 26⅛ |
| Septiembre | 26⅝ |

# MERCADO DE CAMBIOS

Junio 2.

La peseta española reaccionó hoy: subiendo 40 puntos sobre el cierre de ayer.

Firme el cambio sobre New York. Se operó entre bancos y banqueros en $200.000 cables sobre New York, a 3|32 premio.

| | Tipos: |
|---|---|
| Estados Unidos, cable | 3|32P. |
| Estados Unidos, vista | 5|64P. |
| Londres, cable | 4.86⅞ |
| Londres, vista, | 4.86⅝ |
| Madrid, cable | 9.40 |
| Madrid, vista | 9.39 |
| París cable | 3.92½ |
| París vista | 3.92 |
| Franco suizo cable | 19.38 |
| Franco suizo vista | 19.37 |
| Bélgica, cable | 13.96 |
| Bélgica, vista | 13.95 |
| Italia, cable | 5.25 |
| Italia, vista | 5.24 |
| Alemania, cable | 23.70 |
| Alemania, vista | 23.76 |
| Hong Kong, cable | 23.35 |
| Hong Kong, vista | 23.25 |
| 6Canadá cable | 9.32P. |
| Canadá cheque | ¼P |
| Amsterdar, cable | 40.26 |
| Amsterdam, vista | 40.25 |
| Franco suizo vista | 19.21 |

# GANANCIAS DE LOS FERROCARRILES CUBANOS

NEW YORK, junio 2.—Mendoza y Cía.—Cuba Company y Compañías afiliadas, en el trimestre terminado con marzo, sufrieron una pérdida neta de $300,688 deducidos intereses e impuestos, contra ingreso neto de $1.570,849 en el mismo trimestre de 1930.

Los Ferrocarriles Consolidados de Cuba ganaron $1.53 por acción preferida de $6 en el trimestre terminado con marzo, contra $1.54 en el trimestre anterior y $2.09 por acción preferida en el mismo trimestre de 1930.

FUERTE-ENGORDA
OXOIDE
1 copa de 100 c.c.-½ lb. CARNE FRESCA
Alimenta sin cansar su
ESTOMAGO
Sabroso - Aromático
EXIJA LEGITIMO OXOIDE
Varias veces al día
Jugo carne de 97% Extracto concentrado al 25%
PREPARADO POR
DROGUERIA "SARRÁ"
LA MAYOR
Sólo una muestra a cada persona mediante la presentación de TRES PERIODICOS COMPLETOS en la Droguería Sarrá.

# BOLSA DE LA HABANA

JUNIO 2 de 1931.

La situación del mercado local de Valores continúa actuando en forma muy irregular e indecisa, manteniéndose la mejoría de las emisiones cotizadas con gran disparidad entre compradores y vendedores.

Los bonos de la República de Cuba permanecen quietos, excepción hecha de las Obligaciones Oro del Tesoro del 5-1|2, que se cotizaron de 20 a 50, sin operaciones.

Las demás emisiones hipotecarias reflejan la situación del mercado, siendo muy limitadas las operaciones que se efectúan.

Más quietos los bonos consolidados de la Havana Electric Ry., cotizándose de 40 a 48; de 16 a 18 las obligaciones «Debentures» del 5-1|2; de 7-1|4 a 14-1|2 las acciones preferidas y de 1 a 1-3|8 las comunes.

Quietas pero sostenidas, las acciones de la Havana El. Utilities, cotizándose las preferidas 6 por 100 de 63-3|4 a 64-1|2, y más firmes las preferentes, de 50 a 51.

Irregular las acciones únicas de la Compañía Cervecera, cotizándose de 70 a 125.

Sostenidas las preferidas de la Cuban Telephone, cotizándose de 82 a 91.

Las acciones de los Ferrocarriles Unidos cerraron de 3-3|4 a 36.

Más firmes las acciones de la Unión Oil Co.

Junio 2 de 1931

**BONOS Y OBLIGACIONES**

| | Comp. | Vend. |
|---|---|---|
| Cuba 1904 (Speyer) | 94 | 98 |
| Cuba 1905 (Deuda Int.) | 54 | 76 |
| Cuba 1909 (4½) | 74 | 83½ |
| Cuba 1914 (Morgan) | 96 | 103 |
| Cuba 1917 (Puertos) | 91 | 102 |
| Cuba 1923 (5½) Morgan | 95 | 98½ |
| Cuba 1945 (5½) O. Públicas (en circulación $40.000.000 | 64 | 72 |
| Obligaciones Oro Tesoro República de Cuba | 20 | 50 |
| Bonos seriados República de Cuba, Morgan 5½%—1927: | | |
| D. Vence 1 julio 1931 | 92 | — |
| E. Vence 1 julio 1932 | — | — |
| B. Vence 1 julio 1933 | — | — |
| G. Vence 1 julio 1934 | — | — |
| H. Vence 1 juulo 1935 | — | — |
| I. Vence 1 julio 1936 | — | — |
| J. Vence 1 julio 1937 | — | — |
| Certificados serie 5½% O. P.: | | |
| Vence diciembre 31 de 1931 | 90 | — |
| Vence junio 30 de 1932 | — | — |
| Vence diciembre 31 de 1932 | — | — |
| Vence junio 30 de 1933 | — | — |
| Ayuntamiento de la Habana la hip | 94 | 99 |
| Ayuntamiento de la Habana 2a hip | 94 | 98½ |
| Bonos del Centro Asturiano | — | 100 |
| Territorial serie B | — | — |
| Cervecera | 77½ | 90 |
| Cervecera (Obligaciones no hipotecadas) | 42½ | 47 |
| Ciego de Avila | — | — |
| Curtidora | — | — |
| Gas | 100 | 105 |
| Hav. Electric (Consolidados) | 40 | 48 |
| Havana Electric (Obligaciones no hipotecadas | 16 | 18 |
| Iron Beer (Obligaciones no hipotecadas) | — | — |
| Jarcia Matanzas | 69 | — |
| Manufacturera | — | 5 |
| Edificio La Metropolitana S. A. | — | — |
| Ladrillos | — | — |
| Matadero | — | — |
| Nueva Fábrica de Hielo | 102 | — |
| Papelera serie A | 85 | — |
| Papelera serie B | 55 | 90 |
| Teléfono | 73 | — |
| Unidos | 16 | — |

**ACCIONES**

| | Comp. | Vend. |
|---|---|---|
| Banco Agrícola | — | — |
| Banco Territorial | — | — |
| Banco Territorial (beneficiarias) | — | — |
| Banco de Préstamos sobre Joyería | — | — |
| Cervecera | 70 | 125 |
| Ferrocarriles Consolidados de Cuba; preferidas | 25 | 34 |
| Cuba Cane prefs | — | — |
| Cuba Cane com | — | — |
| Kokofat prefs | — | — |
| Kokofat; com | — | — |
| Cuba R. R. | — | — |
| Curtidora | — | — |
| Fibras y Jarcia | 20 | — |
| Havana Electric Utilities Company; preferidas 6 por 100 | 63¾ | 64½ |
| Havana Electric Utilities Company; preferidas 5 por 100 | 50 | 51 |
| H. Electric Railway Co. preferidas | 7¼ | 14½ |
| H. Electric Railway Co. comunes | 1 | 1⅜ |
| Jarcia prefs | 21 | — |
| Jarcia prefs ex dividendo en acciones | 21 | — |
| Jarci acomunes | 2½ | — |
| Licorera comunes | 62 | — |
| Lonja prefs | 60 | — |
| Lonja comunes | — | — |
| Manufacturera pref. | — | — |
| Manufacturera com | — | — |
| Matadero | — | — |
| Seguros La Mercantil | 71 | — |
| Metropolitan Auto | 100 | — |
| Naviera prefs | — | — |
| Naviera prefs. ex certificados | 30 | — |
| Naviera comunes | 4¾ | 6½ |
| Nueva Fábrica de Hielo | 172½ | — |
| Nueva Fábrica de Hielo beneficiarias | 28 | 50 |
| Perfumería prefs | 20 | — |
| Perfumería com | — | — |
| Pesca prefs | 60 | — |
| Pesca comunes | 4 | — |
| Teléfono prefs | 82 | 91 |
| Teléfono com | 100 | — |
| Unidos | 3¾ | 6 |
| Union Oil | 4⅞ | 7 |

# MERCADO DE ACCIONES

NUEVA YORK, junio 2. (UP) Aunque las acciones volvieron a cerrar más bajas hoy, el mercado parecía menos pesimista que después de la venta del lunes. Las pérdidas netas en las acciones favoritas fueron moderadas y algunas de ellas cerraron con ganancias.

Después de abrir flojo, el mercado avanzó debido a operaciones de los bajistas para cubrirse, subiendo las cotizaciones de 1 a 4 puntos y participando en el movimiento todos los grupos. Al mediodía las ganancias perdieron ímpetu y en los primeros momentos de la tarde habían perdido todo lo ganado. Sin embargo hubo otra alza en la cuarta hora. Las ventas consistieron en 3,300,000 acciones.

Las acciones de productos alimenticios se repusieron, Borden, National Dairy y National Biscuit avanzaron un punto o más.

Los valores de la Standard Oil cedieron terreno, al parecer en espera de que el Gobierno intervenga en la apelación sobre la fusión Socony-Vacuum.

El algodón estuvo débil, estableciendo otra cotización mínima y cerrando con baja de 15 a 22 puntos El trigo se mantiene firme con pequeños cambios mientras que el maíz acusó muy ligeras variaciones.

El cambio extranjero continúa fuerte. La peseta española recuperó tres cuartos de centavo al tenerse noticia de que el Gobierno se proponía vetar la proposición del Banco de España para aumentar la circulación fiduciaria.

# MERCADO DE BONOS

NUEVA YORK, junio 2. (AP) El mercado de bonos estuvo generalmente más bajo hoy y las ventas subieron a $14,103,000.

Varias cotizaciones mínimas para el año se establecieron hoy, especialmente entre los bonos industriales y ferroviarios.

Muchas de las emisiones favoritas cedieron durante la sesión de hoy no obstante la resistencia que hicieron al movimiento bajista algún tiempo. Por regla general las pérdidas entre los bonos ferroviarios fueron más pequeñas que en las emisiones especulativas, pero el hecho de que fueran corrientes las cotizaciones bajas entre ellos se considera significativo.

Muchas de las grandes pérdidas ocurrieron entre los bonos extranjeros. Las emisiones de Columbia, Bancos Hipotecarios y Agrícola de Colombia, Bancos de la provincia de Buenos Aires y otros avanzaron de 2 a 7 1-2 puntos.

Las obligaciones del Gobierno de los Estados Unidos estuvieron encalmadas hasta la segunda parte de la sesión.

# MERCADO DE AZUCAR

NUEVA YORK, junio 2. (AP) Las ventas efectuadas ayer a las refinerías consistieron en unos 60,000 sacos de Cuba para pronto embarque al precio de 3.25 centavos. Hoy las ofertas fueron ligeras pero los vendedores pedían 3.28 centavos mientras las refinerías, influenciadas por las condiciones del mercado de futuros y las incertidumbres acerca del resultado del alza del precio del refino, no parecían dispuestas a efectuar operaciones. Más tarde las ofertas aumentaron algo y los tenedores modificaron sus puntos de vista, dando por resultado la venta de 1,000 toneladas de Puerto Rico a Arbuckle a 3.23 centavos; 8,000 toneladas de Puerto Rico pronto embarque a la National a 3.24 y 4,500 toneladas de Filipinas entrega el 17 de este mes a Arbuckle a 3.23 centavos. Al cierre había compradores a 3.23, pero los tenedores pedían de 3.25 a 3.30 entrega.

El mercado de futuros estuvo nervioso toda la sesión. Abrieron los precios 1 punto más alto a 1 más bajo. Al mediodía se rehizo algo, pero ventas atribuidas a casas con relaciones en Europa volvieron a debilitarlo y por la tarde la tendencia general de los precios fué de baja. Al cierre el tono era fácil con precios aflojaron acusando una baja neta de 4 a 6 puntos y ventas de 43,500 toneladas.

Todas las refinerías continuaron hoy firme a 4,45 centavos.

**Por Lamborn y Cía.**

MERCADO DE LONDRES. Nuestros cables de apertura anunciaban el mercado de la Terminal sostenido. Los crudos sin cambio. Ayer se efectuaron ventas al precio equivalente de 1.22 5|8 lab. El comercio vigilando cuidadosamente la situación.

**Cotizaciones de la Terminal de Londres**

| | | |
|---|---|---|
| Agosto | 6-4 | 6-3-1|2 |
| Sepbre | 6-4-1|2 | 6-4 |
| Octbre | 6-5 | 6-4-1|4 |
| Dicbre | 6-6-3|4 | 6-4-1|4 |
| Marzo | 6-10-1|2 | 6-9-1|2 |

**Por Lamborn y Cía.**

ESTIMADO DE LICHT: Cables de nuestros asociados en Nueva York, nos reportan el estimado de Licht de la zafra de sin variación.

**Cotizaciones de la Bolsa de Azúcares crudos futuros de New York**

**Por Lamborn y Cía.**

Cierre anterior: Julio 1.20; septiembre 1.27-28; Diciembre 1.37; enero 1.38; marzo 1.44; mayo 1.51.

Cierre de hoy: Julio 1.15; Septiembre 1.23; Diciembre 1.32; Enero 1.33; Marzo 1.39; mayo 1.46 N.

Toneladas vendidas: 43.500.

NEW YORK, junio 2.—Mendoza y Cía.—El mercado de Londres está sostenido. Se hizo una venta de 5.000 toneladas a 6.4.1|2, equivalente a 1.22 libre a bordo. Los vendedores están pidiendo ahora a 6-6. Ayer se vendieron en New York dos cargamentos de Cuba a 1.25 El total de ventas efectuado de todas las procedencias se calcula en 27.000 toneladas.—FARR.

# BONOS DE CUBA

Junio 2.

CIERRE DE HOY

En la Bolsa de Valores de Nueva York, cerraron hoy los Bonos de Cuba a los tipos que se consignan a continuación; cuyos precios se entienden más los intereses devengados hasta la fecha:

**República de Cuba**

| | Comp. | Vend. |
|---|---|---|
| 5 por 100 Speyer 1944 | 94 | 95 |
| 5 por 100 Morgan 1949 | 97 | 98 |
| 5½ por 100 O. P. 1945 | 63 | 72 |
| 5½ por 100 Morgan 1953 | 91 | 95 |
| **Bonos Ferroviarios** | | |
| Cuba Ry 7½ 1924 | 73 | 75 |
| C. Ry 5 por 100 | 61 | 61½ |
| C. North 5½ | 38 | 39 |
| **Bonos Azucareros** | | |
| Cuba Cane 7 por 100 | 8 | |
| Cuba Cane 8 por 100 | 8 | |
| Cuba A. Sugar | 81 | 85 |
| Eastern A. Sugar | 26 | 27 |
| 100 | 19½ | |
| **International Telephone Havana Electric Ry.** | | |
| In Tel and Tel 4 por 100—1930 | 83 | 85 |
| H. E. Railway 5 por 100—1925 | 52 | 55 |

# CLEARING HOUSE

Junio 2.

Las compensaciones efectuadas hoy entre los Bancos asociados al Havana Clearing House ascendieron a:

1.596.084,75

# ACCIONES DE BANCO

NUEVA YORK, junio 2.—Al cierre del mercado «over the coater» se cotizaban las acciones de los Bancos a los tipos siguientes:

| | Comp. | Vend. |
|---|---|---|
| Nat. City Bank | 67¼ | 68 |

*Siempre fresco*

Con todo su aroma, igual que si estuviese acabado de tostar y moler.

Así se conserva indefinidamente el famoso café de "La Flor de Tibes", en nuestro moderno y exclusivo envase al vacío

Ya está a la venta en los principales establecimientos de víveres finos. Pídalo hoy

LA FLOR DE TIBES S.A.

REINA 37, TELS. A-3820 - M-7623


## PARA ELLAS Y PARA ELLOS

CONSULTORIO

Por la Doctora HERMINIA PLANAS

**VERANO**

**(Por Gabriela Mistral)**

Verano, verano rey,
obrero de mano ardiente
se para los segadores,
¡dueño de hornos!, más clemente

Inclinados sobre el oro
áspero de sus espigas,
desfallecen. ¡Manda un viento
de frescas aras amigas!

Verano, la tierra abrasa;
¡llama tu sol allá arriba;
llama tu granada abierta,
llama el fablo, llama viva;

La vid está fatigada
del producir abundoso.
El río se fuga, languido,
de tu castigo ardoroso.

**TRAJE DE TARDE**

**El traje es color púrpura con collar de mostacilla y puños del mismo material**

**«DESESPERADO»:**

Para la higiene diaria de la dentadura, nada como la pasta «ZIODINE», a base de YODO.

De venta en boticas, droguerías, ferreterías, etc. Cepillo duro y de media fuerza, al principio.

El mal olor del aliento es una verdadera desgracia y puede tener origen muy distinto. Si proviene de dientes cariados, puede atenuarse con estas recetas.

Se vierten en un vaso de agua unas cuantas gotas de la preparación siguiente: Cacarina y bicarbonato de sosa, un gramo; ácido salicílico, cuatro gramos; alcohol, doscientos gramos. Se enjuaga la boca varias veces al día con la mezcla referida.

Otra receta: Mal olor de la boca. — Para quitar por algún tiempo el olor infecto de los dientes cariados, se enjuagará la boca con una solución ligera de alumbre en agua (sulfato de alúmina o aluminoso). Si el tártaro de los dientes está pegado fuertemente, se empleará la piedra pómez en polvo fino o una raspadera de dientes.

Nota: Más seguro y acertado, es ponerse en manos de un buen dentista.

**CONTRA LA ECZEMA:**

Pasta que imita los colores de la piel, para aplicaciones tópicas en los casos de eczemas de las manos y de los dedos.

Polvos de arroz, 10 partes; Litargico; Glicerina, aa 30.05 p.; Vinagre, 60 partes; mézclese y reúzcase por la cocción a 80 partes.

x x x

Tratamiento del Eczema (Brocq).

Acido salicílico de 0.50 a 2 gr.; Oxido de cinc pulverizado, polvo de almidón aa 24 grs.; Lanolina, 20 a 40 grs.; Vaselina, 20 a 40 grs.; Para 100 gramos. Mézclese con cuidado para hacer una pasta homogénea.

x x x

Glicerolado contra el Eczema (Vidal):

Glicerolado de almidón 30 gramos, Tanino, Calomelano, aa 1 gramo. Mézclase.

**«DESESPERADA»:**

(Y va la segunda «desesperada»).

Sea franca, conmigo. Mande sobre franqueado. Creo fácil ayudarla. ¿Viven ustedes separados? Edad de los interesados. Espero sus prontas y amplias noticias. No se desanime y confíe en Dios.

**«MARI-NIEVES», (Ciudad):**

En la peletería MIAMI, Neptuno 90, encontrará el calzado que necesita para acompañar su toilette. Diga que la recomiendo y la ayudarán a hacer una buena elección. Además, allí mismo le harían los zapatos de la tela de su vestido o de otro material que usted decida. Muy económicos y bien trabajados. En el más breve tiempo. Pida ver las muestras de zapatos marca PETERS.

**«UNA SUSCRIPTORA»:**

Celebro que fuera tan bien atendida. Para los otros datos que desea lo mejor es volver a escribir a esa Escuela. ¡Buena suerte!

**«SOL ELECTRA» (Caibarién): «TERESA-PASIONARIA»:**

A las dos recomiendo «La Propagandista»—librería de Monte y Aguila, (Habana)—donde con seguridad podrán adquirir buenos libros (prosa y verso) de los mejores autores.

Diríjanse al señor Plácido Piñeiro, Jefe de la Sección de Libros. Les ayudará, es muy amable.

**UTIL SABERLO:**

Las espinacas producen un efecto saludable en los riñones.

x x x

Los espárragos purifican la sangre.

x x x

**SRA. DE LA VIBORA:**

La dirección para pedir el carbón, es así: «El Almacén», de Gumersindo Iglesias, Llinás 27, teléfono U-1836. Vale la pena de tomarse la molestia de telefonear pidiéndoles carbón pues la ganancia es notable para la buena administradora de su casa. Lo mismo si le pide una «saca» de dos pesos que si prefiere el carbón al por menor. Cada día le servirán a domicilio la cantidad de carbón que necesite. Las velitas «Fogatina» para encender la candela (fuego), son también una comodidad grande, ahorro de fósforos y molestias del humo, etc., etc. Pregunte por las velitas «Fogatina», cuando pida el carbón.

**EXCURSIONISTA:**

Aproveche ahora que está de visita en esta ciudad para restaurar sus pieles. La señora Josefina P. de Massotti, Cuba 128, por Acosta, teléfono M-9362, le dejará el zorro como nuevo, reponiéndole patas, cabeza o cola, lo que sea necesario. No olvide que una piel carmelita puede llevar remates negros y vice-versa. Diga a la señora Massotti que yo la recomiendo.

Esta señora se hace cargo de guardar y cuidar las pieles durante los meses de verano. (Es de absoluta confianza).

**HACENDOSA:**

Recibí la receta de «Chilindrón», que a la letra copio:

«La mitad de un corderito o cabrito de 2 a 3 meses. Se corta en trozos. Se frie en buen aceite, dos cebollas grandes, cortadas en rodajas. Abundantes tomates frescos, cortados y quitadas las semillas. Docena y media de pimientos verdes cortados en tiritas. Un poquito de nuez moscada. Se frie ligeramente en este aceite los trozos de corderito. Se agrega media botella de vino de Jerez seco y se deja cocinar a fuego moderado.

Muchas gracias en mi nombre y en el de la lectora que firma «Una Celosa» que ahora podrá «chuparse los dedos» si pone en práctica su receta de chilindrón. ¡Hasta de escribirle, se hace la boca agua...!»

x x x

**Cake Corriente**

Una libra de harina, una libra de azúcar, media libra de mantequilla, un vaso de leche, seis huevos, dos cucharadas de Royal, una cucharada de vainilla.

Se bate la mantequilla hasta tenerla como una crema, luego se le añade el azúcar poco a poco, cuando está bien ligado se le agregan las yemas y después la leche mezclada con la vainilla y la harina con el Royal alternativamente; cuando todo esté bien ligado se le agregan las claras batidas a punto de nieve. Se vierte en un molde engrasado y se cocina en el horno hasta que al introducirle un palito salga seco, pero teniendo cuidado de no abrir el horno antes de los veinte minutos.

(Receta tomada del libro «La Cocina y el Hogar», por la señorita Dolores Alonso).

x x x

**PRESUMIDA**

Hace muy bien en continuar esa buena norma de mujer amante de lo agradable: siga usando siempre para el baño y para su tocador, el inconfundible JABON SANFAST de Piver, que como usted bien sabe se fabrica en seis distintos perfumes. Es un jabón delicioso. Cuando se le acabe la caja que compró, vuelva a la Casa Wilson: allí siempre lo hay fresco.

**PARA LIMPIAR LAS BOTELLAS DE ACEITE**

Las botellas que han contenido aceite, bien haya sido comestible o petróleo, quedan limpias, echándoles café molido, usado, caliente. Las partículas de café se pegan en las paredes interiores de la botella y absorben y arrastran la materia grasa. Después de haber dejado en contacto durante algunos instantes las partículas de café con el cristal, no hay más que enjuagar la botella con agua clara, y todas las señales y el gusto del aceite habrán desaparecido.

**«ORIENTAL»:**

La pomada LILIANA para la higiene y crecimiento del cabello, vale a dos pesos el botecito. Encárguela al depósito principal en esta ciudad, Droguería SARRA, que con toda seguridad la mandarán a vuelta de correo. Frote todos los días parte de la pomada en el cuero cabelludo hasta ver el resultado. Sea constante.

## HABANERAS

MERCEDES MANZINI

**FELICITACION**

Una señorita encantadora.
Muy graciosa, muy bonita.
Es Mercedes Manzini y Sánchez del Campo, que acaba de graduarse, con nota de Sobresaliente, de Profesora de Cultura Física.

Concurren en ella méritos y cualidades que la hacen una figura excepcional.
Yo la saludo.
Haciendo votos por su felicidad.

**SANTA CLOTIDE**

De días.
Tres bellas señoras.
Clotilde Alacán de Arnoldson, Clotilde Antich de León y Clotilde Fuentes de Valdés Fauli.

Clotilde Lozano, distinguida esposa del licenciado Ramón Díaz Sierra, jefe de Administración de la Secretaría de Estado.
Clotilde Díaz de Peláez.
Clotilde García de Sáenz.

Y las señoras Clotilde Jiménez de Mata, Clotilde Fernández de Justo, Clotilde Pérez de Rojas, Clotilde Briñas de Plateras, Clotilde Balboa de Fernández, Clotilde Delgado de Córdova y Clotilde Arrieta de Pérez.

Además, Clotilde Díaz de Pujol, a cuyas amigas diré que recibe por la noche.

Junto con la distinguida dama celebra su santo la gentil y notable pianista Clotilde Pujol, su hija, que tampoco recibe.
Una bella señora.
Clotilde Díaz Fernández.
Contrajo matrimonio hace dos años, en la parroquia de Jesús del Monte, con el señor Benigno Fernández y Fernández.
Señoritas.
La gentil rubita Clotilde Dims.
Clotilde González Montoro, Clotilde Garcilaso de la Vega, Clotilde Hernández, Clotilde Vázquez, Clotilde Echevarría, Clotilde Suárez y Clotilde Peyolo.
Una encantadora señorita, Clotilde Isola Guerra, de la aristocrática barriada del Vedado.
Y por último, Nenita Figueras, la gentil y muy graciosa prometida del joven Diego Vidal Madrazo.
A todas va un saludo.
Con mi felicitación.

**CLOTILDE CLAUSSO DE ARGUELLES**

Un saludo más.
Que no podría faltar.
En la festividad del día celebra su santo una dama de nuestra sociedad, muy estimada, muy querida.
Me refiero a la señora Clotilde Claussó, distinguida esposa del respetable caballero Juan F. Argüelles, amigo de mi mejor afecto y de mi más alta consideración.
Me apresuro a decirlo.
No decibe.
Rodeada de los suyos, que la adoran y que la veneran, pasará sus días la ejemplar señora.
El cronista, unido a ella por lazos de una antigua e inquebrantable amistad, le manda su felicitación.
Muy cordial.
A la vez que muy cariñosa.

## TORDESILLAS

**EN EL PRINCIPAL HOY**

Noche de gala.
Es la de hoy en el Principal.
Celebra su función de gracia un gran actor, Jesús Tordesillas, destacada figura de aquel conjunto escénico.
Basta recordar formidables creaciones suyas para considerarlo como uno de los más valiosos actores genéricos que nos han visitado en todos los tiempos.
Ahí están **Mi hermano y yo, El ilustre huésped y Topacio** entre otras magistrales producciones.
En todas ha triunfado.
Con su arte, con su talento.
Esta noche veremos a Tordesillas en una modalidad nueva, la tragedia, género para el que posee poderosas facultades.
Para su beneficio ha escogido una obra admirable, **Enrique IV**, original de Pirandello.
Una verdadera joya del teatro universal contemporáneo, en la que Jesús Tordesillas interpretará, como él sabe hacerlo, el papel de protagonista.
Además de **Enrique IV**, un grupo de amigos y admiradores del beneficiado, gente del foro, de la prensa, de la política, del arte, etc., representará la **Comedia improvisada** como fin de fiesta.
Un bello espectáculo.
De gran amenidad.


DR. ANTON LUTZ
OCULISTA
ha trasladado su gabinete de consultas para Calle 27 No. 74 esquina a M. Vedado.
Teléfono F-4995



ORDENE sus FLORES a Casa Trías
F-4338 .. F-2514
F-2824 .. F-4341


**MARIANA SEVA DE MENOCAL**

Un día feliz.
De grandes satisfacciones.
Fué el de ayer, con motivo de sus días, para la señora Mariana Seva, la interesante esposa del general Mario G. Menocal, ex-Presidente de la República.
En sus posesiones de **El Chico**, sin fiesta y sin recibo, lo pasó la distinguida dama.
Tuvo muchas flores.
Como mensajes de felicitación.
De **El Clavel**, el famoso jardín de los hermanos Armand, eran las siguientes:
Una caja de callas de la Condesa de Buena Vista.
Un cesto de callas y alelíes de la Condesa del Rivero.
Un cesto de **easter lillies** y alelíes de Loló Larrea de Sarrá.
Una caja de callas de María Radelat de Fontanills.
Un cesto de dalias **Marianita** de Manolo Gómez Mena y señora.
Un cesto de **easter lillies** y margaritas del Japón de Ofelia R. de Herrera.
Una caja de dalias de Pablo Alvarez de Cañas.
Una caja de gladiolos de María Teresa E. de Pantín.
Una caja de gladiolos de Renée Molina de García Kohly.
Y una hermosa palma areca de Chiquitica Azpiazu.
De la **Casa Trías**, el gran jardín del Vedado, eran estas:
Una caja de callas de Aida López de Rodríguez.
Un cesto de gladiolos de Elsa Penso de Senior
Un cesto de callas del doctor Miguel Angel Aguiar.
Un cesto de callas y gladiolos blancos de Mari Feli Nogueira de Herrera.
Una caja de gladiolos de María Teresa Chomat de Ortega.
Una caja de dalias del doctor Juan Antonio Mendoza.
Una jardinera de gardenias de Pedro y Pedrito Estévez.
Una caja de gladiolos de Miguel Cutilla y señora.
Y un precioso centro de mesa de la **Casa Trías.**
De **El Fénix**, el decano de los grandes jardines habaneros, entre otras, eran las siguientes:
Un cesto de **easter lillies** de Lily Hidalgo de Conill.
Y un cesto de dalias del doctor Carlos Coro y señora.
Además, del aristocrático **Milagros**, entre otras muchas, procedían las siguientes:
Un cesto de Catalina Lasa del doctor Moller y señora.
Un cesto de dalias Marianita Seva de Glorio Ariosa de Almagro.
Un cesto de callas y alelíes azules de Angelita Obregón de Bernal.
Una caja de Catalina Lasa de Ronrado Massaguer y señora.
Y una caja del jardín **Milagros** que era de lirios de Holanda.
Hubo felicitaciones innumerables, en tarjetas y telegramas, para la señora Mariana Seva de Menocal.
Se vió muy congratulada.
En todos momentos.

**SISSY DURLAND**

En vías de restablecimiento
Sissy Durland.
Aún se encuentra recluida en la gran Clínica del Vedado, la encantadora Sissy.
Allí sufrió la operación de la apendicitis practicada con suma maestría por el notable doctor Nogueira, auxiliándolo su ayudante, el joven y distinguido doctor July Sanguily.
Operación feliz
Realizada rápidamente.
Presente se hallaba una eminencia científica, el doctor Martínez Cañas, médico de Sissy Duriand.
Fué anestesiada en la columna vertebral por el doctor Iglesias.
Se empleó raqui-anestesia.
Algo maravilloso.
La bella operada abandonará de un momento a otro la Clínica del Vedado.
Vuelve a su casa muy satisfecha de todos los agasajos y todas las atenciones que con ella ha tenido el entendido y solícito personal a las órdenes del doctor Gustavo de los Reyes.
¡Enhorabuena, Sissy

**LA BODA DE HOY**

En San Juan de Letrán
La Iglesia del Vedado.
Una boda que está dispuesta para la noche de hoy, a las nueve y media, ante su altar mayor.
Con la fe de su amor, grande y puro, se desposarán la bellísima señorita Florita Argüelles y el caballeroso joven Carlos Alvarez López.
Intima la ceremonia.
Así está acordado.
Confiado ha sido el adorno floral del templo, que será suntuoso, al jardín de los Armand.
Del mismo **Clavel**, respondiendo al modelo **Ensueño**, será el ramo que lucirá en su boda la señorita Argüelles.
De la nueva colección.
Para el verano.

**ANIVERSARIO DE BODA**

1911-1931.
Veinte años.
Cumplen en este día de felicidad conyugal, en el amor y la gloria de su hogar, el coronel Julio Morales Coello y Manuelita Gómez.
Suntuosa la boda, celebrada en los salones del antiguo Palacio de la Plaza de Armas, siendo Presidente de la República el Mayor General José Miguel Gómez, padre de la gentil Manuelita.
Modelo ella de gracia.
Y de simpatía.
A su vez el coronel Morales Coello un ejemplar acabado de caballerosidad y corrección.
Cuatro frutos de esa unión, varones todos, son la alegría de sus padres.
Fecha feliz.
De completas satisfacciones.


Liquidación de preciosos modelos para lucir en las grandes playas y tes de moda. Mínimos precios.

Salas Hnos.

PRADO 71. HABANA.



La mayor sorpresa del año

EN TODO JUNIO

| | |
|---|---|
| **Talco Mavis** lata de 1 libra y con mota (era $0.85). . . . | Ahora a $0.55 |
| **Abanicos Japoneses** con diseños modernos (eran a $1.25) | Ahora a $0.80 |
| **Medias de algodón** finas en todos colores (eran a $0.50). | Ahora a $0.25 |
| **Ropones de Opal finos** y bordados (eran de $2.00). . | Ahora a $1.00 |
| **Voiles bordados** mecánicamente eran a $0.45). . . . . | Ahora a $0.30 |
| **Holán Estampado de lino puro** 100 dibujos (eran a $0.45). | Ahora a $0.30 |
| **Rayones Estampados** con estilos nuevos (eran a $0.65). . . | Ahora a $0.40 |
| **Voiles Suizos** con preciosos estampados (eran a $0.50). | Ahora a $0.25 |
| **Organdí Suizo** en todos colores (eran a $0.35). . . . . | Ahora a $0.25 |
| **Crepé Meteoro de seda** más de 70 colores (eran a $1.25). | Ahora a $0.80 |
| **Holán Francés superior** en 100 colores (eran a $0.50). . . | Ahora a $0.32 |
| **Cretonas Inglesas** preciosas 100 estilos (eran a $0.25). . . . | Ahora a $0.15 |
| **Bufandas estampadas** de seda pura (eran a $2.00). . . . | Ahora a $1.00 |
| **Camisetas P. R. 382** legítimas la talla 1 (1\|2 doc.) . . . . . | Ahora en $6.25 |
| **Crepé Mongol estampado** en 75 dibujos (eran a $2.25). | Ahora a $1.25 |
| **Corsé faja superior** con buen cutí (era a $1.50). . . . . | Ahora a $0.85 |
| **Sábanas Mimosa** del mejor guarandol (medio camera) de $1.20. . . . . | Ahora a $0.75 |
| **Calcetines H. R. 77-legítimos** cuyo precio era a $0.70. . | Ahora a $0.50 |
| **Trajes para niños** de 1 a 7 años que valían a $1.00 y $1.25. . . . . | Ahora a $0.60 |
| **Tela Antiséptica** Red Star en 18 pulgadas (era a $1.25). . | Ahora a $0.98 |
| **Shantung japonés** con preciosas estampaciones (eran a $1.40). . . . . | Ahora a $0.75 |
| **Peter Batista estampado** en 100 estilos (era de $0.35). . . | Ahora a $0.20 |
| **Medias de seda pura** garantizadas (eran de $1.75). . . | Ahora a $1.15 |

La Elegante
NEPTUNO - 48
casi esquina a Aguila


**VARADERO**

Rumbo a Varadero.
Por larga temporada.
Partió ayer el Secretario de Instrucción Pública y, a su vez, Presidente del **Unión Club**, el popular y muy querido doctor Carlos Miguel de Céspedes.
Salió con su esposa, la bella señora Margarita Johanet de Céspedes y su linda hija Margarita.
Tomada tienen una gran casa.
El chalet de Mr. Cadwell.
Pasarán allí, rodeados de los encantos de la poética playa, los meses estivales.
¡Felicidades!

**BODAS DE JUNIO**

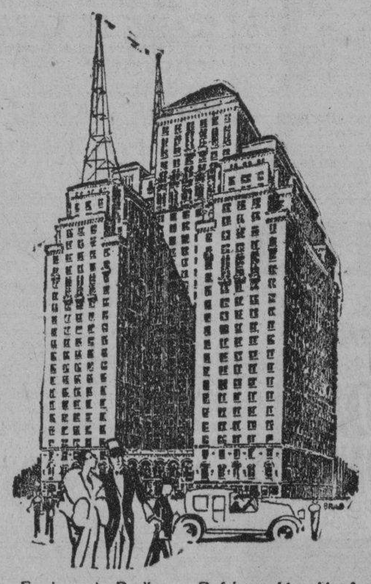
Una boda más.
Entre las de junio.
Hechas están las invitaciones para la que ha de celebrarse el día veinte, a las nueve y media de la noche, en la Iglesia de San Juan de Letrán.
La novia, airosa, bellísima, es la señorita Tessie Kent y Diago.
Apuesto y simpático su elegido.
Miguel Jorrín y Fabián.
Hijo de un distinguido caballero de esta sociedad, el señor Miguel Jorrín y Moliner, quien suscribe las invitaciones.
Tessie, a su vez, es la adorable primogénita de Mr. Alexander W. Kent, abogado americano y su distinguida esposa María Luisa Diago de Kent, los que también invitan para el acto.
Boda elegante.
Cuya reseña prometo.

(Continúa en la Pág. SIETE)


SELLO MIRIGA
antinevrálgico
Suprime en algunos minutos Calentura, Gripe, Jaqueca, Reumatismo. — *Medicamento esmerado siempre eficaz y sin peligro.* — Cajitas de 1 y 12 sellos. De venta en todas las buenas Farmacias.
Laboratorio del Doctor GIRAUD, Farmacéutico a LYON-OULLINS (Francia)
Droguerías SARRA, JOHNSON, TAQUECHEL y todas farmacias.

¡NUEVO!
DE DOBLE FUERZA
MATA LOS INSECTOS RAPIDAMENTE
SIN DEJAR OLOR
EL INSECTICIDA DEODORIZADO
Flyosan
MARCA REGISTRADA
*Representantes:* General Distributors, Inc., Habana





El Mejor Hotel de
Nueva York

Apartamentos de
1, 2 y 3 Habitaciones

.... ofrece extraordinario confort y todas las facilidades de una residencia privada en el mismo corazón de Manhattan a precios moderados.

Equipos de Radio... Refrigeración eléctrica.... Diversos salones decorados en puros estilos y roof gardens para actos privados... Piscina.... Golf... Equitación... y otras atracciones igualmente agradables y excepcionales.
Muy cerca de los teatros y tiendas elegantes.

Habitaciones sencillas desde $4.00 diarios en adelante. Habitaciones dobles desde $8.00 diarios en adelante. Apartamentos de recibidor y alcoba desde $10.00 diarios en adelante.

Las Habitaciones Más Amplias de Nueva York

The Park Central
PHONE—CIRCLE 8000

CALLE 56 Y SEPTIMA AVENIDA
NUEVA YORK
J. E. Frawley, Administrador General


M.E.C.D. 2016

# ESCENARIO Y PANTALLA

### TORDESILLAS

NO es frecuente poder elogiar a un actor de nuestra raza en el sentido en que puede elogiarse a Jesús Tordesillas. Los actores de nuestra raza suelen fiarlo todo a su intuición—o, para decirlo como a ellos les gusta, a su genio—y a sus facultades físicas nativas. Todo lo susceptible de adquirirse por el estudio, la disciplina y el método, les parece cosa secundaria. De aquí que sea tan difícil hallar en el teatro español ese tipo de «actor distinguido» — talentoso, equilibrado, discreto—que es de fácil hallazgo en el teatro francés o en el teatro inglés. Nuestro actor (el de nuestra estirpe, se entiende; tanto monta que sea español, como argentino, como cubano) aspira a ser un genio o a no ser nada, quedándose—claro está—en lo último las más de las veces. Casi todos los actores que han brillado en la escena española podrían ser marcados para el juicio histórico con estas tres características: genio histriónico, facultades naturales, incultura. No son pocas las veces que hemos oído alabar a cierto actor de los que más se destacan hoy en el teatro español, en éstos o parecidos términos: en un «salvaje», es un «fenómeno», es un «bárbaro». Y seguramente hay mucho de verdad en estos epítetos.

Tordesillas

Como el genio no es cosa de todos los días, nuestra escena tiene que conformarse con llevar una vida mísera y renqueante. Falta la «dorada medianía», que es la encargada de sostener un discreto «standard» artístico en todas partes. Falta el artista no genial, no excepcionalmente dotado, pero inteligente, estudioso y sensitivo, que a fuerza de voluntad, de comprensión y de «entrenaje» logra interpretaciones afortunadas y aun notables. Y falta sobre todo el artista curioso, el artista alerta, el artista que desea ensanchar los horizontes de su arte y, lleno de fecunda inquietud y de nobles ansias de superación, se entrega a la tarea de dominar la preceptiva y la historia de su oficio y a conocer la producción teatral de su patria y del extranjero en sus diversas manifestaciones. Así como no puede perdonarse a un músico que ignore a Beethoven o a Bach, tampoco puede perdonarse a un actor que ignore a Shakespeare o a Ibsen. Y sin embargo, ¡es tan corriente el caso! ¡A cuántos actores hemos tratado que no habían leído de Shakespeare más que el «Hamlet» y para eso en alguna de las criminales adaptaciones que de él se han hecho para uso de cómicos de la lengua, y en cuanto a Ibsen no ya no le conocían, sino que encima se permitían el lujo de motejar de «absurdo» e «incomprensible» su teatro! Porque esa suele ser otra cualidad del actor de nuestra raza: opinar «ex cathedra», sobre todo aquello que desconoce.

Tordesillas es uno de los pocos actores en quienes hemos encontrado una inquietud genuina y un sincero deseo de superación. Podrán o no realizarse sus proyectos—que esto no es cosa que depende siempre de la voluntad pero la alteza de la intención hay que consignarla como un valor por sí misma.

Una prueba de ello la tenemos en el hecho de que Tordesillas haya elegido para su función de beneficio—que tendrá efecto esta noche en el »Principal»—una obra de las más difíciles de Pirandello: el «Enrique IV». No estaba traducida al castellano este drama del genial innovador italiano; pero ello no fue obstáculo. Tordesillas obtuvo del señor Andrés Uccellini una versión de la obra, que es la que veremos esta noche.

Hasta el presente, el aplaudido actor se había presentado ante nuestro público como un «genérico». Le conocíamos como un afortunado «hacedor de tipos». Recordemos sus máscaras de «Mi hermano y yo», del «Rubio» de «La Malquerida», de «Topacio», etc. Hoy abordará Tordesillas una empresa de más altos vuelos. El protagonista del «Enrique IV» toca constantemente la cuerda trágica. No hay duda de que el tránsito de una manera a otra es peligrosísimo, sobre todo si se tiene en cuenta que el público no se adapta con facilidad a un salto de tal magnitud. Ello, sin embargo, ayuda aún más el esfuerzo de Tordesillas. De los tímidos no se escribe nunca nada.

Pero sobre todo celebremos que esta magnífica audacia de Tordesillas nos permita darnos el gusto de ver montada en La Habana una obra de la envergadura del «Enrique IV».

N. N.

# COSAS DE CINELANDIA

**Para cualquier asunto relacionado con esta sección diríjase al Cronista Teatral y Cinematográfico del DIARIO DE LA MARINA**

### COMPRIMIDOS DE HOLLYWOOD

1

La Teo-Art comenzará en estos días una nueva película en español; «El Torero», para la cual ha sido seleccionada ya como estrella, la hermosísima Lía Tora. Es probable que el Director de la cinta sea el Vizconde de Moraes.

2

Constante Bennet continúa siendo la muchacha más interesante y «chic» de Hollywood. Los trajes de Connie, los sitios que frecuenta, los amigos a quienes atiende son siempre el tópico interesante de la conversación de todos. Connie es una de las pocas muchachas que interesa a la sociedad de Los Angeles y a la colonia peliculera de Hollywood. La adorable chiquilla está descansando ahora hasta que la Radio Pictures esté dispuesta a filmar la novela «Dangerous to Love» (Peligrosa para amar» que ha sido comprada especialmente para Connie.

3

Mervyn Le Roy ha conquistado para el Cine a una de las famosas actrices dramáticas de Nueva York, la fascinadora Frances Starr. Esta muchacha filmará el papel principal en la cinta «El final de cinco estrellas». La hicieron conocida sus trabajos en las obras dramáticas «El camino más fácil», «La rosa del rancho» y «La Orilla».

4

El viejo actor argentino Vicente Padula, se ha embarcado para Europa en compañía del señor Angel Núñez, inteligente muchacho argentino que pasó algunos meses en Hollywood estudiando la industria del film y visitando los estudios y a las estrellas.

5

También se embarcarán para Europa en este mes, Norma Shearer, Ramón Novarro, Wallace Bearry, William Haines y Joan Crawford, que piensan descansar durantes tres meses.

6

Los directores de la Fox han leído con gran sorpresa un artículo que trae una conocida revista madrileña y en el que se dice que la próxima temporada teatral española será muy buena ya que la Fox ha contratado a todos los cómicos malos que andaban por los rincones de los teatros madrileños.

¡Y los de la Fox que estaban tan orgullosos de su cargamento de ARTISTAS!

7

Robert Coogan ha firmado un contrato magnífico con la Paramount y proyecta hacer una fortuna mayor que la que acumuló su hermano Jackie.

## "Camino de Santa Fe" en Encanto Mañana

Richard Arlen, Rosita Moreno in "The Santa Fe Trail" (A Paramount Picture.

**RICHARD ARLEN y ROSITA MORENO, protagonistas de la joya Paramount toda hablada en Inglés con títulos en Español sobrepuestos en las escenas, titulada CAMINO DE SANTA FE la que se estrenará mañana en el teatro Encanto permaciendo en el cartel hasta el domingo.**

DANDERINA

El peinado de la mujer moderna es la suprema manifestación de su elegancia y pulcritud. Para conservar el cabello limpio, brillante y sedeño, úsese una esponja empapada en Danderina, antes de peinarse.

*Danderina es una loción tónica que presta lozanía al cabello; impide su caída, extirpa la caspa y da vida a las raíces capilares.*

¡Los hombres también prefieren Danderina!

RIALTO

HOY 1½-3½-5½-7½ y 9½

ESTRENO

*de la notable producción*

SENDAS TRAICIONERAS

*interpretada por*

ROBERT AMES

LILA LEE

MONTAGU LOVE

FUNCION CONTINUA DE 1½ A 11

DE 1 A 3 y de 6½ a 8½ 30

DE 3 A 6½ 40 DE 8½ A 11 50¢

NIÑOS A TODAS HORAS 20¢



HOY PRADO HOY

1½-3½-5½-7½-9½

30-40-60 y 20¢

RADIO PICTURES presenta

ROBO LEGAL

"LAWFUL LARCENY"

con

BEBE DANIELS

LOWELL SHERMAN

SINCRONIZADA

*El hurto del amor no puede considerarse como un crimen*

En las tandas de 5½ y 9½ ESPECTACULO

lecuona

con la orquesta

LOS DIPLOMATICOS

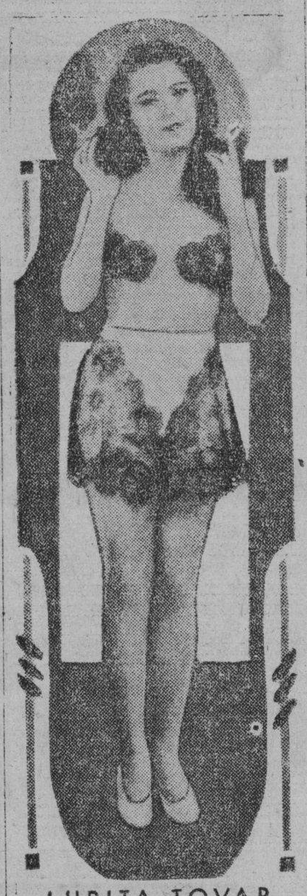
y presentación de

LUISA MARIA MORALES y Adolfo UTRERA

Nuevo programa de estreno

JUEVES 4 debut de MARIA LUIZ





LUPITA TOVAR

La bellísima heroína en

"CARNE DE CABARET"

El extraordinario triunfo de COLUMBIA PICTURES


## CARTEL DEL DIA

### TEATROS

NACIONAL (Prado y San Rafael) Espectáculos «Rambal». A las 9: Juan José.

PRINCIPAL DE LA COMEDIA (Animas 2) A las 9¼: Función en honor y a beneficio de Jesús Tordesilla. «Enrique IV» y la «Comedia improvisada».

MARTI (Dragones y Zanja). A las 9½ «El país de [illegible]adas». A las 9.30 «Las lloronas».

PAYRET ([illegible] José) No hemos recibido programa.

ACTUALIDADES (Monserrate y Neptuno. A las 3 y 9½: Revista comedia, «Romance Agreste» y «La Gran Jornada».

ALHAMBRA (Consulado y Virtudes) Primera tanda: «El guapo del barrio». Segunda. «Cargado de espaldas» y Tercera: «Piernas al aire».

### CINES

CAMPOAMOR (Industria y San José). A todas horas: Revista, comedia, «Carne de Cabaret» por Lupita Tovar, Rene Cardona y Ramón Pereda.

ENCANTO (Neptuno 19) A todas horas: Revista, comedia, «Hijas de millonarios» por Costance Bennett.

RIALTO (Neptuno y Prado) A todas horas: Revista, comedia, «Sendas traicioneras», por Lila Lee.

PRADO (Prado 70) A todas horas: Revista, «Robo Legal», por Bebe Daniels, espectáculos «Lecuona» con Orquesta «Los Diplomáticos», María Luisa Morales, Adolfo Utrera.

REGINA (Galiano y Neptuno) Revista, comedia, Sevilla de mis amores y Melodías de perros.

NEPTUNO (Neptuno 103) A las 2, 5½ y 9½: «El último adios». A las 3½ y 8: «El código penal.

RIVIERA (23 y G. Vedado) Tandas elegantes. Revista, comedia, Tragedia y Heroísmo.

TRIANON (Línea 32, Vedado) A las 5.15, 8.15 y 9.45: Revista, El alma de la fiesta y Gozar la vida.

OLIMPIC (Línea y B. Vedado) Tandas elegantes: Revista, comedia, Vaya una viuda.

ROJO (Monte y A. Recio) A las 4 y 8: Revista, comedia, «El ferroviario y Sevilla de mis amores.

CUBA (Suárez y Corrales:—A las 5 y 8: Comedias, A carta cabal y «El collar de la Reina».

LIRA (Industria y San José) No hemos recibido programa.

INGLATERRA (San Rafael 2) Revista, comedia, Marruecos y Oro y Sangre.

VIOLETA (Monte y Rastro) Tanda y noche: Comedias, «La legión fronteriza y «El gran charco»

GLORIA (Vives y Cristina) No hemos recibido programa.

TOSCA (10 de Octubre 541) Función extraordinaria por el duetto Mimi-Colina. Variedad por Ortiz-Richard, Harold Lloyd cubano, Miguel de Grandy, Julita y Pilar Muñoz, Dora Díaz, Julio Gallo Les Valentino, Revista, comedia y Romance Agreste.

MODERNO (Esquina de Toyo) Revistas, comedias y «El collar de la Reina.

VERDUN (Consulado 120) Revista, comedia, «La muchacha dijo No» La canción del gitano y Ladrones.

IMPERIO (Consulado 116) Revista, comedia, la serie en 15 episodios «La sortija fatal».

LARA (Prado y Virtudes) Revista, comedias, «Toda una vida» y «El rumbero de París».

WILSON (San Rafael y Belascoain) Comedia, Ingagi y «El conde de Monte Cristo».

BELGICA (Egido y Corrales) Revista, comedias, «Amor Salvaje» y «Redención».

MONTE CARLO (Prado 117) Revista, episodic «Robo y Engaño» A carta cabal y Luna de miel.

UNIVERSAL (Monte y Egido) Revista, «Robo y Engaño», Madame Du Barry» y «Angeles Infernales».

LINDBERGH (Acosta y Compostela) Revista, comedias, «Venus y «Vaya una viuda»

BERNDES Y SALON REY (Marianao) Revista, comedias, «El últimos de los Vargas» y «La danza roja».

RIVOLI (La Sierra, Marianao) A las 5½: Revista y «Luces de la ciudad» A las 8½: Revista «Ojos del Mundo» y «Luces de la ciudad».

NIZA (Prado 97) Revista, comedias episodios y «El último de los Vargas».

FLORENCIA (San Lázaro y San Francisco) Revista, comedias y «El diós del mar».

PRODUCCION ARTISTAS UNIDOS

AMOR! PASION! INTRIGAS! DOLOR!

TEMPORADA DE VERANO

PRECIOS POPULARES

DE 1 A 3 30¢
DE 3 A 6½ 40¢
DE 6½ A 8½ 30¢
DE 8½ A 11 50¢

NIÑOS A TODA HORA 20 Cents.

Ronald Colman

*El notable actor, favorito de todos los publicos en su última creación*

CONDENADO A LA ISLA DEL DIABLO

*Grandioso drama romántico HABLADO en INGLES con títulos en ESPAÑOL*

¡¡ESTRENO EN CUBA!!

¡MAÑANA!

EN

"RIALTO"


# MUSICA Y MUSICOS

Un joven de apellido Canovaca ha escrito a nuestro Director una razonada carta proponiendo la creación en nuestra capital de una Asociación de Estudiantes de Música.

La idea es magnífica, aunque no nueva.

Tal vez el joven Canovaca ignore o no recuerde que hasta fines del año pasado existió en la Habana la «Asociación de Profesores y Alumnos de Música», declarada en receso por falta del apoyo de aquellos llamados moral y materialmente a sostenerla. La cuota era ínfima; de modo que ella no pudo ser la causante del letargo en que cayó sumida. ¿Cuál entonces?... Una, única y exclusiva: la falta de unión que, desgraciadamente, existe entre nuestros músicos y que, por ende, contagia a los estudiantes de música, no por consecuencia natural, sino por influencia directa de los propios profesores.

Esta es la generalidad del caso, con muy contadas excepciones.

Sistema que perjudica a los músicos y a los estudiantes de música.

Nada mejor que una asociación para defender los intereses de la clase estudiantil de la más bella de las Artes; ella, como bien dice el joven Canovaca contribuiría no sólo al desenvolvimiento de nuestra música sino que sería también medio poderoso de auxilio, en caso necesario, para sus asociados.

Tal vez la asociación a que antes nos referimos no subsistió, porque sus esfuerzos los concentró en ofrecer solamente actos musicales; quizá si su orientación hubiese sido encaminada a favorecer más directamente a sus asociados, el éxito le hubiera sonreído.

Con todo, no hay que desanimarse. La idea de Canovaca debe fructificar. Los profesores también debían unirse. Para bien de todos.

La Academia anexa a la Sociedad Infantil de Bellas Artes ha comenzado sus labores desde ayer bajo la dirección de Modestín Morales. Las materias que, por el momento, se ofrecen son: Baile, Gimnasia Rítmica y Declamación. Las clases esta semana serán en Malecón y Lealtad, residencia del señor Morales (el viernes la próxima a las cuatro y media.) Desde la entrante semana se verificarán en el Conservatorio Internacional cuya sala y patio han sido galantemente cedidos por su directora la señora María Jones de Castro.

Para los socios cada materia costará un peso mensual; tomando las tres, sólo abonarán dos pesos. Los que no pertenezcan a la Sociedad Infantil de Bellas Artes y quieran tomar estas clases, abonarán el doble de la cuota. Inscripciones por los teléfonos A-1233 y F-1390.

Y ya que tratamos de la Sociedad Infantil de Bellas Artes recordaremos que el domingo a las nueve y media comenzará la primera sesión del mes de Junio.

Entre los números que se preparan hay dos que poseen particular atractivo. El cuento «El Gato con botas) (cuadro mímico-vocal) y la escenificación de una antigua pero simpática canción «Oh that syncopated Boogie Boo», ambas interpretadas por niños de la Sociedad.

El domingo también ofrece el Conservatorio Internacional su concierto anual en el Auditorium a las diez de la mañana.

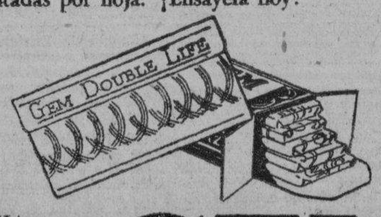
Varios números del programa serán acompañados por profesores de la orquesta Filarmónica bajo la dirección del maestro Sanjuán.

N. B.


LA AFEITADA QUE HACE CANTAR

¡Un Nuevo Barítono!

Una voz repercute en el baño. "Oye, mamita, ¿por qué canta papá?" . . . . "Hija, es natural. ¡Ha descubierto la hoja GEM y se afeita contento!" . . . . Es la primera vez que papá logra una afeitada rápida, suave y limpia. El filo ultrasuperior de la hoja GEM es el peor enemigo de las barbas duras y el mejor amigo del cutis delicado. La hoja GEM es fuerte y resistente (no una hojita frágil y delgada). Proporciona más afeitadas por hoja. ¡Ensáyela hoy!




EXIJA LAS GENUINAS HOJAS GEM

*Distribuidor:* E. HAUSMANN, Zulueta 36-D, Habana


# NO SE REBAJARA EL SUELDO A LOS EMPLEADOS DEL GOBIERNO

Así lo declara el Secretario de Hacienda. Solo se reducirán las categorías de funcionarios. Ley sancionada. Sobre un incidente

Durante el día de ayer el Presidente de la República laboró intensamente recibiendo la visita de muchos miembros del Gabinete, del jefe del Ejército, al senador Cortina; Mr. Catlin, administrador de la Compañía Cubana de Electricidad y celebró también un cambio de impresiones con el general Herrera y los jefes de las policías Nacional, Judicial y Secreta.

### NO HAY TAL REBAJA DE SUELDOS

Al salir de palacio el secretario de Hacienda ayer, después de conferenciar con el Presidente, aclaró a los reporters que no es exacto, según declaraciones hechas por un compañero de gabinete, que se haya acordado rebajar los sueldos a los empleados públicos en un veinte por ciento; y dijo a los reporters que tenía interés en que se publique que la depuración especial que se va a hacer en los presupuestos de la nación no afectará en lo absoluto a los empleados del Estado, a los que no se les rebajará un centavo; que tampoco se suprimirán organismos públicos ni plazas de empleados, y que la rebaja en los presupuestos se hará por medio de medidas especiales que se dictarán y también habrá una reducción o rebaja en las categorías de empleados.

Y agregó el secretario de Hacienda: «No es justo tronchar de nuevo los haberes a los empleados del Estado».

### EXPLICACIONES A UN INCIDENTE

Propiciada por el representante doctor Quintín George ayer en el despacho en Palacio del doctor Viriato Gutiérrez, se logró un acercamiento amistoso entre el secretario de Instrucción Pública doctor Céspedes y el representante doctor Núñez Portuondo, que el lunes último tuvieron un incidente en Palacio. Durante la entrevista hubo reclasificaciones por ambas partes, y se retiraron además frases duras que fueron vertidas durante el acaloramiento.

Al conocerse esta solución los amigos de Carlos Miguel y Núñez Portuondo los felicitaron sinceramente.

### DECRETOS DE JUSTICIA

El secretario de Justicia doctor Averhoff, despacho ayer con el Presidente, firmándose varios decretos, por los que se resuelve lo siguiente:

—Autorizar al señor Valentín Juan Bautista Rodríguez y Castro para cambiar su nombre por el de Manuel.

—Autorizar al señor Juan Mauricio Alejo y Martínez para cambiar su apellido Alejo por el Piñeiro.

—Conceder prórroga de un año de la excedencia que por el mismo término le fué concedida al notario con residencia en Palma Soriano, Oriente, doctor Pedro Juan Pérez Morgado.

—Concediendo dispensa del impedimento a que se refiere el Artículo Onceno de la Ley de Divorcio a José Angel Treserra, para que pueda contraer matrimonio con Esther Avelina Mesa.

### DECLARACIONES DEL DOCTOR FERNANDEZ

El senador de la República doctor Francisco María Fernández, que es también profesor de la Universidad Nacional, hablando de dicho primer Centro Docente, declaró en Palacio ayer que, estimaba buenos los deseos del secretario de Instrucción Pública, de que no debían lesionarse los intereses de la Universidad y que en ese sentido laboraría siempre desde el propio Senado así como que tan pronto se normalice la vida de la Universidad renunciará a su cargo de catedrático.

### AUSENCIA DEL PRESIDENTE

Ayer tarde salió en automóvil de Palacio el Presidente de la República, ausentándose de la capital. Se propone el Presidente pasar unos días dedicado al descanso y de pesquería por la Costa Norte de Cuba.

# ESCENA

**PRINCIPAL: A-6737. HOY, Beneficio de TORDESILLAS.**

beneficio el gran actor Jesús Tordesillas, destacada figura de la Compañía del teatro «Principal de la Comedia». Tordesillas es uno de los más valiosos actores genéricos que nos han visitado. Esta noche veremos a Tordesillas en una modalidad nueva: la tragedia. El gran fin de fiesta.

**PAYRET: A-7157. Mañana: Marco-Villa. Debut.**

Mañana jueves a las 9 de la noche debutará en este teatro la Compañía que dirigen María Marco y Manolo Villa, la valiosa tiple cantante y el magnífico barítono que tanto admira la Habana toda. La obra escogida para este debut que promete ser sensacional, no es otra que «La Montería». La Compañía actor ha elegido para su función de beneficio la admirable obra de Pirandello «ENRIQUE IV». Además de esta obra, un grupo de amigos de Tordesillas, gente del foro, de la prensa, de la política, representará la «Comedia improvisada», como

nutrida, y perfectamente organizada, promete llevar a cabo una temporada magnífica y triunfal, pues los precios son económicos en extremo. Mañana la luneta costará 40 cts. Pero desde el viernes habrá dos tandas, a las 8.30 una y a las 9.30 la otra; la primera al precio de 30 centavos y la segunda a 40.

**NACIONAL: A-3730. «JUAN JOSE». Por Rambal.**

Hoy Enrique Rambal, accediendo a muchas peticiones y dedicando la función a los Centros Obreros, pondrá en escena en el «Nacional» el inmortal drama de Joaquín Dicenta JUAN JOSE—cuyo protagonista encuentra en Rambal, según el decir del propio autor—, el mejor intérprete. En el Teatro de la Princesa de la Capital Valenciana, y ante el numeroso público que abarrotaba a una representación de «Juan José», por Rambal, dijo Don Joaquín Dicenta: «Puedo asegurar que Rambal es el intérprete que hubiera deseado siempre para mi Juan José».

Mañana la obra de gran espectáculo «El Galante Aventurero».

**MARTI: M-4078. «Las Lloronas». A las 9.30.**

En «Martí» marcha la cosa viento en popa. Hoy en tanda de 8.30 irá a escena la preciosa revista «EL PAIS DE LAS HADAS», tomando parte Blanquita Bárcenas, Julita y Pilar Muñoz, Angelita Méndez, etc. Además Paco Salas, Riera, las lindas chicas del conjunto, etc. Luneta 30 cts.

En tanda doble a las 9.30 «Las Lloronas» a toda Orquesta. Luneta 40 cts. Pueden separarse por los teléfonos M-4078 y A-1351.

Mañana «La Parranda», la preciosa zarzuela que tanto [illegible] Habana, con orquesta de los profesores.

**COMEDIA: MAÑANA, DESPEDIDA DE SPAVENTA.**

Un acontecimiento artístico social será mañana a las cinco de la tarde la función de despedida de Paco Spaventa. Un programa nuevo por el admirable humorista de chistes y charlas cómicas, de esa charla de gracia sutil, canciones y tangos. Este es el programa de despedida del exquisito artista. Además de un juguete cómico por la Compañía del «Principal» figura en el programa el apropósito cómico original de Castells EL ULTIMO [illegible] que interpretarán [illegible] na y Guillermo de [illegible] sketches, uno original del actor argentino Parodi, SUICIDIO [illegible] TOCRATICO, y el otro original de Spaventa, titulado «NO TE [illegible] RAS PERO TE IRAS SEGANDO». Como fin de fiesta actuarán las [illegible] ellas artistas [illegible] Peyrano y los [illegible] Carlos Spaventa y H[illegible]

# PANTALLA

**CAMPOAMOR: A-7054. Magnífica Film en Español.**

El estreno que está presentando «Campoamor» desde el lunes es en verdad brillantísimo. Se trata de la versión que se ha hecho totalmente en español de una de las películas más resonantes del año, que en inglés se titula «Diez Centavos la Danza» y en español se presenta con el título de «Carne de Cabaret». No hay un solo instante en que esta película no nos llegue al alma, con su d[illegible] natural, sencillo y [illegible] intensa fuerza dramática. Lupita Tovar, Ramón Pereda y [illegible] dona son sus principales intérpretes.

El lunes «La Divorciada», de Norma Shearer. Nunca ha estado ella ni más improcedente, ni más seductora, ni más sentimental que en este drama. Pronto «[illegible] de Lawrence Tibbet.

**REGINA: M-1407. «Sevilla de mis Amores».**

Sensacional estreno el de hoy: «Sevilla de Mis Amores» de Ramón Novarro, hablada toda en español, con el concurso de Conchita Montenegro y Rosita Ballesteros. Una verdadera joya del arte sonoro, que se ofrecerá hoy con cartón sincronizado, la variedad en colores «El Tiro al Blanco» y [illegible] en español «Melodías de Perros». Precios: 10 cts. damas y niños hasta las cuatro: 20 todos después.

Mañana «Sevilla de Mis Amores» a todas horas. El día [illegible] a beneficio de los empleados de este teatro.

**RIVIERA: F-2040. «Tragedia y Heroísmo».**

En las tandas de 5.15, 8.15 y 9.45 se estrena la emocionante film Columbia «TRAGEDIA Y HEROISMO», por Noah Beery, sincronizada. Además una comedia y variedad.

Mañana «MILLIE», de Helen Twelvetrees, sincronizada, el sábado y domingo «Tres Caras al Este», de Erich Von Stroheim, sonora, y los días 9 y 10 «LUCES DE LA CIUDAD», de Charles Chaplin, sincronizada.

**TRIANON: F-2403. «Gozar la Vida». Norma Shearer.**

En las secciones de 5.15, 8.15 y 9.45 Metro Goldwyn Mayer presenta a la bella Norma Shearer en «Gozar la Vida». También se exhibirá la comedia hablada en español «El Alma de la Fiesta» de Charles Chase.

Mañana matinée a las dos con «Troika» y «El Secreto de Agradar».

El viernes «Luces de la Ciudad», por Charles Chaplin, sonora.

**RIALTO: M-1831. «SENDAS TRAICIONERAS».**

Muy bonita ha resultado la producción que la Fox Film está presentando en el Teatro Rialto desde el lunes. Se trata de «Sendas Traicioneras», una film interpretada por Robert Ames y Lila Lee, que ha gustado mucho por sus interesantes escenas. Se proyectará hoy en todas las tandas y de seguro que obtendrá el mismo éxito de días anteriores.

**NEPTUNO: M-2785. «El Ultimo Adiós».**

Dos producciones extraordinarias de la Columbia se exhibirán hoy: EL ULTIMO ADIOS, de Jack Holt y Tom Moore, sincronizada, y «El Código Penal» de Barry Norton, hablada en español. 20 cts. antes de cuatro p. m.; 30, después. Por la noche a las 8 p. m. EL CODIGO PENAL. A las 9.30 EL ULTIMO ADIOS. 20 cts. entrando antes de 8.30; 30 cts. después.

Mañana «MILLIE». El sábado «Luces de la Ciudad».

**TOSCA: I-3099. Función Extraordinaria».**

Hoy a las 9, función extraordinaria organizada por el duetto Mimi-Colina, tomando parte los artistas Ortiz-Richard, el Harold Lloyd cubano, Los Valentinos, Sr. Miguel de Grandy, Julita y Pilar Muñoz, Dora Díaz y Julio Gallo y otros. Se estrenará el entremés «Aquellos Ojos Verdes» por los beneficiados y se exhibirá la film «Romance Agreste» de Antonio Moreno. Luneta 30 cts.; palcos, dos pesos; balcony, 20 cts. A las 5.15 «Romance Agreste» 20 cts.; niños, 10 cts.

**VERDUN: A-9206. «La Muchacha Dijo no».**

Gran programa para hoy. En matinée y noche se estrenará la film de William Haines, sincronizada, «La Muchacha Dijo No». Además «La Canción del Gitano» de Lawrence Tibbet, y la comedia en español «Ladrones» de Laurel y Hardy. A las 5.15 «La Muchacha Dijo No». Precios populares.

Mañana «Ojos del Mundo».

**LARA: A-1542. «TODA UNA VIDA». 10 Cts.**

Grandioso programa para hoy. En matinée y noche comedia, revista y «Toda Una Vida» hablada en español por Carmen Larrabeiti, «El Rumbero de París» de Maurice Chevalier, sincronizada, revista y comedias. 10 cts. lunetas por el día. Por la noche 20 cts caballeros, damas y niños 10 cts.

Mañana «Náufragos de la Vida», «Sólo por esta Noche».

**MODERNO: X-3306. «EL COLLAR DE LA REINA».**

A las 5.30 comedia, revista y la grandiosa producción «EL COLLAR DE LA REINA» por un reparto especial. 20 cts.; niños. Por la noche a las 8.30 el mismo programa y otra película muy buena. Los mismos precios.

El viernes «Luces de la Ciudad» de Charles Chaplin. El sábado con «Luces de la Ciudad» va «Angeles Infernales».

**WILSON: U-5863. «El Conde de Monte Cristo».**

En matinée y noche se exhibirán comedia, revista, la emocionante película «El Conde de Monte Cristo» por Lily Dagover y Jean Angelo, y la film «Ingagi» tomada en el Africa. Precios populares. A las 5.15 comedia y «El Conde de Monte Cristo.

Mañana «El Conde de Monte Cristo» y «El Angel Azul». El viernes «Tarakanova».

**INGLATERRA: M-7069. «Marruecos».**

La gran película «Marruecos» de Marlene Dietrich y Adolfo Menjou, será exhibida en matinée y noche conjuntamente con comedia, revista y «Oro y Sangre» de Gary Cooper, sincronizada. Precios populares.

A las 5.15 comedia, revista y «Marruecos».

Mañana «El Conde de Monte Cristo» e «Ingagi».

## LOS ESTUDIANTES DE PINAR DEL RIO PROTESTAN DE LA SUPRESION DEL ALMA MATER

Hemos recibido un escrito del Directorio Estudiantil firmado por los alumnos del Instituto y la Escuela Normal de Pinar del Río, protestando enérgicamente contra las medidas que se intentan implantar contra los centros docentes y en el que abogan por que se mantenga incólume el prestigio del Alma Mater, para lo cual ponen a contribución todo lo que esté a su alcance, solidarizándose con los cívicos profesores universitarios, en estas horas de llanto y de miserias.

El escrito lo firman, por ambos centros docentes vueltabajeros, más de cincuenta alumnos de ambos sexos.


HOY HOY

CAMPOAMOR

EL TEATRO DE LOS LLENOS

30-40-60 1½ A 11½ Niños 20

*Entre las Notas del Jazz, se insinuó la Primer Pasión!...*

CARNE de CABARET

PELICULA DIALOGADA EN ESPAÑOL

CON RAMON PEREDA Y LUPITA TOVAR

dirigida por WILLIAM CAMPBELL

Un Film Columbia

Aprobada por la Censura


M.E.C.D. 2016

PARA FLORES
Milagros
FLORES
PRADO ONCE
A-9693 A-9694 A-9686 A-0694

La Fina Ropa Interior

USE Ud. siempre Lux. *Sus* lindas prendas de vestir permanecerán nuevas por *mucho más* tiempo. Lux deja intactos hasta los más delicados géneros, y no los gasta. No tiene comparación.

Con Lux se evita el dañoso restregamiento que requieren los panes de jabón y los perniciosos ingredientes que se hallan en tantos otros jabones, ya vengan en copos, en trocitos o en polvo. Lux es purísimo y a la vez, inofensivo.

U. S. A. CORPORATION
Antonio María Lazcano 66
Havana

LUX

GOTOSOS y REUMÁTICOS
*En menos de 24 horas, podeis calmar vuestros dolores con el*
ESPECÍFICO BÉJEAN
El remédio más ACTIVO prescrito por las autoridades médicas contra
la GOTA, la CIÁTICA los REUMATISMOS
Agudos o Crónicos
y todos los dolores de origen artrítico.
*Un solo frasco bastará para convenceros de la rapidez de su acción.*
Distribuidores:
Dr SARRA Dr JOHNSON. TAQUECHEL.
Por mayor:
Laboratorios del Doctor BÉJEAN
12 E. 33 St. NEW-YORK. E.U.A.

ORBE
REVISTA
"BIEN"
LEALA

# HABANERAS

Viene de la página CINCO

## LA HORA MAJESTIC

MARIA MARCO

MANOLO VILLA

Audición semanal.
De todos los miércoles.

Es la **Hora Majestic**, que será radiada hoy, desde la emisora C. M. K., de nueve a diez de la noche.

De nuevo figura María Marco, la inteligente y exquisita soprano, que cantará en esta ocasión los siguientes números: Carceleras, de «Las Hijas del Cebedeo», de Chapí; «La Volanta», de Sánchez de Fuentes; la canción valenciana de la revista «Mujeres y Flores», de Quinito Valverde; nos brindará la primera audición en Cuba de la canción andaluza de Cabas, poesía de los hermanos Quintero titulada «Corazón inquieto»; además la Marinela de «La Canción del Olvido», y una preciosa selección de la opereta «Los Cadetes de la Reina», que incluye el dúo de dicha opereta, que la cantará el barítono Manolo Villa.

Villa.

Muy conocido en Cuba.

En la audición de esta noche nos dejará oír **Dolor de Amor**, romanza preciosa, que le dedicó León Torrero.

Cantará otra romanza, **La del Soto del Parral**, el raconto de «La Canción del Olvido» y la selección de «Los Cadetes de la Reina» en compañía de María Marco.

**La Orquesta Majestic**, bajo la dirección del maestro Andraca, interpretará los siguientes números: Intermezzo de **Goyesca**, de Granados, **La Serenata**, de Albéniz, una danza española de Moszkouski, la serenata española de Bizet y varios números de **Carmen**, la bella ópera.

Audición variada.

Interesantísima.

Enrique FONTANILLS

## CUMPLEAÑOS

GEORGE JUAQUIMOVE

De plácemes.

Un amiguito mío.

Es el inteligente y muy simpático George Juaquimove, hijo del Director General del Banco Mutuo Cubano y Caja de Ahorros de El Porvenir Familiar, señor Serge Juaquimove.

George cumple en la fecha de hoy la edad de diez años.

Se verá muy festejado.

Con muchas alegrías.

¡Aproveche la Oportunidad!

¡No lo deje para Mañana!

El gran éxito obtenido durante los primeros días de nuestra gran venta sensacional de $2, 5, 7, 10 y 15 pesos, ha sido un verdadero triunfo de

Mathilde Cumont

PRADO 88

Donde por una ínfima cantidad puede Ud. obtener preciosos artículos de París, bolsas, collares de gran novedad, sombreros y vestidos de última moda.

NO ESPERE A MAÑANA, VISITENOS HOY MISMO.

## ACLARACION DE UN COLONO

El señor Agustín Rodríguez Roque, procedente de la nueva Asociación de Colonos de los Centrales «Fe» y «María Luisa», nos dirige una atenta carta en la que aclara ciertos extremos de una información publicada hace poco tiempo, en la que se daba cuenta de la constitución de la Asociación que preside, y en la que se decía que el señor Tomás Alfonso había sido expulsado del salón en que estaban reunidos los colonos, así como que éstos habían sido amenazados por el señor R. Matacena, para aceptar la constitución de la referida entidad.

Por nuestra parte, no dudamos que sean ciertas las manifestaciones del señor Rodríguez Roque y tenemos mucho gusto en admitirlas como verdaderas, agregando que la información a que él se refiere no fué hecha por nuestra cuenta, sino de acuerdo con los datos que nos enviara el Presidente de la Asociación de Colonos de Vueltas y Camajuaní, señor Prudencio Rafuls, persona amiga del señor Rodríguez Roque.

Con esta aclaración suponemos quedará satisfecho nuestro comunicante y convencido de que ninguna intención hemos tenido de variar la forma en que se desarrollaron los hechos.

## *Notas de Sociedad de Unión de Reyes*

### Hogar feliz. San Maximino. La Iglesia. Enferma. Cine

Con toda felicidad «aterrizó» en el hogar de nuestros estimados amigos señor Enrique González, prominente miembro de la directiva del Casino Español y señora Anita González de Rodríguez, un encantador bebito, en la mañana del jueves 28 de Mayo.

Tal llegada tiene entusiasmados a sus felices padres y al primogénito: el lindísimo Enriquito.

Mi cordial enhorabuena a Enrique y a Anita. Con un beso al pequeñito.

**SAN MAXIMINO**

Aunque tarde, llegarán estas líneas de felicitación a los señores Maximino Gutiérrez, Maximino Ferrer, activo Corresponsal de un colega, y su hijo, el reputado galeno doctor Max Ferrer-Cartaya, cuyo último triunfo profesional, lo es un eslabón más a su interminable cadena de éxitos. Es un consagrado y un maestro, pésele a su juventud.

Yo felicito a todos, deseando que por muchos años pueda escribir mi felicitación para tan excelentes amigos.

**POR MI IGLESIA**

Desde el lejano central «Morón», y atendiendo una vez más, mi súplica, ha llegado hasta mí, un peso que me envía la señorita María Arias, con destino a las necesidades del culto católico. He implorado a los católicos y católicas de Unión y parece que he llamado en vano. Dentro de poco, las pocas que aun damos nuestra cuota mensual, no podremos hacerle frente a las urgentes atenciones mensuales y nuestro templo habrá de cerrarse, porque la lucha será superior a mis fuerzas. Tienen ustedes la palabra...!

Pero no obstante, lucharé y veremos si para el mes entrante, se celebra el novenario a San José. Podrían las devotas del patriarca josefino, hacer algunos lirios para su altar? Tantas como se llaman devotas suyas, vamos a ver si se acuerdan de El...

**CASCARRABIAS**

Una simpática film que desfiló por el albo lienzo en la noche del domingo 24. Con nuestro inimitable Vilches, haciendo principal papel. Hizo un admirable personaje. Irreprochable.

Entre la numerosa concurrencia que llenó el amplio salón del cine, estaban las señoras Rodríguez de Alvarez-Valido, Balaguer de Fraga, Rivas de Dumigrón, Ruiz de Lima, Balz de Perret, Darder de Telot, Viuda de Telot, Viuda de González, Viuda de Prats, Señora Aguiar, Sra. de Behar...

Señoritas: Anita Rodríguez, Fefa González, (a quien envío mi cordial bienvenida al regresar de su larga temporada en Arroyo Naranjo); Lula Prats, Rosita y Lilita Perret, Gloria Dumigrón, «Cuca», «Chichy», y Rosarito Pérez, las señoritas Nodal-Jiménez...

Para pronto, «El Desfile de la Paramount» y «Del Mismo Barro» por el actor Juan Torena, para quien tiene la cronista su admiración. Al actor del semblante triste...

**EDITH**

La compañera de la risa sonora y y la frase dulce y exquisita, ha trasladado su residencia para la calle Industria número 6. La ofrece a sus amistades, la linda Edith, que reside en compañía de su mamá, nuestra buena amiga Adela y sus hermanos María Teresa y José Manuel.

Muchas felicidades deseo a todos, en su nueva casa.

**NELITA**

Continúa sometida al tratamiento médico en la capital, nuestra compañera queridísima Nelita.

Probablemente será operada pronto. Haga el lector conmigo, un ferviente voto por el restablecimiento rápido y total de la interesante enferma, gala y prez del Parnaso cubano.

ADRIANA.

Semana del Peso

termina el sábado

Por cada peso que usted invierte, recibe artículos nuevos, y de la más alta calidad que valen tres pesos.

Todos los días nuevos artículos.

Venga - compre - gane dinero.

La Casa Grande

## SENTIDA MUERTE EN SAN A. DE LOS BAÑOS DEL VECINO ESTIMADO SR. ALBERTO LIMA

**GRACIAS**

Muchas gracias reciban las innumerables personas que con motivo del fallecimiento de mi inolvidable padre, hicieron llegar hasta mí una frase de consuelo y cariño, y especialmente por este medio reciban mi agradecimiento la señorita Eva Rojas, cronista de este DIARIO en Santiago de las Vegas, así como la Redacción del mismo.

También la señorita Ofelia de Armas, cronista de «El Mundo» y los colegas «Heraldo de Cuba», «La Tribuna» y «Punto y Coma», estos últimos periódicos locales, cuyos directores tuvieron la fineza de mandarme varios ejemplares.

Agradecidísima

**SENTIDO FALLECIMIENTO**

En días pasados dejó de existir, tras una larga y terrible enfermedad, el señor Alberto Lima, miembro de una de las principales familias de este pueblo, a las que deja sumidas en honda pena.

Reciban el más sentido pésame su viuda, hijos y demás familiares.

Paz a sus restos.

**FELICITACION**

Recíbala y muy calurosa, la distinguida señorita Eva Rojas Valdés, por haber sido elegida secretaria de la «Asociación de la Prensa Local», en Santiago de las Vegas.

Elección acertadísima y muy merecida, tanto por su cultura como por su entusiasmo y conocimiento en el periodismo.

Muchos éxitos en tu nuevo cargo, simpatiquísima Eva, te desea, Zenaida, Cronista social.

## CONTINUAN EN MAL ESTADO CASI TODAS LAS CALLES DE S. ANTONIO DE LOS BAÑOS

**UNA ACLARACION**

Interesa hacer constar que la noticia publicada hace varios días sobre que el señor Constantino Junco había comenzado a trabajar en su casa Escogida de San Antonio de los Baños, los tabacos de varias vegas del Tumbadero, no es exacta, pues lo que se trasmitió por telégrafo desde esta corresponsalía fué cosa distinta.

Las vegas adquiridas por el señor Junco en el citado barrio del Tumbadero serán escogidas en otro lugar—Caimito o Guanajay—; las que serán escogidas, esto es, que ya se están escogiendo aquí en la casa propiedad del señor Constantino Junco, son las afamadas vegas del Tumbadero, propiedad del señor Francisco Méndez Pérez, nuestro estimado amigo y convecino.

La verdad debe quedar en su lugar, sin que esto signifique desmérito para las vegas del señor Junco, quien siempre ha adquirido lo mejor que se ha producido en esta comarca, donde se cosecha el mejor tabaco de partido.

Este año se ha obtenido un tabaco excelente en este partido.

**EL MAL ESTADO DE LAS CALLES**

Seguimos con las calles en estado intransitable. No se hace nada por reparar los inmensos baches, algunos ya con la categoría de furnias por nuestro delicioso municipio. Lo más que se ha hecho es acumular montones de piedras en algunas calles, muriéndose de risa esperando que la piquen y extienda sobre la disparejа superficie de estas destartaladas ruas...

Podemos vanagloriarnos de poseer el record de peores calles de toda la provincia.

Y los montones de piedra a que aludimos antes, se convierten en focos de infección, criaderos de mosquitos y ratas.

Y no será por falta de recaudación: han sido aumentadas inoportuna y desconsideradamente las contribuciones, por reciente disposición de la alcaldía sin que los concejales hayan intervenido en nada para esta nueva exacción a los contribuyentes, en momentos los más difíciles que hemos pasado cuando los arrendatarios ni los inquilinos pueden pagar sus rentas...

Otro record: el de la inoportunidad. A menos rentas, más impuestos...

LAGO, Corresponsal.

Baños Carneado

PASEO Y MAR, VEDADO. — TELEFONO F-5885

Estos baños los mejores del Litoral por sus aguas ofrecen a Ud. desde el 1o. al 15 de Junio

30 Baños reservados a todas horas ..... $4.00
30 Baños públicos a todas horas ..... $1.50

Tome una guagua de la "Cuba" en cualquier lugar de la Ciudad y por cinco centavos lo llevarán hasta los mismos Baños de Carneado sin otro costo. Pues el trasporte de los Baños espera en Línea y Paseo.

STUDIO WARNER
3 RETRATOS de 8 x 10. Presentando este anuncio y $5.00
Oferta de Propaganda Tiempo limitado
O'Reilly 75 (altos)

M.E.C.D. 2016

# SOCIEDADES ESPAÑOLAS

## BODA DE ASOCIADOS DEL «PROGRESO DE LOUSADA»

El último sábado, en la Iglesia de Monserrate contrajeron matrimonio el señor Benigno Gómez, diligente y querido Secretario de la sociedad «El progreso de Lousada», con la linda y graciosa señorita Remedios Hermoso, distinguida damita del Comité de Damas de la misma sociedad.

Terminada la boda, los desposados salieron para Matanzas, donde pasarán la luna de miel. Deseámosles todo género de venturas.

## MAGNIFICO FESTIVAL DE LOS HIJOS DE CEDEIRA

Conforme adelanta la fecha en que habrá de celebrarse las muy sugestivas fiestas de Hijos del Ayuntamiento de Cedeira aumenta el interés y entusiasmo entre los asociados y sus múltiples simpatizadores, también entre la juventud bailadora que gusta de disfrutar de las buenas fiestas y bien organizadas. La comisión de fiesta con la cual coopera muy aficazmente el «Consejo de Damas» de esta entidad, ni desmaya en su afán de obtener un muy resonante éxito en su aspecto social, artístico y monetario. Este atrayente festival se llevará a efecto de la una de la tarde a las 3 de la mañana del domingo día 14 del actual y tendrá lugar en la cómoda y muy espaciosa «Terraza Central» del paradero de la Víbora, consistirá en una muy lucida matinée bailable por la tarde y una gran verbena por la noche amenizarán ambas fiestas, a base de un programa magnífico las excelentes orquestas.

## SOCIEDADES QUE HAN CONVOCADO PARA JUNTA

CURROS ENRIQUEZ: Celebrará sesión la Sección de Propaganda, hoy miércoles día 3 del actual, a las 8 y media de la noche, en Egido núm. 11.

CENTRO ASTURIANO: La Comisión Pro Sanatorio, celebrará sesión hoy miércoles a las 8 y media de la noche.

CLUB TINETENSE: Celebrará Junta Directiva, mañana jueves, día 4 del actual, a las 9 de la noche, en el Centro Asturiano.

CLUB DE LA PARROQUIA DE LABIO: Celebrará sesión, el día 4 a las 8 y media de la noche, en el Centro Asturiano.

PARTIDO JUDICIAL DEL PADRON: Celebrará sesión el día 4, a las 8 y media de la noche, en el Centro Asturiano.

## EL 11 DE JULIO SE CELEBRARA EL BAILE «TRIUNFO DEL AMOR»

Para el día 11 de Julio está señalada la celebración del baile que con el título «El Triunfo del Amor», llevará a efecto en el roff garden del Hotel San Luís, situado en Belascoaín número 5, la prestigiosa sociedad gallega «Saviñao Lemos Club».

La Comisión de Recreo y Adorno que es la encargada de organizar tan brillante fiesta social, realiza grandes preparativos para lograr que el éxito más rotundo corone sus entusiastas gestiones.

Por el momento podemos adelantar a nuestros lectores la noticia de que amenizarán el baile el jazz-band de los Hermanos Martínez y el sexteto «Rojo».

## DELEGACIONES DE LA «ASOCIACION CANARIA»

Continúa el Comité Ejecutivo de la Asociación Canaria, que preside el señor Manuel R. Rodríguez, dando muestras de su incansable actividad y de los deseos de todos sus miembros integrantes de estimular el celo de los elementos dirigentes de las Delegaciones del interior de la República.

Constantemente son visitadas esas dependencias por entusiastas asociados integrantes de la Sección de Propaganda central, comisionados al efecto por el Ejecutivo de esa poderosa sociedad regional, y regulado el desenvolvimiento administrativo de las mismas a fin de lograr el mayor rendimiento que permita aumentar los servicios facultativos que, cada día con mayor eficacia, se presta a los socios en su espléndida casa de salud «Nuestra Señora de la Candelaria».

Hemos recibido un atento escrito del señor Presidente de la Sección de Propaganda de la referida entidad, que contiene los nombres de las distinguidas personalidades que han sido escogidas para regir los destinos de dos de las importantes delegaciones de la colectividad: las de Guayos y Fomento.

En la primera de dichas delegaciones quedó constituído un Consejo de Administración integrado por los señores Manuel León Castañeda, como presidente; Pedro Bello Hernández, vicepresidente; Sebastián Cabello Cabello, tesorero y Santiago Silva Pérez, vicetesorero; y en la segunda también se constituyó un Consejo de Administración con los siguientes señores: Juan Marrero Jinoria, presidente; Baldomero Bardiñas González, vicepresidente; Juan Hernández Ventura, tesorero y Manuel González Vizcaíno, vicetesorero. Todas las personas nombradas han luchado desde hace mucho tiempo por el engrandecimiento moral y material de la Asociación y son muy estimados en el seno de la misma.

Felicitamos calurosamente al Ejecutivo de la Asociación Canaria por esa actividad y celo que demuestra y por el acertado nombramiento de las comisiones que están rindiendo una labor muy meritoria escogiendo hombres de gran ejecutoria social para ponerlos al frente de las Delegaciones.

## BAILE DEL COMITE DE SOCIEDADES GALLEGAS

El Comité de Sociedades Gallegas de Instrucción, celebrará un baile, en los salones del Centro Gallego, la noche del sábado 20 de Junio próximo.

La comisión organizadora viene trabajando sin descanso, en la preparación del mismo, y la confección de un programa selectísimo, el que ejecutarán cuatro conjuntos musicales, la orquesta internacional de Tata Pereira, un jazz band, el sexteto Cubano 1927, y el sexteto Rojo, los que se alternarán con varias piezas que se estrenarán esa noche.

Las damas y damitas, serán obsequiadas por la comisión con regalos de gran valor, según vayan entrando en el salón, pues los chicos encargados de que ese día no falte ni un solo amante dle sport de los pies, nos ha ofrecido que ese día han de llevar atractivos hasta hoy desconocidos en esta clase de fiestas.

Confiamos que ha de ser una noche de expansión, y renombre del que con justicia viene disfrutando el Comité Federativo de sociedades gallegas de Instrucción.

## BARRIO GALLEGO EN LA VERBENA DEL ROMANCE

El barrio Gallego de la grandiosa Verbena del Romance, que tendrá lugar el próximo sábado en los salones del Palacio de Suevia y en el Teatro Nacional, ha quedado en el día de ayer, definitivamente instalado en la planta baja del Placio, en el local que ocuparon las aulas, espacioso, fresco y cómodo que será sin duda del agrado del bailador.

Uno de los barrios que más llamará la atención, ha de ser el gallego, por cuanto la Sección de Orden, ha ejecutado uno de los nas originales y artísticos adornos de un tipicismo encantador, verdaderamente «enxebre». El atrio, la era, representados en hermosos lienzos en cuyo fondo se destaca la frondosa campiña gallega, es en síntesis, el primoroso adorno del barrio gallego.

En este barrio, todo será genuinamente gallego, la música y los productos que se expendan, será algo acogedor y emotivo en grado sumo.

Se encargará de amenizarlo el Quinteto Barcalés, el conjunto denominado Os Trinta, y además un grupo de «Gaiteiros», se encargarán de inundar el ambiente de «cantigas» y de «Ala Lás».

Volveremos a repetirlo una vez más, que el acceso a la monumental «Verbena del Romance», será por las puertas de Prado y por la de San José, para evitar de este modo la aglomeración de público.

## A FAVOR DE LA ESCUELA DE SANTA EULALIA, CABRANES

Hoy miércoles a las 8 de la noche se reunirán en la Beneficencia Asturiana, el Comité de Damas perteneciente al «Club Cabranense» conjuntamente con la Comisión Organizadora del gran festivau que celebrará esta Sociedad en colaboración con el comité «Pro Escuela de Santa Eulalia».

Esta reunión tiene por objeto tratar de los últimos detalles de la fiesta que se ha de celebrar el próximo domingo día 7, en todos los jardines de La Polar.

La Colonia Cabranense que se caracteriza siempre por el entusiasmo y la tenacidad con que llevan adelante todos sus proyectos, muestran gran actividad en la organización de la fiesta que preparan, y su gentil Comité de Damas, presta incalculable ayuda, ya en la venta de entradas como en los preparativos que se hacen para esta gran matinée que sin duda alguna ha de resultar con todo el esplendor y la brillantez con que los Cabranenses nos tienen acostumbrados.

Los programas musicales, serán amenizados, por la renombrada orquesta de Belisario López, Sexteto Habanero y Jazz Band «Los Diplomáticos» de Pego.

## ACUERDOS QUE TOMO EL CLUB DE CHANTADA

La Junta General de tan simpática sociedad ha tomado los siguientes acuerdos:

Aprobación del acta anterior e Informe de Tesorería, nombramiento de la Comisión para la Fiesta (banquete) que este club celebra anualmente; nombramiento de la Comisión para el festival a beneficio del asociado señor José Pardo Rodríguez, aprobación del Informe cuatrimestral de la Directiva; donativo de 250 pesetas al periódico semanario «La Voz del Agro», editado en Chantada (España).

Todos estos acuerdos fueron aprobados por unanimidad.

## EN EL SANATORIO DE LAS HIJAS DE GALICIA

INGRESOS. Hortensia Silva Campos, María Guisado, Pura Fernández, Gerardo Manuel Masedá, (menor); Filomena Trastoy, Emilio Riesgo, (menor); Josefa Núñez Rodil; Luis Galán Sequeiro, (menor); Josefina Casal Freire, Lucinda García Martínez, Paula Suárez, Antonia Gerard, Isabel Martínez, (menor); Manuela Vilariño, Pilar Rodríguez Carballo, Aurora Carballo y Claudina Yánez.

ALTAS: Catalina Iduarte, Carmen Ullo Rouco, Elvira García González, María Luisa Santaballa, Clotilde Fernández, Elena Fuentes, Juliana Varela, Josefa Arce Romero y Aurora Carballo.

## SECCION DE PROPAGANDA DE LOS DE VALLE DE ORO

Para hoy, por la noche se ha convocado a la Sección de Propaganda de esta sociedad a una junta de alta trascendencia, por lo cual el señor secretario Edelmiro Rey, ruega a todos los de la Sección que asistan al acto por la importancia de los asuntos que han de tratarse en la misma.

## EXPOSICION ANUAL EN LA ESCUELA DEL COTORRO

El director de la Escuela Pública de varones número 4, del Cotorro, y la comisión organizadora de su exposición anual de trabajos escolares, nos invitan al acto solemne de la inauguración de dicho exposición que tendrá efecto el próximo día 7 a las tres de la tarde.

LaExposición estará abierta los días 8 y 9 subsiguientes de cinco a once p. m.

Agradecemos la atención.

## SENSIBLE MUERTE DE UNA DAMA DE CANARIAS

Con verdadera pena nos hemos enterado del sensible fallecimiento de la señora Cuca Delfín Alfonso, familiar muy querido de nuestro particular amigo el señor Justo A. Alfonso Carrillo, presidente de la Sección de Propaganda de la Asociación Canaria; lamentable hecho que ocurrió el día primero del actual, a las seis y media de la tarde, tras de larga y penosa enfermedad.

Muy sentida fué la desaparición de tan virtuosa y buena dama en el pueblo de Santa Cruz del Norte, donde residía.

El sepelio se verificó al siguiente día. Por este medio queremos hacer llegar al estimado amigo Alfonso Carrillo, la expresión sincera de nuestra más sentida condolencia.

## EN EL CENTRO VASCO HABRA BAILE EL SABADO

De brillantez extraordinaria podrá considerarse la fiesta, que celebrará el «Centro Vasco» el próximo sábado en su local social.

Los preparativos que se han hecho para esta fiesta auguran el más completo de los éxitos a la querida entidad que preside nuestro buen amigo el señor Celestino Joaristi.

El selecto y nutrido grupo de damas y damitas que integran el Comité Femenino creado recientemente, así como los animosos muchachos que componen la «Sección de Fiestas», trabajan sin descanso para darle el máximun de esplendor a esta gran fiesta.

El adorno de la Cancha en Criollismo estilo, será algo admirable y encantador, ayudándole a darle mayor carácter típico el gran sexteto Habanero con su exquisito repertorio.

Para completar la selecta orquesta «Bohemios», se situará en los salones que también serán bellamente adornados, en fin que será una noche de inolvidable recordación para los asistentes.

## GRAN MATINEE EN EL «CLUB JUVENIL»

Se acerca la fecha, en que los miembros del Club Juvenil celebrarán su segunda matinée de lo más sugestiva y atractiva que la anterior por el entusiasmo que hay; matinee que se celebrará en sus espléndidos salones de Prado número 110 B esquina a Neptuno.

Los conjuntos musicales encargados de amenizarla vienen ensayando los bailables que interpretarán durante esa tarde que será el renombrado Jazz-Band Hermanos Lebatard y el conocido Septeto Columbia.

Han sido solicitadas infinidad de invitaciones por el teléfono A-1740 las que deseen las pueden pedir todavía.

## FORMULARAN TERNA PARA CUBRIR EL JUZGADO DE INSTRUCCION EN BARACOA

La Sala de Gobierno del Tribunal Supremo acordó elevar al señor Presidente de la República la siguiente **terna** para cubrir la plaza de Juez de Primera Instancia e Instrucción de Baracoa, vacante con motivo de haber sido trasladado al Juzgado de Banes el doctor Juan Bautista Alfonso, que servirá ese cargo.

1o.—Doctor Julián Pérez Gálvez, Juez Municipal de La Salud.

2o.—Doctor Arturo Rebollar, Juez Municipal de Cifuentes.

3o.—Doctor Eduardo Rafael Núñez, Juez Municipal de San José de las Lajas.

## HOY SE REUNIRA EL COMITE DE DAMAS DEL «CENTRO CASTELLANO»

Hoy miércoles 3, es el día señalado para la Junta del Comité de Damas, que preside la señora María Sastre de Pérez siendo ya muchas las adhesiones recibidas hasta la fecha,—muy cerca del centenar de damitas—, todas ellas de lo más selecto de la Colonia Castellana.

Por este motivo y de acuerdo con la Sección de Recreo y Adorno, serán galantemente obsequiadas con ponche y dulces y a continuación estarán preparados para amenizar el acto un Jazz Band y un Sexteto; con lo cual es de esperar que las lindas y luchadoras damitas han de quedar complacidas, y al mismo tiempo estimularán los ánimos de los muchachos de la Sección de Recreo, que se encontraban incompletos sin la alegría del Comité.

## FALLECIMIENTO DEL SR. BERNARDO ACEBAL

Con dolor nos enteramos del fallecimiento del distinguido asociado de la Asociación de Dependientes señor Bernardo Acebal, hermano político del estimado miembro de la Junta de Gobierno, señor Juan Antón.

Ayer se verificó su sepelio constituyendo una manifestación importante de duelo en la que figuraban todos los señores representativos de la Asociación de Dependientes y gran número de asociados y amigos del finado.

Reiteramos al señor Juan Antón, nuestro más sentido pésame.

# INFORMACION CATOLICA

## CULTOS DE GRACIAS EN EL TEMPLO DEL CRISTO

El miércoles anterior, primero después de las grandes fiestas anuales de Santa Rita se consagró por el Padre Lorenzo L. Spirali, O. S. A., el Apóstol en Cuba de la devoción a la Santa abogada de los imposibles, a tributar gracias al Señor por el éxito alcanzado en los pasados festejos anuales.

En su predicación exhortó a la perseverancia en el servicio del Señor y de su fiel sierva Santa Rita de Casia, pues solemnemente el que persevera hasta el fin, será coronado.

Además, es condición indispensable de la eficacia de la Oración, la perseverancia en la misma.

Después hace presente su gratitud a los prelados, clero y fieles por su valiosa ayuda a fin de que las fiestas anuales obtuvieran el éxito brillantísimo que alcanzaron.

Muestra a la prensa su gratitud por su cooperación al mayor esplendor de los cultos de Santa Rita.

Por último, pide que empiecen a prepararse desde el primer miércoles de julio, a las fiestas anuales de 1932.

Por la tarde se cantó el Ave María de Palloni y Elegie de Massanet por la señora Marina G. de Gutiérrez Alea.

Por la noche Claro de Luna de L. van Beethoven, Solo de Organo por la bella señorita Criselda López, la piadosa organista de Santa Rita.

En los novenarios de las cinco y media y ocho y media de la noche, se ensayó el Himno de Santa Rita, letra y música del Padre Agustino Fausto Martínez que dirigió en los ensayos al numeroso concurso de fieles que asistió a estos novenarios.

Es preciosísimo el Himno, cantándolo el pueblo con gran entusiasmo.

Felicitamos al Padre Martínez por su bella producción literario-musical.

**Un CATOLICO.**

## VARIOS CULTOS QUE SE ANUNCIAN PARA MAÑANA

En este día celebra Nuestra Santa Madre la Iglesia la grandiosa festividad del Santísimo Corpus Christi. Es día festivo.

Hay obligación de oir Misa, pecando grandemente quien no la oye sin causa que de ello le exima.

En todos los templos se celebran las mismas Misas, que se dicen los domingos y a las mismas horas.

En el templo del Cristo con el plausible motivo de celebrar la Vigilia del Santísimo Corpus Christi, hay Misa a las cuatro y media de la mañana la cual pueden oír todas aquellas personas, que a hora temprana tienen que acudir al trabajo, por no ser observado en la vida civil.

La festividad del Corpus Christi, se celebra en todas las Iglesias, con Misa solemne, exposición del Santísimo, sermón, procesión y reserva.

En la Catedral está el Jubileo Circular y con el plausible motivo del Corpus Christi a las cinco y media de la tarde grandiosa función por la Muy Ilustre Archicofradía del Santísimo en la misma establecida.

En la Parroquia del Vedado, a las cinco de la tarde concluyen los Quince Jueves.

En la Parroquia de San Francisco de Paula, en la Víbora, a las cinco de la tarde, los Quince Jueves.

En la de la Virgen de la Caridad, a las ocho y media de la noche.

En la de San Hilarión de Guanajay, a las siete y media de la tarde, los piadosos ejercicios de los Quince Jueves.

En la Iglesia de San Francisco, a las ocho de la noche solemne novenario en honor a San Antonio de Padua.

En la Iglesia de Reina, Novena al Sagrado Corazón de Jesús y los 15 Jueves a las cuatro y media de la tarde.

Retiro espiritual para estudiantes de 9 a 1 y media de la noche en la Capilla particular de la Anunciata, a la cual se entra por Estrella frente al Parque Finlay.

El programa es el siguiente: A las 9 p. m., reunión. A las nueve y quince, confesiones en la Iglesia de Reina. A las diez, exposición del Santísimo, Meditación hasta las diez y cuarenta y cinco. Descanso hasta las once y quince. Meditación hasta las once y cuarenta y cinco. Receso hasta las doce. Plática, examen práctico y reserva. A la una de la tarde, Misa rezada y Comunión general.

A la una y media de la madrugada retirada para sus domicilios.

Los estudiantes que organizan este Retiro, invitan, además de sus compañeros, a todo hombre que desee salvar su alma.

**Un CATOLICO.**

## HA DADO COMIENZO EL CENTENARIO A SAN ANTONIO DE PADUA PARA CONMEMORAR EL CENTENARIO DE SU MUERTE

Ha dado comienzo el lunes, primero del actual, el solemnísimo Novenario en honor a San Antonio de Padua en conmemoración del Séptimo Centenario de su gloriosa muerte.

A las ocho de la noche, una selecta y compacta muchedumbre, ocupó el suntuoso templo de San Francisco, ávida de presenciar la gran solemnidad antoniana y escuchar la palabra amena y elocuente de Monseñor Santiago G. Amigo, ilustre Terciario Franciscano, canónigo maestrescuela de la Santa Iglesia Metropolitana de la Habana y protonotario apostólico.

Versó el sermón del primer día sobre el siguiente tema: «No entuvies los manantiales».

Combate la teoría de los que consideran el placer como el fin último del hombre, así como a los que sostienen que el hombre no puede conservarse casto, y que es necesario al hombre ir casto al matrimonio para no ya enturviar los manantiales de la vida, sino corromperlos, llevando al seno del matrimonio la podredumbre de sus vicios, que emponzoñan la casta doncella a quien se unen, produciendo hijos que son seres heridos de muerte desde el mismo seno de la vida. Hijos inútiles cuando no criminales.

Condena la licencia que se da por los padres a los hijos para que corran porque al fin cansados, ya pararán, pero quizá paren en criminales, en viciosos empedernidos o en idiotas que para nada sirven. Pararán quizá en el matrimonio para envenenar los manantiales de la vida.

Después sostiene y defiende briosamente, que el matrimonio debe ser una como uno (monógano) y para siempre.

Condena enérgicamente a los que se oponen a la natalidad cegando las fuentes de la vida, y todo por que los hijos encadenan a las madres, impidiendo la concurrencia al cabaret, a la soirée de moda.

Condena asimismo a los esposos que llevan al seno del matrimonio los vicios de la corrupción del mundo, considerando a la esposa legítima como a mujer perdida en el arroyo.

Después presenta un cuadro desolador de los hijos idiotas e inútiles por el envenenamiento de las fuentes de la vida.

Defiende el derecho del Papa a hablar sobre estas materias y sepase que el Papa no tiene más ser superior que lo juzgue que a Dios; los hombres no tienen poder alguno sobre El. El es Maestro y Pastor supremo en cuestiones de fe y de moral.

Merecen ser escuchadas las Conferencias de Monseñor Amigo sobre la conservación pura de la familia, que es el manantial que surte de aguas puras y cristalinas a la sociedad.

Habla clarísimo dentro de la más exacta circunspección.

La bella camarera de San Antonio de esta Iglesia la señora Edelmira Zayas de Villar cantó acompañada al armonium por la señorita Criselda López, la Plegaria de Cervantes.

Fueron muy celebradas las dos piadosas y hermosas artistas.

Merece consignarse el adorno floral del templo debido al Hermano Fray Francisco Villar.

Obra muy artística.

Igualmente merece ser citado el magnífico canto de las Scolas Cantorum seráficas de la Habana y Casa Blanca, bajo la dirección del Padre Celaya.

Satisfecho puede hallarse el Padre Sarasola y la Pía Unión de San Antonio, organizadores de estos cultos centenarios, por el brillantísimo comienzo de los mismos.

**Un CATOLICO.**

## BELLO HOMENAJE DE LA ARCHICOFRADIA DE LAS DE MARIA Y TERESA DE JESUS A LA SANTISIMA VIRGEN

La Archicofradía de Hijas de María Inmaculada y Teresa de Jesús, tributó solemne homenaje a su Inmaculada Madre, en el bendito mes de las flores.

Se ajustó al siguiente programa:

A las 7 y media de la mañana celebró Misa de Comunión General, el R. P. Fray Justo del Niño Jesus, Director de la Cofradía del Niño Jesús de Praga, la cual celebraba en ese cuarto domingo de mayo, la Comunión mensual reglamentaria.

También comulgaron con las Hijas de María y Teresa de Jesús, las fervorosas Terciarias Carmelitas.

Fué muy impresionante el acto de comulgar las bellas Hijas de María y Teres ade Jesús, pues todas vestidas de blanco, daban la impresión de una hermosa agrupación de cándidas palomas, que sedientas, con currían, recogidas y devotas, a apagar su sed, en el manantial del sagrario, cuyas aguas saltan a la vida eterna.

El Coro del Catecismo, amenizó el banquete eucarístico, con preciosísimos motetes.

A las nueve de la mañana, cantó la Misa y predicó el Padre Jose Vicente, el celosísimo Párroco de la Parroquia del Carmen.

Versó el sermón sobre la venida del Espíritu Santo, exportando a las Hijas de María, a revestirse interiormente de los Frutos y Dones del Espíritu Santo, para que florezcan al exterior el celo ardiente por su propia santificación y la de nuestros prójimos, como lo efectuaron los Apóstoles, una vez que recibieron al Spíritu Santo.

La parte musical estuvo a cargo de la Capilla musical de la Congregación y el Coro parroquial, ambos bajo la dirección del Maestro Ponsoda.

A las cinco y media de la tarde, rezo del Santo Rosario con Misterios cantados, ejercicio del Mes de María y cánticos.

El activo Director de esta gran Congregación de Hijas de María y Teresa de Jesús, R. P. Fray José María de la Virgen del Carmen, C. D., pronunció un bellísimo sermón, en que glosó de admirable manera, la significación del Nombre de María y las flores, que se la ofrecen en el Mes a Ella consagrado todo por entero, como a Madre del Amor Hermoso, y símbolo de la hermosura y del amor, son las flores, que representan así mismo el candor y la pureza de las virtudes cristianas, que el Espíritu Santo, infunde en nuestras almas, y que son las flores más preciadas para toda Hija de María, que debe imitar en pureza y candor, a la que es Esposa del Espíritu Santo

Después del hermoso sermón, la venerada imagen de María Inmaculada, se llevó procesionalmente por las naves y claustros del templo carmelitano.

Las Hijas de María todas vestidas de blanco y con vistosos bouquets de rosas, eran el mjs preciosísimo adorno de la magnífica procesión.

Fueron justamente alabadas por la numerosa concurrencia, que presenció su magestuoso desfile.

Durante la procesión, cantaron las Letanías de la Virgen.

Recogida esta pública manifestación de fe yamor a la Inmaculada Virgen María, se efectuó el poético ofrecimiento de flores y se cantó la despedida.

La parte musical fué interpretada por la Capilla de la Congregación y el Coro Parroquial, bajo la dirección del Maestro Ponsoda.

Presidió estos cultos, la Presidenta, señorita Gloria Ferrer y el Director Padre José María, C. D., a quienes especialmente alcanza el éxito obtenido por las Hijas de María Inmaculada y Teresa de Jesús, en su ofrenda floral a su Inmaculada Madre.

## HORA SANTA EN SAN FRANCISCO

Jueves, 4, Festividad del Corpus Christi. 9, a. m. misa cantada con Santisimo y Procesión. Misas a las 10 y 30 y 12. Hora Santa a las 5.

R. 22822 2-3 junio

## DIA 3 DE JUNIO

Este mes está consagrado al Sacratísimo Corazón de Jesús.

**JUBILEO CIRCULAR**

Su Divina Majestad se encuentra de manifiesto en la Santa Iglesia Catedral.

Santos Cecilio y Lifardo, confesores, Isaac, monje, Ovidio, Luciano y Laurentino, mártires; Santas Clotilde, reina y Oliva, virgen.

San Luciano, mártir. Fué sacerdote de los ídolos en Nicomedia, pero por la divina gracia se convirtió a la fe de Jesucristo.

Siendo ya de muy avanzada edad, fué preso y llevado a la cárcel.

Fué después presentado al Tribunal, del que salió para ser martirizado.

Nuestro Santo murió clavado en una cruz el día 3 de junio del año 273.

San Laurentino mártir. Durante la cruel persecución del emperador Decio, San Laurentino junto con otros, padecieron grandes tormentos por la fe. Ninguna consideración tuvo el presidente Tiburcio a la tierna edad de estos santos, quienes, animados del espíritu del Señor, se exhortaban mutuamente, predicaban a los circunstantes, la religión de Jesucristo, logrando con sus discursos muchas conversiones, se dice llegaron a cuatrocientos los infieles convertidos, los cuales fueron degollados junto con San Laurentino, en la misma ciudad de Arezzo, por los años de 250.

## ACTOS CATOLICOS QUE SE ANUNCIAN PARA HOY

En la Parroquia del Santo Cristo, a las diez de la noche, Vigilia general del Santísimo Corpus Christi, la cual se ajustará al siguiente programa:

Solemne recepción de adoradores nocturnos veteranos de Jesús Sacramentado, exposición, canto solemne del Invitatorio, plática, Te Deum, horas de Vela, Misa, Comunión general, procesión del Santísimo, bendición y Reserva.

Oficiará y predicará Monseñor Eustasio Fernández, director general de los Pajes del Santísimo Sacramento.

La Vigilia es pública toda la noche, pudiendo asistir lo mismo hombres que mujeres.

Toda la Sección está de guardia.

En al Catedral el Jubileo Circular.

En San Francisco, solemneNovenario a San Antonio de Padua.

En San Nicolás de Bari, la función mensual en honor a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, por su Archicofradía.

En Reina, Novena al Sagrado Corazón de Jesús.

Los cultos de los Miércoles a Santa Rita de Casia en el Cristo.

## PARROQIA DEL CARMEN

Día 3, fiesta mensual de Santa Teresita. A las 9, misa cantada y sermón, por el padre José Vicente, y adoración de la reliquia de la santica.

R 22620 1 jun 3

**Tiritando de Fiebre**

Bajo un sol abrasador, él tirita. Acaba de ser atacado por un acceso de fiebre, y castañetea, sacudido subitamente por escalofríos, cabeza pesada, lengua áspera, piel seca, cara ardiente por la cual correra muy pronto el sudor. ¿Es un trastorno pasajero? ¿Es la fiebre gripal? ¿Es el síntoma de un fenómeno mórbido, de una infección microbiana, de una alteración de la sangre? Cualquiera que sea la causa, aconseje Vd. a ese febril recurrir inmediatamente al

**QUINIUM LABARRAQUE**

Aprobado por la Academia de Medicina de Paris

que es el más eficaz de los febrífugos, al mismo tiempo que el más poderoso de los tónicos. Extracto integral de la corteza de quina no sólo es el específico por excelencia de todos los estados febriles, sino que también se recomienda a los deprimidos, fatigados, debilitados, a los niños que fatiga el crecimiento, a las jóvenes, a las mujeres en el momento de las reglas o después de un parto, a los convalecientes y a los ancianos. Ha sido honrado con la alta aprobación de la Academia de Medicina

*De venta: En todas las buenas Farmacias*

Mayor, Maison FRERE, 19, Rue Jacob, Paris (6e)



**Sándalo Petit**

con uroformina

antiséptico de las vías urinarias

alivio seguro y rápido



3 GRANDES PERIODICOS POR 1 AÑO $16.00

DIARIO DE LA MARINA

INFORMACION y ORBE: Llame al A-2425

*Exija este empaque*

**¿Siente Usted Necesidad de Acostarse?**

¿Tiene usted gana de volver a acostarse después de vestir a sus niños, de servirles el desayuno y de mandarlos a la escuela? ¿Siente usted repulsión por el trabajo diario del lavado de trastos y de la limpieza de la casa? ¿Está cansada y desalentada?

Si usted no está bien, ni usted ni sus niños pueden sentirse felices y contentos. El insomnio, la nerviosidad y otros padecimientos provenientes del decaimiento se pueden vencer mediante el uso regular del Compuesto Vegetal de Lydia E Pinkham.

Mujeres de toda edad lo han usado por más de cincuenta años como tónico para el cansancio.

Si usted está decaída y nerviosa, fatigada y sin valor, comience a tomar hoy el

**Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham**

el que le ayudará a llevar a cabo su trabajo con mucho mayor facilidad.

*De venta en todas las farmacias.*

LYDIA E. PINKHAM MEDICINE COMPANY, LYNN, MASS., E. U. DE A.


FOLLETIN 20

COLECCION «PRINCESA» (NOVELAS ESCOGIDAS) XXVI

# HIPOCRITA

(SAINTE NITOUCHE) POR M. DELLY

Traducida por Felipe VILLAVERDE

PRIMERA EDICION

(De venta en «La Moderna Poesía»)

Amelia inspiraba a los suyos serias inquietudes. Iba perdiendo el apetito, quedaba sin aliento al menor esfuerzo y todas las tardes se apoderaba de ella una ligera fiebre que no la dejaba hasta la mañana siguiente. Además, todos los días, después del almuerzo, la sorprendían periódicos dolores de cabeza. El doctor Dornoy dijo al principio que era anemia. Pero al fin confesó que no sabía a qué atribuir el estado de la joven.

Amelia no quería guardar cama. Seguía trabajando, a excepción de los momentos de mayor abatimiento. Musia se multiplicaba para cuidarla y evitarle fatiga, y Amelia al ver tal abnegación, se reprochaba la desagradable impresión que desde cierto tiempo le causaba su prima.

La condesa iba todos los días a verla. Amelia la encontraba como al principio, más cariñosa aún. En cambio, un observador habría notado que la noble dama no tenía el mismo abandono respecto a Musia.

La abuela, inquieta al ver languidecer a Amelia, volvía a estar muy amable con ella.

Por otra parte, Musia era la primera en borrarse ante su prima, y lo hacía para no disminuir la admiración de doña Elena hacia ella.

Teodoro, desde que había visto a su hermana enferma, se puso singularmente sombrío. Rodaba por todos los rincones de la casa, con andares de los pieles rojas cuando siguen una pista, y meditaba mucho en su cuarto, con la cabeza hundida en las manos. Ni Micaela conseguía quitarle el entrecejo, y estaba disgustada porque ya no la tenía por confidente.

Un viento de tristeza e inquietud soplaba en la casa de los Arzen, y parecía que también llegaba a la Casa de los Pájaros, donde Eloy mostraba sombrío semblante de ansiedad.

Una tarde pareció que Amelia estaba algo mejor y, a instancias de la condesa, accedió a dar con su madre y con la noble dama un paseito en automóvil a corta marcha. Musia no quiso acompañarlas. Tenía que terminar una porción de enagüitas para las niñas pobres visitadas por las damas de caridad y se veía enteramente obligada a privarse de aquel placer.

—Además, ya ve usted, abuelita, prefiero quedarme con usted—añadió zalameramente, cuando se encontró sola con la anciana en el cuarto de trabajo.

La abuela le dió un beso.

—Siempre buena y amable, nietecita mía. Yo también estoy contenta de tenerte; pero quisiera que te distrajeras un poco.

—No me importa la distracción abuelita. Con tal que Amelia esté contenta, lo estoy también yo... ¡Ea! manos a la obra... ¿Ha encontrado usted aquella trencilla que perdió, abuela?

—No, hija mía. Temo que Juana María la haya barrido, a pesar de que ella lo niega. Voy convenciendome de lo que me decías tú hace pocos días, es decir, que se vuelve poco cuidadosa y cada vez más desagradable.

—¡Pero es tan buena con todos—

—Sí, evidentemente. Por eso nunca se piensa en despacharla. Es como de la familia... ¿Qué estás buscando, Musia?

—La trencilla de usted, abuelita, aunque ya he examinado este cajón; pero me podía habérseme pasado sin verla... No, no está; estoy convencida de ello... ¿Le parece a usted que mire en el costurero de Amelia? Es posible que la haya encerrado distraídamente, puesto que le dolía tanto la cabeza.

—Tal vez... Mira, mira, hija mía. Si no está, me compraré otra trencilla mañana, porque me hace mucha falta.

El costurero de Amelia era un mueble muy lindo, de palisandro y palo de rosa, regalo de su madrina un día de su santo. Hacía muchos años que había muerto la madrina. Como la joven trabajaba casi siempre en medio de los suyos, dejaba el costurero en el cuarto en que todos se reunían. El interior del mueble estaba siempre bien arreglado, y Amelia encontraba inmediatamente todo lo que buscaba. Pero Musia no estaba, como es natural, tan al corriente, y sus largos dedos, de uñas delgadas, quitaron de su sitio todas las cajitas y todos los objetos pequeños.

—No está, abuelita... ¡Ah! quizá aquí, en este compartimiento cerrado... Tampoco... no hay más que sedas, ovillos de lana... ¡Ah!...

La exclamación pareció extrangularse en la garganta de Musia.

—¿Qué te sucede?—interrogó la abuela, ya inquieta.

—Nada, abuelita... nada.... Yo...

Pero su turbación y el sonido alterado de su voz chocaron a la anciana, que se levantó con toda la vivacidad que le permitía la edad, y adelantó hacia el costurero.

—¡Veamos qué es eso, Musia!

La joven, sin decir una palabra, designó el compartimiento, en cuyo fondo, entre sedas y lanas revueltas, brillaba un objeto. La anciana se inclinó más; sus dedos, temblorosos de pronto, cogieron algo... los alfileres de diamantes y zafiros de la condesa de Rodenec.

La anciana palideció y se apoyó temblando en el hombro de Musia.

—¿Cómo está esto aquí?... No lo comprendo Musia...

—Ni yo tampoco... Abuelita, no tiemble usted así. Amelia nos lo explicará... Quizás los ha encontrado...

—¿En dónde?... Y aun siendo así, debía haberlo devuelto a la condesa.

—Pues, abuela, no es posible que haya otra explicación.

En la mirada de la anciana pudo leer Musia una angustia atroz. Y como respondiendo a una acusación formulada en sí misma, la abuela murmuró:

—¡No, no; es imposible! ¡Jamás me atreveré a pensarlo!

Musia, con semblante de ansiedad y tristeza, la mirada llena de tierna compasión. Abuelita, pálida y temblando, dejó los alfileres donde los había encontrado, volvió a cerrar el costurero y encarándose con Musia y con voz, cuya agitación no pudo reprimir, le dijo:

—Ni una palabra de esto a nadie, hija mía. Amelia me dará las necesarias explicaciones, que serán satisfactorias, sin duda, y déjame sola, que necesito reflexionar.

—¡No tema nada, abuelita, que nadie lo sabrá por mí! ¡Pobre Amelia!... ¡Oh! abuelita, sobre todo no se inquiete usted y piense en su Musia que la quiere tanto...

Echó el brazo alrededor del cuello de la anciana, le dió un beso y se es quivó ligera y silenciosa como una sombra.

Amelia y su madre regresaron una hora después. El paseo sentó bien a la joven; estaba menos pálida y tenía los ojos más vivos. Entró en el cuarto de trabajo con la sonrisa en los labios y diciendo alegremente:

—Le traigo flores, abuelita, cogidas por la señora condesa para usted en el camino de Ervenec.

Pero su sonrisa se borró al ver la cara severa e inquieta que se dirigía hacia ella.

—¿Qué tiene usted, abuelita?—preguntó sobresaltada.

—Sí, ¿qué tiene usted, mamá? —preguntó doña Elena que también entró.

Una vacilación se expresó en el semblante de la ab

# INICIARON LOS EXPERTOS UNA CAMPAÑA CONTRA LOS RIFEROS

## Un conocido malhechor arrestado. Denunciada una desaparición. Dos expendedores de drogas fueron detenidos ayer. Por estafa

Contra los riferos, el Jefe de los Expertos con varios de sus subalternos, ha iniciado una activa campaña.

Ayer tarde fueron detenidos por dedicarse a realizar apuntaciones, ocupándoseles numerosas listas, Jaime Manspoch Urra, vecino de Santa Rosa 73; Rogelio Menocal Valdés, de Santa Teresa y Atocha; Ricardo González Fernández, de Jesús Peregrino 55; Eliseo Hernández Fernández, de Curazao 7; Ignacio Valdés y Valdés, vecino de Unión y Ahorro; Ramón Pérez Soto, de Unión y Ahorro; Abelardo Herrera y Santana, de Llinás y Lindero y Fidelio Oliva Mederos, de la Vidriera que está situada en Morro y Refugio.

El Experto Rivero que actuó en estos hechos, señaló a la correspondiente fianza a cada uno de los acusados.

**DESAPARICION**

Abelardo Campo y del Campo, vecino de Santa Rosa 10, dió cuenta de la desaparición de su hijo Arsenio Fernández Campo, empleado del semanario «La Semana», al que teme le haya ocurrido alguna desgracia.

**AMENAZAS**

Juan López Salazar, empleado de la casa Pelleyá, acusó a Julio y José Vidal, padre e hijo, de haberlo amenazado con darle muerte si continuaba cobrando en aquella localidad a los clientes de la expresada casa. Agregó el denunciante, que ambos acusados recientemente fueron declarados cesantes por la casa que representa.

**EXPENDEDORES DETENIDOS**

Castro, Balmaseda y Vaquero, detuvieron por expender drogas heroicas a Juan Antonio Frontela Corominas, vecino de Maloja 146 y a un tal Carlito, cuyas demás generales se ignoran. Fueron sorprendidos en los momentos que en la esquina de Prado y Animas, ejercían su ilícito comercio. Se le ocuparon cigarros de mariguana y otras drogas. Ingresaron en el Vivac a disposición del Juzgado correspondiente.

**POR ESTAFA**

Raúl C. Ross, vecino de Aguacate 47, fué detenido por estar reclamado por el Juez de Instrucción de Santa Clara, en causa que se le sigue por un delito de estafa. Ingresó en el Vivac.

**DOS DETENIDOS**

Julio Sánchez González y José Antonio Carreras, fueron detenidos, por acusarlos de un delito de hurto en su establecimiento, el propietario del hotel Packard, donde se hospedaron y después de marcharse sin pagar los gastos que ocasionaron, sustrajeron varias piezas de ropa.

**DELINCUENTE ARRESTADO**

En San José de las Lajas, el Teniente Calvo y los Expertos Méndez, Balmaseda, Rodríguez y Tejeiro, procedieron al arresto del conocido delincuente Mauricio Camacho Armas o Arcadio Galindo Pérez, (a) Tito.

Se encontraba reclamado en varias causas por robo y otros delitos. El detenido formaba parte de varias bandas organizadas de malhechores que desde hace tiempo se dedicaban a realizar atentados contra la propiedad en esta capital y pueblos cercanos. Figuró en el asalto en Artemisa y en el poblado de Los Palacios, donde un asiático le dió muerte a uno de sus asaltantes.

# EXAMENES EN LA E. INDUSTRIAL

## Finalizarán las clases en la Escuela General José B. Alemán

GENERAL MACHADO, junio 2.—DIARIO, Habana.—Desde ayer se encuentran funcionando los tribunales de exámenes correspondientes compuestos por los siguientes catedráticos: Dres. José A. Giberga, Arsenio Roa y Dr. Antonio Lancis, de las asignaturas de Geografía e Historia, presentándose a exámenes 72 alumnos. De la asignatura de Trigonometría, compuesto por los catedráticos: Manuel Pérez de la Mesa y Félix Nogales y como Secretario Otilio Quintero, examinando a 13 alumnos. Dichos Tribunales continúan su labor con escrupulosidad y con verdadera justicia. Tan pronto como se terminen los ejercicios daré a conocer sus resultados.

**FIESTA ESCOLAR**

Con motivo de finalizar el curso en la Escuela «General Alemán», en este pueblo, tendrá efecto una brillante fiesta escolar y se les hará entrega de varios premios a distintos alumnos. Los premios que se repartirán consisten en cincuenta pesos donados por el Dr. Baldomero Caballero, que se distribuirán en premios de a cinco pesos, entre los alumnos que se hayan distinguido durante el curso pasado.

El caballeroso Interventor de la Escuela Técnica Industrial Sr. Oscar C. Tuya, ha donado dos valiosas medallas de oro en nombre de sus dos hijitos Oscar y Silvita, para el niño y la niña que durante el curso se hayan distinguido por su aplicación, conducta y asistencia.

La Asociación de Padres, Maestros y Vecinos dona 25 diplomas para los alumnos que más se hayan distinguido.

Esta Escuela está dirigida por la señora Virginia de la Cerda de Martínez quien desarrolla en ella una entusiasta labor, siendo sus fieles colaboradores todos los que integran el profesorado.

Las clases se terminarán el próximo día cinco del actual. Ese mismo día se hará la entrega de los premios antes mencionados, la Sra. de Martínez nos encarga invitemos al pueblo para el referido acto, lo que gustosamente hacemos.

En la misma Escuela «General Alemán» tendrá efecto el próximo día 7 del actual una hermosa exposición de trabajos manuales de los alumnos del referido plantel. Esta Exposición se abrirá a las dos de la tarde y se clausurará el mismo día a las cinco de la tarde.

Es de anticipar que resultará muy interesante la referida exposición dado la gran labor rendida, tanto por alumnos como por el profesorado. Enviamos nuestra más sincera felicitación a la Sra. Virginia de la Cerda, competente Directora de la Escuela «General Alemán» y al profesorado que con tanto interés trabaja.—**Pablo Donato, Jr.**, corresponsal.

# UNA MUJER SUSTRAJO A OTRA UN BILLETE ENTERO DEL 6,545

## Mientras le compraba varias fracciones del 9527, aprovechó un descuido de la billetera. Le sustraen los aretes de brillantes

Martina Fernández y Fernández, vecina de Picota número 87, que se dedica a la reventa de billetes, dio cuenta en la Policía Judicial, que en ocasión de transitar por la calle de Teniente Rey, una señora a la que conoce de vista y que viajaba en un auto, la llamó para comprarle varias fracciones del billete número 9527, notando al marcharse que se le había desaparecido el billete entero número 6545. Agrego la denunciante, que la máquina en que viajaba la citada señora, es particular.

La Policía guarda la mayor reserva sobre el número del auto referido, cuyo vehículo ha sido circulado y tan pronto como sea detenido, se procederá contra la persona que viajaba en el mismo.

---

Francisco Rodríguez Plaza, vecino de Vigía número 14, que diariamente es amenzado por José García Menéndez, presidente del gremio que funciona en la casa Lyke Bros, donde el denunciante presta sus servicios como maquinista.

---

Manuel Navarro Zamora, vecino de Cristo número 23, que transitando por la esquina de Aguiar y Obispo, notó la falta de un par de aretes de brillantes valorados en 125 pesos y los cuales le fueron sustraídos del bolsillo del pantalón, donde los había colocado.

---

Pedro de la Vega Acenjo, vecino de Industria número 68, dió cuenta que ha sido amenazado de muerte por su inquilina María Gómez y el marido de ésta, al ordenarle que se mudaran por observar una conducta que perjudica a los demás inquilinos de su casa.

---

José García, que se iba a establecer en Municipio y Reforma, fue acusado por José Naval Medio, de haber estafado a la casa que representa, haciéndose pasar a la misma como José García, establecido en el pueblo de Cascorro, estimándose perjudicado en 62 pesos.

El acusado también engañaba a Joaquín Atienza, que fué la persona que lo recomendó, suponiendo que él era el comerciante de dicho poblado.

---

Francisco Rotella García, vecino de Camajuaní, dió cuenta que del camión que conducía por Habana y Compostela, le habían hurtado una caja de sombreros de jipi-japa, que le fueron entregados por la casa de Lavín, establecido en Villegas número 11, para que los transportara a Camagüey, estimando que dicha mercancía tuviera un valor de 200 pesos.

Los sombreros fueron ocupados por la Policía Judicial en el establecimiento que está situado en Monte y Estávez y según manifiesto el dueño del expresado comercio Fernando López Fernández, los había adquirido de un desconocido, pero con posterioridad se le presentó un tal Pedro Crespo y le propuso el cambiarlos por otros más chicos, operación que realizó por estimar que con ello no cometía delito alguno.

# FUE ARROLLADO POR UN OMNIBUS

## Sufrió lesiones graves. Un motorista lesionado. Procesado

Avelino Díaz Alonso, de 47 años, vecino de 9 entre J y K, fué asistido de graves contusiones diseminadas por el cuerpo, que sufrió frente a la Compañía Lechera, en Cristina y Concha, al ser alcanzado por el ómnibus número 10 de la empresa «La Nacional», que conducía Juan Centeno González, vecino de Juan Alonso, letra B, quien fué remitido al Vivac.

**UN PROCESADO**

Joaquín Balsa Rodríguez, chauffeur de un ómnibus que hace días chocó en la carretera de Bejucal, contra un árbol, lesionándose varias personas, fué procesado ayer con mil pesos de fianza por el Juez de Instrucción de la Quinta.

**MOTORISTA LESIONADO**

Tirso Mestres Mayor, de 38 años, vecino de Santa Catalina y San Anastasio, fué asistido de múltiples contusiones y desgarraduras por el cuerpo, que sufrió en Jesús del Monte y Carmen, en la Víbora, al ser alcanzado por el ómnibus 59469, de la empresa La Especial, que manejaba Gonzalo García Pérez, vecino de Vista Alegre y Línea del Oeste.

Mestres es motorista de la Havana Electric y cuando ocurrió el hecho, manejaba el tranvía 312 de la línea «Jesús del Monte-Calle Aguila», pero al llegar a la esquina citada, habían varios tranvías detenidos, por lo que él se apeo para ver lo que sucedía, siendo en esos instantes arrollado.

El motorista fué detenido y puesto en libertad.

# ABSUELTOS LOS ACUSADOS POR LA MUERTE DEL BODEGUERO GARCIA

## La Sala Tercera al dictar sentencia en tan importante causa, aceptó la tésis del doctor Carlos Manuel Palma

Se celebró en la tarde de ayer, ante la Sala Tercera de lo Criminal de esta Audiencia, el juicio oral de la causa seguida por homicidio contra Francisco Prats y Dulce María Albisu, a quienes se imputaba por la Policía el crimen de la bodega «Antigua Santaballa» sita en Monte esquina a Fernandina, en esta ciudad, y en el que resultó occiso el dueño de aquel establecimiento nombrado Agustín García.

La Sala está integrada por los magistrados Dres. Llaca y Argudín, Presidente; Gregorio de Llano y Alfonso Ramos Mantilla. En el Ministerio Fiscal el doctor Antonio Ruiz de León, que sostiene la existencia de un delito de homicidio con la atenuante de la edad para Prats y pide 8 años y 1 día, y para la Albisu como encubridora de aquel delito la pena de 2 años, 11 meses y 11 días. En la defensa los doctores Carlos M. Palma y Antonio Bueno, que sostienen la inocencia de los procesados y solicitan un fallo absolutorio.

En la confesión judicial los procesados negaron los hechos y fueron explicando los indicios racionales que fueron tenidos en cuenta por el Juez, para proceder a dictar auto de exclusión de fianza.

Declararon los testigos José García Raimundo; Serafín Pérez; Juan José González; el teniente Miguel Angel Rodríguez; el capitán de Policía Waldo Loynaz del Castillo; Ramón Andrade y Eugenio Mediavilla, los que no pudieron llevar al tribunal la convicción de la culpabilidad de los procesados.

Los defensores Dres. Palma y Bueno interrogaron a los testigos con toda escrupulosidad, cooperando a la investigación del suceso justiciable en el acto del juicio oral, convenciendo la prueba practicada de tal suerte al Fiscal que retiró la acusación y solicitó conforme a la defensa la libertad de los procesados.

El Tribunal, después de amplia deliberación ordenó la inmediata libertad de los procesados, epilogándose el crimen de la bodega «Antigua Santaballa», que tanto apasionó a la opinión pública en el mes de septiembre último, dada la forma y manera en que se produjo el hecho.

El enorme público que infadió la Sala recibió la noticia de la libertad de los encausados con muestras de intenso regocijo, a tal extremo que muchos aplaudieron la orden del Presidente de la Sala, Dr. Llaca y Argudín, teniendo que imponerse el recto Magistrado agitando la campanilla, a fin de imponer el orden.

Afuera de la Sala la señora Albisu llorando abrazó al Dr. Palma, que le defiende con éxito después de largos meses de encierro separada de sus hijos, que presenciaron el importante juicio oral.

# Se Combate la Prórroga de Poderes...

(Continuación de la PRIMERA)

PRESIDENTE SOCIAL. 2o. Que según el art. 61 del Reglamento la renovación bianual de la Junta Directiva hasta uqe se encuentren cumplidas las disposiciones transitorias porque constituyen el «derecho transitorio» que vive el tiempo necesario para armonizar con la antigua legislación.

3o. Porque cumpliendo la disposición transitoria, no se lesionan derechos adquiridos, mientras que incumpliéndolas sí».

El Letrado Consultor, informó erróneamente a la Directiva a sabiendas que infringía el Reglamento social, con su consejo:

La CUARTA DISPOSICION TRANSITORIA DEL REGLAMENTO, que es la reformada y la pertinente al caso, dice literalmente: «Las elecciones que debían celebrarse en diciembre de 1930 para cubrir las vacantes producidas por el Presidente y por los vocales que cesarían en esa fecha, se efectuarán en el mes de diciembre de 1932 continuando hasta esta fecha dichos señores en el desempeño de sus cargos respectivos».

Así pues esta prórroga tenía precisamente que beneficiar a los «señores que en diciembre de 1930 DESEMPEÑABAN ESOS CARGOS», pero no a los que en esa fecha y por haber fallecido el Presidente, ni siquiera lo habían sustituido en ese cargo. Porque el que sustituyó al Presidente fallecido Don Antonio Pérez, fué el primero Vicepresidente doctor Mestre, que cumplió su período el 30 de diciembre del 1930.

Fallecido el Presidente y habiendo cumplido su período el vicepresidente, y habiendo que convocar a elecciones, nos encontramos con el siguiente artículo del Reglamento que dice así: ART. 95. La SUSTITUCION DE LOS MIEMBROS DE LA MESA DURARA HASTA LA PRIMERA JUNTA GENERAL DE ELECCIONES» De modo que para cumplir este precepto imperativo del Reglamento, al haber fallecido el Presidente, estar vacante su puesto del presidente social en la primera debían haber convocado a elecciones Junta General de Elecciones, que fué la de diciembre de 1930, porque este precepto no fué anulado ni sustituido por la disposición cuarta transitoria, porque ésta se refería a los SEÑORES QUE ESTABAN DESEMPEÑANDO SUS CARGOS RESPECTIVOS, y el de Presidente, no lo desempeñaba su propietario, el elegido por la General, ni siquiera el vicepresidnte, que había cumplido su cargo, sino un socio que tenía que elegirse para el futuro; pero es más sigue diciendo la CUARTA TRANSITORIA literalmente «Lo dispuesto anteriormente le será igualmente aplicable a los miembros de la Junta Directiva «que actualmente estuvieren desempeñando sus cargos interinamente o por sustitución reglamentaria», y es el caso inaudito, que como hemos dicho, el que estaba desempeñando el cargo de Presidente por sustitución reglamentaria, por fallecimiento de Don Antonio Pérez era el Dr. Mestre, que terminó el 30 de diciembre, de modo que ni esa interpretación podía dársele a la 4a. disposición transitoria, así pues la palabra ACTUALMENTE que se emplea, imposibilitaba una prórroga que no existía, y tenemos de un modo definitivo, INFRINGIDO EL ARTICULO 95 de los Estatutos, al convocarse elecciones para los cargos de dos vicepresidentes y dejar vacante el cargo de Presidente Social disponiendo el Reglamento que se cubriera en la Primera Junta General de Elecciones.

El art. 61 a que se refiere el Letrado Consultor en su informe, no altera la cuestión planteada, pues se refiere a que una ve aprobados los Estatutos y cumplidas las disposiciones transitorias, la renovación de la Junta será bianual.

Tenemos bien demostrado, que el Letrado Consultor, lejos de informar a la Junta Directiva sobre los preceptos Reglamentarios pertinentes al caso, demostrativos de la procedencia de convocar las elecciones para presidente, vacante por fallecimiento del que fué elegido por la Junta General, y que el vicepresidente en funciones de Presidente había terminado su período y que el art. 95 ordenaba la convocatoria para Presidente, le da una interpretación absurda a la 4a. Transitoria, prescinde del art. 95 e inventa un medio de burlar a la Sociedad en sus derechos de sufragio, convocando a elecciones de los dos vicepresidentes primeros y segundo, llevando «reelegidos a los señores Coto y Díaz que» automáticamente se encargaron de la Presidencia y de la vicepresidencia.

**PROTESTA POR LA CONVOCATORIA**

El 21 de noviembre de 1930, se hace la convocatoria para las elecciones, abriendo el período electoral por treinta días, para elegir un primer y un segundo vicepresidente, 35 vocales y 15 suplentes; y el 16 de diciembre, se publica en los diarios de la ciudad la convocatoria para el 21 de diciembre para proclamar la candidatura presentada, encabezada por los señores José M. Coto Leiseca para primer vicepresidente y Manuel Díaz Granda para segundo vicepresidente, 35 vocales y 15 suplentes, «Por cuatro años» de acuerdo con la 4a. ransitoria de los Estatutos.

El 17 de diciembre, el asociado señor José García Gracia y 35 asociados más, presentan un escrito a la Directiva de protesta y queja, contra la convocatoria del día veinte y uno de noviembre y de la de 16 de diciembre, por haberse infringido con las mismas los arts. 62, 63, 68, 95 del Reglamento social y la Cuarta Disposición Transitoria, pidiendo se anulara la convocatoria y se anulara la candidatura presentada.

**TIENEN RAZON LOS QUE PRESENTARON PROTESTAS**

Ya hemos demostrado los vicios de nulidad de la convocatoria de elecciones del día 21 de diciembre por haberse infringido el art. 95 y la 4a. Transitoria; y ahora vamos a demostrar, los vicios de nulidad de la candidatura de los señores Coto Leiseca, Díaz Granda, Enrique Elizaga y M. Bezanilla.

Los Estatutos sociales tratan con gran atención, el proceso electoral y especialmente los arts. 62 y 63, que determinan las condiciones de elegibilidad y de incapacidad para ser elegido miembro de la Directiva, y dice literalmente el art. 62: NINGUNO DE LOS ASOCIADOS QUE CONSTITUYAN LA JUNTA DIRECTIVA PODRAN SER REELEGIDOS PARA EL MISMO CARGO, HASTA DESPUES DE PASADOS «dos años de haberlo desempeñado».

ART. 63. TODOS LOS CARGOS SERAN ELEGIDOS POR CUATRO AÑOS, RENOVANDOSE POR MITAD CADA DOS AÑOS. EN NINGUN CASO PODRA DESEMPEÑAR EL «el mismo cargo en la Junta Directiva por un período que exceda de cuatro años.

«Basta saber leer» para entender lo que dicen estos dos artículos, no caben interpretaciones amañadas.

TODO ASOCIADO QUE PERTENEZCA A LA DIRECTIVA, ESTA INCAPACITADO PARA SER «reelegido en el mismo cargo, durante dos años».

Los señores Coto Leiseca y Díaz Granda, han ocupado los cargos de primer y segundo vicepresidente de la Asociación en el año de 1930 por más de año, porque por consecuencia del fallecimiento del Presidente en propiedad Don Antonio Pérez ocupó la Presidencia por sustitución reglamentaria, el vicepresidente doctor Mestre, y las vicepresidencias primera y segunda los señores Coto y Díaz, pero días antes de las elecciones HICIERON LA COMEDIA de dejar eoss puestos, para ocuparlos en la candidatura que ya estaba confeccionada. (aconsejados sin duda por el Letrado Consultor y por alguien más) creyendo que con esa operación burlaban lo dispuesto en el art. 62, sin tener en cuenta que son «dos años la incapacidad para reelegirse», ¡miopes estuvieron estos buenos señores! al creer que por haber renunciado unos días antes, ya podían ser leegidos de nuevo.

Ha sido infringido también el art 67 del Reglamento, por que éste dispone, que el Secrctario General a la presentación de las candidaturas, hará las comprobaciones necesarias y certificará, dentro de los cinco días si las candidaturas reunen las condiciones reglamentarias, y sabiendo los casos de incapacidad electoral de los señores Coto Leiseca y Díaz Granda y de los señores Elizaga y Bezadilla, «no señaló los defectos legales que concurrían en estos señores», defectos de incapacidad legal como candidatos; y por tanto infringió este artículo del Reglamento.

**INFRINGIENDO EL ART. 68 DEL REGLAMENTO**

Dispone este artículo, que si la candidatura presentada contiene defectos y no se han subsanado dentro de los cinco días anteriores a las elecciones, y «certificada como legítima la candidatura presentada» antes del expresado día, «no será eficaz para las elecciones». Luego según este precepto, es NULA la candidatura de los señores Coto Leiseca Díaz Granda, Elizaga y Bezanilla porque como hemos demostrado, los cuatro ocupaban los mismos puestos en la Directiva, anterior al 21 de diciembre 1930 y no podían ser reelegidos.

**QUEJA AL GOBERNADOR**

Los señores José García Gracia con QUINIENTOS ASOCIADOS MAS, presentaron queja al Gobernador Civil, única autoridad competente con arreglo a la Ley de Asociaciones, pidiendo la anulación de la convocatoria de que hemos tratado y la nulidad de la elección de la candidatura de los señores Coto Díaz, Elizaga y Bezanilla por los fundamentos que hemos examinado; se presentaron certificaciones, actas notariales; y el señor Julián Linares presentó ante el mismo Gobierno de la Provincia otra queja en el mismo sentido con setecientos firmantes o sean más de mil trescientas firmas, han transcurrido SEIS MESES, y no hemos podido conseguir ni ver al Gobernador en su despacho, ni que resuelva este asunto: que tan grandes perjuicios está causando a la prestigiosa Asociación de Dependientes, por la violación de su Reglamento.

Si usted señor Director del DIARIO tuviera la amabilidad de publicar en su periódico para estas líneas, dentro de unos días, podré remitirle un pequeño estudio de otro aspecto del problema planteado en la Asociación de Dependientes, con respecto al Consejo Arbitral, que es muy interesante.

Muy agradecido por su amabilidad quedo siempre affmo. amigo,

Habana dos de junio de 1931.

**Dr. César Manresa.**

**DE LOS DRES. LINARES Y SUAREZ**

A los socios de la «Asociación de Dependientes del Comercio de la Habana».

El DIARIO DE LA MARINA, en prenda de imparcialidad, ha publicado en su edición del 30 de mayo último, un largo escrito redactado por el Abogado Consultor de la «Asociación de Dependientes», en el cual se trata de demostrar que es legal el funcionamiento de la Directiva de dicha Asociación. Puede decirse que en este caso, el Sr. Fermín Aguirre, hace sus alegaciones jurídicas, tan delenables, tan sin base, no como Consultor de la Asociación, sino como Consultor de lo sque se prorrogaron ilegalmente, en sus mandatos.

Lo que pudiera llamarse «el problema legal de la Asociación de Dependientes», ha sido planteado desde hace largos meses ante el Gobierno de la Provincia. Pero el señor Ruiz no queriendo dar un fallo adverso a la Directiva de la Asociación, prefiere no firmar. Nuestra Ley de Asociaciones, arcaica e inútil, no establece plazos para las resoluciones. Y el señor Ruiz no firma una resolución que se sabe que pondría fin a una situación anti jurídica que lleva todos los perjuicios al seno de la Asociación.

Nadie ignora que, a consecuencia de la actitud de protesta contra la ilegalidad de la Directiva actuante de la Asociación de Dependientes se reunió el Consejo Arbitral de la Asociación, máximo organismo dentro de la misma. Ese Consejo—para el cual debía tener la Directiva todo respeto y todo acatamiento—dictaminó la ilegalidad de la convocatoria electoral de 21 de ciciembre de 1930 y la nulidad de candidatura proclamada por la infracción de numerosos artículos del Reglamento. El Consejo Arbitral se asesoró para llevar a cabo su obra de las luces y del entendimiento del Dr. Domingo Méndez Capote, civilista eminente.

El informe del Dr. Méndez Capote lo conoce la Directiva de la Asociación de Dependientes. El informe lo conoce el Dr. Fermín Aguirre, tan entusiasta de la ilegalidad de la Directiva. El informe lo conoce el Secretario de la Asociación, que en ese punto, comparte los mismos entusiasmos del señor Aguirre, su compañero, si no de ciencia, por lo menos de nómina. El informe lo conoce el señor Gobernador Provincial porque él figura en el expediente de este asunto. Pero el seoñr Ruiz, seguramente tiene más amplio espíritu jurídico que el Dr. Méndez Capote.

El problema legal está agotado. Y el público, que empieza a conocer este ya largo y extraordinario proceso contra una situación de ilegalidad, juzgará en definitiva.

Por la protesta del 18 de diciembre de 1930, con las firmas de 615 asociados.

# FELICITACION AL CLAUSTRO DE LA UNIVERSIDAD POR SU CIVICO MANIFIESTO ULTIMO

Firmada por los señores L. Rodríguez Fuentes y Ra. Pérez Abreu, presidente y secretario, respectivamente, de la Asociación de Estudiantes de Derecho, hemos recibido una carta dirigida al doctor Carlos de la Torre en la que se felicita al claustro de profesores de nuestra Universidad por el manifiesto lanzado al país últimamente en que se protestaba de los propósitos de suprimir el máximo centro de enseñanza. Hacen los firmantes distintas consideraciones sobre ese documento y condenan enérgicamente esa iniciativa.

---

RIO DE LA MARINA, es tan amable qu eme concede hospitalidad en su periódico para estas líneas, dentro de unos días, podré remitirle un pequeño estudio de otro aspecto del problema planteado en la Asociación de Dependientes, con respecto al Consejo Arbitral, que es muy interesante.

Muy agradecido por su amabilidad quedo siempre affmo. amigo,

Habana dos de junio de 1931.

**Dr. César Manresa.**

**DE LOS DRES. LINARES Y SUAREZ**

# La Hermandad de la Juventud Cubana...

(Continuación de la PRIMERA)

TERCERA: El Presidente de la República, elegido en primero de Noviembre de 1924, cesará el día 20 de Mayo de 1931, y no podrá ser electo para dicho cargo en las elecciones de 1930.

QUINTA: En el año de 1930 se celebrarán elecciones en que se elegirán: el Presidente de la República por un término de seis años; los Representantes a la Cámara que deben cesar el primer lunes de abril de 1931; por período de seis años; 24 senadores, etc.

RESULTANDO: Que al acordar con fecha 9 de Mayo de 19928, la Convención Constituyente convocada para aprobar o rechazar el Proyecto aprobado por los cuerpos colegisladores, las disposiciones transiotrias de la nueva Constitución que dicen:

SEXTA: La primera elección que se efectúe, después de la aprobación de esta reforma, será en el año de 1928, para cubrir el cargo de Presidente de la República, y el primer período presidencial, de acuerdo con la reforma aprobada del artículo 66 comenzará a contarse desde el día 20 de Mayo de 1929.

OCTAVA: Los senadores elegidos en primero de Noviembre de 1920 cesarán el primer lunes de abril de 1931.

B: Los senadores, etc., hasta la letra F.

DECIMA: En el año de 1930 celebrarán elecciones en que se elegirán los representantes etc.

Es evidente que la Convención Constituyente de 1928 no se limitó de acuerdo con el artículo 115 de la Constitución de 1901, al que debió de ajustar su actuación, a aprobar o rechazar el Proyecto acordado por el Congreso, sino que alteró el mismo, modificando, o creando nuevos preceptos, como resulta en cuanto se refiere a la fecha de las elecciones presidenciales, que el proyecto fijaba para 1930, y la Convención estableció que fuera en 1928, así como en cuanto a la prohibición expresa contenida en el inciso A del proyecto de Reforma, de que el Presidente electo en el año de 1924, sea el general Gerardo Machado y Morales, volviera a ser electo en las elecciones de 1930, que la Constituyente adelantó para 1928; autorizándolo a reelegirse, al suprimir dicho inciso.

CONSIDERANDO: Que la Convención Constituyente de 1928 no ajustó su actuación a lo que dispone el artículo 115 de la Constitución de 1901, por el cual tenía que regir sus actos, arrogándose facultades que no tenía, por no dárselas dicho artículo, lo cual es fácil de comprobar confrontando el Proyecto de Reforma aprobado por el Congreso y la Constitución aprobada por dicha Constituyente.

CONSIDERANDO: Que al suprimirse por la Convención Constituyente el inciso A de la disposición tercera del artículo 17 del Proyecto de Reforma aprobado por el Congreso, se suprimió la prórroga de dos años decretada al presidente elegido en 1924, General Machado, así como las elecciones presidenciales fijadas para 1930.

CONSIDERANDO: Que es indudable que la Convención Constituyente de 1928 no tenía facultades para alterar el Proyecto de Reforma de la Constitución aprobada por el Congreso, y que por lo tanto no podía alterar las fechas de las elecciones presidenciales fijadas en dicho proyecto para el año de 1930, como lo hizo fijándolas para 1928.

CONSIDERANDO: Que si la Convención Constituyente suprimió las elecciones presidenciales de 1930, y no tenía facultades para legislar creando el inciso sexto de las disposiciones transitorias de la Constitución aprobada por la misma, convocando a elecciones presidenciales para el año de 1928.

CONSIDERANDO. Que según un antiguo aforismo de Derecho, quien nada tiene nada puede tras mitir.

AL TRIBUNAL SUPREMO DE JUSTICIA EN PLENO

SUPLICAMOS:

Que por todo lo anteriormente expuesto, se sirva aclararnos, ya que es el único que puede hacerlo, que si habiéndosele vencido al Presidente electo en 1924, su período en 1928, y siendo nulas por los razonamientos contenidos en lo principal de este escrito, las elecciones convocadas para 1928: ¿QUE CONDICION JURIDICA TIENE EL GOBIERNO QUE, CON EL GENERAL GERARDO MACHADO Y MORALES AL FRENTE, RIGE ACTUALMENTE LOS DESTINOS DEL PAIS?

La Habana, primero de junio de 1931.

Por el Directorio Central de la Hermandad de la Juventud Cubana:

Dr. Juan Luis Rodríguez; Valentín Díaz; Dr. Juan A. Mendoza; Justino Lezcano; Eugenio Silva Jr.; Oscar Ruano; Dr. J. M. Irisarri; Manuel Marsal; Rafael García Bárcenas; Carlos Manuel Fuertes.

# Orden de Prisión Contra los Vigilantes...

(Continuación de la PRIMERA)

procesamiento cuando ya estén practicadas las diligencias de las que se derive la necesidad de dictar el auto de procesamiento y el juez no lo haya hecho; y si esto es así, es visto que este Tribunal puede, mediante el recurso establecido, resolver en el propio sentido, pues no resultaria jurídico ni menos conveniente a los fines que persigue la justicia de obtener el aseguramiento de los que aparecen haber perturbado el orden social con la transgresión de la ley; que disponiendo el artículo 384 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal que desde que resultase del sumario algún indicio racional de criminalidad contra una persona se dictará auto declarándola procesada mandando que se entiendan con ella las diligencias en la forma y del modo dispuesto en la Ley citada; se detuviese el Tribunal en el camino que conduce al logro de aquella finalidad en esta oportunidad en que se pide el cumplimiento de dicho artículo y tiene a su disposición mediante el testimonio elevado, los antecedentes necesarios; hasta que terminado el sumario viniese éste a su conocimiento y entonces examinando los propios antecedentes, procediese hasta de oficio a ordenar el procesamiento; y como lo esencial es que este Tribunal tenga facultades para adoptar la medida que conduzca al cumplimiento del citado artículo 384 y en efecto la tiene es de declararse que esta Sala puede resolver en esta oportunidad el fondo de la cuestión planteada en relación con el acusado Díaz.

CONSIDERANDO: que los motivos apreciados por el juez para dejar sin efecto el procesamiento del acusado Díaz y decretar el del acusado Robaina, según lo que consigno en el auto originario de este recurso, son los siguientes: que según informe pericial de los médicos la pierna izquierda del policía que aparece en una fotografía obrante en la causa y al cual el estudiante Trejo lo tiene agarrado, es perfectamente recta sin desviación alguna y el policía Díaz presenta «una ligera desviación hacia afuera de ambas piernas», cuya pierna «no parece» sea del vigilante Díaz; que Robaina ante el Juzgado se confesó autor del disparo a Trejo, se reconoció como la persona del vigilante que figura en dicha fotografía y le dijo a otros compañeros que era el autor del disparo; que en los primeros momentos no hubo uniformidad de criterio en cuanto al autor del hecho, pues fué acusado también un sargento; que el único vigilante de los que intervinieron en el hecho que presentaba escoriaciones en el cuello precisamente en el lugar donde aparece colocado el brazo del estudiante Trejo en la fotografía era Robaina, que, según los médicos pudieron haber sido causadas con la mano o por la compresión del cuelo con el brazo y producida en la forma que aparece sujeto el vigilante en la fotografía; y que la Policía Judicial ha investigado que Trejo fué herido por el disparo que le hizo Robaina.

CONSIDERANDO: que estos elementos pudieron servir para que el juez encontrase a Robaina en la causa, pero no son suficientes a juicio del Tribunal para descartar del procesamiento al vigilante Díaz, pues los indicios de criminalidad que tuvo el juez para declarar procesado a Díaz siguen en pie y no resultan desvirtuados por lo consignado anteriormente, con vista de una fotografía y no apreciarse en la misma «la ligera desviación» de la pierna de Díaz y la circunstancia de la escoriación que presenta en el cuello Robaina, máxime cuando la participación de Díaz quedó fijada no solo por las declaraciones de los que lo acusaron, sino al realizarse, en cumplimiento de lo dispuesto en la Ley Procesal, su reconocimiento, no con vista de una fotografía, sino en rueda de personas y en distintas formas, como la que disparo contra Trejo, no obstante haberse cambiado su gorra con la de otro compañero que tenía distinto número visible, por lo que en mérito a lo expuesto por el juez en el auto de veinticuatro de octubre de mil novecientos treinta y sin que sea visto que se prejuzgue la acuestión, debe revocarse el auto de primero de abril de mil novecientos treinta y uno y consiguientemente revocarse asimismo el auto de veintiuno de marzo de ese año, por el que se dejó sin efecto el procesamiento del acusado Díaz y se dispuso la libertad, siendo de mantenerse su procesamiento por los fundamentos del auto de veinticuatro de octubre de mil novecientos treinta y su prisión con exclusión de fianza por los fundamentos que adujo esta Sala en su auto de diez y seis de enero de este año.

CONSIDERANDO: en cuanto al auto de procesamiento y prisión del acusado Robaina que no se ha recurrido más que en cuanto la prisión no se dispuso con exclusión de fianza y a este respecto es de declararse que los procesados que por un delito grave podrán disfrutar de libertad provisional cuando tengan buenos antecedentes o se pueda creer fundadamente que no tratarán de sustraerse a la acción de la justicia, y cuando además el delito no haya producido alarma ni sea de los que se cometen con frecuencia, habiendo declarado el Tribunal Supremo en auto de seis de agosto de mil novecientos ocho que es preciso la concurrencia simultánea de todos esos requisitos para que pueda tener efecto la excarcelación mediante fianza; y como es público y notorio que el delito de homicidio, que es de los reputados graves según la ley, se comete con harta frecuencia en este distrito judicial, esa sola circunstancia, sin entrar a examinar las otras, justifica la prisión del procesado con exclusión de fianza, en cuya forma se decretará.»

# Heridos Graves...

(Continuación de la PRIMERA)

yanó 138, casada con Ricardo González Pérez, que trabaja en la Compañía de Leche, de Cristina 1, del cual estaba separada y en trámites de divorcio.

Romero se obstinaba, a pesar de las constantes negativas de la jóven, en que ésta lo amara y anoche en el automóvil 43078, fue en busca de Asunción a Luyanó, donde se encontraba también Oscar, Francisca, Raúl y Rafael Otero, hermanos e hijos de Mercedes, quienes iban a traer a la joven para la Habana, a fin de enseñarla el nuevo domicilio de su hermana Mercedes, que se había mudado el día anterior.

**EL VIAJE HACIA LA HABANA**

Romero obligó a Asunción y a los referidos familiares de ella a hacer el viaje a la Habana, en el automóvil que ocupaba el, lo que efectuaron todos, pero una vez frente a la casa del hecho, Romero solicitó hablar a solas con la joven, cosa a lo que se negó Oscar, lo que ofendió al soldado, volentandolo de tal manera que empuñó el revólver de Reglamento que portaba, asiendo por una mano a la muchacha comenzando a maltratarla de obras y de palabras.

**LA INTERVENCION DE LA POLICIA**

Ante los gritos de Asunción y de los familiares de la misma, que se deron cuenta de su situación, intervino el Capitan Prats, que se encontraba cerca del lugar del hecho, así como llegaron varios vigilantes de la Quinta Estación, disponiendose todos a arrestar al soldado, el que con el revólver referido comenzó a disparar contra la fuerza pública y contra Asunción, a la que hirió de gravedad, así como al chauffeur Santiago Ferrero Ruiz, que se encontraba en el bar sito en Galiano y Trocadero, jugando a la convidada, y que salió a la calle al oir las detonaciones.

Ante los continuados disparos de Romero, que descargó todas las capsulas del revólver el capitán Prats se abalanzó a él a fin de detenerlo y despojarlo del arma; pero Romero, con la cuiata de la misma, en lucha cuerpo a cuerpo, le infirió a Prats una herida contusa de caracter grave, sobre la región occipito-parietal izquierda.

**La policía también dispara**

Los vigilantes que llegaron con Prats, al ver el lesgo que tomaban las cosas, ante la act

## DE DIA EN DIA

Luyanó, Batista, Lawton, Víbora, Naranjito, Miraflores, Los Pinos, Arday, Arroyo Naranjo, Calabazar, Rancho Boyeros, Santiago de las Vegas y Rincón.

Todos los vecinos de los mencionados barrios y poblaciones, están interesados en esta noticia: La línea de ferrocarriles eléctricos Habana-Rincón, está a punto de desaparecer, por lo que sucede en la mayoría de estos casos, o sea por falta de pasaje.

Desde ayer la Empresa ha suprimido siete trenes diarios y ha dispuesto que el último tren de la noche salga a las 10.35. Poco más o menos a la hora que se acuestan las gallinas.

¿Quiere decir, sin embargo, que cuando el público deja de usar un servicio de transporte es porque no le hace falta? No siempre es esa la explicación. En la mayoría de los casos, es que el sistema abandonado no basta a satisfacer las necesidades del público y éste recurre al casabe por falta de pan. Pero, desde luego, preferiría el pan si le fuera dable obtenerlo.

En el caso concreto a que se refieren estos comentarios, el ferrocarril es el pan. Las guaguas, el casabe. Pero como el pan está por las nubes, hay que morir en la carretera.

Bien lo saben los conductores de guaguas (esos conductores, tan distintos a los del tren como es distinto un pedazo de carbón de un brillante) cuando le dicen al pasajero que establece una reclamación:

"Pues, si no le gusta, tome el tren".

¡Ya saben, los m[illegible]adinos, que el tren no puede tomarse! (En primer lugar, porque no pasa).

Analicemos las causas por las que, dentro de poco, no pasará ningún tren eléctrico por la línea del Rincón.

Ocurre que todo sistema de transportes, para asegurar su perdurabilidad, debe reunir en el mayor grado posible, estos requisitos: Economía, rapidez, seguridad y comodidad.

Con decir que entre Los Pinos y Miraflores hay una distancia de quinientos metros y que el precio del pasaje entre ambas estaciones, es de **diez centavos,** está dicho cuanto se puede decir sobre la economía disparatada a que se ajusta la tarifa de los trenes eléctricos Habana-Rincón.

De ella pudiera sacar asombrosos datos el americano Rippley para su "Créalo o no lo crea".

El caso es que, cuando los vecinos de algunos de esos lugares acudieron a la Empresa tratando de obtener mejoras en la tarifa, prevaleció, al parecer, el criterio de algunas "eminencias grísis" que influían en las decisiones de la Administración General del Ferrocarril. Y lo que opinaba y aun sigue opinando ese coro de doctores o, dicho en criollo, "partida de verracos", es que el viajero, a menos de no sabemos qué cantidad por kilómetro, deja pérdida. Consecuencia: que los trenes comenzaron a circular, muy orondos, con el motorista y el conductor como únicos pasajeros, en la seguridad de que así no perdían nada.

Respecto a la rapidez, nada habría que objetar, pues el tren hace su recorrido gracias a la vía libre y al buen estado de la línea, en la mitad de tiempo que el más potente automóvil.

Pero, "créalo o no lo crea", el tren cuando se está quieto, es mucho más lento que un carromato.

Y eso fué lo que empezó a pasar fatalmente, cuando la Empresa, cansada de ganar dinero no llevando más que al conductor y al motorista como pasajeros, empezó a suprimir trenes, cual si estuviera bajo la suprema dirección del Sabio de Abela.

Le quedaron, únicamente, las ventajas de seguridad y comodidad. Pero, por algo hemos puesto estas bellas cualidades que deben adornar a los servicios públicos de transporte, en último extremo. Porque con ellas solo, no se llega a tiempo a donde uno tiene que ir. Y para no llegar a tiempo, se queda uno en casa, donde, por poco confortable que la casa sea, siempre hay en ella más seguridad y confort que en el tren. Es tan evidente esto, que se necesita ser consejero "áulico" de la Administración de los Unidos, para no comprenderlo.

Además de las expresadas causas de la catástrofe ferroviaria que nos ocupa, hay otra, de la que no queremos ocuparnos para que no nos remuerda la conciencia de perder más tiempo del que ya hemos perdido hoy.

Se llama esa causa, "la falta de capacidad de la Comisión de Ferrocarriles", que todavía no se ha dado cuenta de que contribuyendo a la desaparición de los ferrocarriles, desaparecerá ella misma.

¡A ver si puede darse menor dosis de capacidad!

3 GRANDES PERIODICOS POR 1.60 Al mes
DIARIO DE LA MARINA
INFORMACION y ORBE: Llame al A-2425

## Esta Tarde se...

(Continuación de la PRIMERA)

**SE PIDE REBAJA DEL FLUIDO ELECTRICO**

El doctor César E. Camacho Covani, representante por la provincia oriental, ha presentado a la Cámara a siguiente proposición de ley:

La explotación desmedida que realizan algunas Compañías de Servicio público, prevaleciéndose de la indispensable necesidad que tiene el consumidor de utilizar su servicio por el monopolio que de hecho constituye, hace en muchos casos inapiazable la acción de los poderes del Estado, en defensa del interés general de los ciudadanos, garantizándoles en su derecho a exigir el servicio de acuerdo con la razonable contribución que deben satisfacer.

Santiago de Cuba, la segunda ciudad de la República, sufre en estos momentos de aguda crisis la incalificable voracidad de una Compañía que desoyendo el clamor popular y apartándose de la imperiosa necesidad que le señala la situación económica imperante, aprovecha el privilegio que disfruta, explotando a la sociedad que mantiene sus negocios. Igual acontece a las demás ciudades de la provincia de Oriente.

Artículo I.—Se fija en diez centavos, moneda de curso legal, el precio del kilowat de flúido eléctrico para el consumo en la provincia de Oriente, y en su consecuencia ninguna persona natural o jurídica estara obligada a pagar por dicho servicio mayor cantidad que la que se determina en esta Leyü ni la Compañía que lo presta podr; exigirlo, en forma alguna, ni dejar de prestarlo, siempre que se cumplan, por parte del consumidor, las estipulaciones que rigen actualmente los contratos para el suministro de flúido.

Artículo II. Los que contravinieren esta Ley incurrirán en responsabilidad criminal que será exigible ante la autoridad judicial competente.

**MORATORIA PARA LAS DEUDAS DE LA REPUBLICA**

El doctor José Alberni Yance, Secretario de la Cámara de Representantes, ha presentado a la misma la siguiente proposición de ley:

Artículo I.—Se suspende durante los años fiscales de mil novecientos veinta y uno a mil novecientos treinta y dos y de mil novecientos treinta y dos a mil novecientos treinta y tres, el pago de las amortizaciones de las deudas de la República correspondientes al Presupuesto Fijo y a las del Fondo Especial de Obras Públicas; pagándose con estricta puntualidad, solamente los intereses.

Artículo II. Las cantidades que se dejen de amortizar del Presupuesto Fijo y del Fondo Especial de Obras Públicas, a que se contrae el artículo anterior, se llevarán como ingresos al Presupuesto General de la Nación, para dedicarlos al pago de las obligaciones corrientes y para atender debidamente los gastos públicos indispensables, en los próximos dos años fiscales.

Artículo III. Esta ley regirá desde el día primero de julio de mil novecientos treinta y uno.

Funda el doctor Alberni su proyecto en que la actual situación de crisis económica mundial afecta también gravemente a Cuba, al extremo de que sus principales productos: azúcar y tabaco, se cotizan actualmente en el mercado extranjero a un precio más bajo que su costo de producción, lo que ha determinado el que se adopten las medidas que para hacer reaccionar el precio de estos artículos, se están desenvolviendo.

Esta situación de crisis económica mundial, que afecta de manera tan aguda a Cuba, por las consideraciones antes expuestas, ha disminuido de modo ostensible los ingresos de la nación en proporción imposible de prever; y determina el que en estos momentos, sólo desangrándose materialmente puede el pueblo de Cuba hacerle frente a estas obligaciones en la forma y términos tan violentos en que tiene que verificar el pago de las amortizaciones convenidas.

## Sería Tolerable...

(Continuación de la PRIMERA)

de casas arrendadas al Estado para escuelas, entendemos que deben limitarse las reparaciones exigidas y objeto de la queja que por nuestro conducto producen, a lo estrictamente indispensable. Los tiempos no están, en verdad, como para pedir gollerías a quienes viven con el agua al cuello.

Y gollería es la lechada y pintura de casas cuyos propietarios prácticamente se hallan sujetos a mora, cuando en su mayoría necesitan, para vivir, la esquilmada renta que reciben con retraso.

Esperamos que los rectores de las Secretarías de Instrucción Pública y Sanidad, compartirán nuestro criterio y no ordenarán más obras que las absolutamente precisas.

La equidad lo recomienda; la situación económica lo exige. Considérese que si el Estado sufre penuria, no es porque los ciudadanos naden en la abundancia.

## El Grupo de los...

(Continuación de la PRIMERA)

tusiasta y cordial beneplácito. Dijérase que los cooperativistas estaban ansiosos de la asamblea y de la línea de conducta francamente oposicionista.

A tal grado llegaron los proyectos de los cooperativistas, que se afirmó rotundamente en los periódicos que sólo esperaban a iniciar la oposición un día después de la asamblea conservadora de esta noche. Y que ese día será sin duda cuando la Cámara discuta los presupuestos nacionales.

Confirmado el divorcio de los conservadores y el Gobierno por el doctor Santiago C. Rey, líder hasta hace poco del partido de la minoría en la Cámara, se anunció en seguida casi oficialmente que el presupuesto iba a ser objeto en la Cámara de una minuciosa fiscalización por parte de los representantes conservadores, dispuestos a rechazar de plano toda economía en servicios de tanta importancia como la Sanidad y la Instrucción Pública reajustando en cambio Secretarías como la de Guerra y Marina considerada intocable por el general Rojas.

A este anuncio—es decir a la promesa de combatir los presupuestos formulada por los conservadores—el Grupo de los 15 declaró que no asistiría a las sesiones, dedicadas a los debates presupuestales, aun cuando podía, unido a los conservadores, obtener en el Congreso, un presupuesto justo, equitativo, en el que no quedasen indotados los más importantes servicios de la nación.

Pero hay todavía más.

El repórter recogió en la Cámara —sin que le conste su autenticidad— la noticia de que el Grupo de los 15 no votará otro proyecto de reforma constitucional que no sea el presentado por él al Congreso, no obstante que el doctor Rodríguez Ramírez con ligerísimas excepciones, ha acogido en el suyo las reformas más liberales del Proyecto de los 15.

El Comité Parlamentario Conservador Ortodoxo que tengo el honor de presidir, ha considerado en su reunión de esta tarde la solicitud que con fecha 12 del pasado mes de mayo hubo de dirigir a Vd., para que convocara el Comité Ejecutivo Nacional del Partido y ha acordado no concurrir a la junta por usted citada para el día de mañana 3 del mes en curso por las siguientes razones:

Primera: Porque de manera ilegítima, no obstante la protesta y gestión de este Comité, el Gobierno considera que están suspendidas las garantías constitucionales en esta provincia, al extremo de haber impedido recientemente una reunión estatutaria del Consejo Nacional de Veteranos de la Independencia. Y no es posible que aceptemos se nos permita reunirnos en asamblea política por nuestra investidura de Representantes, mientras los demás ciudadanos no pueden ejercitar iguales o análogos derechos.

Segunda: Porque los acontecimientos nacionales se vienen desenvolviendo en forma tal que nos hace estimar inoportuno el momento para considerar asuntos internos y meramente partidaristas, lo que, además para nosotros tampoco es necesario, pues tenemos definida de manera absoluta nuestra conducta de fiscalización y oposición al Gobierno, habiéndolo demostrado entre otras veces, en la sesión de la Cámara celebrada el pasado lunes en la que no aceptamos una ley que interesaba al Gobierno, sin que pudiéramos evitar la cooperación prestada a la misma por un grupo de compañeros pertenecientes al Comité Parlamentario Oficial del Partido Conservador.

Tercera: Porque la reunión de dicho Comité Ejecutivo Nacional, reclamamos que se haga, no en un salón de la Cámara de Representantes a los que no pueden tener acceso los componentes de las Asambleas Primarias del Partido, ni el pueblo conservador en general, que está ansioso de conocer las orientaciones que sus dirigentes den a los problemas nacionales y a los que directamente afecten al propio Partido sino que la mencionada reunión se celebre en un local de público acceso.

Y para notificar a ustedes el acuerdo adoptado este día, tengo el honor de dirigirle la presente.

Muy atentamente.

Firma la carta el doctor Carlos M. de la Cruz, presidente del Comité Parlamentario Conservador Ortodoxo.

## UN LOCO ATACO BRUSCAMENTE A UN POLICIA

### Después huyó por todo el pueblo de Viñales, causando un enorme escándalo. Al fin fué capturado

VIÑALES, Junio 2. DIARIO. Habana. J Un individuo nombrado Nicasio Dopico Hernández, vecino de esta localidad, el cual tiene perturbadas sus facultades mentales desde hace tiempo, encontrándose hoy en un concurrido establecimiento, fué súbitamente acometido de un ataque de locura, agrediendo al policía Agustín Rivera, que trató de reducirlo a la normalidad y emprendiendo ambos una espectacular carrera a través de la población.

Al fin de la carrera el vigilante alcanzó a Dopico, agrediendo éste nuevamente de modo enérgico al guardador del orden, por lo que este último le hizo varios disparos con su revólver para intimidarlo, pero como no lo consiguiera, se vió precisado a darle con el cabo del revólver, causándole varias heridas en la cabeza.

El lesionado fué asistido por el doctor Miñoso y del caso se dió cuenta al juzgado correspondiente. — **Corresponsal.**

## DETENIDOS 2 ESTUDIANTES POR REPARTIR REVISTAS

MARIANAO, junio 2.— DIARIO, Habana.— Han sido hoy detenidos en esta población los estudiantes Roberto Vega Rodríguez, de 18 años, vecino de Perseverancia, 20 y Carlos Manuel Naranjo Ferrer, de 19 años, residente en Manrique, 5, altos, por estar repartiendo ejemplares de las revistas «Alma Mater», de esa capital y «Libertad», de Trinidad que las autoridades consideran subversivas. Naranjo logró evadirse de la custodia de los vigilantes Herrera y Rodríguez, que los detuvieron, pero poco después fué detenido nuevamente.

Presentados ante el Juzgado de Instrucción se le señaló a cada uno fianza de 25 pesos que prestaron, quedando en libertad.—Martínez, corresponsal.

## UN ANCIANO ABURRIDO DE LA VIDA QUISO MATARSE

MARIANAO, junio 2.— El anciano de setenta y dos años Emilio González Rodríguez avecindado en Real, 119, La Seiba, intentó hoy privarse de la vida para lo cual se infirió grave herida en la parte anterior del cuello con una cuchila. Conducido al Centro de Socorro, fué asistido por el doctor López Sánchez declarando el presunto suicida que estaba aburrido de vivir tanto y quería morir.

**AMENAZAS DE MUERTE**

Zenaida Reyes Valle, de 26 años, con domicilio en Real 4, acusó a su amigo Joaquín Lira, de maltratarla de obras y de amenazas de muerte. Poco después de la denuncia, se presentó el Lira, asegurando que cuanto decía Zenaida era incierto y que lo que ella trataba era de perjudicarlo

**DETENIDA UNA VICIOSA**

El sargento Graña, de los Expertos, detuvo hoy en ésta a Nieves Rodríguez Herrera, de 37 años, vecina de Cuatro entre Once y Trece, en Almendares la que está reclamada en causa por infracción de la Ley de Drogas, y a la que se acusa de ser traficante y viciosa. Ella aseguró que todo era incierto y que se trata de una venganza de La Macorina, mujer a la que conoce y que vive en la Habana.—Martínez, corresponsal.

## OTRA PROTESTA SOBRE LA SUPRESION DE ESCUELAS

El Instituto Arquitectónico de Cuba ha elevado su protesta por cualquier intento que se haga de suprimir los únicos centros de enseñanza superior de Cuba: Universidad, Institutos Provinciales, Escuelas Normales, Academia de San Alejandro, etc.; se acual fuere el pretexto de economías que se invoque para ello, sumándose también a la enérgica protesta que en nombre del Claustro Universitario han publicado los doctores Latorre y Lagomasino.

## El Tesorero...

(Continuación de la PRIMERA)

nicipal, el Contador del Municipio, el Presidente y el Vicepresidente del Ayuntamiento, el Concejal doctor Tuli Villuendas, el Capitán Supervisor señor Leopoldo Ruiz, el Jefe de Policía señor Aragón y un sargento y cuatro soldados del Ejército, que desde el día en que se ausentó el Tesorero prófugo, tienen a su cargo la custodia de la caja.

**LA CAJA VACIA**

Dos mecánicos, no sin grandes trabajos, violentaron la caja de Tesorería, y al registrarse su interior, se vió que Solís Izquierdo no solamente se llevó el dinero de las personas que confiadas en su honradez le habían entregado cantidades para negocios, sino que ha desfalcado al Municipio, alzándose con más de veintiocho mil pesos del Tesoro del Ayuntamiento confiado a su custodia.

En la caja solo quedaban unos noventa y seis pesos plata y tres monedas de oro de a cinco pesos y algunas pequeñas cantidades colocadas bajo sobres correspondientes a depósitos de particulares y cuya ascendencia no llega a trescientos pesos.

Según el balance de los libros de Contaduría, la existencia que debía hallarse en caja era de veintiocho mil quinientos diez pesos, setenta y un centavos. Se practicó el recuento de valores consistentes en pólizas de seguro de fianzas de los empleados afianzados y se ocuparon cartas de pago de las cantidades ingresadas en la Zona Fiscal por ingresos del Ayuntamiento al Estado y depósitos de fianzas.

**INSPECCION SECRETA**

A las tres y media de la tarde interrumpió su labor el Juzgado volviendo a continuarla a las cinco. A esta hora el señor Juez de Instrucción no permitió la permanencia en el local a más personas que al pericial de Gobernación, al Supervisor de la Policía y al Secretario del Juzgado.

Durante tres horas largas el Juzgado siguió examinando otros documentos hallados en la caja de Tesorería y relacionándolos en el acta de la diligencia. Como el sumario no ha salido todavía del período secreto se desconoce el resultado de esa parte del examen de la documentación dejada por el Tesorero alzado.

Se mantiene alrededor de este suceso extraordinaria expectación y se hacen diversos comentarios.

**Carlos Luzán,**
Corresponsal.

## Al Saberse...

(Continuación de la PRIMERA)

visa en los mercados del cambio. El Consejo Superior Bancario, sin que se haya sabido por qué, aprobó la medida y el ministro manifestó después del consejo de ministros en que se acordó definitivamente la operación que se hacía para que el país contase con numerario bastante, seguro de que no se afectaría por ello la peseta, que estaba bien garantizada.

**CONFERENCIO PRIETO CON EL AGREGADO DE LA EMBAJADA AMERICANA**

MADRID, Junio 2.—(AP).—La peseta avanzó durante la sesión de hoy y cerró a 10.28 pesetas por dolar, creyéndose en los centros gubernamentales que con ese movimiento de la divista monetaria desaparecen las hondas preocupaciones del gabinete.

En la Bolsa hubo también animación, aunque las transacciones carecieron de importancia.

El ministro de Hacienda, don Indalecio Prieto, recibió hoy la visita de Charles Livengood, agregado comercial de la Embajada de los Estados Unidos, a quien dijo que la República española está dispuesta a mantener abiertas las puertas a las negociaciones con las empresas norteamericanas.

Una de las causas del mejoramiento de la peseta, según el ministro de Hacienda, ha sido el colapso de la especulación con la divisa monetaria cuando se temió que el Gobierno perseguiría a los que infringen las disposiciones del departamento.

## En la Sesión...

(Continuación de la PRIMERA)

debate para el Partido Liberal?—preguntó uno de los compañeros.

—Acaso lo tenga—contestó el doctor Vázquez Bello—si en las declaraciones que se hagan se plantea la ruptura de las relaciones armónicas entre ambos partidos, en lo que atañe a la labor legislativa.

En cuanto al plan de Reformas, se nos declaró por uno de los Senadores que estuvieron hablando en el Salón de Conferencias con el doctor Cortina, el Presidente de la Alta Cámara y un buen número de miembros de este Cuerpo, lo que sigue:

«En el Senado, una mayoría de Senadores viene estudiando la reforma constitucional, de acuerdo con las bases del proyecto del doctor Cortina, cuyo plan tiene la conformidad de esa mayoría, muy especialmente en lo que se refiere a la implantación del régimen parlamentario verdadero».

Entre los visitantes de ayer al Capitolio, se contaron el señor Ministro del Perú, que visitó el edificio acompañado del Encargado de Negocios del Ecuador, siendo atendidos por los Senadores Fernández Hermo y Barrera, a los cuales hicieron grandes elogios del Palacio Congresional.

## UN ANCIANO OCTOGENARIO SE SUICIDO, AHORCANDOSE, DENTRO DE UNA FUNERARIA

CIENFUEGOS, Junio 2. DIARIO, Habana. — A las cuatro y media de la tarde de hoy puso fin a su existencia, ahorcándose, Ambrosio Rivero, natural de Canarias, de 82 años de edad.

El citado señor Rivero residía en la funeraria situada en la calle Castillo número 75 en esta ciudad y en una de las vigas del cuarto que le tenían destinado para dormitorio amarró la cuerda con la cual se privó de la vida. Se supone que una antigua e incurable enfermedad que padecía lo llevó a tomar tan fatal resolución. El Juzgado se constituyó en el lugar del hecho y levantó el acta correspondiente. — **Obdulio A. García,** corresponsal.

## La Rebaja de...

(Continuación de la PRIMERA)

tenida por los señores fabricantes».

**NO CONCIBEN QUE PARA QUE SUBSISTA LA INDUSTRIA, TENGAN QUE VIVIR COMO ESCLAVOS**

Es bien que digamos—agregan—de una vez y para siempre, de que si la agonía de que nos rabláis que padece la industria, depende su salvación de que el Torcedor viva menos que en la indigencia, aportando a su estado ruinoso, otro sacrificio de hambre, entonces será preferible, créannos los señores fabricantes que les hablamos en nombre de toda la familia torcedora; que con la industria todos desaparezcamos, pues no se concibe racionalmente, que para que ella subsista, ha de ser preciso que nosotros los torcedores tengamos que vivir como irredentos esclavos.

Creemos, señor Presidente de la Unión de Fabricantes de Tabacos y Cigarros, que estamos a tiempo de rectificar errores. Por nuestra parte convencidos estamos de que nuestra actitud es honrada en defender nuestro derecho al «banquete de la vida», en el lugar que dignamente debemos ocupar como asalariados».

En este problema de un momento a otro los fabricantes despejarán la incógnita, que es al parecer lo que desean los torcedores.

## Se Activan...

(Continuación de la PRIMERA)

A instancias de la acusación privada, probablemente se abrirá de nuevo esta causa y el Fiscal ya ha solicitado del Juzgado la misma para su examen, a lo que accedió el Juez del Río Balmaseda.

Como se recordará la causa por el asesinato de Lora Infante fué instruída por el Juez propietario de esta ciudad doctor Burguet.

**HECHEVARRIA L BALMASEDA, FELICITADOS**

Una comisión integrada por los más prestigiosos elementos del veteranismo oriental, entre los que figuraba el Capitán Granda, ayudante que fué del General Antonio Maceo, visitó esta mañana a los doctores Hecheverría, presidente de la Audiencia y al Juez del Río Balmaseda, para felicitarlos por su actitud cívica. — **Matías VEGA.**

## Del Dr. Diviñó...

(Continuación de la PRIMERA)

peculiar, gráfico, sencillo y aplicando con oportunidad y relieve su cultura, explica usted mi actitud y la refuerza, para evitar la Revolución, sin que tampoco, se consolide la ilegitimidad. Quiera Dios, no se haya perdido ese esfuerzo, más que de mi inteligencia modesta, de mi fervoroso corazón de cubano, muy preocupado en estas horas de grandes tribulaciones, que no sé cómo existen quiénes no las perciban. Por el Manifiesto del Presidente del Partido Liberal, que usted tritura en sus «Impresiones», y por las manifestaciones del General Machado en Columbia, me parece que «aramos en el mar». Gracias, por último, por esta inundación de felicitaciones, de todas partes y elementos, algunas que no esperaba, y a que la categoría e importancia del DIARIO, y el eco de su circulación, sin duda, ha contribuído; compensaciones espirituales que confortan, porque son reveladoras de que coincidí con el anhelo general y hablé como debía hablar. No me desvanecen, porque conozco la versatilidad de los hombres, pero quitándoles a algunas, la hipérbole en el encomio, las estimo justas en la apreciación que repiten, de la serenidad con que he juzgado y aconsejado. Aunque inconformes o disgustados, algunos, de ambos bandos, (lo esperaba), creo ese juicio el de la mayoría, sobre todo, neutral. Y eso me basta, aunque no lo buscaba, porque lo que perseguía, y no he conseguido, es convencer para un arreglo patriótico a los contendientes.

Ahora me voy al campo a descansar de este agobio. Y de hoy más, tenga al viejo admirador, como nuevo amigo.

Afectuosamente,

**Luis Octavio Diviñó.**

No hubo más que una errata grave, que hubiera ahorcado al linotipista, —sensibilidad por sinceridad.—

Lo demás, un colosal éxito tipográfico de su experta gente.

Todos, o muchos, me piden publique un folleto, y el lunes irá a la imprenta.

Gran Venta Especial de Ropa de Cama

HOY ULTIMO DIA

OPORTUNIDAD

Sábanas de guarandol de hilo «Belga»
Medio cameras. Una ..... 2,65
La docena ..... 30,00
Cameras. Una ..... 3,50
La docena ..... 39,00
Fundas y cojines haciendo juego por la calidad con las sábanas.
Medio cameras. Una ..... 1,00
La docena ..... 11,00
Cameras. Una ..... 1,35
La docena ..... 15,00
Juegos de cama de hilo puro, con finos bordados y calados a mano, a 13,95
Juegos de cama, de hilo en todos los colores, bordados en fil tiré, a ..... 22,00
Sobrecamas de piqué blanco, para cama camera, a ..... 1,45
Sobrecamas de tul, francesas, muy finas, en blanco y crema, a ..... 4,95

También para esta oferta hemos rebajado considerablemente el guarandol de hilo, blanco y de color, propio para la confección de sábanas y fundas.

Primer piso.

El Encanto

Vestidos Económicos.

Continúa con extraordinario éxito la Gran Oferta de este artículo, tan práctico durante los muchos meses de verano.

Para facilitar la elección, ya que el surtido es muy grande en colores, dibujos, estilos y calidades, hemos hecho un catálogo, del cual repartimos 50,000 ejemplares. La persona que no lo haya recibido puede solicitar un ejemplar en nuestras oficinas. Este catálogo tambien se refiere a abanicos, joyeria, carteras, pañuelos, medias y sombreros.

Los estilos que figuran en esta oferta son modeles muy nuevos, los que se ponen al alcance de todas las posibilidades. He aquí algunos ejemplos:

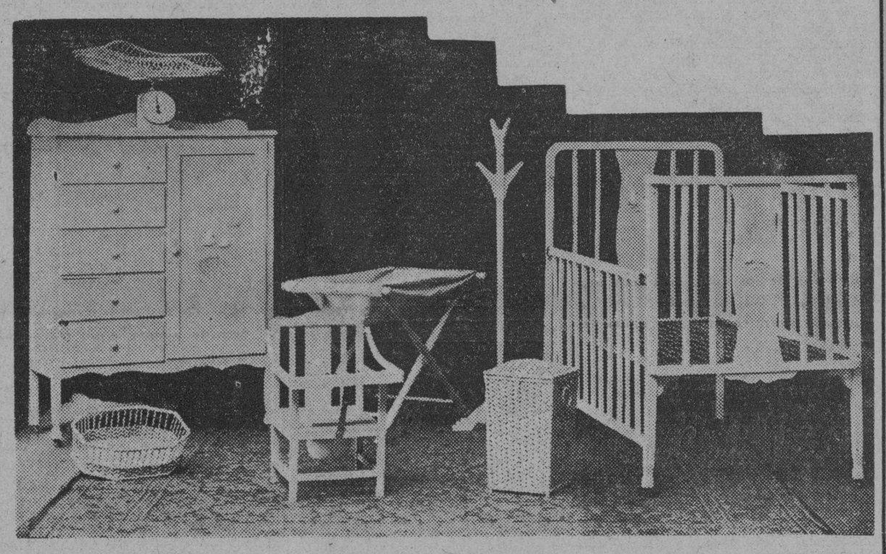
Vestidos de guarandol color entero; desde ..... 1,50
Vestidos de soiessette estampado, «Ever fast» desde ..... 2,65
Vestidos de holán de hilo color entero, con bonitos adornos desde ..... 3,65
Vestidos de holán de hilo estampado, desde ..... 3,80
Y los ya famosos de guarandol de hilo color entero, desde ..... 3,90

Todos en las tallas del 34 al 46.

Primer piso.

El Encanto

La Semana del Tercer Piso



Canastilla.

También el bebé puede obtener los beneficios de esta gran venta de EL ENCANTO.

Aproveche esta singular oportunidad para adquirir los muebles del bebé. Su vida y su salud dependen del bienestar que lo rodee. Y para usted, señora, es un placer el ver a su hijito instalado en un ambiente feliz.

Reproducimos aquí un juego de cuarto de bebé, compuesto de ocho piezas, hechas con cedro, esmaltadas en azul, rosa o marfil, con decorados ejecutados a mano. Precio:

75.00

Como a todos los artículos del Piso Tercero, durante esta semana, se hace la bonificación de un 10% en el vale de venta

*Otros muebles.*

Vea nuestro surtido de coches de lona y de mimbre, sillas de combinación, andadores, corralitos, lámparas, cestos para la ropa usada, pañaleras, kiddie-coops, cuadros, estuches de aseo, etc.

*La ropa del bebé.*

Una línea extensísima. Juegos de cargador para bautizo, capas, vestiditos, juegos de camisita y ropón, gorros, abrigos, capoticos, etc.
Todo muy lindo y esmeradamente confeccionado. Todo muy barato.

10% DE DESCUENTO

Tercer piso.

El Encanto

SOLIS, ENTRIALGO Y CIA.

M.E.C.D. 2016

SECCION 2A

TELEFONOS. Centro Privado . M-7911 Imprenta . . M-9665 Máquinas . . M-3450 Clasificados . A-3333 Radio . . . M-7714

# DIARIO DE LA MARINA

TELEFONOS. Centro Privado . M-7911 Imprenta . . M-9665 Máquinas . . M-3450 Clasificados . A-3333 Radio . . . M-7714

SECCION 2A

AÑO IC — El periódico más antiguo de Cuba — LA HABANA, MIERCOLES, 3 DE JUNIO DE 1931 — Acogido a la franquicia postal — PAGINA ONCE

## La España Actual

## PROTESTA UNANIME

### por León ICHASO

Es franca, vigorosa y unánime la protesta de la prensa española que ha llegado a nuestras manos contra los incendiarios de las iglesias y los conventos. Los rotativos republicanos más importantes de Madrid hablan adoloridos de la brutal y brusca explosión y al condenarla, estigmatizan también la demagogia como la peor enemiga y el más vergonzoso baldón de la República.

"Será un mal español, un mal republicano, un mal socialista, un obrero inconsciente—dice "La Voz" de Madrid comentando unas manifestaciones condenatorias de Unamuno y Gabriel Alomar—, todo el que en las actuales circunstancias promueva desórdenes, intente motines, trate de asaltar y quemar edificios, agrave con intransigencias suicidas los conflictos de orden social".

El diario madrileño "La Libertad" publica un manifiesto firmado por José Ortega y Gasset, Antonio Machado, Gregorio Marañón, Felipe Sánchez Román, Luis Jiménez de Asúa, Luis Bello, Roberto Castrovido, Unamuno, Alomar y Antonio Zozaya en que se llama traidores a los que con sus violencias atentan contra la convocatoria soberana de las Cortes Constituyente.

Aun va más allá en su dolorosa indignación el "Solitario", pseudónimo que oculta el nombre de uno de los periodistas más severos, más desinteresados y más íntegros de España; Antonio Zozaya. Nada debe Zozaya ni a la monarquía ni a la República. Rechazó los más halagadores requerimientos de los gobiernos monárquicos y de Primo de Rivera. Nada quiere tampoco de la República, más que su independencia de siempre. Con esa valerosa independencia, toda sinceridad y toda claridad desahoga su espíritu adolorido en su artículo "Meditemos un poco" de su "Cartera de un Solitario". Días atrás, comentando nosotros una apóstrofe del "Desterrado", de "La Ciudad Alegre y Confiada", de Benavente, contra el tribuno demagogo Publio, escribíamos que es muy fácil y muy llana la misión de aquellos que halagan y excitan las pasiones de las muchedumbres. Lo arduo es—agregábamos—contenerles en esas pasiones e increparlos por esos vicios. Ahora nos dice Zozaya:

"En estos momentos en que todo es adulación al pueblo es necesario que haya quien le diga la verdad plena, y la verdad plena es que los incendios de los conventos han perjudicado grandemente a la causa republicana y que un par de jornadas como esa darían al traste, como se proponen los enemigos del régimen, con lo que tantos años, tantos sacrificios y tan incesantes esfuerzos ha costado implantar en España la soberanía popular". "La principal misión de un Gobierno—añade más adelante Zozaya—es mantener el orden; si no es capaz de conseguirlo, se marcha o se le hace marchar tarde o temprano".

No siguieron por suerte esos incendios. La demagogia roja dió después algunas señales de sí en huelgas, en motines levantiscos, en perturbaciones como las de Sevilla, San Sebastián y Bilbao, en amenazas sindicalistas. Ahora parece que se ha reconcentrado para laborar ocultamente y esperar, según su costumbre otra ocasión propicia. Quizás aproveche los horrores de la agitación electoral para dar otra sorpresa. La persistencia, la tenacidad, el acecho constante y vigilante para atacar al adversario en sus flancos más débiles son las armas de más fuerza y de mayor peligro, no de la demagogia que vocifera y se exalta escandalosa, sino de aquella otra demagogia, marca Moscou, que se va infiltrando mudamente, gradualmente en el malestar del campesino y del obrero, en las quejas y la ignorancia del soldado, en los ardores fogosos de la juventud estudiantil, en las ansias renovadoras de los centros culturales.

Las terribles llamaradas de los incendios del diez de Mayo han alumbrado siniestramente al Gobierno Provisional para ver dónde está uno de sus más temibles enemigos. Los recios alertas de la prensa le han dicho bien alto cómo en un momento puede desquiciarse y derrumbarse no sólo la República, sino también lo que está muy por encima de ella y de toda la forma de Gobierno; España.

La primera vez tuvo la disculpa de su sorpresa; la segunda habría que repetirle lo de Zozaya: "Si un Gobierno no es capaz de mantener el orden se marcha o se le hace marchar".

## PROXIMA BODA DE LA HIJA DEL ALCALDE MUNICIPAL DE GUANABACOA, SR. J. MASIP

GUANABACOA, junio 2.— DIARIO, Habana.— El día 6 próximo, a las cuatro y media de la tarde, se efectuará la boda de la señorita Panchita Masip Domínguez hermana del señor Joaquín Masip, alcalde municipal y el señor Perfecto Jesús García Valdés, presidente del Ayuntamiento.

El acto se celebrará en la bella residencia del alcalde, casa Estrada Palma, 15.

Nuestra felicitación afectuosa.

Agradecemos la invitación.—Francisco Cortés.

# ANUNCIAN HUELGA INDEFINIDA LOS OBREROS SINDICALISTAS DE BARCELONA HASTA QUE SE INSCRIBAN TODOS EN EL SINDICATO UNICO

### Más de mil obreros de las minas de Asturias que estaban en huelga han reanudado el trabajo y en la Coruña se han ido al paro los tipógrafos en espera de aumento de salario

CORUÑA, Junio 2. (AP.)—Los tipógrafos de esta ciudad han anunciado que se declararán en huelga si no se atienden sus demandas de aumento de salario.

Las autoridades hacen gestiones para evitar la huelga.

**RETORNAN AL TRABAJO MAS DE MIL MINEROS**

OVIEDO, Junio 2. (AP.)—Más de mil mineros que se declararon ayer en huelga han reanudado el trabajo en vista de que no los secundaban los socialistas.

Las fuerzas de la Guardia Civil patrullan las minas para evitar choques posibles entre socialistas y sindicalistas.

**TERMINO EL CONFLICTO DE LOS PESCADORES EN VIGO**

VIGO, Junio 2. (AP.)—La terminación del conflicto pesquero ha causado general satisfacción entre los obreros, los cuales recorrieron las calles, llevando al frente la bandera de la asociación.

**FALLECIO OTRO DE LOS HERIDOS DE PASAJES**

SAN SEBASTIAN, Junio 2. (AP.)—Ha fallecido otro de los pescadores que resultó herido cuando la Guardia Civil hizo fuego sobre los huelguistas de Pasajes para impedir que celebraran una manifestación en esta ciudad. Se llama el occiso Francisco López.

**ANUNCIAN UNA HUELGA INDEFINIDA LOS SINDICALISTAS**

BARCELONA, Junio 2. (AP.)—Han anunciado los obreros del puerto afiliados al Sindicato Unico que declararán una huelga indefinida en el caso de que el resto de sus compañeros no se inscriban en el referido Sindicato. Por su parte, el Gobernador Civil de la provincia, señor Company, que fué abogado de los Sindicalistas Unicos hasta tomar posesión del cargo, ha manifestado que garantizará la libertad del trabajo.

# LOS CONCURSOS SOBRE BELLAS ARTES EN ESPAÑA CONVOCADOS

### En este año tendrán lugar en la capital hispana. Las mejoras obras de escultura. lilteratura, arte decorativo, música, etc.

La Dirección General de Bellas Artes de España, Departamento del Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes de esa nación, ha hecho la convocatoria para los concursos nacionales de este año.

Podrán concurrir a ellos tanto los artistas, arquitectos y escritores españoles como los de las Repúblicas iberoamiracanas.

Los concursos y temas son los siguientes:

De escultura: una estatua de 1.60 metros, de mármol blanco ,preferentemente desnudo o semidesnudo) tema libre. Premio: uno de 15 mil pesetas.

De literatura: un estudio informativo y crítico acerca del teatro moderno fuera de España. Este estudio abarcará tanto la literatura dramática (autores, obras y tendencias más señaladas de los diversos países extranjeros) como los procedimientos y orientaciones del arte escénico. Premio: único e indivisible de 6 mil pesetas.

De música: una sinfonía para gran de o pequeña orquesta. Podrá estar compuesta en la forma tradicional de movimieintos separados, o bien para ser ejecutados sin interrupcion sus diversos tiempos. Premio: 5 mil pesetas.

Arte decorativo: podrán presentarse únicamente artistas españoles. Será tema de este concurso un proyecto de cartel anunciador de las Exposiciones Nacionales de Bellas Artes.

Concurso de grabado: decoracion (portada, lámina, etc.) en madera o cobre de una novela ejemplar de Cervantes y de una obra dramática de Lope de Vega o Calderón. Premios: dos de 3 mil pesetas cada uno.

Concurso de arquitectura: un proyecto de edificio destinado a cinematógrafo para un pueblo de unos cuatro mil habitantes con capacidad para doscientos espectadores aproximadamente. Tres premios: uno de 4 mil pesetas, otro de 3 mil y otro de 2 mil.

La exposición de los trabajos recibidos se celebrará en la Sala de la última planta del Ministerio, durante el mes de diciembre y el Jurado emitirá su fallo antes de terminar dicho mes.

## UN MAGNO FESTIVAL EN EL «CENTRO MONTAÑES»

Anoche se reunió la junta directiva del Centro Montañés en importante Sección de carácter extraordinario, tomándose los siguientes acuerdos:

Juedó nombrado el entusiasta señor Julio Gutiérrez, vicepresidente segundo, debido a la ausencia del señor Benito Cortines, querido presidente social, que embarca en breve hacia la bella capital de la Montaña, en disfrute de unas bien ganadas vacaciones. Por prescripción reglamentaria ocupará, mientras dure la licencia del señor Cortines, la presidencia del Centro Montañés, el caballeroso señor Francisco Salaya de la Fuente y el señor Manuel Aedo, fungirá de vicepresidente primero.

Se fijó la fecha del grandioso festival que celebrará el Centro Montañés los días 4 y 5 de Julio próximo en todos los jardines de La Polar, acordándose al mismo tiempo, que la junta directiva en pleno, dada la importancia y significación del acto, se haya cargo de su organización y desenvolvimiento. Los dirigentes del Centro Montañés con este motivo, se reunirán los lunes y viernes de cada semana. Quedaron nombrados los señores Barreda, López, Ortiz y Barreneche, para la confección del programa de dicho festival y obtención de presupuesto de las orquestas.

Al ser aceptada por unanimidad la proposición del señor Alejo Mejido, quedó nombrado representante del Centro Montañés en Santander, el doctor Collante, y, al mismo tiempo, portador de un saludo de afecto y simpatía a las autoridades santanderinas, el señor Benito Cortines, aprovechando su próximo viaje a Santander.

## 14 AÑOS PARA UN HOMICIDA

### Al que mató a Manuel Rivas en los altos del diario «La Lucha»

Dictó ayer sentencia la Sala Segunda de lo Criminal de esta Audiencia condenando al procesado Manuel Rivas Ferrer, por delito de homicidio, a la pena de 14 años, 8 meses y 1 día de reclusión y a indemnizar a los herederos de la víctima con la suma de $2.000.

El acusado dió muerte en 26 de enero del corriente año a Juan Alfonso Castillo, en un salón alto del edificio del periódico «La Lucha» (calle de Amistad), después que surgió una discusión entre los concurrentes a una reunión de la Agrupación denominada «La Liga Patriótica», de la que eran asociados la víctima y el victimario.

## 2 LITROS DE LECHE, 5 CTS.

### Así se está vendiendo en Santa Clara. Conferencia en Sanidad

Una extensa entrevista celebraron a última hora de la tarde de ayer con el Secretario de Sanidad los doctores Miguel Dobal, Supervisor de Abasto de Leche; M. Randin, Supervisor de Cienfuegos; Nicolás Vesa, Jefe Local de Camagüey y el doctor Madan, segundo jefe local de la Habana, tratando sobre el problema de la vigilancia sanitaria del abasto de leche.

**LOS LECHEROS DE SANTA CLARA**

El Secretario de Sanidad recibió ayer una exposición de los lecheros de la provincia de Santa Clara, pidiéndole la prórroga del plazo de 10 días para el cumplimiento del artículo 38 del Reglamento que exige la utilización de determinados envases y máquinas para tapar botellas.

Agregan que la situación económica no les permite hacer desembolsos y que, además, están vendiendo la leche a dos litros por cinco centavos.

Sobre el problema de Holguín informó el doctor Madan al Secretario, que en dicho término no se ha cumplido el Reglamento y que como informó el Jefe Local, doctor Pardo Machado, la verdad es que el pueblo no quiere leche pasteurizada y por tanto la planta no puede recibir la que le suministran los vaqueros ya que no la van a vender.

## DELEGACION EN TAPASTE DEL CENTRO CASTELLANO

La Sección de Propaganda que no ceja un momento por elevar los prestigios sociales, y como medio, el acrecentamiento de los asociados, ha venido luchando para establecer una Delegación en el pueblo de Tapaste. Una Comisión delegada de la Sección y de la Junta Directiva, se trasladó a aquel lugar el pasado domingo, habiendo dejado ultimados todos los detalles para constituir dicha Delegación el domingo 31 de mayo.

En la mañana del domingo, una caravana automovilística en la que tomaron asiento los señores Alejandro Villada, Vicepresidente social, Manuel Bajo Geijo, presidente de la Sección de Propaganda, Angel Villafranca, Presidente de la Sección de Recreo y Adorno, Facundo Martín Calle, Mariano Lozano, Angel Martínez Romillo, Lucio Gutiérrez, Miguel González, Lorenzo de Toro, Isidoro Hernández y Secretario de la Sección de Propaganda, se trasladaron al pueblo de Tapaste, dejando constituida la Delegación del Centro Castellano, en la siguiente forma:

Presidente señor Don Mariano Gil.
Delegado señor Don Teófilo Domínguez.
Cobrador: señor Pedro Couto.
Médicos: Doctores Rafael Bolívar y Marcos Díaz y Díaz.

El señor Enrique Cano y el señor Aquilino Francisco Cabo, han sido las dos figuras iniciadoras, que han culminado en el éxito que acaba de anotarse el Centro Castellano con esta nueva Delegación. En una finca próxima al pueblo, se verificó a continuación espléndido banquete al que asistieron a más de las personas que más arriba se designan, la representación de las autoridades judiciales y del magisterio, esta última ostenta por el señor C. Molina. El menú que se componía de lechón asado, chilindrón de carnero a la marrasquilla, estuvo colosal. Los postres fueron peras y melocotones, aperitivo vermouth Cinzano, tabacos «Piedra», obsequio del Sr. José L. Piedra, vinos Castell del Remey, cerveza Tropical, entremés, salchichón, chorizos de Miguel González y aceitunas aliñadas de la Casa Merino. Fué un almuerzo típico, que el señor Mariano Gil, ofreció a todos los invitados al acto.

Al final, hicieron uso de la palabra los señores Alejandro Villada, que estuvo elocuentísimo, siguiendo el señor C. Molina, representante del magisterio de Tapaste, el señor Mariano Gil, el señor Facundo Martín, haciendo el resumen el señor Manuel Bajo, Presidente de la Sección de Propaganda. El regreso alegre y bullicioso, deparó oportunidades a los excursionistas para recorrer y visitar las nacientes Delegaciones de San José de las Lajas y Jamaica, en las cuales ha de constituirse muy en breve un núcleo de potencia Castellana.

# MUCHAS PLAZAS SE SUPRIMIRAN EN MARRUECOS

### Quedará también suprimida la Comisaría General que estaba a cargo de Sanjurjo

MADRID, junio 2. AP.—Indícase como probable que el general Cabanellas, actual Capitán General de Andalucía, sea nombrado Comisario Militar de las tropas españolas de Africa.

**SUPRESION DE GENERALES, JEFES Y OFICIALES EN MARRUECOS**

MADRID, junio 2. AP.—Se ha acordado en consejo de ministros autorizar al ministro de la Guerra, señor Manuel Azaña, para que suprima del Ejército de Marruecos un teniente general, dos generales, 173 jefes y oficiales de distintas graduaciones y varios centenares de clases.

Con esta autorización quedará suprimida la Comisaría Militar que estaba a cargo del teniente general Sanjurjo.

**REORGANIZACION DE LAS FUERZAS DE AFRICA**

MADRID, junio 2. AP.—Se tiene entendido que el ministerio de la Guerra proyecta que las fuerzas militares de Marruecos estén mandadas por un general de división, y dos generales de brigada, encargados de las cirrunscripsiones de Melilla-Alhucemas y Ceuta-Larache.

Entre las reducciones figura la de 700 hombres que forman parte de las compañías del Tercio de Tabores y escuadrones de caballería.

# ALCALA ZAMORA HACE TRASLADO DE SU FORTUNA

### Muchos millares de mujeres católicas siguen enviando sus protestas al gobierno

**LAS DAMAS CATOLICAS SIGUEN PROTESTANDO**

MADRID, Junio 2. (AP.)—Continúa recibiendo el Gobierno Provisional numerosos escritos, firmados por millares de mujeres católicas, protestando contra los actos de violencia cometidos por las turbas en los templos y contra la pretendida expulsión de los Jesuitas de España.

Las asociaciones piadosas de Cádiz, Cazorla, Orense, Puerto de Santa María, Salamanca, Gaucín y Palencia han unido su voz a las protestas de otras ciudades españolas.

**ALCALA ZAMORA TRASLADA SU FORTUNA A ESPAÑA**

MADRID, Junio 2. (AP.)—El Ministro de Hacienda, Indalecio Prieto, ha anunciado que el Jefe del Gobierno Alcalá Zamora ha traído a España su fortuna particular, que la tenía depositada en París, y que asciende a 462,000 francos o sea unos 14.480 dólares.

Extráñanse algunos centros de que el Gobierno considere antipatriótica la salida de capitales de España cuando ahora resulta que el propio Alcalá Zamora no se apresuraba a traer a este país la que tenía en el extranjero.

# ANALISIS DE AGUA MINERAL

### Cuatro casos de fiebre tifoidea en Bauta. Material para Oriente

El doctor Francisco Pérez y López Silvero, Jefe Local de Sanidad de la Habana, con vista de los casos de fiebre tifoidea que a diario se vinieron registrando en esta capital durante el mes de mayo próximo pasado, ha ordenado se proceda a analizar todas las aguas minerales que se expenden, ya que las aguas del acueducto son buenas y están vigiladas las verduras.

**MATERIAL SANITARIO**

Con motivo de las inundaciones ocurridas en las provincias orientales y ante la posibilidad de que se desarrolle un brote de fiebre tifoidea o de paludismo, el Secretario de Sanidad ha enviado el material sanitario necesario y cuadrillas de obreros para que realicen trabajos de desinfección en dichos lugares.

**BROTE DE TIFOIDEA**

Se ha ordenado por la Dirección de Sanidad se proceda a la vacunación antitífica de todos los vecinos del pueblo de Bauta, ya que desde el día 15 del pasado mes se han registrado cuatro casos de fiebre tifoidea, los cuales han sido trasladados al Hospital de Enfermedades Infecciosas «Las Animas».

**DOS CIRCULARES**

Por la Dirección de Sanidad se remitió ayer a los Jefes Locales dos Circulares pidiéndoles el presupuesto interior de la Jefatura para el próximo año fiscal y que pueden pedir forraje para el ganado.

# DECIAN SER INSPECTORES

### Pretendieron estafar al dueño de una tintorería. Estafan $660

Denunció a la Policía el señor Martín Pire Truvi, vecino de Belascoaín número 625 que vendió a plazos un auto el día primero de marzo de 1930 a Estanislao Jiménez, vecino de Correa 27.

Como no pagó los plazos lo demandó en el Juzgado Municipal del Sur nombrando el Juzgado depositario de la máquina a Jiménez que la sacaba todos los días.

Al ordenar el Juzgado que se la entregaran notó la falta de piezas por valor de $150.00.

**PROCESADO**

Fué procesado por atentado a agente de la Autoridad con 2000 pesos de fianza, Angel Herminio Abreu y Fuentes.

**SE HICIERON PASAR POR INSPECTORES DE SANIDAD PARA ESTAFARLE**

Denunció Juan Blaesco, dueño de la tintorería de Lamparilla número 78 que Juan Arango Arango, se le presentó haciéndose pasar por Inspector de Sanidad y pidiéndole dinero—que le dió—por no denunciarle.

Ayer nuevamente se le presentó acompañado de José Joaquín Temols diciéndole que éste era el Jefe y que si no quería que le denunciaran, tenía que darle dinero.

El buscó al vigilante número 449 y le denunció el hecho.

**SE QUEDARON CON EL DINERO**

Margarita Ortiz, acusó a Marcial Lorenzo, de F. y 17, de haberle estafado 460 pesos que le pidió para comprar un auto y explotarlo a la mitad.

## TRASLADO DE PENADOS AL PRESIDIO MODELO DE I. P.

MATANZAS, junio 2.—DIARIO. Habana.

El alcaide de la Cárcel de esta a las fuerzas del Ejército para su ciudad acaba de entregar esta tarde conducción al Presidio Modelo de Isla de Pinos, a los siguientes penados:

Nemesio Duquesne y Duquesne, condenado por robo en causa del Juzgado de Cárdenas, a dos años, once meses y once días.

Francisco Bello Hernández, conocido por «Chito», condenado por tentativa de robo del que resultó homicidio, en causa del Juzgado de Pedro Betancourt, a 18 años, once meses y un día.

Domingo Balleteros y Abreu, condenado por la misma causa e igual delito a 18 años, ocho meses y un día.

Juan Fernán, condenado a seis años en causa por hurto, del Juzgado de Matanzas.

Gabriel Sánchez López, condenado a tres años y seis meses, en causa por robo en casa habitada, del Juzgado de Cárdenas.

José Ibáñez Gómez, condenado a tres años y seis meses en causa por robo, del Juzgado de Pedro Betancourt.—**Alberto Lovio.**

## PROCESADOS SIN FIANZA POR COLOCAR UNA BOMBA EN LA CIUDAD VILLAREÑA

SANTA CLARA, junio 21.—DIARIO. Habana.

SANTA CLARA, junio 21.—DIARIO. Habana.

El juez especial doctor González Llaguno, que conoce de la causa número 479 de este año, radicada en el Juzgado de Instrucción de esta ciudad, contra Jaime Paret, Marcelino Claraco y Rodolfo Sánchez Espinosa, ha dictado hoy un auto de procesamiento excluyendo de toda fianza a los mencionados detenidos, los que se encontraban en el Vivac Municipal, y han sido trasladados a la Cárcel provincial.

Los hechos de que se acusa a los procesados consisten en la colocación de una bomba que hizo explosión en días pasados en la puerta de la Cámara de Comercio de Santa Clara.

El letrado Rafael García Pérez, defensor de todos los elementos nacionalistas villareños, interpuso inmediatamente un recurso de reforma, solicitando se deje sin efecto el auto de procesamiento dictado por el juez González Llaguno, o se les señale fianza a sus representados.

**Armando Machado.**

En el próximo número de "Orbe":

Icaro con Ametralladora

Maniobras militares aéreas en los EE. UU

¿Habrá Perlas en Cuba?...

—Claro que se refiere a las auténticas, a las que se pescan en el mar.

Lea este interesante trabajo sobre un millonario pescador de perlas que se encuentra en la Habana.

Pronto comenzará a publicar "Orbe"

LA VIDA DE VIVIAN GORDON

con fotografías inéditas

"ORBE" EN ROTOGRABADO 5 CTS

# LOS ELEMENTOS CATALANISTAS NO SE HALLAN MUY SATISFECHOS DEL SESGO QUE TOMAN LOS ACONTECIMIENTOS SOBRE SUS ASPIRACIONES

### Los primeros festejos que se celebrarán para conmemorar el establecimiento de la República, el 1o. de junio serán corrida de toros, de caballos, concurso musical, verbenas

**CONMEMORACION DEL ESTABLECIMIENTO DE LA REPUBLICA**

MADRID, Junio 2. (AP.)—Los primeros festejos en conmemoración del establecimiento de la República el día 10 de Junio consistirán en una corrida de toros, un concurso hípico, un concurso musical, verbenas populares, partidos de futbol y representaciones de zarzuelas y sainetes madrileños en la Plaza de la Armería, junto al Palacio Real.

**LA MANIA DE GUARDAR BILLETES DE BANCO**

MADRID, Junio 2. (AP.)—Critican algunos periódicos la manía de esconder los billetes de banco en sus casas que tienen algunos, contribuyendo de esa manera a la depreciación de la peseta.

El escritor don Jacinto Benavente ha sido víctima de tal mania, pues los ladrones le llevaron 33.000 pesetas que tenía en su residencia.

El trisemanario «El Crisol» comenta el hecho y lo atribuye al miedo insuperable de algunos burgueses, lo que contribuye, dice, al pánico injusto que sufre en la actualidad la peseta.

**DESCONTENTOS LOS CATALANES**

BARCELONA, Junio 2. (AP.)—Los elementos catalanistas no están satisfechos con el sesgo que toman los acontecimientos y temen que los esfuerzos realizados por el Gobierno Provisional para allanar las dificultades que ofrece el problema de Cataluña hayan sido baldios.

Dase por seguro que el arreglo del pleito en el seno de la Asamblea Constituyente no ha de ser tan fácil como se suponía en los primeros momentos, a impulsos del entusiasmo producido por las elecciones. Ahora se cree que habrá largos debates y que las aspiraciones catalanas encontrarán gran resistencia entre los mismos elementos republicanos.

# EL DEFENSOR DEL TENIENTE CALVO PIDE SEA ACLARADA LA SENTENCIA

### Al efecto, el Dr .Rosado Aybar presentó ayer escrito antes la Sala Segunda que condenó a aquél por lo de «Karikato»

El doctor José Rosado Aybar en su carácter de Letrado defensor del procesado Teniente Miguel Calvo Herrera. Jefe de la Sección de Expertos de la Policía Nacional, en causa seguida contra el mismo por su actuación al personarse en la Redacción del Semanario «Karikato», impidiendo la salida del colega y ocupando los ejemplares de su tirada, en Noviembre del pasado año, ha presentado ayer un escrito a la Sala Segunda de lo Criminal de esta Audiencia, interesando aclaración de la sentencia dictada por el referido Tribunal contra el mismo.

Expone el doctor Rosado Aybar, en su alegato, lo siguiente:

«En el día de ayer se me ha notificado la sentencia dictada en esta causa por la cual se condena a mi representado como autor de un delito de usurpacion de atribuciones judiciales sin circunstancias modificatvas de la responsabilidad criminal, a la pena de dos años y un día de suspensión del cargo de Teniente de la Policía Nacional u otro de funciones análogas y como entiendo que en dicha resolución se dejan de consignar extremos que son indispensables para que sea dable discurrir respecto a la calificación adoptada por el Trbunal, vengo en tiempo oportuno a interesar de la Sala se aclare la sentencia con los siguientes extremos:

PRIMERO:—Sabe el Trbunal que atendiendo a la prueba practicada en el acto del juicio oral, quedó demostrado que un número determinado de miembros del Cuerpo de la Policía Secreta Nacional, momentos antes en que lo hiciera mi representado el Tenente Calvo, se constituyeron en la redacción del periódico «Karikato» el día en que ocurrieron los hechos que originaron este proceso y procedieron a llevar a cabo determinadas diligencias impidiendo la salida de dicho periódico, extremo éste que ha sido confesado mediante declaración por los propios funcionarios de dicha Policía y sin embargo de ello la Sala omite toda declaración relacionada con este extremo tan fundamental para la determinación de la responsabilidad de mi respresentado Calvo.

SEGUNDO: También sabe la Sala que, primero en forma escrita y, luego en el acto del juicio oral, bajo juramento y con todas las solemnidades del caso, el General Manuel Delgado, Secretario de Gobernación en la fecha en que ocurrió el hecho investigado, afirmó que por haberlo así ordenado el Honorable Señor Presidente de la República, había requerido al Teniente Calvo, para que diera cumplimiento a lo establecido en el artículo 282 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, sin embargo de lo cual la Sala tampoco hace, en su sentencia referencia a ese extremo no obstante ser también un particular de extraordinaria importancia para determinar la responsabilidad de mi defendido; y,

TERCERO: La Sala califica los hechos como constitutivos de un delito de usurpación de atribuciones judiciales, es decir que aprecia el hecho de que mi representado realizara actos que expresamente y por ministerio de la Ley le están atribuidos al Poder udicial y, sin embargo, no señala en su sentencia, como era de rigor, cual es la disposición que específicamente confiere al Poder Judicial la exclusiva atribución de proceder a acordar al secuestro de una publicación periódica o retenerla u ocuparla, particular éste del cual no puede prescindirse para determinarse sobre la existencia del delito que la sentencia califica y pena.

POR TANTO:

SUPLICO A LA SALA: que en mérito a lo expuesto, se sirva aclarar la sentencia referida anteriormente en los términos que se dejan expuestos anteriormente, marcados con los números Primero, Segundo y Tercero».

## Investigación de Misterioso Crimen

### Las autoridades buscan el cadáver de un desaparecido

SAN CAYETANO, junio 2.—DIARIO, Habana.—En compañía del jefe de policía de esta población, señor Benigno Torres, el sargento del ejército Rodríguez, los vigilantes Núñez y Paez y el soldado Rodríguez, exploramos hoy la parte de la costa perteneciente a la finca «Pozo Redondo», en busca del cadáver de Camilo Cordero, que se supone fue asesinado hace poco tiempo por aquel lugar, según denuncia presentada por la Sra. Petronila González Pérez de Serrano, de la que ya hemos dado cuenta a los lectores del DIARIO.

La búsqueda duró todo el día, sin resultado favorable alguno. Sin embargo, se tiene una nueva pista de acuerdo con las declaraciones de la señora de Serrano. Declaró ésta que supone o se imagina que el cadáver de Camilo pueda estar sepultado a orillas de un arroyo que cruza cerca de su casa, por lo que se piensa hacer una nueva pesquisa por esos alrededores.

La mencionada señora ha ratificado su denuncia sobre la muerte de Cordero, pero sin poder precisar quién sea el autor.

Juan Serrano continúa detenido, habiendo ingresado en la cárcel de Pinar del Río como presunto autor del crimen que se está investigando y el que aún aparece envuelto en el misterio.

**Corresponsal**

## SE CELEBRARA UNA MAGNA ASAMBLEA DE DUEÑOS DE BARBERIA MUY EN BREVE

Ha celebrado sesión la directiva del gremio de dueños y operarios de barberías, con nutrido quorum. Presidió el señor Faustino Fernández. Actuó de secretario el señor Oscar Gelabert. Se aprobó el acta de la sesión anterior; el balance con un saldo superior a dos mil pesos. Fué discutida la renuncia presentada por el señor Agustín Galbany, acordando aceptarla en vista de las misma.

Se dió a conocer que en la secretaría del Gremio se facilitará a los asociados por el secretario, toda clase de datos sobre la forma en que deberán llevar los libros de contabilidad que exige la Secretaría de Hacienda en cumplimiento de la Ley de Emergencia.

Finalmente se acordó celebrar una asamblea magna en la que se tratarán algunos problemas de vital importancia, los que se darán a conocer en un manifiesto.

## FALLECE EN PALMA SORIANO EL VECINO PEDRO TROMPETA

PALMA SORIANO, junio 2.—DIARIO DE LA MARINA, Habana.—En la tarde de hoy se ha llevado a efecto el sepelio del cadáver de don Pedro Trompeta y Figueredo, persona que en vida gozaba de afectos y prestigios, ocupando cargos distintos e importantes.

Despidió el duelo en frases sentidas el doctor Pedro Caignet.—Ruiz Arias.

HOTEL ALAMAC

Broadway y Calle 71 New York

Es, desde hace años, el hotel preferido de todos los cubanos, por su edificio a prueba de incendio su gran confort, su cocina criolla, y el ambiente de «hogar» que en él se respira

Estas circunstancias lo hacen el sitio ideal de residencia de todas las familias cubanas que visitan esta ciudad, así como de los más conocidos hombres de negocios de Cuba, de señoras que se ven obligadas por cualquier motivo a viajar solas, de jóvenes estudiantes en los Estados Unidos y de señoritas colegialas.

En el piso tercero se hallan instaladas las oficinas del DIARIO DE LA MARINA con un salón de descanso y lectura a la disposición de todos los cubanos

Los intérpretes del Hotel estarán en los muelles y estaciones a la llegada de los vapores y trenes.

Cuartos con baño desde $3.00 diarios y $75.00 mensuales. Además la Dirección está dispuesta a estudiar arreglos especiales con los clientes

Para más informes y solicitud de presupuestos dirigirse a:

Mrs. Evangelina Agüero
Gerente Hispano

Hotel ALAMAC
Broadway & 71st. Street, New York

CABLE: ALAMACOTEL, NEW YORK

## Postales Españolas

## EL ALDABONAZO

### Por Constantino Cabal

¿Qué años hará en esta fecha que habló en Francia Drumont de los problemas del "Socialismo católico"? ¿Cuarenta años, cincuenta años?... Ello es que a los tantos años hay que admirar el ojo de Drumont, y hay que volver a sus frases, todas atiborradas de sentido:

—El Tiempo llama—aseguraba en una,—pero nadie le contesta...

El Tiempo llamaba entonces con gran necesidad y a toda prisa, y así estuvo llamando sin sosiego hasta el momento presente. Por lo menos en España aún no se le ha querido responder. En el Gobierno actual hay intenciones que empiezan ya a levantarse como si fueran burbujas hasta la superficie de las cosas... Va a proclamar la libertad de cultos; va a separar la Iglesia del Estado; va a laicizar la enseñanza; va casi seguramente a establecer el divorcio... Va a sacudirse, en fin, de un solo golpe, todo lo que se llama en este tiempo la tara tradicional, y que es en realidad nuestra raigambre en las virtudes históricas que modelaron la raza. Hombre de este Gobierno es Unamuno, y a él se le debe esta frase de tan sustanciosísima doctrina:

—En España, en verdad, somos católicos hasta los mismos ateos...

Es sangre de muchos siglos de catolicismo práctico la que llegó a nuestras venas, para que pueda aguarla de repente una disposición de la República. El hablar de romper con el pasado es sólo hablar por hablar, que puede justificarse en civilizaciones arrivistas, llegadas a última hora y sin más ideal que el del botín. España es pueblo de poso, y el que se definiera su carácter con las esencias todas que lo integran, fué cosa de muchos siglos, de inmensas meditaciones y de acontecimientos formidables. El pasado no es sólo un rey minúsculo, son muchos reyes gloriosos a los que estuvo vinculado siempre el ritmo de nuestra vida, y no es un solo empeño equivocado, son muchos grandes empeños que abrieron perspectivas luminosas a toda la humanidad. Todo esto somos nosotros: debemos suponer que la República, que aun no ha tenido tiempo de hacer nada, no nos querrá quitar toda esta herencia de quienes hicieron tanto, y no querrá iniciar la democracia que ha venido a establecer, echando a los caballeros para que queden sólo los mendigos.

Hay en este programa laicizante que ahora aparece en burbujas, varios puntos discutibles y varios que no cabe discutir. Todos son peligrosos, sin embargo y todos piden estudios que no se compaginan con la prisa. Lo que hacen otras naciones quizás no sea razón para la nuestra, que aún guarda una reserva de virtudes en el calor de sus lares casi desconocida por completo en los pueblos sin hogar. Antes de dar paso alguno que rompa alguna fibra esencialísima de nuestro pasado histórico, hay que conocer de España algo más que los Centros avanzados. Son los católicos mismos quienes deben llenar esta misión. Ellos, quienes habrán de razonar, y de discutir derechos, y de defender ideas... Ellos también, sobre todo quienes habrán al cabo de "contarse"...

El tiempo llama... Hay que oirle.

Y hay que contar además con que ya está tan cansado de llamar estérilmente que si ahora no se le oye, va ya a marcharse para no volver.

## CAUSA MALA IMPRESION LA CESANTIA DE UN EMPLEADO

CIFUENTES, Junio 2, DIARIO Habana.—Ha causado mala impresión en este pueblo la noticia que la compañía eléctrica suprimirá el único empleado que tiene en esta localidad por economía, dejando el servicio público descuidado, porque es imuosible que pueda atenderse desde Sagua. Las autoridades deben protestar de ese intento que lesiona los intereses del pueblo.— Arechaza, Corresponsal.

VIAJE RAPIDO Y SEGURO

Habana—Santa Clara—Habana

Por los Expresos del DIARIO DE LA MARINA

Salida de la Habana:

2 DE LA MADRUGADA Y 8 DE LA MAÑANA

«LA MARINA», por Tte. Rey

Salida de Santa Clara:

8 y 10 de la MAÑANA

6 DE LA TARDE

(Café «El Artesano»)

3.50 por persona.

Para más informes:

Sr. BARANDALLA

Teléfono M-8787.—Habana.

M.E.C.D. 2016

# MEL ARAGON HIZO TABLAS SU PELEA CON HERMAN PERLICK

## Tratemos de Algo

Ha sido una idea muy feliz la tenida por el señor Sergio J. Vasallo al pedir a sus compañeros de la Asociación de Comerciantes, de la que él es Presidente de la Sección de Sports, que metan el hombro y hagan todo lo posible por que sea implantada nuevamente la hora de verano. Aunque la idea no es nada nueva entre nosotros, pues ya ha habido veranos en Cuba con esa hora de adelanto, siempre es una iniciativa digna de todo aplauso por la finalidad que la guía.

Por lo pronto, opina el señor Vasallo, se gana un descuento del 20 por ciento en el alumbrado; que ya es algo en esta dichosa época de descuentos, de reajustes y otras boberías que nos llevan derechito a fosilizarnos, y a tener, en el interín, que repetir, como los frailes del cuento, siempre que nos encontramos con un semejante, ¡hermano, que morir tenemos! Para recibir en réplica el ¡hermano, ya lo sabemos!

La hora de verano, arguye el Presidente de la Sección de Sports de los señores comerciantes, aumenta el volumen de las ventas en una cantidad bastante considerable, pues dueños y dependientes de comercios disponen de más tiempo para divertirse y gastar los mantecosos. Me agradan en extremo tales declaraciones en boca de un ciudadano mío, del que me está leyendo y de todo el mundo y su tío siempre y cuando no se aloje más allá del Puente de Pote, donde se encuentra amarrado el Almendares Yacht Club.

Eso se llama optimismo, amigo Sergio, si estuviéramos más cerca en estos momentos que tecleo, extendería la mano para decirle: ¡choque esos cinco! y darle un fuerte apretón. Si el buen humor se premiara con una medalla de homicultura, recomendaría su caso a la Secretaría de Sanidad y usted terminaría por lucir un hermoso medallón colgado del cuello de la camisa.

Pero, de todas maneras, me adhiero a su proposición que es honesta e inteligente. Y, es más, yo le haría una pequeña enmienda en el sentido de que fueran tres en vez de una las horas de adelanto del reloj. Para lo que hay que comprar o vender, esas horas de menos nada implican, y así la gente podría irse a tomar baños de mar, a pescar con caña, que es la manera de pescar que ahora priva, a coger caracolitos en la playa y a dulcificar, en fin, la vida, esta perra vida que está pidiendo a gritos un viaje a la estratósfera para ver si por allá se está un poquito mejor que en este inmenso manicomio.

---

De lo que fué Arena Polar sólo queda a estas horas un solar yermo, cubierto de cascajos productos del derrumbe. Los obreros continúan afanosos limpiando el terreno para dejarlo como "la palma de la mano", lo que me impulsa a exclamar ante el desaguisado, el poeta, "Estos, Fabio, ¡ay, dolor! que ves ahora..."

Bueno, quejumbres a un lado, ¿hay quien se disponga a reponer lo perdido, a levantar un nuevo stadium de boxeo? Esto es lo que amerita conocerse, pues el tiempo transcurre sin que se mueva una hoja, en una calma de plomo estéril, nada acogedora de las ansias de la afición por un deporte merecedor de mejor trato, de otra suerte bien distinta.

Si la Compañía Cubana de Espectáculos, que fué la dueña de la Arena Polar, no se dispone a hacer nada, no debe adoptar la misma actitud la Comisión Nacional de Boxeo y Luchas que preside el popular comandante Enrique Recio. La Comisión tiene algunos fondos, unos veinte mil pesos, que pudieran muy bien servir de piedra sillar para levantar la nueva arena de boxeo.

Como negocio no es despreciable en una situación normal. No contemos con la presente, que está fuera de toda lógica, aunque nos atenacea el cuello para demostrarnos que la realidad es una. Con cubrir los gastos haría más de lo que se le pudiera pedir en estos momentos a un nuevo stadium. Y yo me atrevería a afirmar que si los señores comisionados estudian el asunto, no lo habrían de hallar tan malo que resultara un callejón sin salida.

Estos momentos son los precisos para encontrar un terreno, o un edificio viejo que echar al suelo, en la ciudad, no fuera de ella que sería gran disparate, y en su lugar hacer algo que merezca la pena, que sea una obra de provecho para todos y para muchos años, inamovible, donde establecer lo que bien requiere la ciudad de la Habana, un stadium moderno, con los adelantos y confort necesarios.

Yo entiendo que la Comisión de Boxeo se encuentra en la obligación de hacer algo en ese sentido y no quedarse cruzada de brazos como lo está haciendo. Persisto en que ese organismo no se ha creado solamente para cobrar gabelas al sport e intervenir en la organización de los promotores para indicarles a quién debe de dar y a quién no peleas. Y no digo esto por espíritu de crítica, no quiero que en esto se vea un latigazo a la Comisión de Boxeo, todo lo contrario, lo que deseo es despertarla de ese amodorramiento en que ha caído al ver por los suelos el mejor stadium de boxeo que poseíamos. ¿Lo entenderán así los amigos comisionados?

GUILLERMO PI.

## Notas de los Amateurs

León Rojas sustituye a Cueto en la dirección del team de base ball de la Y. M. C. A. Otros refuerzos cristianos. Teléfonos y A. D. C. el domingo. Trujillo formará parte del equipo que visitará a Panamá. Comienzan las exhibiciones el martes en el Asturias

(Por M. F. DE LA REGUERA)

Manolo Cueto abandona la dirección del team de la Y. M. C. A., por haber recibido un nuevo contrato para actuar en el Norte. Por este motivo el «hombre diablo» ha sido sustituido en la tarde de ayer por el entusiasta joven León Rojas, que dirigió con gran acierto el team de los Hermanos Maristas a su paso por la Liga Intersocial. El nuevo manager ha sido acogido con el general beneplácito de todos los players. Es éste un detalle importantísimo. Rojas tendrá la cooperación segura de sus discípulos que no se hallan desalmidonados a pesar de sus tres fracasos. Los «cristianos» realizan plausibles esfuerzos por aumentar su calibre hasta colocar el conjunto a la altura de los mejores. El advenimiento de Rojas le ha proporcionado también los servicios de dos players que serán de gran utilidad para el team el lanzador Eckelson y Carlos Alvarez. Estos jugadores se hallan en disposición de competir el domingo y la «Y» comenzará a palpar sus beneficios en el próximo encuentro que se les señala con el Ferroviario.

Un feliz viaje le deseamos a Cueto y muchos éxitos al piloto Rojas.

---

El juego de los cristianos con el Ferroviario que acabamos de mencionar se efectuará en el Stadium de Regla, el hermoso campo del doctor Bosch. Ocupará el primer turno del programa y será seguido por un buen game que se disputarán el Club Atlético de Cuba y los «toritos» del Fortuna.

La gran atracción nos parece que se desvía hacia Víbora Park. Los juegos en el campo viboreño tienen significativa importancia. Teléfonos y A. D. C.. llenan el primer número. Los telefonistas se mantienen invictos con cuatro victorias. Las últimas demostraciones del conjunto de Alonso nos permite garantizar que será el desafío algo muy serio.

En la Víbora también, a segunda hora, se enfrentan Hershey y Regla. Será un verdadelo duelo de toletes. Ambos conjuntos cuentan en sus filas con servidores recios que están dispuestos a ponerse de manifiesto una vez más.

Almeida tratará de acariciar la vitoria y Alejandro Pérez y Lopito tienen fundadas enseñanzas en que sus muchachos cojan el trillo victorioso del que fueron sacados violentamente por el Club Teléfonos.

---

El Víbora jugará con los Artesanos en el Ariguanabo Park.

Ambos conjuntos despertaron de su letargo el domingo después de verse sumidos en una serie de fracasos consecutivos. El impulso adquirido les permite mantener aspiraciones muy justas... pero alguno de los dos tendrán que retroceder nuevamente y deslizarse hacia las profundidades del sótano. Por eso la pugna del domingo entre estos equipos será sumamente interesante.

Junto con la reacción de los Artesanos se experimentará la de sus fanáticos que tan desalentados se hallaban por la racha imprevista.

---

Las prácticas del team que selecciona Otilio Campuzano para competir con los baskebolistas panameños continúan celebrándose diariamente sin que el entusiasmo decaiga. Anoche practicaron en la Y. M. C. A. y esta tarde lo harán en el floor del Deportivo Asturias. Estos terrenos han sido puestos amablemente a la disposición de Campuzano por los directores de esas entidades.

La disputa por los puestos continúa reñidísima. El incentivo poderoso del viajecito a hecho redoblar los esfuerzos de todos. Las aspiraciones se mantienen y se trata de sobresalir en los primeros «scrimages» que se han efectuado. El astuto Cappy vigila y nada dirá, en definitiva, hasta el último momento. Es casi seguro que el center del equipo sea el gran Trujillo, miembro del equipo del Deportivo de Cárdenas, que por su talla y su juego resulta factor de gran importancia.

Los integrantes del equipo serán vistos en acción por vez primera en la semana entrante. Campuzano ha organizado una serie de exhibiciones que quedarán iniciadas el martes de la semana próxima en el floor del Deportivo Asturias y continuando en el del Víbora Tennis. Estos juegos tendrán el incentivo poderoso de sus preliminares que serán llenados por los equipos femeninos del Víbora y el Deportivo que lucharán por la posesión del trofeo «Campuzano», donado por el director del equipo excursionista.

## Humblot Rompió un Record Francés

N. YORK, junio 2. SE.—Una chiquilla francesa de 17 años, Mademoiselle Marcelle Humbolt, de Nancy, saltó al círculo de la fama, luciendo como una buena promesa olímpica, después de un carnaval acuático celebrado en una piscina de 50 metros, de París.

Desconocida hasta hace pocas semanas, cuando redujo el record francés de los 200 metros nadando de espaldas de 3:13 a 3:11.4/5. Mademoiselle Humblot volvió otra vez a brillar al reducir su propio record ayer, hasta 3.04.2/5.

## 108 Jugadores en el Torneo Inglés

CARNOSTIE, Escocia, junio 2. SE.—Un field de 108 jugadores de golf, encabezado por Mc Donald Smith, de New York, calificaron ayer en el campeonato abierto de Inglaterra. Tan extenso field se hizo necesario por el hecho de haber 10 players empatados con un agregado de 160.

Mac Smith, popular favorito local debido a que es un muchacho de Carnostie, hizo rounds de 70 y 71, para un agregado de 414 en la prueba de 16 hoyos, antes de la verdadera prueba del torneo.

## HERMAN PERLICK ENTABLO SU PELEA DE ANOCHE CON MEL ARAGON EN BROOKLYN

NEW YORK, junio 2 (A. P.)—Herman Perlick, de Kalamazoo, Mich., welter weight junior, y Mel Aragon, del Perú, pelearon ocho rounds para terminar en unas tablas esta noche en Dexter Park, Brooklyn. Este fué el primer programa de la temporada.

El bout se peleó duramente con la mayoría de los cambios de golpes a corta distancia. No ocurrieron knockdowns. Perlick pesó 140 1/2 libras y Aragón 138 1/2.

El hermano gemelo de Perlick Henry, que debió pelear en el semifinal, no pudo hacerlo por tener una mano lesionada.

## Alta Calidad Vienen Mostrando en el Norte las Estrellas de Oriental Park

Boys Howdy, Burning Up y Malolo demuestran que su actuación en ésta no fué debido a la debilidad del grupo contrario. El cine Encanto ofrece las revistas del Prakness y Kentucky Derby a los miembros de la Guardia Vieja por cortesía de los señores Pratchett y Ferrera. Víctor de la Fuente se ha convertido en hombre múltiple en pro del Club Hípico del Cerro

(Por «SALVATOR»)

Las carreras de los meses de abril y mayo han venido a confirmar que no eran precisamente ejemplares baratos los que vinieron el pasado invierno a discutir los stakes ofrecidos por el Havana-American Jockey Club.

Boys Howdy, el gran potro de H. C. Hatch, vencedor en el premio final de la temporada en Oriental Park, el Gran Nacional Handicap de 10,000 pesos, se ha portado como un ejemplar de alta calidad batiéndose contra los ases de su división en el estado de la hierba azul, siendo factor en el clásico Kentucky Derby en que Twenty Grand rompió el record de Churchill Downs al cubrir la milla y cuarto en el estupendo tiempo de 2.01 4-5.

La estrella de la cuadra de Hatch, montado por su jinete acostumbrado Riley, estuvo segundo, persiguiendo el paso de Prince D'Amour en las primeras etapas. Corriendo en buena posición, pareció posible que ganara Boys Howdy los mil pesos correspondientes al cuarto lugar, pero las 126 libras se hicieron sentir en los últimos saltos, quitándole Spanish Play el referido cuarto hueco.

### OTRO TORON

Otro ejemplar de tres años, Burning Up, ganador del Cuban Derby en una justa en que fué batida Belgian Lass cotizada 3 para ganar 1, también viene haciendo de las suyas en las pistas de la región central de los Estados Unidos. Producto lo mismo que Boys Howdy de la finca de recría de E. R. Bradley, pues mientras el uno lo es de Bubbling Over, el otro desciende de Black Toney, acaba de derrotar nada menos que a Pittsburgher, el gigantesco pariente de Exterminator por muchos considerado como el mejor potro de tres años de Kentucky.

Burning Up, vencedor sobre un buen grupo en su anterior salida por cinco tamaños, se creyó que no podía tenérselas tiesas con Pittsburgher, pero probó que por algo se es hijo de Black Toney, alcanzando una decisiva victoria con la que se les acaba de quitar el mareo a los que pensaron que sólo por las bravas recibidas había perdido Belgian Lass el Cuban Derby.

Cuando corren dos caballos solos, por muchas bravas que se den, si es grande la superioridad del uno sobre el otro, impondrá su voluntad a pesar de los estorbos, y máxime si la carrera es de milla y octavo.

Malolo, único ejemplar que logró batir en buena ley a Boys Howdy durante el meeting invernal de Marianao, también continúa en magnífica forma, ganando el Handicap Inaugural de Bainbridge Park, cubriendo los seis furlones en 1.12 1-5. Click, el veloz descendiente de High Time, hizo un valiente aunque inútil esfuerzo para vencer a Malolo, pur sang favorito de Julio Amable yel gran Manolo.

### REVISTAS HIPICAS

Y hoy que hablamos de las consistentes demostraciones de los antiguos vecinos de Oriental Park, resulta oportunísimo hacer constar que Panchito Menéndez, el máximo caricaturista de la confraternidad hípica, se propone darle una grata sorpresa a los miembros de la Guardia Vieja.

Haciendo gestiones con sus dos buenos amigos y consagrados hípicos Arturo Pratchett, manager local de la empresa Paramount, y el señor Ferrera, diligente manager del teatro Encanto, «Panchito» nos escribe para hacernos saber que en una mañana de la presente semana serán pasadas privadamente por la pantalla del Encanto las revistas que contienen las escenas más preeminentes de los clásicos Preakness y Kentucky Derby, haciéndose una amable invitación a todos los componentes del gremio que no necesita que suba el azúcar para fajarles a los «bookmakers» desde la tarde inicial a la del cierre.

Por su tema resultarán ambas revistas de enorme interés para los veteranos parroquianos del jardín zoológico, habiendo prometido asistir el doctor Oscar Solís, Gustavito López Muñoz, doctor Ovidio Alonso, Alfredo Brodermann y un sin número más, encantados todos de la botella.

Entre los que figuran en el convite aparece Víctor de la Fuente, que ha protestado de que se dejara en el olvido al Club Hípico del Cerro, en cuya asociación seguramente deben figurar por derecho propio los hermanos Lorenzo y Enrique Sánche, Fernando y Víctor Vildósola y demás «siameses» del viejo faubourg.

### UN ENTUSIASTA

Víctor de la Fuente, que está próximo a darse un viajecito de placer a Chicago con las utilidades de la anterior temporada, embarcando a fines del presente mes en el aeródromo de Columbia, donde funge como delegado del señor Administrador de la Aduana, no ha dejado de luchar un solo día para que el Club Hípico del Cerro se convierta en hermosa realidad.

Por de pronto, se ha entrevistado ya con el entusiasta sportman y congresista señor Emeterio Zorrilla, piloto de la cervecería Polar, a fin de que adquiera un ejemplar descendiente de Sir Gallahad III o Man O'War, al que puede bautizar con el muy alusivo nombre de Gambrinus.

Si Víctor logra convencer, como es probable, a don Emeterio, es posible que se embulle también La Tropical, convirtiéndose las carreras de caballos en otro Sloppy Joe, con todas las bebidas del manual del cantinero luchando para alcanzar la victoria. De esta manera los turistas estarín en su elemento y posiblemente acertarían mejor.

Hasta el mismo Jerry Corrales podía inscribir el galón de ron que le tocó en suerte en el último banquete de la Guardia Vieja.

Panchito Menéndez también se ha compadecido de los lamentos de Víctor y le ha prometido darle un beneficio en su gran cine Cerro Garden, exhibiendo cinco películas, todas con tema hípico.

### GRAN CONVITE

Al momento de cerrar la presente crónica suena el timbre del automático y me informa Panchito Menéndez que mañana jueves, a las diez y media de la mañana, hora exacta como la de las justas de Oriental Park, empezarán a exhibirse las dos revistas del Preakness y Derby en el bello cine el Encanto, donde seguramente se congregará la Guardia Vieja, con el nuevo apéndice que le ha salido, el Club Hípico del Cerro.

## TOPICOS FUTBOLISTICOS
### NOTICIAS Y COMENTARIOS

La Asociación de Foot Ball de la República de Cuba ha avisado nuevamente a las Federaciones Provinciales que su Comité Ejecutivo requiere la constitución de los Colegios Provinciales de Arbitros, de acuerdo con el Reglamento, encareciéndole los informes definitivos sin más dilación.

Sí, hombre, sí. Que debe dar vergüenza que a estas alturas no tengamos todavía constituído el Colegio de Arbitros.

En esto se han dormido los señores de la Nacional. O por lo menos han pecado de transigentes, pues de no haber cumplido la Comisión nombrada para que lo estableciera en el término fijado, debió haberse nombrado a otra Comisión.

---

¿No decían que el doctor Julián Modesto Ruiz «era muy» fortunista? —Es claro que sí, nosotros también creemos que el doctor Ruiz es simpatizador de las sedas blanqui-negras. Pero nosotros no lo decimos con el retintín que lo dicen otros, como dando a entender que con su presencia en la Presidencia de la Asociación de Foot Ball de la República de Cuba el Fortuna iba a pasarlo mejor que otros clubs.

Se recordará lo que dijimos de la hombría de bien del doctor Ruiz cuando fué nominado por segunda vez para la Presidencia del organismo máximo del balompié. Y es por esto que nos complacemos con hacer este ligero comentario.

Los jugadores Kramer y Pipa, que fueron separados del once fortunista, exigieron el pago de los meses que faltan por terminar el Campeonato. El Fortuna se lo negó. Ambos se fueron en queja a la Asociación Nacional y este organismo después de conocer ampliamente el asunto, resolvió lo siguiente:

«Admitir el Recurso de Apelación interpuesto por Lipot Kramer Nathan, y disponer que el Fortuna S. C. pague al mismo, la suma de $140.00 (ciento cuarenta pesos) M. O., por concepto de indemnización de acuerdo con el artículo 81 del Reglamento de la Asociación, comunicándose esta resolución a la Federación de Fútbol de la Habana, a los efectos de su cumplimiento.

En relación con el recurso de apelación interpuesto por el jugador Yetuan Lochner Kaumann, se acuerda aceptar el fallo dado al jugador Lipot Kramer por cuanto están en iguales condiciones.

Fíjense lo bien que lo pasa el Fortuna en la Asociación de Foot Ball de la República.

Y eso que se trata de un convenio de palabra, que se presta a darle cualquier salida habilidosa para no pagar.

¿Dónde meterán ahora la cara los que siempre están dudando de las personas decentes sólo por el hecho que tiene el valor de mostrar sus simpatías por tal o cual club?

Y es que esos mentecatos confunden lastimosamente las simpatías con el cumplimiento del deber.

Recibo y copio:

«Sr. Pedro Fernández Alonso.
Cronista Deportivo de DIARIO DE LA MARINA.
Ciudad.

Muy estimado Peter:

Al igual que siempre, leí esta mañana tu amena crónica sobre los partidos celebrados ayer en el hermoso Stadium Tropical.

Tienes razón, pena y vergüenza da recordar el triste espectáculo que dieron algunos de los parciales, (pocos afortunadamente) de Juventud Asturiana ayer al presentarse en aquel lugar Amador, uno de los más grandes porteros que jugaron en nuestra querida Habana.

Amador, el hombre que se jugó tantas veces, no la camiseta, como se dice corrientemente, sino la vida, lo mismo delante de los zapatos de un Galcerán caballeroso y deportista que de un Barallo o un Scarone, fogosos y temibles «chutadores» de fama mundial, pero, así es la vida y así va nuestra querida Juventud.

Muchas cosas más te quisiera decir, pero no quiero cansarte; ésta sólo tiene por finalidad que sepan que no todos los socios de Juventud estamos conformes con esas «delicadezas» y que entre nosotros tienes muchos que sabemos leerte y estimar en lo mucho que vale tu sinceridad y tu serenidad para juzgar siempre estas cosas.

Dispón como gustes de tu afmo. S. S.,

Ricardo de Salinas.

## LOS PIRATAS DE TEJADILLO

Pronto reaparecerán en la arena basebolera los famosos Piratas de Tejadillo, club que tiene muy brillante historia y que dirige el activo manager Félix.

Los Piratas de Tejadillo han contado siempre con magníficos players; pero en su reaparición presentarán una novena más fuerte, si cabe, que las anteriores.

Véase, si no, el siguiente line up:
Reinaldo Suárez, 1b.
Félix Campos, 2b y p.
González, 3b y c.
Antonio Massana, ss.
Reinaldo Morales, cf.
Raúl Prieto, lf.
Andrés Vila, rf.
Claudio Muñiz, c y p.
Raúl González, p.
Pepe Mula, lf.
Antonio Yanes, p.

El manager Félix Campos piensa obtener aplastantes victorias con sus muchachos, todos aguerridos players y que se distinguen por la "pimienta" con que juegan.

Los "Piratas de Tejadillo" celebran sus prácticas en los terrenos de la Ampliación del Malecón, donde pueden ser vistos por los fanáticos.

Secunda al manager Campos el capitán de la novena Raúl Prieto, fildeador y bateador a lo Klein.

## Campolo Peleará el 17 Contra Christner

N. YORK, junio 2. SE.—Victorio Campolo, heavyweight argentino, que debe enfrentarse con Roberto Roberti, en Madison Square Garden el día 11 de Junio, ha aceptado batirse con K. O Christner, en Cleveland, el día 17.


¿No Conoce Usted "GETS-IT" el Maravilloso Callicida?

Aplique unas pocas gotas al callo irritado y el dolor se aliviará inmediatamente. A los dos o tres días se desprende fácilmente y sin dolor. "GETS-IT," el callicida universal, nunca ha fallado en producir alivio inmediato.

"GETS-IT"
Chicago, E. U. A.



¡AHORA!

Si hasta hoy se ha negado usted los saludables beneficios de la "Sal de Fruta" ENO, compre usted el

NUEVO TAMAÑO PEQUEÑO

que acabamos de lanzar al mercado.

Cómodo. Económico. De venta en todas las Farmacias. Compre usted un frasco HOY.

ENO es un laxativo benigno y refrescante. Da animación, viveza, garbo, andar airoso. Hace que los órganos entorpecidos entren en saludable actividad.

Rehuse Ud. IMITACIONES ROTUNDAMENTE

La "Sal de Fruta" ENO que no se venda en botellas no es legítima.

Preparada únicamente por J. C. ENO, Ltd. Londres, Inglaterra

Agentes de Ventas: HAROLD F. RITCHIE & CO., INC. Edificio Belmont, Nueva York, EE. UU. de A. Casas en Toronto, Sydney y Wellington

Las palabras ENO, y "Fruit Salt" y el rótulo del envase constituyen las marcas registradas de J. C. ENO, Ltd., Londres, Inglaterra

Tamaño natural del nuevo envase

"SAL DE FRUTA" ENO "FRUIT SALT" MARCA DE FABRICA

ENO'S FRUIT SALT DERIVATIVE COMPOUND KNOWN AND USED FOR 50 YEARS PLEASANT, COOLING, REFRESHING SALINE



El mayor alcance

Las linternas EVEREADY de tipo enfocable, con pilas "Unit Cell" EVEREADY, son sumamente potentes y de funcionamiento perfecto. Proyectan una brillantísima luz a distancias de 100, 135, 285 y 500 metros, según el estilo que se use.

¡Rechace imitaciones! Exija la marca EVEREADY que se vende en los mejores establecimientos.

AMERICAN EVEREADY WORKS
30 East 42nd Street
Nueva York, E. U. A.

EVEREADY
LINTERNAS Y BATERIAS
—duran más


## Por Fín Se Ha Descubierto la Manera de Matar los Peligrosos Microbios de la Comezón de Los Pies

Cada vez que los pies descalzos se ponen en contacto con pisos húmedos, aun en el propio cuarto de baño, son muy susceptibles de adquirir esta temible enfermedad-tiña epidémica (herpe) o comezón de los pies. Manténgase alerta y tan pronto como observe una escamosidad reseca, diminutas ampollas blancas o una excrecencia espesa, usted debe tratarse inmediatamente Gracias a las profundas investigaciones verificadas por notables autoridades médicas, ya se ha encontrado un medio para combatir lo que fácilmente puede desarrollarse en más graves consecuencias para los pies a menos que se ataque a tiempo.

La comezón de los pies es causada por los peligrosos parásitos — tinea trichophyton. Después de infinitas pruebas, un famoso laboratorio de Nueva York descubrió ABSORBINE JR. para matar los millares de microbios que se propagan por todas partes.

ABSORBINE JR. es un poderoso antiséptico licuo que, aplicándose prontamente a las regiones infectadas, mata los microbios, alivia el dolor, limpia la piel y evitará una posible infección en lo futuro.

Además de calmar y refrescar, ABSORBINE JR. es un líquido inofensivo, benigno y agradable para usar, pero es, no obstante, poderosísimo como un eficaz preventivo de los pies y dolencias generales en frasco a la mano para la comezón de los piez y dolencias generales en la familia.

Pida el frasco de 1-¾ onzas. Se vende en las principales farmacias. Precio 75 c.


Los Hombres Que Rigen los Destinos

de las mayores empresas dependen de su bienestar para poder llenar su cometido. Saben que el éxito es imposible sin mente alerta y cuerpo sano. Se dan cuenta de la importancia vital de evitar que los venenos intestinales entorpezcan sus sistemas.

Y una cosa tan sencilla como un vaso matutino, día a día, de "Sal de Fruta" ENO es cuanto hacen para librarse de enfermedades. La acción de ENO es tan suave, tan natural y tan efectiva, que del todo elimina los residuos, evita el estreñimiento o lo corrige y tonifica en general la función digestiva. Con el cuerpo en tales condiciones, puede uno dedicarse al trabajo, al deporte o al solaz con todo éxito.

Tome usted ENO por una semana aunque no sospeche usted que es víctima de los efectos de eliminación incompleta de venenos residuarios intestinales; valdrá la pena hacer la prueba. Nada es más probable que adopte usted la regla de salud ENO en la entusiasta convicción de que es indispensable para su bienestar.

Ahora se vende ENO en frascos de TRES TAMAÑOS
Vea usted el nuevo tamaño pequeño.

Unicos agentes de venta: HAROLD F. RITCHIE & CO., Inc. Belmont Building Nueva York También en Toronto, Sydney y Wellington

Las palabras ENO y "Fruit Salt", y el rótulo del envase constituyen las marcas registradas de J. C. ENO, Ltd., Londres, Inglaterra.

"SAL DE FRUTA" ENO MARCA DE FABRICA "FRUIT SALT"


M.E.C.D. 2016

# Grimes Venció a los Gigantes Como Pitcher y Bateador

## *Gilbert Con un Triple Metió Las Carreras del Empate y a Continuación Hizo la Decisiva*

Tenían ganado los Cubs el juego hasta el noveno inning, cuando se debilitó súbitamente May y permitió anotar al Brooklyn tres veces. Phelps explotó en el octavo acto. Comentarios

CHICAGO, junio 2. (AP).—Los Cubs casi ganaron un juego, cuando sacaron a Babe Phelps del box en el octavo inning y anotaron dos carreras, para romper un empate. Pero los Robins del Brooklyn hicieron un esfuerzo finalista y cayeron sobre Jackie May en el noveno para meter las tres carreras que ganaron el match inicial de la serie, 7 por 6.

Los Cubs dos veces empataron el score en los primeros innings y tomaron la delantera en la primera mitad del octavo. Entonces May, que había relevado a Pat Malone, dió la base a Bressler. Frederick pegó un single y Wally Gilbert disparó un triple, metiendo dos carreras. Gilbert hizo la del triunfo por fly de Herman. Day ganó el juego.

PRIMER INNING.—Robins.
Frederick out de Hornsby a Grimm. Gilbert out de English a Grimm. Herman recibe la base por bolas. Bissonette dispara un hit al right y Herman queda en segunda. López, batea de hit al right anotando Herman y Bissonette llega a tercera. En la tirada a esta base López llega a segunda y cuando Hartnett tiró mal a la intermedia, anotó Bissonette. Hornsby saca a O-Doul.
Dos carreras, dos hits, un error.

PRIMER INNING.—Cubs:
Moore se anota un hit bateando por segunda. English single al right y Moore pasa a tercera, Hornsby batea para double play de Thompson a Slade a Bissonette, anotando Moore en la jugada. Stephenson, la base. Cuyler lo fuerza de Slade a Thompson.
Una carrera, dos hits, cero error

SEGUNDO INNING.—Robins:
Slade palomon a English. Thompson single sobre el short. Philps línea a Jurges y Thompson es doblado fuera de primera de Jurges a Grimm.
Cero carrera, un hit, cero error.

SEGUNDO INNING.—Cubs:
Hartnett la base. Jurges se sacrifica de Phelps a Thompson. Grimm single al left center, anotando Hartnett. Malone batea para double play de Slade a Thompson a Bissonette.
Una carrera, un hit, cero error.

TERCER INNING.—Robins:
Frederick out de Jurges a Grimm. Hornsby saca a Gilbert. Herman roller a Grimm.
Cero carrera, cero hit, cero error

TERCER INNING.—Cubs:
Moore out de Thompson a Bissonette. English línea a Herman. Slade saca a Hornsby.
Cero carrera, cero hit, cero error.

CUARTO INNING.—Robins:
Bissonette la base. López toca la bola por tercera y se apunta un hit de piernas. Bissonette a segunda. O-Doul palomón a Jurges. Ambos corredores adelantan por un wild pitch. Slade recibe un dead ball. Thompson se poncha. Phelps single al right, anotando Bissonette y López pasa a tercera. Malone sale del box y lo sustituye May. Frederick single por el box y anota López. Gilbert fly Moore.
Dos carreras, tres hits, cero error

CUARTO INNING.—Cubs:
Stephenson out de Slade a Bissonette. Cuyler single sobre segunda Hertnett lo fuerza en esa base de Slade a Thompson. Jurges doblete por el right, anotando Hartnett. Grimm hit al centro, anotando Jurges. Phelps saca a May.
Dos carreras, tres hits, cero error.

QUINTO INNING.—Robins.
Herman, la base. Bissonette, fly a Grimm. López y O-Doul, flies a Cuyler.
Cero carrera, cero hit, cero error

QUINTO INNING.—Cubs.
Moore, fly a Frederick. Slade, saca a English. Jorges, foul a López.
Cero carrera, cero hit, cero error.

SEVTO INNING.—Robins.
Slade, fly a Stephenson. Thompson, la base. Hornsby, saca a Phelps. Frederick, roller a Grimm.
Cero carrera, cero hit, cero error.

SEVTO INNING.—Cubs.
Stephenson, out de Slade a Bissontte. Cuyler, fly a Herman. Hartnett, foul a López.
Cero carrera, cero hit, cero error

SEPTIMO INNNING.—Robins.
Gilbert hit de piernas. Herman palomón a Grimm. Bissonette es out de Hornsby a Grimm. English saca a López.
Cero carrera, un hit, cero error.

SEPTIMO INNING.—Cubs.
Jorges hit de piernas por tercera. Grimm línea a Gilbert y Jorges es doblado en primera de Gilbert a Bissonette. May single al centro y Moore lo fuerza en segunda de Thompson a Slade.
Cero carrera, dos hits, cero error.

OCTAVO INNING.— Robins.
O-Doul palomón a Hornsby. Slade se poncha. May saca a Thompson.
0 carrera, 0 hit, 0 error.

OCTAVO INNING.—Cubs.
English se poncha. Hornsby hit al centro. Stephenson hit al right y Hornsby queda en segunda. Cuyler single al right y Hornsby queda en tercera. Barnett sencillo al left anotando Hornsby y Stephenson. Cuyler a tercera. Day reemplaza a Pheips en el box del Brooklyn. Jorges batea de roller para double play de Slade a Thopmson a Bissonette
2 carreras, 4 hits, 0 error.

NOVENO INNING.—Robins.
Bressler batea por Day y recibe un pase. Frederick single al left y Bresler llega a tercera. Gilbert triple al left center anotando Bressler y Frederick. Herman fly a Stephenson y Gilbert anota después de la cogida. Hornsby saca a Bisonette. López muere de segunda a primera.
Tres carreras, dos hits, cero error.

NOVENO INNING.—Cubs.
Grimm out de Thompson a Bissonette. Wilson batea por May y recibe la base por bolas. Moore, palomón a Thompson. Hemsley corre por Wilson. Quinn sacó a English.
Cero carrera, cero hit, cero erro.

**ROBINS.**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Frederick cf. | 5 | 1 | 2 | 1 | 0 | 0 |
| Gilbert 3a. | 5 | 1 | 2 | 1 | 1 | 0 |
| Herman rf. | 3 | 1 | 0 | 2 | 0 | 0 |
| Bissonette 1a | 4 | 2 | 1 | 12 | 0 | 0 |
| López c. | 5 | 1 | 2 | 3 | 0 | 0 |
| O«Doul lf. | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Slade ss. | 3 | 0 | 0 | 2 | 9 | 0 |
| Thompson 2a. | 3 | 0 | 1 | 6 | 6 | 0 |
| Phelps p. | 3 | 0 | 1 | 0 | 2 | 0 |
| Day, p. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Bressler x. | 0 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Quinn p. | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 |
| Totales | 35 | 7 | 9 | 27 | 19 | 0 |

**CHICAGO.**

| | V. | C. | H. | A. | O. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Moore, cf. | 5 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| English ss. | 5 | 0 | 1 | 1 | 2 | 0 |
| Horsby 2a. | 4 | 1 | 1 | 1 | 7 | 0 |
| Stephenson lf. | 3 | 1 | 1 | 2 | 0 | 0 |
| Cuyler rf. | 4 | 0 | 2 | 2 | 0 | 0 |
| Hartnett c. | 3 | 2 | 1 | 2 | 0 | 1 |
| Judges 3a. | 3 | 1 | 2 | 2 | 2 | 0 |
| Grimm 1a | 4 | 0 | 2 | 16 | 0 | 0 |
| Malone, p. | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| May, p. | 2 | 0 | 2 | 0 | 2 | 0 |
| Wilson xx. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Hemsley, xxx. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Totales | 34 | 6 | 12 | 27 | 12 | 1 |

**Anotación por entradas:**

| | |
|---|---|
| Robins | 200 200 003—7 |
| Chicago | 110 200 020—6 |

**Sumario:**
Three base hits: Gilbert.
Two base hits: Judges.
Sacrifice hits: Judges.
Carreras producidas por los bateadores: López 1, Hornsby 1, Grimm 2, Phelps 1, Frederick 1, Judges 1, Hartnett, 1, Gilbert 2, Herman 1.
Double plays: Thompson a Slade a Bissonette; Judges a Grimm; Slade a Thompson a Bissonette 2, Gilbert a Bissonette.
Struck outs: Phelps 1, Malone 1 May 1, Day 0.
Bases por bolas: Phelps 2, Malone 2 ,May 3, Day 0. Quinn 1.
Dead balls: Malone a Slade.
Wilds: Malone.
Tiempo: 2 horas.
Umpires: Scott, Stack y Klem.
Observaciones: X bateó por Day en el 9o. XX bateó por May en el 9o. XXX corrió por Wilson en el 9o. Ganó Day; perdió May.

## *Se Quedó Corto el Detroit, en el Noveno Acto*

Su rally de última hora fué poco para poder vencer a los Senadores de alter Jhonson

WASHINGTON, junio 2. AP.—Un rally en el noveno inning, de los Tigres del Detroit, quedó corto y el Washington ganó hoy el match inicial de la serie, 5 por 3.

En virtud del consistente pitching de Carl Fischer, novato lanzador zurdo, los Senadores marchaban al frente 5 por 1, cuando se inició el noveno acto.

Los fanáticos locales tuvieron un instante de temor, sin embargo cuando Koenig abrió la entrada final con un triple. Fischer retiró a los dos siguientes bateadores, pero Roy Johnson botó la bola fuera del parque, anotando Koenig delante de el. Doljack luego pegó un single, pero Akers murió en fly.

Fischer permitió 11 hits, pero supo aislarlos. Whitehill, que siempre ha sido el «coco» del Washington, recibió 12 hits, incluyendo varios extra bases.

**DETROIT**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Johnson, cf. | 4 | 1 | 2 | 0 | 0 | 0 |
| Doljack, rf. | 5 | 0 | 2 | 2 | 0 | 0 |
| Akers, ss. | 5 | 0 | 0 | 4 | 2 | 1 |
| Stone, lf. | 4 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 |
| McManus, 3b. | 3 | 1 | 1 | 2 | 1 | 0 |
| Owen, 1b. | 4 | 0 | 0 | 7 | 1 | 0 |
| Koenig, 2b. | 4 | 1 | 2 | 2 | 1 | 0 |
| Grabowski, c. | 4 | 0 | 3 | 5 | 2 | 0 |
| Whitehill, p. | 3 | 0 | 1 | 0 | 2 | 0 |
| Uhle, x. | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Totales | 37 | 3 | 11 | 24 | 9 | 1 |

x bateó por Whitehill en el 9º

**WASHINGTON**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Myer, 2b. | 4 | 1 | 1 | 2 | 2 | 0 |
| Manush, lf. | 5 | 0 | 2 | 0 | 1 | 0 |
| Cronin, ss. | 4 | 2 | 2 | 1 | 3 | 0 |
| Harris, rf. | 3 | 0 | 1 | 2 | 0 | 0 |
| Bluege, 3b. | 3 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0 |
| West, cf. | 4 | 2 | 2 | 4 | 0 | 0 |
| Spencer, c. | 3 | 0 | 1 | 10 | 0 | 0 |
| Kuhel, 1b. | 4 | 0 | 3 | 7 | 0 | 0 |
| Fischer, p. | 3 | 0 | 0 | 0 | 1 | 0 |
| Totales | 33 | 5 | 12 | 27 | 7 | 0 |

**Anotación por entradas**

| | |
|---|---|
| Detroit | 000 100 002—3 |
| Washington | 001 120 10x—5 |

SUMARIO

Carrera empujadas por Cronin, Owen, Kuhel, West, Spencer, Harris, Johnson, 2.—Two base hits: West 2, Kuhel, Grabowski.—Three base hits: McManus, Cronin, Koenig.—Home run: Johnson.—Stolen bases: Johnson. Cronin 2.—Sacrifices: Bluege, Fischer.—Quedados en bases: Detroit 9; Washington 9. Bases por bolas: Whitehill 3; Fischer 2.—Struck out: Whitehill 3; Fischer 6.—Umpires: Ormsby, Owens y Nallin.—Tiempo: 2.05.

# RESULTADO DE LOS JUEGOS DE AYER

**LIGA NACIONAL**

Brooklyn 7; Chicago 6.
Pittsburgh 4; Boston 3.
Filadelfia 6; Cincinnati 2.

**LIGA AMERICANA**

New York 9; San Luis 2.
Filadelfia 3; Chicago 2.
Washington 5; Detroit 3.
Cleveland 12; Boston 11.

## ESTADO DE LOS CLUBS EN AMBAS LIGAS

**LIGA NACIONAL**

| Clubs | G. | P. | Ave. |
|---|---|---|---|
| San Luis | 23 | 11 | 694 |
| New York | 23 | 14 | 622 |
| Chicago | 21 | 16 | 568 |
| Brooklyn | 20 | 20 | 500 |
| Boston | 19 | 19 | 500 |
| Filadelfia | 19 | 20 | 487 |
| Pittsburgh | 18 | 22 | 450 |
| Cincinnati | 9 | 32 | 220 |
| Totales | 153 | 153 | |

**LIGA AMERICANA**

| Clubs | G. | P. | Ave. |
|---|---|---|---|
| Filadelfia | 29 | 10 | 744 |
| Washington | 25 | 16 | 610 |
| New York | 23 | 16 | 590 |
| Cleveland | 21 | 20 | 512 |
| Chicago | 17 | 22 | 436 |
| Detroit | 18 | 27 | 400 |
| San Luis | 13 | 23 | 361 |
| Boston | 14 | 26 | 350 |
| Totales | 160 | 160 | |

## JUEGOS SEÑALADOS PARA HOY

**LIGA NACIONAL**
New York en St. Louis.
Brooklyn en Chicago.
Filadelfia en Cincinnati.
Boston en Pittsburgh.

**LIGA AMERICANA**
St. Louis en New York.
Cicago en Filadelfia.
Detroit en Washington.
Cleveland en Boston.

## LAS CARRERAS DE LOS CLUBS AL DIA

**LIGA AMERICANA**

| Clubs | L. | M. | M. | J. | V. | Total |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Cleveland | x | 12 | | | | 12 |
| Boston | x | 11 | | | | 11 |
| New York | x | 9 | | | | 9 |
| Washington | x | 5 | | | | 5 |
| Filadelfia | x | 3 | | | | 3 |
| Detroit | x | 3 | | | | 3 |
| Chicago | x | 2 | | | | 2 |
| San Luis | x | 2 | | | | 2 |
| Totales | x | 47 | | | | 47 |

**LIGA NACIONAL**

| Clubs | L. | M. | M. | J. | V. | Total |
|---|---|---|---|---|---|---|
| San Luis | 6 | 4 | | | | 10 |
| Cincinnati | 5 | 2 | | | | 7 |
| Brooklyn | x | 7 | | | | 7 |
| Filadelfia | x | 6 | | | | 6 |
| Chicago | x | 6 | | | | 6 |
| Pittsburgh | x | 4 | | | | 4 |
| Boston | x | 3 | | | | 3 |
| New York | x | 3 | | | | 3 |
| Totales | 11 | 35 | | | | 46 |

SPORTS DIARIO DE LA MARINA SPORTS

AÑO IC — LA HABANA, MIERCOLES, 3 DE JUNIO DE 1931 — PAGINA TRECE

## *GRIMES GANO SU PROPIO GAME CON UN INDISCUTIBLE*

Empujó a Chick Hafey con la carrera del triunfo y se apuntó su 7a. victoria

ST. LOUIS, junio 2. (AP).—Un single de Burleigh Grimes, que metió a Chick Hafey en el octavo inning, rompió un empate y dió a los Cardenales del St. Louis una victoria de 4 por 3 sobre los Gigantes del New York en el primer juego de la serie. La victoria es la séptima de Grimes este año y aumenta la ventaja de los Campeones sobre los Gigantes a 2½ juegos. Esta es la segunda vez, este año, que Grimes derrota a Fitzsimmons, que lanzó por los Gigantes.

**NEW YORK**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Critz, 2b. | 5 | 0 | 1 | 2 | 1 | 0 |
| Leach, lf. | 5 | 0 | 2 | 0 | 0 | 0 |
| Lindstrom, rf. | 5 | 0 | 2 | 4 | 0 | 0 |
| Terr, 1b. | 4 | 0 | 0 | 7 | 0 | 0 |
| Ott, cf. | 2 | 2 | 2 | 3 | 1 | 0 |
| Jackson, ss. | 4 | 1 | 2 | 4 | 5 | 0 |
| Vergez, ss. | 3 | 0 | 2 | 1 | 1 | 0 |
| Hogan, c. | 4 | 0 | 0 | 2 | 1 | 0 |
| Fitzsimmons, p. | 2 | 0 | 0 | 1 | 3 | 0 |
| Leslie, x. | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Totales | 35 | 3 | 11 | 24 | 12 | 0 |

x bateó por Fitzsimmon en el 9º

**ST. LOUIS**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Adams, 3b. | 5 | 1 | 2 | 2 | 2 | 1 |
| Watkins, rf. | 3 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| High, 2b. | 4 | 0 | 1 | 1 | 4 | 0 |
| Bottomley, 1b. | 4 | 0 | 1 | 8 | 3 | 0 |
| Hafey, lf. | 4 | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 |
| Douthit, cf. | 3 | 1 | 3 | 3 | 0 | 0 |
| Gelbert, ss. | 2 | 0 | 0 | 7 | 2 | 0 |
| Orsatti, z. | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Benes, ss. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Wilson, c. | 3 | 0 | 2 | 3 | 1 | 0 |
| Grimes, p. | 3 | 0 | 2 | 2 | 2 | 0 |
| Totales | 32 | 4 | 13 | 27 | 14 | 1 |

z bateó por Gelbert en el 8º

**Anotación por entradas**

| | |
|---|---|
| New York | 010 200 000—3 |
| St. Louis | 002 001 01x—4 |

SUMARIO

Carreras empujada por Vergez 2, Hogan, Watkins, High, Wilson, Grimes.—Two base hits: Vergez, Adams, Leach.—Three base hit: Watkins.—Sacrifices: Grimes, Watkins, Douthit.—Stolen bases: Adams, Lindstrom.—Double plays: Bottomley a Gelbert; Adams a Bottomley; Gelbert, High a Bottomley.—Bases por bolas: Grimes 2; Fitzsimmons, 2.—Struck out: Fitzsimmons 1; Grimes 2.—Quedados en bases: St. Louis 9; New York 9.—Wild pitch: Grimes.—Balk: Grimes.—Hit dead balls: Grimes (Fitzsimmons, Vergez).—Umpires: Jorda, Magerkurth y Rigler.—Tiempo: 2:01.

Buzz Arlett prácticamente hizo todo el trabajo co nel bate entre los leaders de las Mayores, durante el día de ayer, mientras Al Simmons, recientemente leader, fracasó tan lastimsamente que perdió su puesto entr elos seis primeros. Arlett continuó mejorando su average con dos hits en cuatro viajes al plate, alcanzando hasta 385 y empatándose con Ruth en el segundo lugar. Simmons y Ruth sufrieron grandes pérdidas al ir cada uno cuatre veces al plate. Earl Averill, del Cleveland, que mantiene un average de 376, tomó el tercer puesto en la Liga Americana, mientras Mickey Cochrane, en 400, ganó el primer puesto, a pesar de que no jugó.

Los demás perdieron unos puntos, bateando un hit por cabeza.

Los leaders son:

| | J. | V. | C. | H. | Ave. |
|---|---|---|---|---|---|
| Cochrane, Ath | 38 | 155 | 34 | 62 | 400 |
| Ruth, Yankees | 32 | 109 | 31 | 42 | 385 |
| Arlett, Phillies | 40 | 156 | 31 | 60 | 385 |
| Averill, Indians | 41 | 170 | 33 | 64 | 376 |
| Hornsby, Cubs | 36 | 138 | 34 | 50 | 362 |
| Stephenson, Cubs | 33 | 120 | 14 | 42 | 350 |

## *CON UN HOMER EN EL SEXTO, MILLER GANO EL DESAFIO*

Este es e cuaro home de Miller este año. Walberg se apuntó su octavo juego

FILADELFIA, junio 2. AP.—El cuarto home run de la temporada de Bing Miller, con un hombre en bases, dado en el sexto inning del juego de hoy, permitió a los Campeones del Mundo, los Athletics de Filadelfia, comenzar su larga estancia en su home con una victoria de 3 por 2 sobre los White Sox de Chicago.

El cuadrangular también permitió a Walberg apuntarse su octavo triunfo del año y séptimo consecutivo.

Walbert, que recibió tres hits y dos carreras en el primer acto, se creció luego y en el resto del encuentro solo permitió un hit más, de Lu Blue, en el sexto.

**CHICAGO**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Blue, 1b. | 3 | 0 | 1 | 11 | 0 | 0 |
| Cisell, ss. | 4 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 |
| Reynolds, rf. | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 |
| Fonseca, 2b. | 3 | 1 | 1 | 1 | 4 | 0 |
| Fothergill, lf. | 4 | 0 | 1 | 3 | 0 | 0 |
| Eichrodt, cf. | 4 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 |
| Jeffries, 3b. | 3 | 0 | 0 | 2 | 3 | 0 |
| Grube, c. | 3 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 |
| Caraway, p. | 2 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 |
| Watwood, rf, (1) | 2 | 1 | 0 | 1 | 0 | 1 |
| Appling, (1) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Faber, p. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Kerr (3) | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Simmons, (4) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Totales | 30 | 2 | 4 | 24 | 11 | 1 |

(1) Bateo por Caraway en el 8o.
(2) Bateó por Watwood en el 9o.
(3) Corrió por Reynolds en el 1ro.
(4) Corrió por Fothergill en el 9o.

**ATHLETICS**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Bishop, 2b | 3 | 1 | 1 | 6 | 2 | 0 |
| Haas, cf. | 4 | 0 | 2 | 2 | 0 | 0 |
| Williams, ss. | 4 | 0 | 2 | 1 | 8 | 2 |
| Simmons, lf. | 4 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 |
| Foxx, 1b. | 4 | 1 | 1 | 9 | 0 | 0 |
| Miller rf. | 4 | 1 | 2 | 1 | 0 | 0 |
| Mc Nair, 3b. | 4 | 0 | 0 | 0 | 1 | 0 |
| Heving, c. | 3 | 0 | 1 | 6 | 0 | 0 |
| Walberg, p. | 4 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 |
| Totales | 34 | 3 | 9 | 27 | 13 | 2 |

**Anotación por entradas**

| | |
|---|---|
| Chicago | 200 000 000—2 |
| Atletics | 100 002 00x—3 |

**Sumario**

Empujadores: Fonseca, Fothergill, Foxx, Miller 2. Two base hits: Fonseca, Williams. Home run: Miller. Quedados en bases: Chicago 4. Athletics 9. Struck out: Caraway 2, Walberg 4, Faber 1. Bases por bolas: Caraway, Walberg 2. Hits 9 Caraway 7 en 7 innings; a Faber 2 en 1 inning. Double plays: Williasm a Bishop a Foxx. Umpires: Gutcherie, Dinner y Campbrell. Tempo 1.40.

## FEDERACION AMATEUR CUBANA DE REMOS

CONVOCATORIA

Por la presente se convoca a todos los clubs de la República inscriptos en la Unión Atlética de Amateurs de Cuba, para las regatas nacionales de Remos Juniors, de acuerdo con las siguientes bases:

Primero: Las regatas tienen por objeto fomentar el sport de los remos como uno de los medios de mejoramiento físico y mental del cubano.

Segundo: Las regatas serán dos:
A Para single scull Junior.
B Para canoas de cuatro remos y timonel junior tipo shell construcción libre.

Tercero: Se entiende por Junior o Novicio:
(a) Los remeros y timoneles que no hayan formado primeras tripulaciones en regatas oficiales.
(b) Los remeros triunfadores en regatas de Junior serán considerados como seniors.
(c) Se clasifican los juniors en juniors de un remo y Juniors al parel.

Cuarto: Estas regatas se efectuarán el domingo 5 de julio bajo la sanción de la Unión Atlética de Amateurs de Cuba.

Quinto: Cada club no podrá inscribir nada más que una sola canoa para cada regata.

Sexto: Para esta regata regirá el reglamento de remos de la Federación Amateur Cubana de Remos.

Septimo: La distancia a recorrer para estas regatas será de 1.500 metros.

Octavo: La regata Single Scull se efectuará a las ocho de la mañana y la de cuatro remos a las ocho y media de la mañana. Las regatas se efectuarán frente al litoral del Malecón.

Noveno: Los trofeos que se discutirán en esta competencia son:
Copa U. A. A. C. Single Scull.
Copa U. A. A. C. Cuatro remos. De estos trofeos el de cuatro remos pasará a poder del club que gane durante tres años sin necesidad de ser consecutivos y el trofeo single scull pasará a poder del club que lo gane cada año.

Además, los miembros de la tripulación vencedora ganarán las medallas de Junior de la U. A. A. C.

Décimo: El plazo de inscripción vence a las cinco de la tarde del día 30 de junio de 1931, debiendo acompañar al mismo tiempo lista de los remeros y suplentes que formarán parte de estas tripulaciones. La cuota de inscripción para esta regata será de 15 pesos por club por la canoa de cuatro remos y 2 pesos por atleta en la de single scull. Dichas cuotas serán remitdas al Tesorero de la Unión Atlética de Amateurs de Cuba, en el momento de hacer las inscripciones.

Décimo primero: Las solicitudes de inscripción deben ser hechas por los Secretarios de los clubs dirigidas al Secretario de la Federación Amateur Cubana de Remos, Manzana de Gómez 459.

La Federación se reúne sin previa convocatoria el miércoles 1 de Julio de 1931, en el local de la Unión Atlética de Amateurs de Cuba, a las 5 y media de la tarde.

RAFAEL POSO, Presidente. ENRIQUE FERNANDEZ, Secretario.

## *Connolly, Jefe de Umpires de la Americana*

Harridge lo nombró ayer, a fin de poner coto al gran número de quejas recibidas

CHICAGO, junio 2. AP.—Antes de que se pasase una semana de su elección como Presidente de la Liga Americana, William Harridge, hoy actu para dar un alto a las quejas sobre mala actuación de los umpires, nombrando a Thomas S. Connolly jefe del staff de árbitros.

Connlly, decano de los umpires de la Liga, asumirá las obligaciones de su nuevo cargo después de oficiar en un juego en Boston, el día 17. Tendrá sus oficinas aquí y actuará como supervisor de los umpires y a la vez como consejero del Presidente Harridge en asuntos de reglamentación del juego.

En la reunión de los propietarios de clubs de la Liga Americana en Cleveland el pasado miércoles, cuando Harridge fué electo Presidente, muchas quejas por pobreza en el umpiring le fueron presentadas.

Casi todos los propietarios de clubs y managers tenían de qué quejarse y Harridges prometió tomar cartas en el asunto.

Como Harridge, Connolly nunca jugó al base ball en su vida. Nació en Inglaterra en 1870 siendo su primer sport practicado el cricket. Luego se eligió a sí mismo cargabates de un team de Natick, Mass. cuando tenía 15 años.

Dirigió al team más tarde y luego se hizo umpire. Ofició en la New Ingland League desde 1893 hasta 1897 y se unió a la Nacional en 1898.

En 1901 pasó a la Americana. Actuó en ocho series mundiales.

## PEARCE GANO LA JUSTA DE SINGLE SCULLS SENIOR

PUTNEY, Inglaterra, junio 2 (A. P.)—Bobby Pearce, gigantesco sculler australiano que reside en el Canadá actualmente, ganó la regata de 400 para seniors, hoy, calificando como el contendiente más fuerte para el Diamond Sculls, en Henley.

Pearce tuvo unas competencias fáciles, ganando el primer heat a E. Stephens, del London Rowing Club y luego repitiendo en el final sobre C. Wise, también del London Club. Su tiempo para ambos héats, fué de 1 minuto y 20 segundos.

## LAS ESTRELLAS DE DOMINGUEZ VENCEN AL ZAMORANO 11X4

El jardinero Díaz, Cairo y otro dominguistas dieron muy duro a la de corcho

Brillante victoria se anotaron el pasado domingo los muchachos que integran las Estrellas de Domínguez sobre el club Zamorano, team éste que solo había sido derrotado en dos ocasiones, venciéndolos en un movido match con score de 11 carreras por 14.

Numeroso público acudió a presenciar este encuentro que era esperado ansiosamente por los fanáticos de ambos teams; saliendo complacidos de la clase de base ball que se jugó; todo parecía indicar que los Zamoranos vencerían debido a la falta de control del lanzador Pérez en los primeros innings del game; pero la excelente cooperación que recibió de sus compañeros lo hizo salir airoso en momentos críticos, dominando fácilmente después de estos innings con sus rapidísimas bolas.

Citaremos por los vencidos a Rovirosa y Fernández. Este último fué el único que pudo batearle dos hits al lanzador de los vencedores. Por los de Domínguez, Tomás y Carlos Díaz, Cairo, M. Abreu e Iturralde que fueron los principales causantes de que las bellas fanáticas del Zamorano salieran entristecidas del terreno.

**ZAMORANO**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Vega, 2b | 4 | 0 | 0 | 2 | 2 | 1 |
| Fernández, cf. | 4 | 1 | 2 | 3 | 0 | 0 |
| Iglesias, rf | 3 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Gámiz, c | 4 | 0 | 1 | 3 | 1 | 0 |
| Pérez, lf | 3 | 1 | 1 | 2 | 0 | 0 |
| Garro, 3b | 3 | 0 | 1 | 2 | 3 | 0 |
| Rovirosa, ss | 4 | 0 | 1 | 4 | 3 | 2 |
| Vega, 1b | 3 | 1 | 0 | 8 | 2 | 0 |
| Zequeira, p | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Suárez, p | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Totales | 32 | 4 | 6 | 24 | 11 | 3 |

**ESTRELLAS DE DOMINGUEZ**

| | V. | C. | H. | O. | A. | E. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Iturralde, 2b | 3 | 0 | 1 | 2 | 5 | 1 |
| Rodriguez, cf | 3 | 2 | 1 | 0 | 0 | 0 |
| Cairo, c. | 5 | 3 | 3 | 3 | 3 | 0 |
| J. Abreu, 3b | 4 | 1 | 0 | 1 | 3 | 1 |
| M. Abreu, 1b | 5 | 2 | 2 | 9 | 1 | 0 |
| Alonso, lf | 5 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 |
| T. Díaz, rf | 5 | 2 | 4 | 4 | 0 | 0 |
| C. A. Díaz, ss. | 4 | 1 | 2 | 5 | 2 | 1 |
| A. Pérez, p | 3 | 0 | 1 | 0 | 2 | 0 |
| Totales | 37 | 11 | 14 | 27 | 15 | 3 |

**Anotación por entradas**

| | |
|---|---|
| Zamorano | 112 000 000— 4 |
| E. de Domínguez. | 200 130 23x—11 |

**Sumario**

Home runs: Cairo; C. A. Díaz; M. Abreu.
Three base hits: Rovirosa; Pérez.
Two bases: Cairo; T. Díaz.
Double plays: Cairo a C. Díaz a Cairo; Fernández a Vega.
Struck outs: Pérez 3; Zequeira 1.
Bases por bolas: Pérez 4; Zequeira 3.
Scorer: Nieto.

## CORTARON LA RACHA DE TRIUNFOS QUE LLEVABA EL NOVATO ED BRANDT

PITTSBURGH, junio 2. AP.—La cadena de triunfos de Eddie Brandt se vió rota hoy, cuando el Pittsburgh con un rally en el noveno, derrotó a los Braves del Boston, 4 por 3.

Esta es la primera derrota de Brandt en la temporada.

Bill Regan, exjugador del Boston Red Sox, metió desde tercera a Fred Bennet con un single que gano el juego.

Había dos outs.

| | | | |
|---|---|---|---|
| Boston | 110 010 000 | 3 | 10 1 |
| Pittsburgh. | 000 100 012 | 4 | 11 0 |

BATERIAS: Brandt y Spohrer; Kremer y Phillips.

## MEJORADO EL RECORD DE MILLA Y MEDIA POR UN COMPATRIOTA DE NURMI

HELSINGFORS, Finlandia, junio 2 (A. P.)—El corredor finlandes Lentienen, mejoró el record para la milla y media, hoy, cuando se le tomo un tiempo de 6 minutos y 42 1,10 segundos. No hay record mundial reconocido para la distancia de milla y media.

## *Ben Jeby Vs Dundee el Próximo Jueves*

N. YORK, junio 2. SE.—Ben Jeby, de New York, y Vince Dundee de Baltimore, se enfrentarán en Madison Square Garden el jueves, en el match más importante de la semana boxística de la ciudad. Ambos boxers han logrado victorias sobre Lene Harvey, campeón británico y se espera que de la pelea salga un retador para el título de Mickey Walker.

Ignacio Ara, de España, se enfrentará con Buck Tiernan en el semifinal del mismo programa.

ORBE
SALE LOS JUEVES

En cambio el zurdo Gómez limitó a dos carreras la anotación de los players del St. Louis, dominando en los instantes de apuro. Melillo bateó cuatro hits. Varias notas del juego de ayer

NEW YORK, junio 2. AP.—Auxiliados por un rally de cuatro carreras en el sexto inning, los Yankees vapulearon a los Browns del St. Louis, 9 por 2 hoy en el match de apertura de la temporada de los neoyorkinos en su home, para enfrentarse con los clubs del oeste de la Liga Americana.

El zurdo Vernon Gomez pitcheo un buen juego, para anotarse su segunda victoria consecutiva. Dejo a los Browns en nueve hits, siendo bateados cuatro de ellos por Melillo, que consiguió un triple, un double y dos singles.

Los Yankees conectaron 12 hits a los tres pitchers del St. Louis, siendo siete de ellos de extra bases.

Bill Dickey fué el leader con un home y dos singles.

PRIMER INNING.—Browns.
Levey out de Gehrig a Gómez, que cubre la inicial. Burns dispara el primer hit y a continuación roba segunda. Goslin palomón a Lazzeri. Kress muere en la misma forma.
Cero carrera, un hit, cero error.

PRIMER INNING.—Yankees.
Combs out de Burns a Gray que cubre la primera. Reese es safe por fumble de Kress. Ruth la base. Gehrig doblete al left, anotando Reese y Ruth. Chapman se poncha. Lazzery out por la via Levey-Burns.
Dos carreras, un hit, un error.

SEGUNDO INNING.—Browns.
Bettencourt doblete al left. Melillo batea en dirección a segunda y se apunta un infield hit. Mc.Neely forzó a Melillo en segunda de Lary a Reese y Bettcourt anota en la jugada. Mc.Neely trata de robar segunda y es out de Gómez a Reese. Ferrell fly a Combs.
Una carrera, dos hits, cero error.

SEGUNDO INNING.—Yankees
Lary fly a McNeely. Dickey, mete la bola en las gradas del right field anotándose un home run. Gómez se poncha. Combs single al left. Reese out por Burns sin asistencia.
Una carrera, dos hits, cero error.

TERCER INNING.—Browns.
Gray palomón a Lazzeri. Levey la base y seguidamente se roba la segunda Burns fly a Ruth y Levey llega a tercera después de la cogida. Goslin es pasado a la inicial y Kress es out foul a Dickey.
Cero carrera, cero hit, cero error.

TERCER INNING.—Yankees.
Ruth se acatarra. Gehrig fly a Goslin. Chapman doble al centro. Lazzeri palomón a Levey.
Cero carrera, un hit, cero error.

CUARTO INNING.—Browns.
Bettencourt foul a Dickey. Melillo hit de dos bases al right. McNeely línea a Chapman. Ferrell recibe la base. Gray batea por primera, la bola pega en el guante de Gehrig y Gray se apunta un hit, llenándose las bases. Levey fly a Chapman.
Cero carrera, dos hits, cero error.

CUARTO INNING.—Yankees.
Levey saca a Lary. Dickey palomón a Levey. Gray pone fuera a Gómez.
Cero carrera, cero hit, cero error.

QUINTO INNING.

# Anuncios Clasificados de Ultima Hora

## ALQUILERES

### A-1. Habana.

ALQUILAN bajos Villegas 114, entre Sol y Muralla, compuestos sala, comedor, cuatro cuartos, baño. Precio $40.00. Informes F-4744.
A1 22755 2-6 Junio

A DOS cuadras de Carlos III, Ensanche de la Habana, alquilo los altos de Montoro 31 con sala, saleta, cuatro cuartos, baño, comedor, cocina y baño de criados. Precio $34, la llave al fondo en Almendares 20 altos. Informan U-5197.
A1 22694 2-5 Junio

HOLGUIN 6, altos, se alquila en $25 a la brisa, frente Iglesia San Nicolás. Sala, comedor, dos habtiaciones con lavabo agua corriente, baño. Precio de situación. Llave, en los bajos. Informan: Suárez: Telf. F-2321.
A1 22831 2—6 Jn.

SE ALQUILA $35, Trocadero 58, piso segundo, entre Aguila y Blanco. Sala, comedor, dos habitaciones, baño intercalado, cocina. Casa fresca, agua abundante. Informes: mueblería La Moda. A-4454.
A1 22840 2—7 Jn.

LOMA DE LA UNIVERSIDAD

Basarrate 18, esquina San Miguel. Tres hermosos pisos, juntos o separados, compuestos de sala, saleta, ocho cuartos, baño, comedor y cocina cada uno. Propios para familias, casa de huéspedes o colegio. Llaves: Garage enfrente. Teléfono F-1231.
A1 22777 2—8 Jn.

SE ALQUILAN magníficos altos Belascoaín 98-B, esquina a Benjumeda. Sala, recibidor, cinco habitaciones, todas con vista a la calle; dos baños intercalados, comedor, cuarto para criados con todos sus servicios, patio, agua abundante, entrada independiente. Llaves, informes: tienda de ropa de la esquina
A1 22842 2—4 Jn.

ALQUILO casa, Edificio Maseda, Campanario 80, esquina Neptuno, con sala, recibidor, comedor, 3 habitaciones, baño intercalado, cocina, cuarto y servicio de criados, servicio de elevador permanente. Informes, en la misma.
A1 22865 21—4 Jn.

### A-2. Vedado y Príncipe.

BAÑOS esquina a 21, dos casas, una de sala, recibidor, comedor, terraza, cuatro cuartos, dos baños, pantry, cocina, cuarto y servicio de criados, otra de iguales locales con un solo baño de familia. Con o sin garages. Informan, F-4040.
A2 22426 1 jun 16

ALQUILO VEDADO

$45, 11 número 35 entre 8 y 10, casa antigua, grande, cómoda; portal, sala, comedor, 4 habitaciones, baño, cocina, patio, cerca colegios, carros; verse 4 a 6.
A2 22752 8-10 Junio

SE ALQUILAN los frescos modernos altos de la calle 25 y 8 con sala, comedor, 4 cuartos, baño intercalado cuarto de criado con su srevicio, garage y demás. Informes F-2051.
A2 22798 2-8 Junio

GANGA: En lo más alto y fresco del Vedado, calle 27 entre D y E, número 94, alquilo dos pisos altos y bajos. Sala, saleta, tres cuartos, baño completo, comedor, cocina, cuarto y baño criado. Precio: $40. Los bajos igual, con portal y traspatio. Llaves en la misma.
A2 22858 2—5 Jn.

ALQUILO la casa 21 entre A y B, número 328, acera de la brisa. Cuatro cuartos y baño, en la planta alta. En los bajos: sala, comedor, pantry, cuarto y servicio, garage y cuarto. La llave e informes, al lado.
A2 22745 2—4 Jn.

VEDADO: B número 2, entre 3ra. y 5ta., alquilo espaciosos, frescos, modernos altos y bajos: jardín, sala, saleta, seis grandes cuartos, comedor al fondo, traspatio, servicio completo de criados, agua abundante, muy baratas. Informes: 3ra. 49, teléfono F-4479.
A2 22835 2—8 Jn.

B, esquina Tercera, alquilo modernos, frescos altos. Terraza, sala, saleta, 3 grandes cuartos, baño, servicio criados, agua abundante, muy barata. Informes: 3ra. 49. Teléfono F-4479.
A2 22834 2—8 Jn.

ALQUILO HERMOSA

Casa calle 9 número 5, altos, entre L y Calzada, compuesta de portal, hermoso hall, cinco habitaciones con dos baños, comedor, pantry, cocina, cuarto y servicio de criados, traspatio, garage para cuatro máquinas, cuarto para el chofer. Informes: en la misma, de 10 a 12 y de 4 a 7.
A2 22866 2—4 Jn.

### A-5. J. del Monte y Víbora

SE ALQUILA en $22, Lawton 11, sala, comedor grande, cuatro cuartos, cocina, servicios, patio y traspatio, mucha agua, llave en la bodega. Informan, Lealtad 238. A-2683, U-2256
A5 22631 1-5 Junio

SE ALQUILA en el punto más alto sano y aristocrático de la Víbora, la esquina de Morell y Luz, una cuadra de la Calzada, el nuevo y magnífico chalet, con cinco cuartos y 2 para criados, sala, comedor, despacho, cocina, pantry, gran garage, dos lujosos baños completos y otros para servicio, extenso jardín y todas las comodidades para una fmilia de gusto por sólo 120 pesos. Informa: Dr. Vieta. Teléfono I-1222.
A5 22820-821 2—7 Jn.

EN LA AVENIDA de Acosta esquina a Cuarta (Víbora) se alquilan pisos altos y bajos, compuestos de sala, dos cuartos, baño intercalado completo, comedor, cocina, agua fría y caliente y en la esquina, local preparado para bodega. Las llaves en la bodega. Informes: Telf. A-8503.
A5 22867 2—8 Jn.

SE ALQUILA la casa Estrada Palma 110, con portal, sala, comedor, cuatro cuartos, baño intercalado; pantry, cocina, baño y cuarto de criados; garage con cuarto y servicio para chofer. Llave e informes: San Mariano 42, esquina a Revolución. Telf. I-6015.
A5 22842 2—7 Jn.

VIBORA: lugar alto, O-Farrill 117, alquilo casa con jardín, portal, sala, hall, tres habitaciones, baño, comedor, cocina y gran traspatio. Informan: U-4274.
A5 22841 2—5 Jn.

LEAN CON MUCHA ATENCION: Se alquilan 3 preciosas y muy ventiladas casas en Santa Felicia núm. 1, entre Luco y Justicia, compuestas de sala, saleta, 3 habitaciones, cocina, servicio y patio. Por el irrisorio precio de $20 cada una. Pregunten por la señora Catalina o Teléfonos I-1490, X-1354.
A5 22854 2—12 Mzo.

### B-1. Casas-Apartamentos.

EDIFICIO de cinco pisos, 12 y 13, Vedado, alquilo espléndido apartamento con luz, $20, balcón a la calle, elevador, llaves, departamento 1. Informes, M-1241.
B1 22684 1-5 Junio

AVISO: ¿Busca usted apartamento o habitación? Precios a su alcance. Visite esta casa, que tenemos habitaciones con muebles desde $10; apartamentos $25. Prado 92, altos Partagás.
B1 22852 2—4 Jn.

## ALQUILERES

### B-2. Locales y Naves.

SE ALQUILA en Concepción de la Valla 2, esquina a Campanario, local propio para comercio o industria. Informa, Luis González, teléfono U-1157.
B2 22465 1-8 Junio

NEGOCIO: Cedo sólo por alquiler, mitad local para venta de aves en casilla de huevos establecida en Plaza del Polvorín. Necesario sea pollero que conozca el giro. Informan: Teléfono: A-9042.
B2 22815 2—5 Jn.

ALQUILO el espacioso local, propio para industria, de Estévez 41, dos cuadras de Monte. Informes: F-1284
B2 22807 2—8 Jn.

### B-3 Departamentos

SE ALQUILA en Tenerife 8, piso tercero, azotea, un departamento para matrimonio independiente con saleta, comedor, cuarto, baño, cocina de gas, $22.
B3 22644 1-4 Junio

EN ANGELES 16, altos, esquina a Estrella, alquilo un departamento de dos habitaciones grandes con balcón a la calle, fresco y claro, agua abundante, muy barato.
B3 22695 2-5 Junio

### B-4. Habitaciones

SE ALQUILAN espléndidas habitaciones con lavabo de agua, luz toda la noche. Precio módico. Informes el encargado, Campanario 121 entre Salud y Reina.
B4 UH. CR. 16 ind. Ab.

SE ALQUILA una fresca y amplia habitación en casa particular, persona de moralidad, Campanario 33, altos.
B4 22756 2-5 Junio

SE ALQUILA en casa de familia honorable, habitación con toda asistencia. Telf. A-8408. Neptuno 80, segundo piso. En la misma se vende un juego de cuarto.
B4 22846 2—5 Jn.

SE ALQUILA un cómodo apartamento de dos habitaciones y servicio completo, en casa de familia honorable. Calzada 131, esquina 12, Vedado, frente al Tennis Club.
B4 21870 3 Jn.

### B-5. Casas de Huéspedes.

HOTEL REGIS, Prado y Colón. Situado en el mejor lugar de la Habana. Habitaciones con balcón a la calle y baños privados. Excelente comida. Precios de situación.
B5 22871 2—5 Jn.

### W- Arrendamientos

ARRIENDO FINQUITA

En el Lucero: casa nueva, de madera, instalación eléctrica y sanitaria; sólo a doce minutos de la Habana, preparada para granja avícola y huerta, agua corriente y abundante, 8 mil metros. Informa: finca Rosario, frente apeadero Lucero. Sr. García.
W 22872 2—6 Jn.

## SE SOLICITAN

### S-2. Cocineras y Cocineros

NECESITAMOS cubana blanca, cocinar y limpiar para ir a los Estados Unidos, $25, viajes pagos; española sepa cortar coser, $30; española cocinar limpiar, $25. Cuban American Employment. Consulado 142. Dpto. 4.
S2 22867 2—4 Jn.

### S-8. Lavanderas.

SOLICITO una lavandera que sepa trabajar muy bien y que pueda dar avío a quince personas. Que duerma en la colocación. Exijo referencias. Tengo máquina de lavar. Sueldo: $35 mensuales. Calle N esquina a 25 (entrada por el túnel).
S8 22836 2—4 Jn.

### S-12. Solicitudes Varias

SOLICITO personas tengan libros usados, máquinas escribir, sellos, discos, cámaras fotográficas, etc., compro cualquier cantidad. U-6333. Voy inmediatamente, U-6333. Avise en seguida. Belascoaín 76 (librería) U-6333
S12 22848 2—4 Jn.

## SE OFRECEN

### O-1. Criadas y Criados

DESEA colocarse joven española para criada de manos o de cuartos, no para un matrimonio solo, tiene referencias. Telf. M-2464.
O1 22806 2-4 Junio

SE DESEA colocar para criada de manos o para cocinar y limpiar para corta familia una joven española tiene buenas referencias de las casas donde ha trabajado. Informan: X-2793.
O1 22808 2-5 Junio

SE DESEA colocar una joven española de criada de manos o manejadora, tiene quien la recomiende, teléfono M-5390.
O1 228003 2-5 Junio

SE DESEA colocar una española para comedor, es fina y sabe servir bien, sabe lavar y planchar, o para todo servicio de corta familia, sabe hacer algo de todo y tiene buenas referencias. Informan Línea 150, teléfono F-5141.
O1 22762 2-5 Junio

JOVEN española solicita puesto de criada de manos, sabe lavar y planchar, y sirve mesa. Llamar al teléfono F-4995, de 7 a 12 de la mañana. Tiene referencias.
O1 22778 2-4 Junio

SE OFRECE muchacha española, muy competente en servir comedor, otra sabe coser, cortar algo, lavar, ropa fina, ambas de buena presencia y dan referencias nimejorables. M-7122.
O1 22748 2-4 Junio

SE DESEA colocar un muchacho joven español para criado de manos con buenas referencias, llamen al teléfono A-4106.
O1 22742 2-4 Junio

SE DESEA colocar una señora joven para criada de cuartos o de comedor, sabe servir la mesa a la rusa y entiende de cocina si es matrimonio solo lo hace todo, tiene buenas referencias de donde trabajó, Teléfono: FO-2769.
O1 22749 2-4 Junio

SE DESEA colocar una joven para limpiar, sabe coser y bordar. FO-2726, Emelina.
O1 22702 2-5 Junio

SE OFRECE española para criada de manos. Tiene buenas referencias; sabe cumplir con su obligación; no le importa salir al campo. Telf. A-4576.
O1 22837 2—4 Jn.

SE DESEA colocar una joven española de criada de manos o de comedor; es formal y trbajadora: sabe cumplir con su obligación y tiene referencias. Teléfono A-0502.
O1 22825 2—4 Jn.

MUCHACHA española desea colocarse para criada de manos o manejadora; es cariñosa con los niños. Tiene referencias. Llamen al Telf. F-1374.
O1 22828 2—4 Jn.

SE DESEA colocar joven española para cuartos, comedor o manejadora. Tiene referencias. Informan: Teléfono FO-1038, después de las 11 a.m.
O1 22813 2—5 Jn.

ESPAÑOLA, para cuartos o comedor. También sabe cocinar. F-6530.
O1 22827 2—4 Jn.

SE OFRECE criado español de 34 años para comedor y demás servicios, con referencias. Informan: Teléfono FO-1843.
O1 22810 2—5 Jn.

SE DESEA colocar una muchacha española. Sabe trabajar de cuartos o comedor, o para los quehaceres de una casa si es corta familia. Tiene buenas referencias. Tel. F-5232.
O1 22852 2—5 Jn.

DESEA colocarse una muchacha para limpiar o cuidar un niño. Prefiere dormir fuera. Teléfono U-6784.
O1 22856 2—4 Jn.

## SE OFRECEN

ESPAÑOLA joven desea colocarse de criada de manos o de cuartos, o también para cocinar y limpiar para corta familia. Tiene muy buenas referencias. Teléfono A-2683.
O1 22852 2—4 Jn.

SE COLOCA sirvienta española acostumbrada a los niños. Tiene referencias. Teléfono F-2457.
O1 22869 2—4 Jn.

SE DESEA colocar una joven española para criada de manos con inmejorables referencias de las casas donde ha prestado sus servicios. Informan: en el Telf. F-1244.
O1 22870 21—4 Jn.

DESEA colocarse una joven española para criada de manos o manejadora. Tiene referencias. Telf. M-3628. Desea casa de moralidad.
O1 22868 2—4 Jn.

JAPONES con inmejorables referencias, desea colocarse de criado en comedor. Conoce todo servicio perfectamente. Llame por Telf. U-6957. Antonio H.
O1 22838 2—7 Jn.

### O-2. Cocineras y Cocineros

DESEA colocarse cocinera española de mediana edad, es práctica en el trabajo, lleva tiempo en el país, es limpia y tiene referencias de las casas que trabajó, duerme fuera. Informes, Reina 92, Telf. A-0375. Manuela.
O2 22668 1-4 Junio

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar siendo corta familia. Telf. U-5902, tiene referencias.
O2 22655 1-4 Junio

DESEA colocarse una joven de cocinera, cocina española y criolla, con buenas referencias, tiene referencias. informan: M-3017. Esperanza.
O2 22703 2—4 Jn.

SE DESEA colocar española de cocinera, de mediana edad para casa particular o de comercio, también cocina a la criolla, tiene buenas recomendaciones, es limpia y cumple con su deber. Llame U-6458.
O2 22718 2-6 Junio

SE OFRECE muy superior cocinera cubana de color, limpia, formal, y con referencias, cocina española y criolla, sabe hacer repostería, referencias buenas. M-7129.
O2 22747 2-4 Junio

JOVEN peninsular, desea colocarse para la cocina o para todo, es limpia y trabajadora, tiene quien la recomiende, no duerme en la colocación teléfono U-3078.
O2 22758 2-4 Junio

DESEA colocarse una joven española de cocinera, sabe hacer dulce y desea casa de moralidad, tiene quien responda de su conducta, llamen al Telf. U-2680.
O2 22785 2-4 Junio

UNA señora española desea colocarse para cocinar y limpiar, para corta familia, duerme fuera, desea casa seria. Informan teléfono A-4298.
O2 22804 2-4 Junio

SE DESEA colocar un buen cocinero para casa de huéspedes o particular, teléfono U-1320.
O2 22805 2-4 Junio

SE DESEA colocar una joven española para cocinar ylimpiar. Tiene referencias. Teléfono F-1666.
O2 22812 2—5 Jn.

SE OFRECE cocinera a familia de moralidad. Es práctica en el oficio. Tiene buenos informes. Hace repostería. Pueden hablar con ella de 2 a 5. FO-9341.
O2 22301 2—4 Jn.

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar. Sabe de repostería y tiene recomendaciones. Teléfono M-8077.
O2 22818 2—4 Jn.

SE COLOCA una joven española para cocinar y limpiar si es corta familia. Tiene referencias. Informan: Teléfono M-5092.
O2 2—4 Jn.

DESEAN colocarse dos jóvenes españolas, una para cocinar y limpiar a corta familia; otra para criada de manos o manejadora. Tienen buenas referencias. M-5895.
O2 22853 2—4 Jn.

DESEA colocarse una buena cocinera española, cocina a la criolla y española. Sabe de repostería. Tiene buenas referencias. Telf. A-4317.
O2 22844 2—4 Jn.

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar para corta familia o para manejadora y criada de manos. Teléfono U-5556.
O222843 2—4 Jun.

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar; es formal y trabajadora. Informan: U-6993.
O2 22860 2—4 Jn.

DESEA colocarse española para cocinar, limpiar para corta familia, con referencias. Progreso 19, habitación 7. Telf. M-5724. María Arango.
O2 22865 2—4 Jn.

### O-5. Jardineros.

SE DESEA colocar un joven español sabe de jardinero, ayudante de chauffeur u otro trabajo cualquiera, habla inglés, buenas referencias. J. Hermida, Telf. I-7723.
O5 22782 2-5 Junio

### O-6. Choferes

CHOFER español, de mediana edad, desea colocarse en casa particular o comercio. Sabe cumplir con su obligación y tiene buenas referencias. Teléfono M-9578.
O6 22832 2—5 Jn.

CHOFER español joven, con varios años de práctica, maneja toda clase máquinas. Se coloca por veinticinco pesos, casa y comida. Informes: Teléfono A-9092.
O6 22817 2—7 Jn.

### O-12. Ofertas Varias.

SE DESEA colocar un matrimonio junto o separados no le importa ir al campo, muy buenas referencias. Telf. FO-2542.
O12 22809 2-10 Junio

JOVEN español, conocedor del giro de ferretería desea colocarse, lo mismo para manejar elevadores o para hacer limpieza en apartamentos, es muy formal y cumplidora en su trabajo, tiene buenas referencias y recomendaciones de importantes casas de comercio, duerme fuera de la colocación. Telf. M-4313, Obispo y Mercaderes, altos. Café «Ambos Mundos»
O12 22764 2-4 Junio

### X- Agencias de Colocaciones

CON BUENAS referencias le ofrece la agencia Marquez criadas, cocineras, reposteras, manejadoras, cuartos, costura y lavanderas, teléfono F-3038 C. y Calzada, Vedado.
X. 22793 2-8 Junio

## SE VENDEN

### V-1. Casas.

VENDO casita pegada la Habana, preparada para bodega, siempre la tuvo, y muy barata. Facilidades de pago. Cuena y Pérez. Monte y Cárdenas, café.
V1 22830 2—9 Jn.

POR TENER necesidad de embarcar, vendo por la mitad de su valor dos casitas en Buena Vista. Pasaje C entre 6 y 7, númer 9.
V1 22839 2—9 Jn.

SE VENDE la mejor residencia del Reparto Almendares, en la curva del Montalvo, 14 y D, esquina de fraile, casa fabricada de primera. Terreno mide 1,713 varas. Casa se compone jardín, portal, sala, saleta, hall central, 4 cuartos, baño de lujo, comedor amplio, cocina, pantry, cuarto criada, garage y traspatio, con 5.500 y reconocer 4.500 al 7 por ciento. Informes: en la misma.
V1 22851 2—10 Jn.

HORROROSA GANGA

Véndese una esquina con bodega y cinco casitas, nueva fabricación, techos monolíticos, con una renta de 120 pesos, para más informes: Marte Belona. Lodos.
V1 22814 2—12 Jn.

## SE VENDEN

### V-2. Solares.

SOLARES. Se venden tres situados a la brisa, uno en Almendares otro en Vedado y otro en la Víbora, calle 9 entre 8 y 10, 15 entre 18 y 20 y Santa Catalina y D'Stramp's respectivamente. Informan: en Belascoain 79 de 3 a 6 Dr. Montalvo.
V2 22698 2-10 Junio

GANGA

En el Vedado, calle 2 y 35, parcela de terreno de 800 metros de esquina, con dos casitas rentando $32, Se da sumamente barato. Informan: F-1804.
V2 22826 2—7 Jn.

MAGNIFICO TERRENO

De esquina, 15x25, se vende por la mitad de su valor. También se cambia por una casita. Informa Adolfo Carneado, Infanta y Ayesterán, café Almendares.
V2 22761 2—5 Jn.

### V-3. Fincas Rústicas

CURVA DE CANTARRANAS

Se vende finca de recreo 30.000 metros, gran casa con cuatro habitaciones, 2 baños, salón de baile, más de 300 frutales, $40.000 con algo efectivo. Beers and Company. A-3070.
V3 22819 2—5 Jn.

VENDO preciosa finca 15 minutos de la Habana, media caballería tierra buena; dos casas; fértil pozo con manantial; hermosa cañana muy fértil; cercas Peerless; regadío por toda la finca; tanque de mampostería 9 mil gallones para número frutales de varias clases; más de quinientas palmas paridoras; linda, con fincas de conocidas familias preparada para recreo, crías o explotación. Doy facilidades. Informes: su dueño, Rivas. U-2103.
V3 22862 2—7 Jn.

### V-4 Establecimientos

VENDO, próxima al Rincón, hermosa finca, caballería y cuarto, pozo de agua, casa de vivienda, otra de tabacos, platanl, pozo de agua, árboles frutales, buena tierra. A-1054. San Miguel 34.
V4 22833 2—7 Jn.

BUEN NEGOCIO: Lo mismo vendo que admito socio para una bodega cantinera, pegada a los muelles, Cuenya y Gener, Monte y Cárdenas, café.
V4 22829 2—9 Jn.

POR EMBARCAR, se vende establecimiento, giro automóvil, buena venta, bien situado, buena existencia, buena clientela, ínfimo alquiler, buen contrato, poca inversión. Informan: San Lázaro 352.
V4 22744 2—8 Jn.

### V-5. Muebles y Prendas.

REGALO magnífico juego comedor caoba; otro juego sala; escaparate dos lunas; buró, Calle A 246, entre 25 y 27, Vedado. Todo en ganga.
V5 22823 2—5 Jn.

### V-7. Automóviles y Accesorios

SE VENDE un Chevrolet del 28 en perfectas condiciones. Se puede ver en Aramburu 28, hasta las 10 de la mañana.
V7 22850 2—5 Jn.

SE VENDE muy barato y en buenas condiciones de pago, un automóvil cerrado de siete pasajeros, marca Hudson, con las gomas nuevas. Calle O esquina a 27 (bajos), de 9 a 12 a.m.
V7 22824 2—5 Jn.

GANGA: En ciento cincuenta pesos, soberbia cuña Chevrolet, tipo cabriolet, ideal para vendedor o particular. Puede verse en Jesús María 9, almacén, a todas horas.
V7 22816 2—7 Jn.

### V-11. De Animales.

POR NO poderla atender, vendo magnífica cría de gallinas de varias clases y magníficos ejemplares. También incubadoras eléctricas, polleros y un gran número de pollitos de todos tamaños. Informes: Rivas: U-2103.

## DINERO E HIPOTECAS

BANCOS, compro cheques, libretas, giros, pesetas. Córdoba, Asturiano, Bonos del Centro Canario, Bonos del Mercado Unico. Pago en el acto. Manuel Piñol. Compostela 111.
Zso. 22495 1-12 Junio

ALQUILO hermosa quinta "Adelita" en La Lisa, carretera central, magnífica casa, gran arboleda, precio de situación. Informan: en 12 número 14, entre 11 y 13, Vedado.
Z 22811 2—9 Jn.

## PARA EL HOGAR

### PH-3. Pinturas e Instalaciones.

MECANICO experto en instalaciones y reparaciones de todas clases de cocinas, calentadores, fregaderos, neveras y cuartos de baño, el que me utilice quedará satisfecho de un buen servicio y a un modestísimo precio. mi lema no es adinerarme, sólo es multiplicar clientela para el mañana; trabajos mayores los hago a crédito a plazos cómodos, teléfono I-6234. Señor Fernández.
PH-3 22670 1-6 Junio

## ENSEÑANZA

### E-5. Profesores.

PROFESORA de Instrucción elemental y superior, con magníficas referencias, se ofrece para dar clases a domicilio. Avisos al A-5109.
E5 C6365 2—7 Jn.


Vapores Correos de la Compañía Trasatlántica Española

SERVICIOS REGULARES MENSUALES DE PASAJE, CARGA Y CORRESPONDENCIA
LINEA RAPIDA PARA VERACRUZ, NEW YORK Y NORTE DE ESPAÑA
Próximas salidas

Para VERACRUZ. 48 horas de viaje.
«HABANA» . . . . . 1 Jun.
«C. COLON» . . . . . 2 Jul
«HABANA» . . . . . 1 Ago
«C. COLON» . . . . . 1 Sep

Para New York, Vigo, Coruña, Gijon Santander y Bilbao.
«HABANA» . . . . . 10 Jun
«C. COLON» . . . . . 10 Jul
«HABANA» . . . . . 10 Ago
«C. COLON» . . . . . 10 Sep

LINEA PARA NEW YORK, CADIZ Y BARCELONA
Próximas salidas
«MARQUES COMILLAS» . 1 Jun — «MARQUES COMILLAS» . 1 Ago
«MANUEL CALVO» . . . . . 16 Jun — «MANUEL CALVO» . . . . . 16 Ago
«MANUEL ARNUS» . . . . 2 Jul. — «MANUEL ARNUS» . . . . 1 Sep
MAGNIFICAS CAMARAS. AMPLIOS CAMAROTES Y COMEDORES PARA PASAJEROS EN TERCERA CLASE. SERVIDOS POR CAMAREROS. EXCELENTES MENUS CON VINOS
PARA MAS INFORMES:

MANUEL OTAIZUY
AGENTE GENERAL.
PALACIO LONJA. TELF. A-6588 Y A-7900. APARTADO 707. HABANA.

INGLES CON DISCO FONOGRAFICO MUESTRA GRATIS

Método nuevo Garantizamos por escrito que Ud. hablará, leerá y escribirá correctamente el inglés en poquito tiempo 20 años de éxito. Pida informes hoy.

INSTITUTO UNIVERSAL (P56) 1265 LEXINGTON AVE. NEW YORK
Sírvase enviarme sin obligación ninguna muestra gratis y completos informes:
Nombre..... Dirección.....

Anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA


# PARTIDARIO DECIDIDO DE LAS REFORMAS EL JEFE DEL ESTADO

Expresan sus opiniones favorables a la ponencia diversos. El Dr. Vázquez Bello declaró que aceptaba las reformas

El asunto culminante de primordialísimo interés que en estos momentos ocupa la atención de políticos, congresistas y representativos de la República entera, es el estudio y aprobación de la Reforma Constitucional.

En Palacio estuvieron durante la mañana de ayer, hablando de la reforma y dando opiniones respecto de la misma, distinguidas personalidades, entre ellas el Presidente del Partido Liberal, doctor Vázquez Bello, el doctor Rodríguez Ramírez, autor de la ponencia sobre la reforma, el doctor Emilio Núñez Portruondo, doctor José Manuel Cortina Barceló, Gobernador de Oriente; Quintín George, Senador Viriato Gutiérrez y en fin cuantos de algún modo entienden y recomiendan que se lleve a cabo esa que pudiéramos llamar solución o rectificación en el orden político, de los problemas que ha provocado el momento actual.

Cuando hablaban los doctores Cortina y Rodríguez Ramírez el repórter se acercó y escuchó a este último comentar que aprobada por el Comité Parlamentario su ponencia esta pasará hoy por la tarde a poder de la Comisión especial de los treinta y cinco, designada por la Cámara que tendrá el deber de estudiarla y resolver, según ha sido autorizada.

A las cinco de la tarde será esa reunión, y al efecto se han repartido ya copias a los señores que integran aquella. Tiene la seguridad el doctor Rodríguez Ramírez, de que las dos terceras partes de la Cámara darán su aprobación a la Reforma, aunque estima que la ponencia no podrá ser aceptada integramente El Congreso tiene la facultad de modificarla en todo cuanto entienda sea beneficioso a los intereses en que todos están empeñados. Entiende también el doctor Rodríguez Ramírez, que es opinión general de los Congresistas presentar una enmienda a su ponencia, restableciendo el sistema electivo de concejales y Alcalde para el Ayuntamiento de la Habana.

**VARIAS OPINIONES**

El Presidente del Senado doctor Vazquez Bello, al que interrogó el repórter cuando abandonaba el despacho presidencial, declaró que aceptaba la reforma constitucional, la que discutirían en ambas cámaras cuando llegase el momento.

También el doctor Emilio Núñez Portuondo, hizo declaraciones en el sentido de que en el problema de la reforma es inexacto que existan amigos del doctor Vazquez Bello, que estén combatiendo esa iniciativa, pues solo hay un grupo de congresistas liberales que a lo que se oponen es a improvisaciones en una materia tan importante y desean tener tiempo para estudiarla y opinar; aun que en definitiva, dijo, mis compañeros procederán de acuerdo con las ideas del General Machado, que es precisamente lo que ha señalado el doctor Vázquez Bello, en su reciente manifiesto, despues de hacer reflexiones políticas que no pueden dejar de tomarse en consideración.

Por su parte el Representante Sampedro, dijo: La representación de Las Villas, quiere oir y estudiar la Reforma Constitucional como lo demostró anteanoche y están interesada como la que más en ese problema trascendental del momento y aunque la quieren hacer aparecer contraria al pro yecto, es lo cierto que está al lado del General Machado, defendiendo los intereses del Gobierno y los intereses también del Partido Liberal.

El Dr. José Manuel Cortina, entiende que con la buena fe de todos puede llegarse a mucho, a tanto, que podríamos llegar a obtener positivos beneficios en todos los órdenes de la vida republicana que jamás se olvidase esta actuación de ahora en los años venideros. Pero nada más quiso decir el Senador Cortina. Habló mucho con sus amigos los periodistas pero no quiso aventurar declaraciones, alegando que ahora es la hora del trabajo.

## CONDENADO FON YON POR EL SUCESO SANGRIENTO DEL BARRIO ASIATICO

Dictó sentencia la Sala Segunda de lo Criminal de esta Audiencia, condenando al asiático Fon Yon, a quien se acusó por asesinato frustrado del también asiático Pedro Pan, hecho ocurrido hace algunos meses en el barrio chino, sólo a las penas de 6 meses de prisión, por disparo, y a 60 días de encarcelamiento por lesiones menos graves.

Como se recordará, Yon, después de agredir a Pan, volvió el arma contra sí y se disparó un tiro en la sien derecha, a consecuencia del cual quedó ciego.

## EXTRAIDO EL CADAVER DEL OBRERO QUE PERECIO HACE NUEVE DIAS EN MATAHAMBRE

PINAR DEL RIO, junio 2.—DIARIO. Habana.

A las siete de la tarde de hoy, después de estar sepultado durante nueve días, fué extraído del pozo número uno de las minas de Matahambre el cadáver del obrero Santiago Hernández, quien según habíamos de publicar oportunamente, había caído al fondo de dicho pozo al ocurrir un incendio en la referida mina.

El estado del cadáver era horripilante. Santiago Hernández era un hombre joven, perteneciente a una honrada familia de aquella localidad.—**Felipe Díaz**, corresponsal.

# CONFIAN EN EL REPARTO DE LAS TIERRAS DE "BARAGUA", ORIENTE

Agricultores del lugar dirigieron telegramas al Secretario de Gobernación mostrando su gratitud. Agio de los pasajes

No hace aun muchos días, publicamos en estas columnas la decisión del Presidente de la República de que se hiciera ejecutiva la resolución recaída en el litigio por los terrenos de la hacienda «Bajagua» sita en Cueto, Término de Mayarí, Oriente, pertenecientes al Estado, y que puso término al debatido problema entre los poseedores de esa hacienda y la empresa del Cenrtal Alto Cedro.

A ese propóstio, el doctor Zubizarreta, Secretario de Gobernación, hizo manifestaciones a los repórters en el sentido de sentirse satisfecha de que se hubieran reconocido los derechos de los vecinos de la citada hacienda, en su mayor parte veteranos o sus descendientes, a los cuales habría de repartirse lotes de terreno para dedicarlos a la agricultura.

Y, ayer por la tarde, el referido funcionario recibió un telegrama firmado por los señores Luis Pavón y Antonio León, los que en nombre de los agricultores de la hacienda «Barajagua», manifiestan al doctor Zubizarreta lo que sigue:

«Muy regocijados están los agricultores de esta hacienda con motivo de las manifestaciones hechas por usted a los repórters de los periódicos de la capital, con motivo del reparto de tierras a los agricultores en la faja de terreno que actualmente son objeto de litigio entre los agricultores que las poseen y la Compañía propietaria del Central Alto Cedro. Al felicitar a usted, por esas manifestaciones en favor nuestro, esta comarca invita a usted a que active el reparto que tanto beneficio hace a este pueblo y a los agricultores».

El doctor Zubizarreta nos manifestó que Gobernación seguirá instando en el asunto, como son los deseos de él mismo y del Presidente de la República, para darle final y justa resolución y, a ese efecto, se ha puesto de acuerdo con la Secretaría de Hacienda que es la encargada de ejecutar todo lo conducente al fin referido. También nos dijo que se sentía halagado por las palabras de los agricultores de la hacienda «Barajagua», pero que la Secretaría no había tenido más intervención que la natural y lógica en semejantes casos, máxime cuando se trata de beneficiar a la agricultura y a los veteranos, aquella, como una de las fuentes principales de nuestra riqueza nacional y éstos como dignos defensores de la patria cubana.

**SE ACTIVARAN LAS INVESTIGACIONES**

A fin de imprimir la mayor actividad en los reembarques de los españoles sin trabajo, la Secretaría de Gobernación, ha inquirido del Jefe de la Policía Secreta, Comandante Trujillo, que los agentes a sus órdenes, realicen prontas y minuciosas investigaciones para determinar si, efectivamente, existe agio en la venta de los pasajes de los desocupados españoles, que, según informes llegados a su poder son revendidos a subido precio, alcanzando un beneficio de casi un cien por cien.

Es propósito del doctor Zubizarreta, según nos manifestó, que las gestiones que se lleven a cabo por la Secretaría y por las sociedades regionales españolas y las de beneficencia, no sufran prjuicio por las malas artes de los aprovechados, dand lugar a que se congestiones los lugares de alojamiento de aquéllos, y a fin de evitarlo, ha instado ya de la Warren Bros Company, y lo hará de otras entidades, que faciliten tiendas de campaña para establecer campamentos en las afueras de la capital donde darán albergue a los sin trabajo españoles y si es posible, también, a los cubanos.


EMPRESA NAVIERA DE CUBA, S. A.

APARTADO NUMERO 1641.
Dirección Telegráfica: EMPRENAVE
Claves en uso: A. B. C. 4a. y 5a. Edición Western Unión
SAN PEDRO NUM. 6.—HABANA
Walkins and Apendix.

TELEFONOS:
A-6236. Pasajes y Fletes. A-3966. Almacén.
A-5315. Información General. A-5634. Segundo Espigón de Paula.
A-4730. Departamento de Tráfico. M- 2860. Tercer Espigón de Paula.

VAPORES EN SERVICIO. — «Presidente Machado», «Baracoa», «Cienfuegos», «Eusebio Coterillo», «Gibara», «Guatánamo», «Habana», «Joaquín Godoy» «Julián Alonso», «La Fé», «Las Villas», «Manzanillo», «Rápido» y «Santiago de Cuba».

PUERTOS DE ESCALA

COSTA NORTE:— Caibarién, Nuevitas, Puerto Tarafa, Manati, (Victoria de las Tunas), Puerto Padre, Chaparra, (Holguín, Velasco y Bocas) Vita, Banes, Mayarí, Antilla, Preston, Sagua de Tánamo (Cayo Mambí) Baracoa, Guantánamo y Santiago de Cuba.

COSTA SUR.—Cienfuegos, Casilda, Tunas de Zaza, Santa Cruz del Sur, Manopla, Guayabal, Manzanillo, Campechuela, Media Luna, Niquero Ensenada de Mora y Santiago de Cuba.

COSTA NORTE DE VUELTA ABAJO.— Bahía Honda, Río Blanco Berracos, Puerto Esperanza, Santa Lucía (Minas de Matahambre), Río del Medio, Dimas, Arroyos de Mantua y La Fé.

Jamaica, Kingston, Puerto Rico, San Juan, Ponce, Mayagüez y Aguadilla, República Dominicana, Santo Domingo, San Pedro de Macorís y Puerto Plata. Haití, Aux-Cayes y Port au Prince.

LINEA HOLANDESA AMERICANA
(HOLLAND AMERICA LINE)
El Vapor
"MAASDAM"
(De 17.000 toneladas)
Tan conocido del emigrante español saldrá de la Habana el día
12 de Julio
EN VIAJE EXTRAORDINARIO
Para los puertos de
VIGO, CORUNA, GIJON, Y ROTERDAM.
Camarotes de 2, 4 y 6 literas.
Excelente y abundante comida a la española, servida por camareros españoles.
Amplia cubierta de paseo y recreo con toldos.
Para informes dirigirse a:
R. Dussaq S. en C.
OFICIOS 24 y 26. — TELEFONOS A-5639 y M-6278.
HABANA

LLOYD NORTE ALEMAN
de la HABANA a MEXICO:
Próxima

Anuncie....pero hágalo "bien"

ORBE tiene CIRCULACION

## ALQUILERES

**A-1. Habana.**

### SE ALQUILA

En O'Reilly 51, frente a La Metropolitana, el espléndido primer piso alto de esta bien situada casa nueva, muy apropiado para establecer una buena oficina consular, comercial o de seguros, notaría, academia y otros negocios de índole parecida. Puede verse de 9 a 12 y de 3 a 5 media, en donde también se dan informes.

A1 C6362 25 jun 4

SAN RAFAEL 122, esquina Gervasio se alquilan preciosos altos propios para larga familia, con servicios de criados independientes. Informan en la bodega. A-2524.

A1 21613 27-6 Junio

### PRECIOSOS ALTOS EN $34.00

Se alquilan en $34.00 los modernos y frescos altos de San José 124, D, entre Lucena y Marqués González, compuestos de sala, saleta corrida, tres habitaciones, comedor, baño completo, cuarto y servicio de criado, agua abundante, y los altos de San José 124 K, esquina a Marqués González con las mismas comodidades en $50, llave en los bajos. Informes: Edificio Bacardí, Apartamento 401 Sr. Francisco Torres, Telf. A-7830.

A1 21566 27-6 Junio

### EN 25 PESOS POR SU PRECIO NADA MEJOR

Se alquilan en $25.00 las cómodas y ventilads casas bajas, calle de Agustín Alvarez número 2 y 11, entre Marqués González y Oquendo a 2 cuadras de Belascoain y una del Nuevo Frontón, acabadas de pintar, compuestas de sala, saleta corrida, tres habitaciones, patio y demás servicios. Vecindario de moralidad. Las llaves en el número 10. Informes Edificio Bacardí, Apartamento 401, Sr. Francisco Torres, Telf. A-7830.

A1 21565 27-6 Junio

### MONSERRATE Y LAMPARILLA

Se alquila primer piso, sala, comedor, tres cuartos, servicios modernos. Informan, teléfonos M-2211, M-5019, bar Franco.

A1 21309 27 jun 3

### SE ALQUILAN LOS BAJOS

Derecha de la casa Merced 76 entre Compostela y Picota. La llave en la bodega del frente. Informan, Villegas 80. Telf. A-7072.

A1 21883 29 jun 13

ALQUILO piso moderno, fresco y ventilado. Cienfuegos 20, a una cuadra del parque La Fraternidad.

A1 21325 25 jun 4

CONCORDIA 271, altos, modernos, sala, comedor, tres cuartos, baño cocina gas, dos cuartos en la azotea. Informes: F-3199.

A1 21767 28-7 Junio

SE ALQUILA el tercer piso de la casa Bernaza 48, con cuatro hermosos cuartos en 40 pesos. Llaves e informes Zulueta 36-G. Telf. A-9266.

A1 21750 28-7 Junio

SE ALQUILA en Ayesterán número uno un primer piso con sala, tres cuartos, comedor, baño intercalado; cocina, baño y servicio criados; hall, todo moderno, informan Malecón 46 teléfono M-6603, llaves en la vidriera de Tabacos del café.

A1 21548 27-6 Junio

CARDENAS 15 altos sala, saleta, tres cuartos y uno muy amplio en la azotea $40.00. Cárdenas 15 bajos, sala, saleta, y tres cuartos, $33, Animas 137 bajos, sala, saleta, y tres cuartos $35. Informan en la Peletería La Horma Grande, Aguila 213.

A1 21746 28-4 Junio

SAN LAZARO 98 altos modernos propios para familia de gusto, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, hall, informes teléfono M-2863 y F-2124. Llaves en los altos.

A1 21754 28-7 Junio

MAZON 31. Se alquila la planta baja, compuesta de sala, comedor, 3 cuartos, baño intercalado, cocina y servicio de criados. Precio $40. Informan Bufete de Arellano, M-3936.

A1 20922 23-6 Junio

SE ALQUILA primer piso Angeles y Estrella, informa D. Ruisánchez. Telf. A-2024 M-9203.

A1 22504 1-4 Junio

AGUIAR 112, se alquila, primer piso, sala, hall, comedor, cinco cuartos, baño, cocina, cuarto de criados y servicios, la llave en los bajos. Informan, teléfono U-1564.

A1 22424 1 jun 7

ALQUILO bajos de San Nicolás 54 moderno, entre Concordia y Virtudes, próximo a Galiano. Llave en los altos e informan, teléfono FO-2402.

A1 22572 1 jun 4

BONITOS altos, $35, Colón 19, dos cuadras Prado, tres cuartos, uno en azotea, baño completo, cocina gas, cielo raso. Informes, Manrique 11, teléfono M-6848.

A1 22571 1 jun 6

### CORRALES 108

Casa muy amplia y ventilada, compuesta de sala, comedor, siete cuartos, cocina, baño intercalado, gran patio, servicio criados, llave en la carbonería. Informes, M-4803.

A1 21910 1 jun 4

ALQUILO espléndidos bajos: Gervasio 17, sala, saleta, cuatro habitaciones, baño intercalado, comedor, cocina, cuarto y servicio criados. F-3469.

A1 22544 1 jun 4

ALQUILO altos y bajos, con dos y tres habitaciones, comedor, cocina y servicios, $25 y $26. San José número 158 B esquina Espada. Informes, I-6366. Llaves cartel dice.

A1 22629 1 jun 6

MISION 104, altos modernos, a una cuadra de Florida, casi esquina Indio. Baño intercalado, tres habitaciones, sala, saleta, cocina, calentador. Informes, teléfono F-3962.

A1 22632 1 jun 9

VILLEGAS 111, se alquila primero, segundo piso, fabricación moderna, sala, recibidor, cuatro habitaciones, comedor, cocina gas, baño intercalado con dos servicios. Informan A-9745.

A1 21022 23 jun 7

### ALCANTARILLA 36

Se alquila con armatostes, vidriera, cuatro habitaciones altas. A-1805. Precio de situación.

B2 22418 1 jun 5

### PISO EN LA HABANA

**San Lázaro, 299 A** ... ... ... ...
Sala, saleta, comedor, cuatro cuartos, baño moderno, $60.

### THE TRUST COMPANY OF CUBA

Informes en el Departamento de Bienes Obispo 53. M-6917.

A1 22441 1 jun 6

SE ALQUILA en Estrella 73, altos y bajos, casi esquina a San Nicolás, tiene sala, saleta, tres habitaciones, baño intercalado completo, comedor al fondo, cuarto y servicio de criados. Informa, Luis González, U-1157.

A1 22462 1 jun 7

ANTON RECIO 73 entre Vives y Puerta Cerrada altos, sala, 3 cuartos, cocina, comedor, la llave en la bodega Vives. M-5172.

A1 22720 2-5 Junio

ALQUILO Corrales 2, el primero y segundo piso, sala, saleta, comedor, cuatro habitaciones, cocina, baño y doble servicio sanitario. Precio $50. Llave Grandes Almacenes. El Número 15. Monte 15. A-2803.

A1 22106 30-7 Junio

## ALQUILERES

ALTOS San Joaquín 52, cerca de la Calzada, se alquilan estos hermosos altos, muy frescos, modernos, compuestos de sala, saleta, comedor, 3 habiaciones, baño intercalado. La llave en los bajos. Informes teléfono: A-4686.

A1 22117 30-7 Junio

SE ALQUILA la casa Corrales número 11, compuesta de planta baja y dos pisos altos. Precio de toda la casa $60.00 Informes teléfono A-1888.

A1 21527 27-4 Junio

ANIMAS 127. Se alquila la planta baja, compuesta de sala, comedor, cinco cuartos, baño, cocina, patio y traspatio. Precio $50. Informan Bufete de Arellano. M-3936.

A1 20923 23-6 Junio

LOMA de la Universidad, calle Ronda esquina Neptuno, alquilo planta baja, piso 1o. y 2o. derecha, sala, tres cuartos, baño intercalado, comedor, cuarto y servicio criados, cocina pueden verse de 2 a 6. Informes Habana 186. Telf. M-1541.

A1 21901 29-5 Junio

MANRIQUE 76. Alquilo bajos espaciosos, claros y ventilados. Sala, recibidor, cuatro habitaciones, baño comedor, cocina, dos cuartos y baño criados. Empedrado 49. A-2021.

A1 21906 29-3 Junio

ARAMBURO letra F. entre San Lázaro y Animas. Alquilo casa una planta con sala, comedor, tres habitaciones, baño y cocina. Informan: Empedrado 49. A-2021.

A1 21907 29-3 Junio

ARAMBURO y Animas. Alquilo modernos pisos altos y bajos. Sala, comedor, tres habitaciones, baño y cocina, agua abundante y frescas. Alquileres rebajados. Empedrado 49. A-2021.

A1 21908 29-3 Junio

SE ALQUILA en precio bajo la amplia casa de dos pisos, calle de Paula núm. 47 puede dedicarse a casa de vecindad por su conveniente distribución. Informan Cuba 52, de 2 a 6. Teléfonos A-7625 y F-1490. La llave en la bodega de la esquina.

A1 21941 29-3 Junio

ALQUILAMOS casas modernas bien situadas, por San Rafael, próximas a Belascoaín, de 33, 35, 40, 45, 55 pesos. Ferretería Belascoaín esquina San Rafael. U-5215.

A1 21829 28-7 Junio

### SE ALQUILAN LOS BAJOS

De la calle Habana 244, entre Desamparado y Velasco, la llave en los altos. Informan, Villegas 80, teléfono A-7072.

A1 21884 29 jun 13

ACABADOS de pintar, se alquilan, los espaciosos bajos de San Rafael 98, compuestos de sala, saleta, cinco habitaciones, comedor, baño, cocina y servicios de criados. Informan Campanario 224 esquina a Figuras, teléfono A-1882. La llave en los altos al lado.

A1 21970 29-3 Junio

ALQUILAMOS calle Plasencia a una cuadra de la Calzada de Infanta, moderna casa altos, dos cuartos, sala, comedor, cocina, baño intercalado completo y patio, $28. Informan teléfono U-1177.

A1 22011 29-10 Junio

NEPTUNO 109, frente a Perseverancia. Se alquila el primer piso alto, Alquiler 70 pesos. Llave en los bajos. Informes, teléfono F-1050.

A1 22005 29-5 Junio

### EDIFICIO MENENDEZ

Virtudes 119-A, esquina Escobar, alquilo hermoso piso a la brisa, baratísimo. Sala comedor, 3 habitaciones, baño intercalado, cuarto y servicio criados. Informan: en el café y bodega: Gervasio y Virtudes.

A1 21430 26—3 Jn.

CONCORDIA 163½, altos espléndidos. Sala, antesala, cuatro cuartos, mas dos en la azotea, baño intercalado, cocina gas, carbón, precio reducido. Llaves botica, F-5012.

A1 21603 27 jun 3

### $30 PLAZA DEL MAINE $36

tranvias M. y 13 Casas: Sala a Calle 8 habiaciones, baño intercalado, cuarto y baño intercalado, cuarto y baño criada, cocina, comedor, tres salidas. Modernísimo edificio "Maine Apartaments" No como otros Edificios con una sola salida, escalera común a familias y público su oficina 10 minutos, dejando su familia independiente entre Línea, Parque y Malecón, frente Hotel Nacional. Esquinas $45 y $40. Amuebladas garages, farmacia. Vea últimas rebajas.

47524 11-17 Junio

**O'REILLY 40, esquina Aguiar. Modernos pisos propios para oficinas y profesionales. Precio reducido $55. Informan en el elevador.**

A1 18497 7 jun 6

LEALTAD 24, altos (M. M. Delgado) se alquila casa con sala, recibidor, ambos muy grandes, cinco cuartos y baño intercalado, comedor al fondo y servicios de criados. En la azotea dos cuartos y servicios. Llave en los bajos. Informes: Rosales y Lavedan, Administración de Bienes, teléfono: M-6947.

A1 21728 28-7 Junio

SE ALQUILAN los altos Suárez 26 compuestos de sala, recibidor, comedor al fondo y ocho hermosas habitaciones. La llave en los bajos. Informan en la misma de 1 a 5.

A1 21784 28-7 Junio

SE ALQUILAN los hermosos y frescos altos de la casa Concordia 135, entre Belascoain y Gervasio, compuesta de sala, recibidor, cuatro buenas habitaciones, baño completo moderno, comedor, cocina y cuarto y servicio de criados. Puede verse a todas horas. La llave en los altos de al lado. Informes: Telfs. I-5285 y A-9895. Precio mínimo, $55.00

A1 21782 28-7 Junio

### BAJOS MODERNOS. SALA, COMEDOR, 4 CUARTOS, BAÑO INTERCALADO, $25.00

Se alquilan a 10 minutos Parque Central, calle Justicia esquina Arango, una cuadra tranvias, Calzada de Concha. Al lado, bajos 2 cuartos $15 y con 3 a $18, llaves bodega.

A1 21738 28-3 Junio

OJO. Villegas 109 cerca de Muralla, gran piso 5 habitaciones, sala, recibidor, gran comedor, servicios modernistas. Precio 60 pesos. Informan Muralla 103, Telf. F-5506.

A1 21741 28-5 Junio

ARAMBURO 52 entre Zanja san José se alquilan dos pisos cada una, 3 habitaciones, sala, recibidor, buen patio, acera brisa, 35 pesos. Informan F-5506.

A1 21740 28-5 Junio

PRADO 107. Se alquilan los pisos principal y segundo, juntos o separados. Se compone cada uno de sala, recibidor, ocho habitaciones amplias, baño, hall, comedor y cocina; propios para Asociación o Club. Se admiten proposiciones. La llave en Empedrado 16. Informan Bufete de Arellano, M-3936.

A1 20927 23-6 Junio

PERSEVERANCIA 34 B, bajos, acera sombra, casa nueva. Recibidor sala, comedor al fondo ,tres habitaciones, lujoso baño intercalado, cuarto criado con baño, patio decorado azulejos. Llaves, bodega esquina Perseverancia y Animas. Informes, teléfono A-6318, O-Reilly 19.

A1 22358 31 jun 3

CHACON 26, bajos. Sala, comedor, tres habitaciones, baño. Unicamente familia moralidad. Llaves e informes, teléfono A-6318. O-Reilly 19.

A1 22357 31 jun 3

O'REILLY 76. Se alquila el primer piso compuesto de sala, recibidor, tres cuartos, comedor, baño, cocina, servicio de criados, dos cuartos y servicio en la azotea. Precio $60. Informan Bufete de Arellano. M-3936.

A1 20924 23-6 Junio

ALQUILO Cienfuegos 21 bajos, sala, dos cuartos, comedor, baño completo. Llaves altos. Telf. U-3058. 30 pesos, fiador o fondo.

A1 21951 29-4 Junio

ALQUILO casas, Desagüe 53, 67, entre Oquendo y Franco. Sala, comedor, dos habitaciones, baño moderno, patio, cocina, alquiler: 28 pesos. Llaves, Franco A, esquina Desagüe.

A1 22302 31 jun 5

PROXIMOS a desocuparse se alquilan los cómodos y ventilados altos de Sánchez Figueras número 115, antes Suárez, a dos cuadras de las Normales. Precio de situación, informan, Sol 117, bodega La Lonja, teléfono M-4416.

A1 22303 31 jun 5

AMISTAD 19, altos, $45. Sala, recibidor, tres cuartos, comedor corrido, baño completo con calentador con agua por motor. La llave en la misma.

A1 22305 31 jun 4

## ALQUILERES

ALQUILAMOS en Calzada de Infanta No. 52 entre Desagüe y Benjumeda, modernos bajos, tres cuartos, portal, sala, comedor, cocina y baño, $34. Informan U-1177.

A1 22010 29-10 jun.

SE ALQUILA un magnífico piso alto, en Cárdenas 8, a una cuadra de la Fraternidad, compuesto de cuatro habitaciones con motor para subir el agua, acabada de pintar, la llave en los bajos. Se alquila un apartamento en Teniente Rey 83, primer piso, con frente a la calle. Informan, A-8731.

A1 22037 29 jun 8

SE ALQUILA en San Lázaro 305, pisos primero y segundo, modernos, con hall, sala, gabinete, cuatro habitaciones, cocina de gas y cuarto con servicio de criada. Informan, Manzana de Gómez 240, teléfono A-4893.

A1 21947 29 jun 6

O'REILLY 80, casi esquina a Villegas. Espléndido piso principal propio para familia de gusto. Sala, recibidor, 4 cuartos, comedor, dos servicios y cocina de gas y carbón. Informan: Amargura 54. Tel. A-5269.

A1 22147 30-4 Junio

HABANA 46, bajos, esquina fraile, casa nueva, recibidor, sala, comedor, tres habitaciones, lujoso baño intercalado, cuarto criado con baños, entrada independiente criados. Llaves e informes; teléfono A-6318. O-Reilly 19.

A1 22356 31 jun 3

ALQUILO Cuba 39 bajos primero y segundo piso, sala, comedor, cinco habitaciones, doble servicio sanitario y cocina $34.00 Llave bodega esquina. Informes Grandes Almacenes El Número 15, Monte 15. A-2803.

A1 22105 30-7 Junio

SE ALQUILA, Belascoaín 125 entre Reina y Estrella, primer y tercer piso, acabado fabricar, con sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado con calentador, cocina gas. Está sin estrenar. Más informes, Manzana de Gómez 240. A-4893.

A1 21948 29 jun 6

SE ALQUILAN los altos y bajos de la moderna casa San José 98, entre Escobar y Gervasio, cada planta con cinco habitaciones, sala, recibidor, comedor al fondo, cocina de gas, baño intercalado y servicio criados; la llave en frente. Informes, Neptuno y Amistad. La Regente. A-4376.

A1 21544 27 jun 4

SAN NICOLAS 64-B, 2o. piso entre Neptuno y Concordia, recibidor, sala, tres habitaciones, baño intercalado, comedor, cocina de gas y calentador, cuarto y servicio de criados. Telf. A-4376. La Regente.

22726 2-7 Junio

ALQUILO, Bernaza 23, primer piso alto, de sala, comedor, dos cuartos, baño intercalado, servicio de criados, gas y agua. Informan en los bajos, tintorería.

A1 22265 31 jn 4

### CASA MODERNA

Infanta 18, Edificio Artigas, entre San Lázaro y Concordia, dos habitaciones, sala, comedor, cocina, magnífico baño, limpieza escalera. Informes, el café.

A1 22400 31 jn 6

### EN $33.00

Manrique 185 entre Sitios y Peñalver, sala, comedor, dos cuartos, baño intercalado, terminada de construir. Informan, A-9819.

A1 22290 31 jn 5

SE ALQUILA hermoso piso alto, sala, saleta, cinco habitaciones, cocina, dos servicios, agua abundante, $45. Espada 31 entre Neptuno y San Miguel. Informa, encargada al fondo.

A1 22271 31 jn 3

ALQUILO, Rayo 58, altos, entre Reina y Estrella, sala, saleta, cinco cuartos, comedor, baño completo, cuarto y servicio criados. Informes en la misma.

A1 22337 31 jun 3

NEPTUNO 107, segundo piso, entre Campanario y Lealtad. Sala, comedor, cocina, cinco cuartos, dos baños. Llaves en la misma.

A1 22333 31 jun 7

SE ALQUILAN los altos y bajos de Maloja 171, compuesta de sala, saleta, tres cuartos y demás servicios, precio: $28. Informes, A-3503. La llave en la bodega.

A1 22253 31 jun 3

MUY FRESCO, se alquila el primer piso de Cárdenas 52. Sala, saleta, comedor ,tres habitaciones, baño, servicio criados y cocina. Informes, teléfono A-9608.

A1 22391 31 jun 3

LOMA Universidad, alquilo, 27 número 19, altos, $55. Gran sala, cuatro cuartos, baño intercalado, comedor y cuarto y servicio de criado. Llave en la misma.

A122304 31 jun 4

SE ALQUILAN hermosos altos claros y bien ventilados en la calle Animas 181 y 185. Precios de situación. La llave y demás informes en la bodega. U-6608.

A1 22241 30 jun 3

HERMOSO 2o. piso Monte 269 entre Rastro, Carmen, se compone de sala, antesala, tres habitaciones, lujoso baño intercalado, hermosa cocina de gas, amplio comedor y patio, azotea al nivel del piso y servicio de criadas $45. Informes Bazar El Gallo.

A1 21540 27-4 Junio

SE ALQUILA el primer piso de la casa Cárdenas No. 1, casi esquina a Monte, sala grande, comedor, tres habitaciones, servicios y cuarto de criados. Informan Telf. A-1888.

A1 21528 27-4 Junio

MEDIA cuadra Avenida Misiones, Habana 9, se alquilan los modernos altos, precio de situación. Informan: A-2446.

A1 21647 27-11 Junio

LAGUNAS 2 bajos, sala, comedor, 3 cuartos, cocina, baño y patio. Informes M-2863. F-2499. Llave en los altos.

A1 21768 28-7 Junio

SE ALQUILA Reina 47 altos entre Galiano y Rayo. Informan en la misma.

A1 21772 28-3 Junio

SE ALQUILAN los bajos de la casa calle de Arsenal 2 y 4, propio para almacén, industria, depósitos, etc. Informe: Nicolás Merino, Esperanza 5. Habana. A-2550.

A1 22107-08 30-4 Junio

CASITAS $16 a $40, de uno a tres cuartos, sala, comedor, cocina; baño, edificio estilo español, San Lázaro entre Hospital y Espada. La botica informa.

A1 22065 30-9 Junio

SAN NICOLAS 130 entre Salud y Reina. Alquilo segundo moderno. Sala, saleta, cuatro habitaciones, cocina gas y carbón, baño completo $46. Llaves en los bajos.

A1 22041 29 jun 8

SE ALQUILA, Oquendo 36, bajos, sala, comedor y tres habitaciones. Informan, Oquendo y Pocito, bodega.

A1 22192 30 jun 3

ALQUILO amplios y frescos bajos con sala, comedor, cuatro cuartos, baño intercalado, cocina, servicio de criados, gran patio, en Finlay 127 B, informan, M-7722.

A1 22170 30 jn 3

ESTRELLA 146 al fondo de la iglesia de Reina, sala, dos cuartos grandes, y demás servicios. Informan en el 183.

A1 22181 30-4 Junio

SE ALQUILA la casa Aguila 13 altos con sala, comedor, 3 cuartos, cocina, le pasa el tranvía por la puerta. Llave e informe en los altos.

A1 22099 30-3 Junio

### GALIANO 18, PRIMER PISO

propios para casa de huéspedes. Llaves e informes en la barbería.

A1 22433 1-7 Junio

SE ALQUILA espléndida casa de altos y bajos acabada de fabricar Trocadero 7 casi esquina a Prado propia para profesional o modista. Llave en la esquina de Prado. Informes: M-2053 y A-9539.

A1 22481 1-6 Junio

VILLEGAS 35 se alquilan los bajos sala, comedor, 1 cuarto, demás servicios, llave en el 37. Informes: F-2608.

A1 22457 1-8 Junio

## ALQUILERES

BERNAZA NUM. 52 altos, se alquilan dos espléndidos altos independientes uno de otro con sala, recibidor, cuatro habitaciones, baño intercalado comedor cocina y cuarto y servicios de criados, la llave en frente. Informa: José Colmenares A-9539 y M-2053.

A1 22479 1-6 Junio

ALQUILAN los modernos bajos de Compostela y Paula, todo decorado. Sala comedor, hall, dos habitaciones, baño intercalado completo, cocina de gas y calentador. Informan en la bodega. M-4178.

A1 22456 1-6 Junio

SE ALQUILA. Picota Núm. 63 bajos, con sala recibidor, tres habitaciones, cocina y baño la llave en los altos. Informa: José Colmenares M-2053 y A-9539.

A1 22476 1-6 Junio

SE ALQUILA los bajos de la casa calle de Habana 18 entre Peña Pobre y la Punta con sala, comedor, tres habitaciones, baño completo, cocina, cuarto y servicios de criados. La llave en la esquina. Informa: José Colmenares Oficios 18 A-9539 y M-2053.

A1 22483 1-6 Junio

SE ALQUILAN en $38.00 los frescos y modernos altos Campanario 180 entre Estrella y Maloja, con sala, comedor, 3 cuartos y baño. Agua abundante. Llave en los bajos. Informes: F-5759.

A1 22244 30 jun 4

SAN LAZARO 120, altos, sala, comedor, tres cuartos, demás servicios, edificio nuevo, precio situación, entre Aguila y Crespo, elevador permanente. Informes, la misma todas hcras. Telfs. A-5716, U-1058.

A1 22288 31 jn 3

SE ALQUILAN los modernos altos de Animas 159 esquina Oquendo, una cuadra del parque Maceo. Sala, comedor, cuatro cuartos, baño intercalado y demás servicios, gana $34. Informes, U-6652.

A2 22102 30-3 Junio

A 25 y 43 pesos alquilo dos pisos modernos, frescos, Figuras número 37, entre Monte y Tenerife, sala, dos y cuatro habitaciones, comedor, baño lujoso completo intercalado, calentador, cocina gas, servicio criados. Nunca falta agua. llaves, bodega Figuras y Tenerife. Informan, A-1320 y F-5163.

A1 22205 30-3 Junio

SAN LAZARO 98 altos interiores, sala, dos cuartos, cocina gas y servicios. Informan M-2863 y F-2124.

A1 22471 1-11 Junio

SE ALQUILA el 2o. piso de la casa Industria No. 2, a precio de situación, informa en Neptuno y Industria café Telf. M-4348.

A1 22494 1-4 Junio

### $25 PEÑALVER 73

altos, sala, comedor, dos habitaciones, servicios, motor elevar agua, informes Neptuno 104. Telf. A-0345.

A1 22492 1-3 Junio

### CIENFUEGOS 33

Se alquila en $45 los altos compuestos de sala; saleta; tres cuartos, servicios modernos, agua abundante. Llave bodega. Informan Compostela 94.

A1 22533 1-5 Junio

SE ALQUILAN amplios bajos de dos ventanas, calle Concordia 176 ½, tres hermosas habitaciones, baño completo, precio módico, la llave bodega esquina. Informan, Habana 104, altos, teléfono M-6837.

A1 22645 1 jun 4

AGUIAR número 20 altos, se alquilan muy frescos, sala, saleta, dos cuartos, cocina, baño completo intercalado. La llave en la misma. Informan de 9 a 5.

A1 22506 1-10 Junio

ALQUILO Misión 95, cuatro casitas con sala, comedor, tres cuartos, cocina y servicios a $20 y a $30, dos meses en garantía. Telf. M-4844.

A1 22510 1-9 Junio

SE ALQUILA los bajos Subirana 38, sala, saleta, 2 habitaciones, baño intercalado, cocina y patio. Llave en la bodega. Informan FO-2584 M-4002.

A1 21996 29-4 Junio

### CAMPANARIO 54, segundo piso.

Sala, saleta, gabinete, cuatro habitaciones, dos baños, galería, comedor, cuarto servicio criados, etc. Informan, Campanario 54, primer alto.

A1 21834 28-3 Junio

SE ALQUILA en Estrella 237, altos y bajos, entre Infanta y Ayesterán, tiene sala, saleta, tres habitaciones, baño y cocina de gas. Informa, Luis González. U-1157.

A1 22468 1 jun 7

M 98 entre San Lázaro y Jovellar, los altos frescos, acabados de pintar, modernos, media cuadra de los tranvías, con sala, saleta, cinco cuartos, comedor, cocina, dos baños completos, precio 55 pesos. Informan, Cerro 532, teléfono I-1002. La llave en la misma, o en la bodega de la esquina.

A1 22616 1 jun 8

ALQUILO altos, Compostela 32, esquina Empedrado, sala, comedor, tres habitaciones, baño, cocina gas y carbón. Informes y llave, bodega.

A1 22608 1 jun 4

SALUD 152, altos, entre Oquendo y Marqués González, sala, recibidor, tres cuartos, comedor, baño completo, la llave en la bodega. Informes, Obispo 16.

A1 22518 1 jun 8

SE ALQUILA el alto de Peña Pobre 7, entre Habana y Aguiar, con sala, comedor, tres cuartos, cuarto y servicio de criados, la llave en el bajo. Informes, Obispo 16.

A1 22517 1 jun 8

SE ALQUILA en $23, véala, Desagüe y Morales, casi esquina Infanta, sala, comedor, tres cuartos grandes, cocina, servicios, patio grande, mucha agua, llave en la bodega de Infanta. Informan, Lealtad 288, A-2683. U-2256.

A1 22679 1 jun 4

SE ALQUILAN los espléndidos altos de Zulueta 38, frente a la Cruz Roja Informan, Prado 111, teléfono A-1544.

A1 22639 1 jun 5

VIGIA 11 entre Castillo y Fernandina, alquilo casa moderna, interior, independiente, $18. Sala, comedor, dos cuartos, baño intercalado, cocina, llaves, encargado. Informes, M-1241.

A1 22687 1 jun 4

SE ALQUILAN los altos de la casa Villegas 96. La llave en los bajos, precio $35. Informan calle 11 número 33 entre 6 y 8 Vedado.

A1 22575 1-6 Junio

ATENCION, en Peñalver número 100, a una cuadra de Belascoaín, se alquila muy hermosa casa moderna, que se compone de sala, comedor, dos habitaciones, baño intercalado, cuarto de criados y servicios de éstos. Informan en Suárez número 3, teléfono M-1914.

A1 22659 1 jun 4

SE ALQUILA, Campanario 191 C, amplia, fresca y clara. La llave en la bodega de Concepción de la Valla. Informes, Barcelona 9, altos, teléfono M-6596.

A1 22660 1 jun 5

SE ALQUILA, Lamparilla 35, esquina a Compostela, el segundo piso, compuesto de dos habitaciones grandes, sala, comedor, cocina y demás servicios. Precio de situación. Informan en la misma.

A1 22657 1 jun 5

SE ALQUILA una accesoria en Jesús Peregrino y Santiago. Precio de situación. Informes, Luis González. U-1157.

A1 22461 1 jun 7

SE ALQUILA, Virtudes 160, bajos, entre Oquendo y Soledad, tiene sala, comedor, tres habitaciones, baño completo, cocina de gas. Informa, Luis González. Telf. U-1157.

A1 22466 1 jun 7

## ALQUILERES

SE ALQUILA en Animas 177 A, bajos, entre Oquendo y Soledad, sala, comedor, tres habitaciones, cocina y baño completo. Informes, Luis González. U-1157.

A1 22460 1 jun 7

ALQUILO: Núñez 19, entre Miramar y Lanuza, Reparto Columbia, cerca La Tropical, moderna y acabada de pintar, muy fresca, buenos colegios fáciles comunicaciones, con portal, sala, tres dormitorios, comedor, cocina, baño intercalado completo, agua fría y caliente con abundancia, patio amplio con entrada independiente, alquiler módico. La llave, en Miramar 105, informes: Prado 125, teléfono A-1556.

A1 22727 2-9 Junio

SE ALQUILA altos de Trocadero y Amistad casa con dos cuartos baño completo intercalado, cocina, sala, comedor y lavadero en $40. Informan en la azotea.

A1 22717 2-10 Junio

SE ALQUILAN bajos, sala, comedor, 4 cuartos, 2 servicios, alquiler $30. Calle Fundución 2 entre Picota y Compostela, la llave bodega esquina Picota. Informes FO-2495.

A1 22693 2-7 Junio

UN PISO principal, Mercado de Tacón 69. Informan enfrente, Aguila 81 carnicería. FO-7815.

A1 22739 2-7 Junio

SE ALQUILA altos y bajos de la casa Vigía 50, sala, comedor, tres cuartos, servicios modernos y habitaciones en Maloja 70. informes: A-1098.

A1 22783 2-10 Junio

SE ALQUILA la casa Lealtad 179 y los altos de Concordia 150-B entre Oquendo y Soledad. Informan en las mismas. Telf. A-9819.

A1 22763 2-7 Junio

### PRADO

Se alquilan los bajos del espléndido salón de Prado 102 esquina a Virtudes, propio para exposición, oficinas o comercio. Se informa en la misma de 9 a 11 y de 3 a 6.

A1 22795 2-7 Junio

CONSULADO 98 piso 2o. entre Colón y Trocadero, sala, comedor, cuatro habitaciones, baño completo, servicio criado y cocina, llaves en piso 1o. Informes Habana 186, teléfono M-1541.

A1 22791 2-9 Junio

VEINTITRES 406 esquina a 4, sala, gabinete, 7 habitaciones, tres baños intercalados, garage, portal, jardín, cocina y cuarto criados, más cinco habitaciones en los altos. Véase de 2 a 6. Habana 186 M-1541.

A1 22792-96 2-9 Junio

SAN LAZARO 323 bajos, entre Infanta y San Francisco, grande y frescos, sala, recibidor, cuatro habitaciones, comedor, baño completo y cocina. Llave en la bodega. Informes Habana 186, teléfono M-1541.

A1 22791-96 2-9 Junio

AYESTERAN 12, entre Bruzón y Desagüe, al lado litografía Ocáriz. Alquilo espléndidas habitaciones con luz, desde $8. Llaves, la misma.

A1 22685 1 jun 4

SE ALQUILAN altos en Lealtad 81 entre Concordia y Virtudes, sala, comedor, tres cuartos, baño, cocina, la llave en la bodega esquina Concordia. Informes, Obispo 16.

A1 22513 1 jun 8

LAMPARILLA 78, altos hermosos donde no se siente el verano, propios para familias, academias, laboratorios, etc. Precio de situación. Telf. A-6781. La llave en los bajos.

A1 22646 1 ju 4

ALQUILO, Hornos y Vapor, una cuadra del parque Maceo, el lugar más fresco de la Habana, bonitos pisos modernos, sala, comedor, dos habitaciones, cuarto baño intercalado y cocina, desde $30. Informes, Telf. M-2837. La llave en la carnicería.

A1 22096 1 jun 4

SE ALQUILAN altos y bajos de San Rafael 143, 147, 161, entre Lucena y Marqués González, Marqués González 6 entre San Rafael y San José y Zanja 108. Con sala, comedor, tres cuartos y servicios, precios rebajados, las llaves en la misma. Informes, Obispo 16.

A1 22525 1 jun 8

FRENTE al parque Maceo, Marina 21, se alquila moderno piso alto en $37, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, la llave en la fonda, informes, Obispo 16.

A1 22516 1 jun 8

SE ALQUILA muy barata. Véala, Campanario 205, altos, sala, comedor, cinco cuartos grandes, cocina, servicios, mucha agua, llave en el café. Informan, Lealtad 238, A-2683, U-2256.

A1 22680 1 jun 4

ALQUILO piso alto de Consulado 14, recibidor, sala, tres cuartos, comedor, baño completo, cuarto y servicios de criados. La llave en frente. Informes, Obispo 16, altos.

A1 22519 1 jun 8

EN EL SUNTUOSO edificio Marina Consulado 7, casi esquina al Prado, se alquila un lujoso piso alto con todo el confort moderno, precio razonable. Hay elevador permanente. Informes, el portero.

A1 22520 1 jun 8

ALQUILO, Espada 22, planta baja, esquina a San Lázaro, dos cuartos, sala, comedor, baño intercalado, servicio criados, patio, construcción moderna, decorada, informan, café Vista Alegre, teléfonos U-1896, U-3862.

A1 22651 1 jun 11

LINDERO 24 entre Díaz Blanco y Clavel, alquilo casas modernas, interiores, independientes, con luz, $15. Sala, un cuarto, comedor, cocina, baño, llaves, la misma.

A1 22688 1 jun 4

SE ALQUILA, muy barato, Campanario 205, bajos, es propia para comercio o industria, se da muy barata. Véalas. Llave en la casa prestamos. Informan, Lealtad 238, A-2683 U-2256.

A1 22682 1 jun 4

**A-2. Vedado y Príncipe**

VEDADO. Casa nueva, a la brisa, sala, tres cuartos, baño intercalado hall, cocina, servicio criado, terrazas. E. 248 entre 25 y 27.

A2 21737 28-3 Junio

G. NUMERO 208, entre 21 y 23; casa moderna, brisa y sombra; 5 habitaciones y demás comodidades. Llaves en el 206. Informan: teléfono A-1051.

A2 21284 25-4 Junio

ALQUILO hermosa casa 19-10 Vedado, jardín, sala, dos cuartos, patio. La llave al lado, $18.00. Informan M-7611.

A2 22534 1-6 Junio

AMPLIACION del Vedado calle 30 esquina Fraile, 29, dos plantas, hermosa vista, cuatro habitaciones familia, dos baños, dos habitaciones criados, dos baños, garage para dos máquinas. Llaves en la misma. Informan Telf. F-1779.

A2 21982 29-3 Junio

19 entre G. y H. Se alquila una casa compuesta de jardín, portal, recibidor, sala, comedor, pantry, despensa, cuatro cuartos, baño completo, cuarto de criado, chauffeur y servicios. Precio $120.00 Informan Bufete de Arellano, M-3936.

A2 22458 1-6 Junio

SE ALQUILA en la calle 13 número 409 entre 4 y 6 una hermosa residencia con todo confort, para numerosa familia, precio situación $125.00 Informan Telf. F-1905.

A2 22453 1-5 Junio

VEDADO. Se alquilan altos espaciosos y ventilados acabados de pintar, terraza, sala, comedor, hall, cinco cuartos, buen baño, 6 esquina 13. Telf. F-2082.

A2 21916 29-3 Junio

VEDADO. Calle 27 número 271 entre A y B, se alquila bonito piso moderno, con tres habitaciones grandes, cuarto de criado, etc. Llaves en el mismo.

A2 22189 30 jun 4

SE ALQUILA en Baños 149 entre 15 y 17, hermosa casa con 7 cuartos, dos baños, garage par dos máquinas, tres cuartos criados, etc. Informes, F-5657.

A2 22167 30 jun 4

VEDADO. Se alquilan hermosos y modernos altos, 4 núm. 15 esquina a 11, vestíbulo con amplia escalera, antesala, sala y comedor, 4 dormitorios muy hermosos y doble servicio con calentador. 70 pesos.

A2 22174 30 jun 6

## ALQUILERES

VEDADO. Alquilo $100 chalet B, esquina 29 con sala, comedor, siete habitaciones, cocina, baño, 2 terrazas, agua abundante. Dueño 29 número 26. F-5471.

A2 21447 28-5 Junio

### EDIFICIO TAVEL ,21 Y C.

# ALQUILERES

EN LA CALZADA de Jesús del Monte núm. 213 entre el Puente de Agua Dulce y el Arroyo Maboa, se alquila en $19.00 una casa compuesta de portal, sala, comedor, cuatro amplias habitaciones y patio; con entrada por dos calles, las llaves en la barra de enfrente. Informan M-3741.
A5 22766 2-9 Junio

SE ALQUILA moderno chalet con jardín, portal, terraza, sala, comedor, cinco habitaciones, hall y cuarto de criados, en Concejal Veiga 5, esquina Estrada Palma, Víbora. Las llaves en la bodega. Informes, Obispo 16.
A5 22523 1 jun 8

$28, alquilo casa moderna, Sola 39 esquina a Estrada Palma. Llave al lado. Informes, Telf. A-2741.
A5 22665 1 jun 4

SE ALQUILA la casa San Anastasio 17 entre Dolores y Tejas, es cómoda y fresca, se da barata, la llave en la misma. Informan, Campanario 224, teléfono A-1882.
A5 22661 1 jun 6

MILAGROS B, entre Calzada de Jesús del Monte y Príncipe Asturias, portal, sala, comedor, tres cuartos, patio y servicios, llave al lado. Informes, Obispo 16, altos.
A5 22514 1 jun 8

LAWTON 83, se alquila casa con sala, recibidor, tres cuartos grandes, baño, corredor, cocina y un gran patio. Informan Rosales y Lavedan, Administración de bienes. Teléfono: M-6947.
A5 21727 28-7 Junio

LAWTON 27 altos, entre Concepción y San Francisco, se alquila con sala, comedor, tres cuartos, cocina grande y su correspondiente servicio. Informan Departamento de Administración de Bienes, Rosales y Lavedan. Teléfono M-6947.
A5 21726 28-7 Junio

SE ALQUILAN casitas en la calle Concejal Veiga entre Estrada Palma y Libertad, con sala, saleta, dos cuartos, cocina, cuarto de baño, con aparatos sanitarios. Se dan baratas. Informan en la misma. La encargada.
A5 21816 28-7 Junio

SE ALQUILA en $40.00 la bonita casa calle Octava número 37 entre Milagros y Avenida de Acosta con sala, saleta, cuatro cuartos de familia, dos de criados, comedor, baño completo, cocina con calentador, garage y servicios de criados, a una cuadra del Parque de Lawton. Informan Telf. F-1321 y M-1382.
A5 21953 2-4 Junio

SE ALQUILA casa Jesús del Monte número 73 altos, dos cuadras esquina Tejas, terraza, sala, comedor, tres habitaciones, baño, agua caliente, doble servicio yocina de gas. Precio: $40.00. Informan Monte y San Nicolás, café. Telf. A-4635.
A5 21928 29-3 Junio

ALQUILO dos casas San Indalecio entre Serafines y Agua Dulce, portal, sala, comedor, tres cuartos y demás servicios. Telf. U-3290.
A5 21813 28-5 Junio

SE ALQUILA hermosa casa Avenida de Porvenir 48, sala, comedor, cinco habitaciones, baño intercalado y servicio completo de criados. Informan Dr. Soler, Telf. A-4837.
A5 21619 27-3 Junio

SE ALQUILA en Avenida Diez de Octubre 608 a la Estación de Tranvías esquina a Patrocinio un departamento con sala recibidor dos habitaciones, baño intercalado cocina y servicios de criados, la llave el encargado. Informes José Colmenares A-9539.
A5 22480 1-6 Junio

## VIBORA, MENDOZA

Juan Delgado y Estrada Palma, frente a la línea de los carros, se alquilan unos hermosos altos propios para corta familia. Su alquiler es de istuación. Informan en al bodega. Teléfonos I-7589 y F-3482.
A5 21694 27 jun 3

SE ALQUILA hermoso chalet Castillo, de dos plantas y sótano, garage etc. capaz para dos familias. San Lázaro y Vista Alegre, Víbora. Informes: Telf. M-1129 y M-4740. Precio $80.00 Cy.
A5 21601 27-3 Junio

MIGUEL número 3 entre Calzada y Gonzalo, reparto Santa Amalia. Alquilo casa con portal, sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado, cocina, agua abundante, jardín y patio. Informes, I-6790.
A5 21333 25 jun 3

VIBORA a media cuadra del Paradero de los tranvías, Patrocinio alquilo casa moderna. Portal, sala saleta corrida, tres cuartos, baño intercalado, comedor al fondo, cuarto y servicio de criados, cocina de gas, agua abundante. Precio 50 pesos. I-7788.
A5 21488 26—3 Junio

SE ALQUILAN casitas a trece pesos con luz, San José 56 entre Altarriba y Espeleta. Informan, F-5762.
A5 22168 30 jun 7

SE ALQUILAN en $23 los espléndidos altos de Dolores y 20 en Lawton y los bajos de la misma en $15. La llave en la casa de al lado. Informan en Monte 15, Telf. A-8680.
A5 22132 30-19 Junio

### A-6. Concha y Luyanó

SE ALQUILA moderna casita de recreo con bastante terreno alrededor a precio razonable. Informan: A-4236.
A6 21950 29-5 Junio

SE ALQUILA en la calle Velázquez casi esquina a Concha, una casa compuesta de sala, comedor, tres cuartos, cocina y baño. Informa, Luis González. U-1157.
A6 22459 1 jun 1

LUYANO. Fábrica y Enma. Se alquila un piso alto, muy ventilado, moderno, higiénico, propio para modesta familia por ser de bajo alquiler. La llave e informes en la letra A, bajos, por Enma, teléfonos A-4296—3131.
A6 22025 29 jun 6

ALQUILO casa moderna, Luyanó, calle Pérez 7 entre Cueto y Guasabacoa, sala, comedor, dos cuartos, cocina, servicios, $20, llave ne la barbería. Su dueño, X-3844.
A6 22031 29 jun 3

ROSA ENRIQUEZ y P. Pernas, media cuadra tranvías Luyanó alquilo casa nueva, portal, sala, comedor, 2 habitaciones, baño completo, pantry cocina, patio, pasillos, precio situación.
A6 22710 2-8 Junio

LUYANO. Se alquilan los altos de Reforma esquina Herrera, compuestos de sala, saleta, tres cuartos y bajos, precio, 28 pesos. Informes, A-3303.
A6 22252 31 jun 3

SE ALQUILAN casitas nuevas, Luyanó 134, a 12, 13 y 14 pesos, servicios completos, sala y dos habitaciones.
A6 22372 31 jn 3

LUYANO. Alquilo a una cuadra de Toyo, Santa Ana y Ensenada, accesorias con portal, sala, dos cuartos y servicios a $16, con luz, llaves encargada en la misma. Informan teléfono U-4592.
A6 21712 28-5 Junio

ALQUILO a media cuadra calle Fábrica, altos independientes, muy buenos, en $15, informes calle Santa Ana 11 esquina a Villanueva.
A6 22448 1-5 Junio

## CASITAS BARATAS

y modernas $15 alquilo con sala, cuarto, luz patio y servicios independientes, puerta y ventana a la calle de Herrera, esquina Reforma, Luyanó. Otra en los altos de la mismas condiciones. Informan en bodega de esquina. Dueño Daoiz 15, Teléfono: I-6898.
A6 21980 29-3 Junio

SE ALQUILA en la calle Velázquez casi esquina a Concha, una casa compuesta de sala, comedor, tres cuartos, cocina y baño. Informa, Luis González. U-1157.
A6 21182 25 my 3

### A-7. Sto. Suárez y Mendoza.

ONCE pesos, con luz, alquilo casita interior, independiente, a media cuadra de la línea de Santos Suárez. Figueroa 21 entre Santa Catalina y Milagros.
A7 21192 25 jun 4

SE ALQUILAN los dos primeros pisos de San Benigno y Zapotes, frente al parque Santos Suárez, a una cuadra del tranvía, tienen sala, saleta, comedor, tres cuartos, baño completo, cocina, cuarto de criados servicio, precio, $35 y $30, la llave en la botica. Informan, M-4665.
A7 20510 20 jun 4

## CHALET EN $45

Alquilo espléndida residencia, regiamente decorada, con terraza, sala, comedor, tres habitaciones, baño a todo lujo, pantry, cocina, cuarto criado con baño, Juan Delgado 3 esquina General Lee. Santos Suárez, frente a los tranvías, agua abundante.
A7 22760 2-5 Junio

PAZ 36, ntre Santos Suárez y Santa Emilia; elegante, moderna; todas comodidades, 2 baños lujosos, garaje 2 máquinas $100. Infs: Paz 9. X-3240.
A7 22786 2-5 Junio

ALQUILO casa San Benigno 77, sala, saleta, recibidor, cuatro habitaciones, baño, comedor, cocina, terraza, garage, lavandería, srevicio criados, jardín, patio, traspatio, Telf. M-1921.
A7 21615 27-11 Junio

EN SANTOS SUAREZ se alquila una casa portal, sala, saleta, dos cuartos, San Benigno y Enamorados.
A7 22775 2-7 Junio

SANTOS Suárez 3½ altos entre Calzada y Dolores, terraza, sala, comedor, 4 cuartos, baño cuarto criados, servicio, cocina. Llave 3 altos. Informan I-2191. fresca muy barata
A7 22539 1-6 Junio

SAN Bernardino 24 entre Serrano y Durege, a dos cuadras del tranvía de Santos Suárez, casita con luz moderna a $14, 15 y 16 en la misma informan.
A7 22719 2-5 Junio

EN LO mejor de Santo Suárez, a una cuadra del tranvía, se alquilan 3 casitas muy baratas de moderna construcción, portal, sala, comedor, dos habitaciones, baño intercalado, calentador, cocina y patio. La llave en Golcuría número 34 entre Luis Estévez y Lacret. Informan teléfono I-2093.
A7 21875 28-3 Junio

$40 CHALET Renacimiento español. San Mariano y Figueroa, entre parques Mendoza, frente Omnibus de la Habana, una cuadra tranvía Santos Suárez; jardín; portal; sala; saleta; tres cuartos; baño intercalado; cocina; cuarto servicios de criado; comedor. Dueño Vives 200. M-3373. Riquelme 12 a 2 y 7 a 8 p. m.
A7 22227 30 jun 3

### A-9 COJIMAR

FRENTE A LOS BAÑOS, alquilamos modernas casitas independientes, chicas y grandes, con o sin muebles. Luz, baños, cocinas, terrazas al mar. Precio de situación, por meses. M-2131. Villa Ruiz.
A9 21922 29-8 Junio

### A-11. Los Pinos y Naranjito

ALQUILO moderna y lujosa casa quinta de Arroyo Naranjo en la Calzada frente a la Iglesia, compuesta de sala, seis habitaciones, comedor, cocina, dos baños de lujo, garage y árboles frutales. Campanario 224. Informan Telf. A-1882.
A11 21971 29-3 Junio

ARROYO Naranjo, Reparto Parajón, Alquilo casa moderna, sala, comedor, tres cuartos, doble servicio, garage, M-1737, M-9632, Sr. Puig.
A11 22530 1-6 Junio

### Alquileres Varios

EN ARROYO Naranjo, se alquila casa cuatro habitaciones, dos baños, etc., muy fresca. Informan, FO-3121 A-4446.
A13 21876 28 jun 4

VARADERO. Se alquila casa 5 cuartos, sala, baño completo, garage, cuarto criada. Telf. F-3274.
A varios 22712 2-5 Junio

VARADERO. Se alquila la casa Fantony, puede verse del 1o. al 7 de este mes. Informan FO-7262.
A. varios 22485-86 1-4 Junio

### B-1. Casas-Apartamentos.

MALECON, Manrique y San Lázaro. Apartamentos modernos, muy frescos en el séptimo piso, se componen de tres y cuatro habitaciones, sala, comedor, cuarto de criado con su servicio, elevador día y noche, pueden verse a todas horas, informes en la misma. M-6589.
B1 22112 30-4 Junio

## APARTAMENTOS
Desde $ 27

Edificio Balaguer

Animas número 1 entre Zulueta y Monserrate.

Palacio Díaz Blanco

Belascoaín 120 entre Clavel y Antonio Díaz.

CONSERJE Y SERVICIO ESMERADO EN AMBOS EDIFICIOS

THE TRUST COMPANY OF CUBA

Informes en el Departamento de Bienes

Obispo 53. M-6917.
B1 22440 1 jun 6

APARTAMENTOS, alquilo, desde $12 hasta $30, luz en todas las habitaciones, agua abundante, casa de moralidad, Aramburo número 2 entre Concordia y Animas, interiores y exteriores, U-2620 y F-4018.
B1 22637 1 jun 5

CASA Luz 33 entre Habana y Damas, se alquilan apartamentos y habitaciones altas y bajas, con buenos pisos de mosaico y buen patio central.
B1 20577 21-6 Junio

## CASAS APARTAMENTOS

De una y dos habitaciones, sala, comedor, cocina, magnífico baño, elevador, desde $30. Independientes, Neptuno 172.
B1 22399 31 jn 6

APARTAMENTOS modernos, ventilados y confortables, con sala, dos habitaciones, comedor, baño completo, cocina gas, vecindad seleccionada. Calle 9a. número 16 entre H e I. Vedado. Precio situación.
B1 22402 31 jn 2

SE ALQUILA, Jovellar 27 entre Aramburo y Hospital, apartamentos de sala, comedor, dos habitaciones, baño y cocina, $32 y $40. Llaves en la misma. Telf. M-9837.
B1 22090 30-4 Junio

SE ALQUILAN apartamentos. Monte 174, a 10 y 12 pesos, con luz, entre Carmen y Rastro.
B1 22371 31 jn 3

EDIFICIO «AGUIAR». Industria 72 y medio, amplios apartamentos de dos habitaciones y baño completo, luz, limpieza, teléfono, agua caliente y ascensor día y noche, moralidad y módicos precios.
B1 18532 e-. Junio

$20 A $28 Apartamentos modernos, sala, cuarto, comedor, baño intercalado, calentador, cocina de gas; edificio estilo español, San Lázaro y Hospital, la botica informa.
B1 21178 25-4 Junio

LUJOSOS apartamentos, cuatro cuartos, precioso baño intercalado, sala decorada, balcones a la calle comedor fresco, bonita terraza, cocina, calentador, baño criados. Apartamentos más chicos con todas comodidades completamente decorados, Edificio Padrón, Neptuno 251, entre Hospital y Aramburo. U-5158, U-1595.
B1 21492 26—5 Jun.

SE ALQUILAN, en O-Reilly 5 entre San Ignacio y Cuba, buenos y frescos apartamentos, agua fría y caliente, con o sin muebles y demás servicios, si los desean, precios situación.
B1 22220 30-6 Junio

K ESQUINA 21. Vedado. Edificio de apartamentos muy fresco, alquílanse sala, comedor, dos dormitorios, baño lujoso intercalado etc. informa Avelino.
B1 20967 23-7 Junio

EMPEDRADO 16, primer piso. Se alquilan amplios y ventilados apartamentos para oficinas. Precio $12; $15; $30; y $40. Informan Bufete de Arellano, M-3936.
B1 20921 23-6 Junio

APARTAMENTOS: Hotel Palace, edificio Pérez Benitoa, ofrecemos apartamentos desde 40 pesos mensuales con todo servicio, viva con todo el confort que usted merece, aquí disfruta usted de espléndido restaurant, portales, terrazas, jardines, garage y beauty parlor, Avenida de los Presidentes y calle 25.
B1 21821 28-4 Junio

APARTAMENTO lo más moderno, compuesto sala y habitación, baño intercalado, cocina completamente independiente, barato, no dejen verlo que les gustará. Picota 12 y 14.
B1 21150 25-11 Junio

SAN LAZARO 200 y Malecón 62. Se alquilan apartamentos y habitaciones con luz y agua corriente, Precios de situación. Informa encargada, teléfonos A-6189 M-2863.
B1 22469 1-11 Junio

VEDADO. Alquilo apartamento moderno alto, esquina independiente, muy fresco, dos hermosas habitaciones, sala, servicios, azotea, muy barato, calle 20 y 15, informan bajo bodega. Telf. F-6250.
B1 22536 1-6 Junio

### B-2. Locales y Naves.

PARA Julio primero se alquila local para establecimiento en San Lázaro 155, esquina a Campanario. Informan, Cuba 76-78. A-2858.
B2 21864 28 jun 3

GALIANO 23 se alquila un local chico, para comercio. Precio situación. Informan A-2446.
B2 21648 27-11 Junio

SE ALQUILA esquina para bodega o barra, Palatino y Mireles, alquiler módico, contrato, llaves al lado, Carnicería. Informan Telf. U-4592.
B2 21714 28-5 Junio

PROPIO para comercio. Se alquila un local de la casa Galiano 91 entre Zanja y Barcelona, la llave en el 115.
B2 22576 1-6 Junio

ALQUILO local para carnicería, salón de limpia botas o zapatería, puede vivir con familia en el mismo está en punto de mucho tránsito y rodeado de muchas viviendas. Informan Carlos III y Zapaa Telf. U-7094.
B2 22780 2-6 Junio

ALQUILO espléndida nave 250 metros cubierto, 250 mts patio, barbacoa y tanque agua. Propio para tonelería o botellería. Ayesterán entre Piñera y San Pedro.
B2 22787 2-7 Junio

## PARA TREN DE LAVADO

Taller de Carpintería o taller de materiales alquilo preciosa y amplia casa, precio reducido. Su dueño San Lázaro 225 y en la misma de 8 a 11 y 1 a 5.
B2 22800 2-5 Junio

PARA NEGOCIOS alquilo baratos locales propios para comercios preparados para barbería, tintorería, billares y 4 accesorias, todos con frente a la Terminal, por Misión, admito proposiciones para vidriera tabacos. Informes, hotel París, Zulueta $5. A-5752.
B2 22182 30 jun 4

## PROPIO ESTABLECIMIENTO

Espléndido local esquina Animas 118, esquina a Campanario, con cinco accesorias, casa acabada de reformar. Llaves en la misma. Informes, teléfono A-6318, O-Reilly 19.
B2 22359 31 jn 3

SE ALQUILA a precios de situación, los bajos Jesús María 11, propios para almacén, caben 4000 sacos arroz o su equivalente. Con tres cuartos altos con servicios sanitarios. Informan: Oficios 48 altos, de 2 a 4, teléfono A-7196.
B2 21718 28-4 Junio

SE ALQUILA, O-Reilly 106 y 108, edificio de cuatro plantas, antigua casa Harris Bros., con entrada por O-Reilly y por el fondo. Hay elevador de pasajeros y de carga. Informes, Manzana de Gómez 240, teléfono A-4893.
B2 21949 29 jun 6

SAN IGNACIO 26, con salones grandes, propios para almacenes, industrias o comercios y cuatro habitaciones altas, para familia, unidos los locales o separados, en precio de situación. Se adaptaría el edificio para suharriendos. Abierta de 10 a 12 m. Informes por el teléfono X-3504.
B2 21900 29 jun 6

PARA CUALQUIER COMERCIO. Magnífico local moderno, superficie 300 metros, claro y fresco, se alquila Amargura 51 entre Compostela y Aguacate, precio $80.00. Más informes, Compostela 50. A-7769.
B2 20752 22-6 Junio

ANGELES 32, se alquila, propia para mueblería, tiene al fondo 2 habitaciones y una alta, con servicio, alquiler módico. Llave e informes, Angeles y Estrella, café, teléfono X-1778.
B2 22001 29 jun 3

LUZ 36, planta baja, se alquila una nave propia para establecimiento, almacén o taller. Precio $40. Informan Bufete de Arellano. M-3936. La llave en el bar Nuestra Señora de Belén.
B2 20925 23-6 Junio

PROPIAS para Almacén o industria alquilo dos hermosas naves claras y frescas 500 metros en Subirana 73 y 350 en Peñalver 111. Informan Subirana 77 y 79.
B2 22435 1-9 Junio

## SAN MIGUEL 76,

hermosa casa esquina propios para comercio, llaves e informes al lado.
B2 22432 1-7 Junio

SE ALQUILA los bajos de Egido 85 frente a la Estación Terminal salón corrido para industria o comercio. Informa: José Colmenares M-2053 y A-9539.
B2 22477 1-6 Junio

SE ALQUILA los bajos de Galiano 111 propios para establecimiento se admiten proposiciones. Informes: M-2053 y A-9539.
B2 22478 1-6 Junio

BERNAZA NUM. 52 BAJOS se alquila gran salón para almacén con 433 Ms. cuadrados: la llave en frente. Informa José Colmenares M-2053 y A-9539.
B2 22475 1-6 Junio

PANADERIAS y Dulcerías. Se alquila barato un local espléndido con magnífico horno de Panadería, en la Calzada de Concha. Informes Casa Gancedo. Telfs. X-2819 y X-2629. Concha 3.
B2 22531 1-9 Junio

## ALQUILO NAVE BARATISIMA

Cuba 95, propia para almacén o industria, próxima a los muelles. Informan en la misma o teléfono I-7246. Sebares.
B2 22690 1 jun 4

GRAN almacén, se alquila muy barato, situado en Cuba, Desamparados y San Isidro, muy apropiado para almacén de víveres, depósito de productos del país, con capacidad de 1,500 metros cuadrados, con salidas por las tres calles, inmediato al ferrocarril, cuyos carros pueden descargar en el mismo almacén, próximo a los muelles y con entrada privada de camiones por Cuba. Tiene dos romanas en los altos. Informan en Obispo 16, la llave en el café de la esquina.
B2 22526 1 jun 8

## A Precios Módicos

Ofrecemos los siguientes locales

Aguiar 71

Bajos, entre Obispo y Obrapía, propio para oficina de banco, compañía de vapores o agencia de seguros, con servicio de limpieza, renta mensual, 250 pesos.

Animas 1

Bajos, frente a la plaza del Polvorín, en 50 pesos.

THE TRUST COMPANY OF CUBA

Informes en el Departamento de Bienes

Obispo 53. M-6917.
B2 22439 1 jun 6

SE ALQUILA local para un sastre, tiene luz, teléfono, calle de mucho tránsito, poco alquiler, puede vivir en la misma. Informan, A-3540. Monte número 425.
B2 22625 1 jun 4

MURALLA 26, se alquila para almacén o comercio. Informan y llaves en Lamparilla núm. 9, Telf. A-2950.
B2 18707-9 8 Junio

SE ALQUILA en Desagüe casi esquina a Infanta, un local propio para industria, precio de situación. Informa, Luis González. U-1157.
B2 22463 1 jun 7

SE ALQUILA esquina para comercio o industria, Sitios y Subirana, alquiler $30, contrato llaves en la bodega. Informan su dueño teléfono: U-4592.
B2 21713 28-5 Junio

SE ADMITEN toda clase de proposiciones para alquilar, reformadas, las naves de Infanta 48 esquina Clavel, propias para industrias, garages, etc. Informes, Baños 50, F-3962.
B2 22633 1 jun 3

## NEPTUNO 219

entre Oquendo y Soledad. En precio muy económico se alquila amplio y nuevo local, 6½ m. de frente, 28 de fondo, sin ninguna columna, apropiado para muebles o préstamos, habiendo estado seis años dedicado a este giro. Informes Línea 122, altos, entre 8 y 10, Vedado. Telf. F-3656.
B2 21590 27-6 Junio

SE ALQUILA en la calle Reyes entre Mangos y Remedios, un local propio para industria, tiene un patio de 400 metros, precio de situación. Informa, Luis González. U-1157.
B2 22464 1 jun 4

MANRIQUE 94 bajos, buen local para industria o comercio, muy barato. Llaves en los altos. Informes Habana 186, teléfono M-1541.
B2 21381 26-8 Junio

## PARA ESTABLECIMIENTO

Se alquilan los bajos de Monte esquina a Aguila. Informes Edificio Bacardí, Apartamento 401, Sr. Francisco Torres. Telf. A-7830.
B2 21564 27-6 Junio

BARBEROS. Se alquila salón de barbería barato, buen punto en esquina Godinez y B. Vista, bodega, Marianao. FO-2728.
B2 22543 1-4 Junio

CALLE MARINA número 36 al 40, Avenida de Washington, se alquila espléndido local con salida a la calle Hornos con más de 1,200 metros cuadrados de superficie. Informan: Rosales y Lavedan, Depto. Administración de Bienes. Telf. M-6947.
B2 21730 28-7 Junio

PARA Establecimiento se alquila un hermoso local Neptuno No. 137, entre Escobar y Lealtad. Informes: U-5620.
B2 21810 28-5 Junio

## SE ALQUILA

Un local propio para establecimiento situado en la calle de Reina número 52 entre las calles de Manrique y Campanario. Precio de situación. Informan Bubete Morales y Solís, Manzana de Gómez 524 y 525. Telf. A-9250.
B2 21386 26-5 Junio

## NAVES Y TERRENOS CON CHUCHO

Se alquilan espléndidas naves en la Calzada de Concha y calle Marina. También alquilamos y vendemos magníficos terrenos de todos tamaños con chuchos de ferrocarril, propios para industria y almacenes. Informes Casa Gancedo, Telfs. X-2819 y X-2629. Concha No. 3.
B2 22532 1-9 Junio

### B-3. Departamentos.

VEDADO alquilo a corta familia un departamento interior, entrada independiente, salita, 2 cuartos, luz y servicios dentro del mismo, propio para personas solas. F-215 casi esquina 23, hay teléfono.
B3 22134 30-3 Junio

SAN IGNACIO No. 25 Antes de mudarse vea estos departamentos acabados de fabricar, muy amplios y ventilados, desde $10.00 con luz. Informa el encargado. Telfs. A-9738 y F-3365.
B3 22157 30-14 Junio

SE ALQUILA departamento moderno, compuesto dos habitaciones, cocina, baño y servicio, Jesús del Monte 303, frente a Santos Suárez. Informan en la peletería La Americana, Belascoaín 28, teléfono U-5117.
B3 22725 2-5 Junio

SE ALQUILAN un departamento en Calzada de Diez de Octubre y Patrocinio frente al paradero de tranvías compuesta de terraza sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado, cocina y cuarto y servicios de criados la llave en el café "El Encanto" informa José Colmenares A-9539.
B3 22482 1-6 Junio

CALZADA y Dos, (Vedado) Edificio Martí, se alquilan departamentos en el primer y segundo piso, por Calzada y por la calle Dos. Para verlos en la misma de 9 a 12. Informes señor Manteca, Cuba 76 y 78.
B2 21152 25-4 Junio

VEDADO departamento alto con vista a la calle, sala, comedor, hall, dos habitaciones, baño, cocina gas y carbón, luz, agua caliente, 23 número 464 entre 10 y 12.
B3 22150 30-3 Junio

SE ALQUILA departamento tres amplios aposentos, balcón y cocina, independiente, muy fresco, $20. Zanja 128 A entre Aramburo y Hospital.
B3 22240 30 jun 6

## ROMAY 44

Se alquilan los más higiénicos departamentos, de sala, dormitorio, servicio, patio y luz, de 12 a 16.

San Ramón 28 bajos entre Romay y Príncipe espléndida y cómoda casa de sala, comedor, 3 cuartos, lavadero patio, servicios $32.

Príncipe 5 bajos casita de sala, comedor 2 cuartos, cocina, patio y baño $19.00
B3 21717 28-3 Junio

VIBORA en el paradero, alquilo departamentos modernos, altos almacén víveres San Ramón. Sala y un cuarto grande, baño y cocina de gas, con luz, 13 pesos. Informes I-7788.
21489 26—3 Junio

SE ALQUILAN departamentos en Monte 133, entre Angeles e Indio. Informa: la encargada en la misma.
B3 21483 26—5 Junio

LAMPARILLA 19 altos, se alquila departamento de dos habitaciones y con frente a la calle en casa seria de pocas familias. Informan la encargada.
B3 21905 29-3 Junio

EN CASA de un caballero solo, se alquila, también a caballeros exclusivamente, un departamento compuesto de sala y dormitorio, amueblados, con baño e inodoro privado, luz eléctrica, completamente independiente, entrada directa a la escalera. Neptuno 251, segundo piso. Preguntar por el encargado.
B3 21892 29-3 Junio

## PALACIO "AYESTERAN"

Se alquilan Departamentos, sala, cuarto; baño completo, precios muy rebajados, luz toda la noche. Ayesterán 8, casi esquina a Carlos III. Telf. U-7200.
B3 20574 21-5 Junio

ALQUILO un departamento con su comedor, cocina, luz, barato, lo más fresco por su situación topográfica. Informan Luz 20-A esquina a San Luis, Víbora.
B3 22123 30-5 Junio

ALQUILO departamento independiente, bajo, otdo servicio, Espada 24 entre San Miguel y San Rafael. Informes allí la encargada.
B3 22630 1 jun 6

MURALLA 55, altos, entre Habana y Compostela, alquilo en hermosa terraza, departamento de dos habitaciones chicas, con lavabo, buen baño, luz y teléfono, nunca falta agua, precio situación.
B3 22602 1 jun 4

EN EL EDIFICIO Arcos, calle F. entre, 19 y 21, Vedado, se alquilan elegantes y cómodos departamentos con vista a la calle e interiores a precios módicos. Informan en el mismo el conserje Sr. Fermín.
B3 22765 2-9 Junio

### B-4. Habitaciones.

AGUIAR 92 entre Obispo y Obrapía habitaciones $7 $10 $15 departamentos para oficinas $10 $15 Sol 79 habitaciones departamentos $6 $10; $15 luz toda la noche.
B4 20987 23-7 Junio

SE ALQUILA una habitación muy ventilada a la calle, se da comida si se desea, precio de situación. Villegas 56, esquina Obispo.
B4 22493 1-4 Junio

CUBA 36 esq. a Chacón, edificio moderno, amplias y frescas habitaciones a $12. Informan en la misma el encargado.
B4 22228 30-6 Junio

## "CASA NEPTUNO"

Se alquilan hermosas habitaciones con servicios. Neptuno 189, entre Gervasio y Belascoaín. Teléfono: U-6940.
B4 22692 2-2 Julio

A UNA CUADRA de Sanidad en Reina 112, se alquila una habitación con vista a la calle a persona honorable, Telf. M-7265.
B4 22746 2-5 Junio

## HABITACIONES AMUEBLADAS.

Calle L, esquina Once, Vedado. También Apartamentos con cocina gas, baños privados, servicios completo, etc. Abonos comidas baratos. Teléfonos, Garage, Jardín. F-2124.
B4 22709 2-12 Junio

## ¡EL DUEÑO SE VOLVIO LOCO!

Habitaciones desde $8 hasta $12; departamentos desde $15, hasta $18. S. Lázaro 225 y San Rafael 118 y 120.
B4 22739 2-5 Junio

EN SAN MIGUEL 51 altos casa de familia se alquilan amplias habitaciones con muebles y comida a personas de moralidad.
B4 22767 2-5 Junio

CASA ALMENDARES. Infanta y Carlos III, habitaciones frescas, precios verdadera situación, en ella excelente comida. Carros, ómnibus, cerca ciudad y repartos. U-3827.
B4 21363 26-25 Junio

VIRTUDES 28 entre Aguila y Amistad, edificio moderno y fresco, habitaciones con muebles, ropa y teléfono, espléndidos baños, desde $15. Telérono A-4253.
B4 22230 30-6 Junio

ALQUILO espléndidas habitaciones con lavabo de agua corriente a $12. Animas 170 altos y bajos, entre Gervasio y Belascoaín. Teléfono U-7751.
B4 22229 30-6 Junio

UNA HABITACION, se alquila, muy fresca, en Amistad 44, altos, casi esquina a Neptuno. Informes, teléfono M-1839.
B4 22597 1 jun 9

## OBRAPIA 96 y 98

Se alquilan habitaciones con balcón a la calle y un gabinete de mamparas y otras interiores, grandes y frescas, lavabos de agua corriente, luz toda la noche. Son especiales para oficinas u hombres solos, matrimonio solo. Precio de situación. Informes el portero.
B4 22444 1 jun 11

BARATAS habitaciones confortables, grandes y chicas, a la brisa, lavabos agua corriente, baño caliente, comida sabrosa, ingredientes primera, estricta moralidad, punto excelente. Galiano 90 principal.
B4 22538 1-4 Junio

EN CASA de familia se alquila habitación con todo servicio para matrimonio u hombres solos. Se piden y dan referencias. Neptuno 65 altos. Telf. M-1735.
B4 22580 1-4 Junio

SE ALQUILA en Galiano y Trocadero, una habitación, altos del bar. Informa, Luis González. U-1157.
B4 22467 1 jun 7

O-REILLY 13 entre Cuba y Aguiar alquilo hermosas habitaciones con luz, $10. Llaves, encargado. Informes, M-1241.
B4 22686 1 jun 4

OBISPO 54, primer piso, entre Habana y Compostela, casa particular, alquila habitación amueblada, balcón a la calle y otra interior, ventilada y moderna, absoluta moralidad.
B4 22678 1 jun 4

REINA y Belascoaín. Altos del café, por 15, 20 y 25 pesos amplias y frescas habitaciones amuebladas, para una y dos personas, nunca falta el agua caliente y fría.
B4 20768 22-6 Junio

FACTORIA NUM. 70 ciudadela modelo, se alquilan frescas y amplias habitaciones a precios de situación, dos magníficos departamentos altos de sala, saleta, tres habitaciones, cocina y baño. Informan en la misma.
B4 22474 1-6 Junio

MONTE 397, habitaciones departamentos tres piezas, cocina, $9, $10 $12. Casitas $15, $14. Sol 79 habitaciones, departamentos $6, $10, $15. Industria 115 habitaciones balcón $12, $15.
B4 20988 23 jun 7

PICOTA 60, entre Merced y Conde: Se alquilan habitaciones altas y bajas a $8 y $7. Informan Bufete de Arellano, M-3936.
B4 20919 23-6 Junio

EN JESUS María 108 se alquila una habitación independiente a hombre solo o matrimonio sin niños con muebles o sin ellos, único inquilino, teléfono A-3617.
B4 22508 1-4 Junio

GANGA, dos habitaciones 15 pesos. Se da en este precio por tener una entrada. Otra en diez, luz toda la noche; mucha tranquilidad. Reina 92 bajos.
B4 22528 1-5 Junio

CASA particular, una cuadra de Monte, Revillagigedo 23, altos; habitación muy fresca a matrimonio u hombres solos, 12 pesos. Luz toda la noche. Mucha agua.
B4 22527 1-5 Junio

SE ALQUILA un cuarto amueblado, anexo el baño privado, muy fresco, a caballero solo, con familia inglesa, tranvías pasan por la puerta, teléfono U-6437.
B4 22568 1-5 Junio

REINA 12 altos, se alquila una habitación con baño al lado, hombre solo o matrimonio sin niños, es muy fresca.
B4 22561 1-4 Junio

VILLEGAS 9, habitaciones para personas de moralidad, matrimonios o dos compañeros con todo servicio, especial cuidado en la comida, precio reducido. Telf. M-8565.
B4 22490 1-8 Junio

PARRAGA 15, entre Santa Catalina y San Mariano, Víbora, se alquilan habitaciones desde $5.50 informan Bufete de Arellano, M-3936.
B4 20920 23-6 Junio

MALECON 46 entre Aguila y Blanco se alquila una o dos habitaciones con todo servicio, es casa moderna, amplia y de respetable familia
B4 20742 22-5 Junio

## PAJARITO Y CLAVEL

Se alquilan habitaciones a precios de situación. Teléfono U-1710.
B4 19442 13-12 Junio

SE ALQUILA una estupenda habitación en lo más cómodo y distraido del Vedado, con todas sus comodidades. Línea No. 70 entre B y C.
B4 21895 29-5 Junio
B4 21895 29-3 Junio

HABITACION, desayuno, buenas comidas. Matrimonio $45; una persona, $25. Muralla 59 primer piso, entre Habana y Compostela. Teléfono A-6579.
B4 21306 25 jun 4

ALQUILO dos habitaciones con agua corriente, a $10 y $15. O-Reilly 88 altos, hay teléfono.
B4 22187 30 jun 4

HABITACIONES frente al Plaza de la Fraternidad en lo más céntrico a 10, 12, 13 14, 20, 23 más barato que en lo más apartado, espléndidos baños. Véalos en Monte 15 altos de la Nueva Retreta.
B4 22131 30-19 Junio

FAMILIA americana alquila un cuarto amueblado con baño privado, otro en los bajos, precio cómodo. Concordia 2 altos.
B4 21723 28-4 Junio

HABITACIONES: Calzada 10 de Octubre número 655, al lado del paradero de los tranvías. Se alquilan espléndidas habitaciones muy baratas. Se exigen referencias. Informa el encargado de las mismas.
B4 21731 28-7 Junio

HABITACIONES baratas $6, $8, $12 Departamentos $12, $15, $18. Sol 79, Aguiar 92, Industria 115, Monte 397. San Isidro 63. Luz toda la noche, agua abundante.
B4 20989 23 jun 7

OCASION. Alquilo hermosa habitación, luz, limpieza, teléfono, baño intercalado, inmejorable comida, muebles si desea. Uno $28, dos $44, véanla Neptuno 191 altos entre Gervasio y Belascoaín.
B4 22162 30-3 Junio

SI A VD. le gusta vivir en un ambiente de tranquilidad y moralidad, ofrécesele oportunidad de alquilar una o dos habitaciones muy frescas y ventiladas, con o sin muebles. Habana número 109, segundo piso, entre Teniente Rey y Muralla. Es casa de familia y se exigen referencias. Hay teléfono.
B4 22323 31 jun 4

ZULUETA No. 32 frente al Instituto, frescas y amplias habitaciones con vista a la calle e interiores, con luz eléctrica, desde $5.00 Informes el encargado. Telfs. A-2683 y F-3365.
B4 22156 30-14 Junio

SE ABRIO gran casa para familias, Amargura 34, próxima a todas las oficinas, habitaciones amplias, ventiladas, vista a la calle e interiores, agua en todas, teléfono, piso de granito, edificio moderno de $10 en adelante. Véalas a todas horas, en Chacón 10, hay altos y en bajos de $8 en adelante con vista a la calle, hay teléfono, casa moral.
B4 21413 26-4 Junio

### B-5. Casas de Huéspedes.

HUESPEDES Tejadillo 12 entre Cuba y Aguiar, habitaciones amplias a precios muy económicos, agua caliente a todas horas, magnífico comedor y esmerado servicio, muy cerca de las Secretarías de Estado.
B5 19556 14

## SE OFRECEN

SE DESEA colocar una joven española de criada de manos o para cuartos, sabe lavar y planchar ropa de señora y desea casa de moralidad, tiene referencias de las casas donde trabajó. Informan teléfono F-2120.
O1 22410 1-4 Junio

SE DESEA colocar una joven de color de criada de manos, no se coloca menos de $12. Informes en el teléfono: M-1629.
O1 22491 1-5 Junio

DESEA colocarse una joven española para criada de manos, entiende de cocina, tiene referencias de las casas donde prestó sus servicios durante varios años. Informan en Reina No. 14 altos, teléfono M-2313.
O1 22454 1-4 Junio

### O-2. Cocineras y Cocineros

DESEA colocarse una joven española para cocinar y limpiar, teléfono M-4626.
O2 22649 1 jun 3

SE DESEA colocar un matrimonio joven, sin hijos, ella para cocinera o cualquier otro trabajo, él para criado o cualquier otro trabajo, tienen referencias, Telf. F-2255.
O2 22617 1 jun 3

SE DESEA colocar una señora para cocinar y ayudar a la limpieza, teléfono F-6198.
O2 22619 1 jun 3

SE OFRECE una cocinera repostera, de color, no duerme en la colocación, tiene buenas referencias, teléfono F-5895.
O2 22734 2-4 Junio

SE DESEA colocar una cocinera para todo, siendo corta familia, teléfono F-1415.
O2 22714 2-4 Junio

SE DESEA colocar una española para cocinar y limpiar sabe cumplir bien con su obligación, en el teléfono U-2812.
O2 22696 2-5 Junio

DESEA colocarse una joven española de cocinera o criada de manos, tiene referencias. Informa M-2183.
O2 22738 2-4 Junio

BUENA cocinera repostera desea encontrar casa particular, tiene referencias, Escobar 9, teléfono A-5240.
O2 22757 2-4 Junio

DESEA colocarse una señora catalana de cocinera y repostera, es muy limpia, cocina española y criolla, tiene referencia, informan Telf. M-1356.
O2 22759 2-4 Junio

COCINERO de mediana edad, recién llegado de Santiago de Cuba, ofrece sus servicios en esta ciudad a casa particulares comercio u otro lugares cortas pretensiones, cocina criolla y española, especialidad en dulces, teléfono A-3318, preguntar por González.
O2 22753 2-5 Junio

ESPAÑOLA desea colocarse para cocinar y limpiar a corta familia, tiene buenas referencias, Telf. M-3457.
O2 22484 1-3 Junio

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar, tiene referencias. Informan Telf. U-4505.
O2 22590 1-3 Junio

SE OFRECE cocinera buena, para casa de comercio o particular, blanca, con referencias, sin pretensiones. Informes en el F-4321.
O2 22605 1 jun 3

DESEAN colocarse dos muchachas inglesas, una de cocinera o criada de mano, otra manejadora o criada de mano, tienen referencias, llamar Evelyn. Telf. F-6107.
O2 22609 1 jun 4

SE DESEA colocar maestro cocinero y repostero, joven, 15 años de práctica, con referencias de la casa donde ha trabajado, sin pretensiones. Informes, Antón Recio 5, teléfono A-0673.
O2 22610 1 jun 3

SE OFRECE cocinera española, mediana edad, formal, dormir fuera teléfono A-5896.
O2 22611 1 jun 3

SE DESEA colocar una buena cocinera repostera, tiene referencias. Informan, Revillagigedo 86.
O2 22612 1 jun 3

SE DESEA colocar una señora española para cocinar, no le importa hacer una corgta limpieza o para cuidar una señora anciana, informan teléfono A-1083.
O2 22653 1 jun 3

SE OFRECE cocinero y repostero español a casa particular, diez años de éxito y buenas referencias, sueldo mínimo, $30. Informan, teléfono A-6384.
O2 22601 1 jun 3

SE OFRECE cocinero pardito, joven, con buenas referencias, ayuda en la limpieza, no le importa dormir en la casa. Telf. A-3806.
O2 22675 1 jun 3

SE OFRECE española para cocinar y limpiar, con las mejores referencias, duerme en la casa, no le importan los repartos. Telf. A-3343.
O2 22676 1 jun 3

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar, sabe cumplir con su obligación, tiene quien la recomiende. Telf. A-4576.
O2 22662 1 jun 3

COCINERA experta para cubanos o americanos. Telf. F-6213. Ana.
O2 22663 1 jun 3

DESEA colocarse una experta cocinera y repostera, blanca, en casa particular, siempre cocinar en casa de familia preeminente, de buen gusto, tiene quien la recomiende llame teléfono F-4187, por Luisa.
O2 22308 31 my 3

SE DESEA colocar cocinera peninsular, muy limpia y sabe variar, no duerme en la colocación, tiene buenas referencias. Informan, teléfono M-3776.
O2 22248 31 jun 3

SE DESEA colocar una cocinera y repostera española, sabe cumplir su obligación. Informan, teléfono F-2635.
O2 22297 31 jun 3

DESEA colocarse una señora de color para cocinar y limpiar, teléfono M-4290.
O2 22430 1-4 Junio

UNA buena cocinera parda, de mediana edad, saludable, desea colocarse, sabe cumplir con su obligación y tiene referencias, entiende de todo. F-2449.
O2 22431 1-3 Junio

DESEA colocarse una cocinera repostera, que cocina criolla y americana, es muy limpia y formal, llame al F-5572.
O2 22415 1-4 Junio

SE DESEA colocar una buena cocinera y una muchacha criada o manejadora, es madre e hija, lo mismo se colocan juntas que separadas. Informan Telf. M-1710. Dep. 1.
O2 22417 1-3 Junio

SE DESEA colocar una cocinera tiene buenas referencias. Informan teléfono F-5555.
O2 22409 1-3 Junio

EXPERIENCED young woman seeks position as cook or general Housemaid reference. Call Telef. X-2729. Write Daisy, Zequeira 11 habitación 18.
O2 22455 1-3 Junio

UN JOVEN chino cocinero y repostero desea colocarse en casa particular, cocina a la criolla, española y francesa, cumple con su obligación, tiene buenas referencias Telf. A-6279.
O2 22489 1-5 Junio

SE OFRECE buen cocinero español, habiendo trabajado en las mejores casas de la Habana, limpio y puntual en la cocina, es hombre solo, sale al campo. M-4205, Antonio.
O2 22553 1-3 Junio

SE DESEA colocar una señora española para cocinar, cocina de todo sabe repostería. Telf. A-4111.
O2 22503 1-3 Junio

UN GRAN cocinero joven, chino, se ofrece, conoce bien la alta cocina, española y cioria, sabe de repostería, muy limpio, excelentes referencias de casa particular. Telf. M-4579.
O2 22379 31 jun 5

DESEA colocarse de cocinera, muchacha isleña, es buena cocinera, dormir fuera, tiene referencias, no le importa casa de comercio. Monte 2, A. Telf. A-7871.
O2 22270-80 31 jn 3

DESEA colocarse joven española, lo mismo cocina que limpia, o hace las dos cosas, siempre que sea poca familia, tiene referencias. Informan, Telf. FO-7303.
O2 22272 31 jn 3

BUEN cocinero y repostero asiático, desea colocarse en casa particular, cocina a la criolla, española, francesa y americana, tiene buenas recomendaciones. Informan, teléfono M-5010. Preguntar por José Wong.
O2 22262 31 jun 3

## SE SOLICITAN

SE DESEA colocar una muchacha española para cocinar y limpiar a corta familia. No importa ir al campo, buenas referencias del comercio y casas donde estuvo. Informan Luz 62, teléfono M-5453.
O2 22427 1-4 Junio

UN CHINO cocinero y repostero, desea colocarse en casa particular, cocina muy bien a la criolla, española, americana, tiene buenas referencias. Informan, Zanja 47, tercer piso. Preguntan José Chang. U-9748.
O2 22381 31 jun 4

SE DESEA colocar una buena cocinera repostera, duerme en la colocación y sale al campo. Informan teléfono F-6068.
O2 22622 1 jun 3

SE DESEA colocar una señora española, para cocinar, cocina español a y criolla, es seria y sabe cumplir con su obligación, no tiene pretensiones. U-8678. Preguntan por Ana.
O2 22627 1 jun 3

SE DESEA colocar buena cocinera española, cocina española y criolla, sabe de repostería, tiene buenas referencias. A-6804.
O2 22362 31-3 Junio

DESEA colocarse muchacha española para cocinar y limpiar, en la misma una señora de mediana edad, tiene referencias teléfono U-8678, preguntan por Pilar.
O2 22330 31-3 Junio

COCINERA alemana desea colocarse para cocinar y limpiar, sabe repostería, calle Crespo 56, teléfono M-5895, Matilde.
O2 22641 1 jun 3

DESEA colocarse una señora española para cocinar, no le importa ayudar a la limpieza, tiene referencias de casas donde ha trabajado, no duerme en la colocación. Informan, teléfono F-4471.
O2 22647 1 jn 3

BUEN cocinero repostero, dos chinos desean colocarse casa particular, cocina bien criolla y española, muy limpios, informan por el teléfono: M-4575, se llama Francisco y el otro se llama Roberto, calle Dragones 68 altos.
O2 22502 1-4 Junio

SE OFRECE joven de color para cocinar y limpiar, es buena cocinera y tiene buenas referencias, es limpia y saludable no tiene miedo a Repartos. M-5241.
O2 22501 1-3 Junio

ESPAÑOLA de mediana edad, se ofrece para cocinar y limpiar para corta familia, cocina a la criolla y a la española, duerme en la colocación y tiene referencias, Telf. A-7431.
O2 22557 1-3 Junio

EXCELENT kastry cook for small family or bacelor references, phone FO-2702.
O2 22549 1-3 Junio

UN JOVEN chino cocinero y repostero para casa particular cocina a la criolla, española y francesa, cumple con su obligación y tiene buenas referencias, Telf. M-7537.
O2 22540 1-4 Junio

UNA SEÑORA de mediana edad desea colocarse para cocinar y limpiar o para criada de mano, tiene referencias, teléfono F-6071.
O2 22296 31 jun 3

SE DESEAN colocar dos criadas, una de cocinera, otra manejadora o criada de mano, tienen referencias. FO-3176.
O2 22261 31 jun 3

COCINERO repostero, asiático, joven, desea colocarse en casa particular, cocina criolla y española, muy formal, teléfono U-7035 y U-7902. Llamar por Guillermo Gil.
O2 21698 27 jun 3

SE DESEA colocar una española para cocinar y limpiar, cocina a la española y a la criolla, sabe hacer varios dulces, tiene recomendaciones. Teléfono M-9386.
O2 22291 31 jun 3

### O-3. Manejadoras

JOVEN española desea encontrar casa seria para manejadora o criada mano, es cariñosa con los muchachos y también sabe coser algo. Para informes, teléfono FO-2754.
O3 22281 31 jn 3

SE DESEA colocar una joven española manejadora, o criada de manos, es cariñosa y muy tratable, referencias de las casas que trabajó, teléfono F-5110.
O3 22697 2-5 Junio

UNA MUCHACHA inglesa, mulata, desea colocrase manejadora, criada de cuartos o criada de manos, tiene buenas recomendaciones, teléfono: F-2419.
O3 22447 1-4 Junio

MANEJADORA desea recién nacido o niños grande, o limpieza y coser algo, tiene referencia. F-6154.
O3 22554 1-3 Junio

SE DESEA colocar una joven española para manejadora o criada de manos, sabe su obligación y tiene buenas referencias, quiere casa de moralidad. Telf. A-2454.
O3 22541 1-6 Junio

SE DESEA colocar una manejadora de color joven muy cariñosa con los niños, tiene referencias, preguntar por Ana. Telf. F-6117.
O3 22563 1-4 Junio

JOVEN española se ofrece para manejadora o criada, es formal y tiene buenas referencias, sabe planchar y lavar ropa fina y es muy saludable teléfono FO-3420.
O3 22584 1-3 Junio

### O-4. Crianderas.

DESEA colocarse una criandera a media leche o leche entera, se le puede ver la niña. Tiene referencias. Informan en Consejero Arango 44, Cerro.
O4 22716 2-4 Junio

### O-5. Jardineros.

JARDINERO japonés desea colocarse casa particular o finca, A-9814, Habana.
O5 22781 2-5 Junio

### O-6. Choferes

ESPAÑOL, chauffeur mecánico con buenas recomendaciones, desea colocarse casa particular. Telf. F-6156.
O6 21887 29-5 Jun.

CHAUFFEUR español, desea casa particular o comercio, tiene buenas referencias de donde ha trabajado, pocas pretensiones, entiende de mecánica, pregunte por Modesto, teléfono U-4498.
O6 21657 27-4 Junio

CHAUFFEUR español desea colocarse en casa seria particular, o comrecial, la preferiría norte-americana, 10 años de práctica, buenos informes. Informan: A-4353.
O6 21792 28-4 Junio

CHAUFFEUR español con 3 años de práctica se ofrece a casa particular o comercio, no importa ir al campo, no tiene pretensiones, Telf. M-9273 preguten por José.
O6 22779 2-6 Junio

CHAUFFEUR mecánico español con diez años de práctica, experto en manejo y mecánica de cualquier máquina, se ofrece a casa particular o comercio, tengo inmejorables referencias. Informan Telf. M-5550.
O6 22529 1-6 Junio

SE OFRECE un buen chauffeur español, experimentado en toda clase de máquinas y mecánica, no tiene pretensiones y tiene recomendación de casas particulares conocidas, teléfono A-4792.
O6 22552 1-3 Junio

CHAUFFEUR español para particular o comercio, nueve años en una misma casa, magníficas recomendaciones. Informan A-1689.
O6 22140 30-4 Jn.

ESPAÑOL chauffeur mecánico y electricista, desea colocarse en casa particular o del comercio, ha trabajado en las mejores agencias de la Habana y casas particulares, Telf. I-6349
O6 22509 1-3 Junio

SE OFRECE chauffeur español, soltero, competente en cualquier marca, con buenas referencias y módicas pretensiones. Telf. F-3208.
O6 22346 31 jun 3

CHOFER español se ofrece particular o comercio, es serio y cumplidor, conoce toda clase de máquinas y su mecánica, tiene buenas referencias y es competente en su profesión. Telf. F-6164.
O6 22327 31 jun 8

CHOFER español, deseo casa particular, tengo buenas recomendaciones de familias, manejo cualquier máquina, 12 años de práctica, pocas pretensiones. M-4805.
O6 22398 31 jun 3

SE DESEA colocar un buen chófer de mediana edad, ha trabajado en buenas casas y puede dar referencias. Avisen Telf. A-2052.
O6 22407 31 jun 3

## SE OFRECEN

### O-7. Costureras, modistas y Sombrereras

MODISTA española desea casa particular para trabajar fija, copia y cose por figurín, pueden pedir referencias, Telf. A-6875.
O7 21959 29-3 Junio

UNA SEÑORA desea encontrar casa particular para coser, corta y cose por figurín, tanto en ropa de señora como de niños. Campanario 235, altos, departamento 1.
O7 22596 1 jun 5

MODISTA. Se hace cargo de toda clase de costura, cose y recoge a domicilio, corta por figurín. Teléfono A-9457.
O7 22654 1 jun 7

### O-10 Oficinistas

TAQUIGRAFA Mecanógrafa. Se ofrece para cualquier trabajo, señorita activa, trabajadora y sin pretensiones, todo o parte del día, teléfono: A-9621.
O10 22098 30-3 Junio

TAQUIGRAFO y mecanógrafo, con muy pocas pretensiones de sueldo, se ofrece fija o por horas, para bufete de abogados o cualquier empresa comercial, Roberto Fernández, Maloja 61, teléfono M-1590.
O10 22869 1 jun 6

TENEDOR de Libros con mucha práctica y referencias inmejorables, se ofrece fijo o por horas. Telf I-6603.
O10 22713 2-10 Junio

TAQUIGRAFA inglés-español, con gran experiencia en trabajos de oficina en general, solicita empleo, también aceptaría por horas. Señorita Fernández. A-4690.
O10222 68 31 jn 3

POR HORAS. Me hago cargo de cualquier trabajo, de oficinas y particulares. Telf. 1-6331.
O10 22498 1-9 Junio

UN JOVEN español desea colocarse de aprendiz en oficina o casa de comercio, o de aprendiz a mecánica en un taller de experiencia, escribe a máquina y habla algo el inglés, teléfono FO-2779. Andrés Ferreiro.
O10 22414 1-4 Junio

### O-12. Ofertas Varias.

INGLES, de la raza de color, buena salud y hombre de moralidad, ofrece sus servicios a familia de la ciudad o del campo, que lo necesita para cualquier clase de trabajo. Llamar a José, Telf. F-6114, de 9 a 11 y 2 a 4.
O12 22733 2-4 Junio

SE OFRECE hombre joven experimentado en negocios solvente, bien recomendado para administrar bienes o cobrar, preferiría fincas urbanas en la Habana. Informan Reina 35. A-5600.
O12 22768 2-4 Junio

## AGENCIAS DE COLOCACIONES

### LA MATANCERA

A-7740. Sirve rápidamente cocineras criadas, toda clase de servidumbre y empleados de ambos sexos con referencias. Calle Sol 103, servicio permanente a todas horas.
X. 22569 1-3 Julio

M-5241 «La Milagrosa» A-8066. La Agencia que sirve lo más distinguido de Cuba por tener su personal escogido con referencias.
X. 22743 2-12 Junio

### EMPLEADOS

Con las mejores referencias y para toda clase de trabajo. ¡Llámenos! BEERS & COMPANY. La única Agencia Americana en Cuba. O'Reilly 9½. Depto. 9. A-3070.
X. 19394 13-12 Junio

OFRECEMOS a nuestra distinguida clientela toda clase servidumbre, con referencias casas conocidas. M-3070. Agencia Express.
X. 22374 31-3 Junio

OFRECEMOS criadas de mano, de cuartos, manejadoras, cocineras para cocinar y limpiar, lavanderas, costureras, otdas con referencias. Informan, teléfono U-8678. Sociedad Protectora de Sirvientas.
X 22615 1 jun 6

AGENCIA La Estrella, ofrece cocineras, criadas, manejadoras, lavanderas, camareras y criadas de mano, las tenemos de todas nacionalidades. Industria número 72 A. Teléfono M-9578.
X 22310 31 jun 3

VILLAVERDE y Cía. O-Reilly 13, teléfono A-2348:. Unica agencia que dispone siempre de buenos cocineros, camareros, dependientes y cuantos empleados necesite el comercio y casas particulares. Se mandan a toda la isla.
X 22275 31 jun 9

## SE COMPRAN

### C-1. Casas

COMPRO casa en la Víbora, Santos Suárez o Mendoza. Sala, saleta, 3|4, garage, precios de situación, pago cash. Castro, X-3815.
C1 22394 31 jun 3

¡OPORTUNIDAD! ¡Contratistas! Compro una casa, reparto La Sierra o Almendares, para pagar con magnífico terreno de esquina en el Vedado, dejándose en hipoteca la diferencia. F-1628.
C1 22606 1 jun 4

### C-5. Muebles y Prendas.

COMPRAMOS JOYAS VIEJAS de oro platino y plata, sanas o rotas en cualquier prenda y monedas de oro. Fabricamos Joyas y componemos relojes. CARBALLAL Hnos. San Rafael 133. Telf. U-5744.
C5 19604 14-13 Junio

A-4559. Compro muebles, antigüedades, objetos arte, maletas, máquinas coser, escribir, archivos, pianos, ropa hombre, burós, oro viejo libros, caja caudales, pago bien, rápido. A-4559.
C5 21819 28-4 Junio

### C-7. Automóviles y Accesorios.

COMPRO automóvil de uso, cerrado, chico y de poco precio. Cerro 620.
C7 22258 31 jun 3

### C-9 Utiles de Oficina

MAQUINAS DE ESCRIBIR Compramos, pagando más que nadie. También reparamos y vendemos a precios sin competencia. Háganos una visita y se convencerá. Monserrate número 2, frente al Edificio Bacardí. Telf. A-7062.
C9 22631 1 jun 4

### C-12. Objetos Varios

TELEFONO M-9654. MARTINEZ compro ropa usada, zapatos y todo lo que sea de vestir. Pago bien. Su casa, Lamparilla 71, entre Monserrate y Bernaza.
C12 22473 1-1 Julio

## SE VENDEN

### V-1. Casas.

FRESCO y elegante chalet con hermoso jardín, en el mismo informan. Reparto Kohly. Bellavista y Avenida Central inmediato Casino Alemán.
V1 21353 26-5 Junio

DOS NEGOCIOS. Casa nueva, dos plantas, 252 metros, un solo recibo, 200 pesos, vendo en $13,000; solar 13.32 x 40 metros, en 400 pesos. Monte 282 teléfono A-5423.
V1 22437 1 jun 4

### HORROROSA GANGA

Lo que renta $90, en $5,000 y una esquina moderna en $8,500, renta $90. Informes, Arrojo, Belascoain 50, teléfono U-6847.
V1 22691 1 jun 3

VENDO casi regalada mi casa de comidas a una cuadra del parque Central. Comensales todos del comercio, poco alquiler. Informan Telf. M-1775 Manolín.
V1 22560 1-5 Junio

VENDO muy barata casa nueva Agustina 6 entre Laguerueta y Gertrudis, una cuadra calzada, brisa, jardín, portal, sala, saleta, tres habitaciones, comedor, cocina, buen baño, patio, traspatio grande, dueño: I-6063.
V1 22705 2-6 Junio

## SE VENDEN

### VEDADO Y MIRAMAR GRANDES OPORTUNIDADES

VEDADO. magnífico chalet vale $40.000 se da $22.000 preciosa casa baja esquina $15.500, bonita casa moderna, garage para dos autos, brisa $11.500 otra preciosa $10.000 Calle 17, regia residencia, otra baja $25.000

MIRAMAR gran chalet cuatro mil varas vale $100.000 se da $45.000, Reparto La Sierra, chalet frente al Parque y Línea, esquina $15.000, otro $8.500 llame al FO-7815 Gerardo Mauriz.

### ESTUPENDA GANGA

Lugar céntrico de la Habana 885 metros, todo fabricado de dos plantas, renta $500.00 cs $30.000 se dejan $25.000 al 6½ por 3 años, llamar al FO-7815 Gerardo Mauriz.
V1 22737 2-7 Junio

COMPRE esta ganga. Casa en Sol, cuadra comercial, magnífica medida; ideal para tres plantas, solo 3.500 pesos libre de todo otro gasto, aproveche esta sola ocasión A-0655.
V1 22505 1-4 Junio

EN SANTOS SUAREZ vendo 12 casas en un solo bloque, construcción de estructura primera de primera, todo alquilado, rentan $200, en $11.500 informes I-6580.
V1 21909 29-3 Junio

EN EL MEJOR punto Almendares, crucero de La Playa, vendo casita moderna, tiene garage, para dos máquinas, no reparo en precio, su dueño urge venta. F-3849.
V1 22159 30-3 Junio

VENDO mi casa San Mariano y María Rodríguez, acabada de fabricar, dejando la mitad en hipoteca. Informan en la misma a todas horas. Martínez.
V1 22788 2-7 Junio

PARA EMBARCARME se vende a la primera oferta la casa 10 de Octubre 94, portal, sala, saleta, 7 cuartos gran patio y traspatio, con frutales, 480 metros terreno, no tiene gravamen en la misma. Informan 12 a 6.
V1 21920 29-6 Junio

SE VENDE la casa O'Reilly 26 y 28 entre Cuba y San Ignacio, sólida y moderna construcción, dos plantas, 500 metros de superficie. Informarán en José Barturen en Habana 150, ferretería.
V1 22067 30-3 Junio

POR EMBARCARME vendo en lo mejor del Reparto Almendares, 1ª entre 12 y 14 una casita con portal, sala, cuarto, servicios cocina, garage en 1.100 el tranvía por la esquina.
V1 22434 1-4 Junio

SE VENDE en $15,000 o se alquila en 125 pesos mensuales, finquita de unas 25,000 varas cuadradas, a 19 kilómetros del Capitolio, en la Carretera Central, entre Arroyo Arenas y Punta Brava, con elegante bungalow de doble forro, con sala, comedor, cocina, baño completo, cinco cuartos y buen servicio sanitario, portal por el frente y costados, garage para dos máquinas, buena arboleda en producción, gran cría de gallinas de raza, buen pozo con bomba eléctrica para la distribución del agua, punto muy alto. Informes, teléfonos M-1382 y F-1321.
V1 21952 29 jun 4

URGE vender preciosa casita mampostería; moderna, comodísima, tres habitaciones, doble servicios, traspatio tierra, media cuadra tranvías Lawton, facilidades. Dueño I-2530.
V1 221200 30-3 Junio

WASHINGTON 40. Cerro, vendo dos casitas de ladrillo, cielo raso y azotea, sin gravámenes, en $3,200, libres para el vendedor. Informan en Daoiz 24. Cerro.
V1 20763 22-6 Junio

SE VENDEN las casas calle de San Anastasio número 96 entre Santa Catalina y Milagros en la Víbora. Consta de sala, saleta, dos habitaciones, cocina, patio y servicios sanitarios completos. Y la casa número 109 de la calle Milagros, entre Octava y Novena en la Víbora, de moderna construcción, con 300 metros de solar. Informan el Dr. Arturo Fernández en Habana 86. M-2602, de 3 a 6.
V1 22068 30-3 Junio

SE DESEA cambiar una magnífica casa Quinta con una manzana de terreno cercado, muy cerca de la Habana por casa de una sola planta antigua en la Habana. Informan en peletería Versalles. Neptuno y Campanario.
V1 22066 300-3 Junio

### LA SIERRA

Vendo en lo mejor del reparto La Sierra, muy cerca del tranvía y del cine Rivoli, casa moderna, construcción de primera, compuesta de jardín, portal, sala, hall, tres hermosas habitaciones, baño intercalado, comedor fondo, pantry, cocina, cuarto de criados, cuarto de chauffeur, lavandería y garage. Precio $8,500. Puede dejar mitad al 8 por 100. Julio C. Granda. Obrapía 33. Telfs. M-5921, F-5759.
V1 22245 30 jun 5

### V-2. Solares.

REPARTO MIRAMAR. Urge la venta de varios solares en el Reparto Miramar, de la calle 14 al puente, desde $2.50 la vara. Telf. F-5513.
V2 21976 29-8 Junio

SE VENDE un solar en la Loma del Mazo, al lado de la casa de Rivero. Informes A-5587, habitación 21.
V2 22707 2-5 Junio

### A CENSO EN ARROYO ARENAS

Aprovechen esta única oportunidad. Adquieran lote terreno, facilidades de comunicación, 20 minutos Habana, sin desembolsar dinero. Lotes desde 5.000 metros para fabricar, tener cría o siembras. Facilitamos planos e informaciones. G. del Monte, Habana 82. A-2474.
V2 22723 2-2 Julio

GANGA. Playa de Marianao, vendo solar esquina, de 1,112 varas, a $1.75 contado, está próximo a los kioscos, Avenida Grau. Informan teléfono FO-2192. Señor Dorado.
V2 22623 1 jun 4

MIRAMAR, frente parque, calle 24 entre Quinta y Séptima, vendo solar 15 x 53 varas, $6.00 vara. Laguardia, San Pedro número 4, A-1589.
V2 22603 1 jul 1

### GANGA, MIRAMAR, A $2.95 VARA

Solar istuado en la calle Catorce casi esquina a la Avenida Tercera. Señor Rafael Díaz. M-7058.
V2 22674 1 jun 8

### ESQUINA EN MIRAMAR, 24 x 55 VARAS, A $4.25

Se vende la esquina de la calle Diez y Seis, y Avenida Tercera, punto alto, con buenas residencias alrededor. Señor Rafael Díaz, M-7058.
V2 22673 1 jun 8

### GANGA, SOMBRA, CALLE 20, MIRAMAR, A $6.25 VARA

Se vende parcela de 21 varas de frente por 53 de fondo, o sean 1101.35 varas, en la calle Veinte entre 1 Quinta Avenida y la Tercera, donde el terreno vale a $8, entre buenas residencias y el carro a media cuadra. Señor Rafael Díaz, M-7058.
V2 22672 1 jun 8

### V-3. Fincas Rusticas

### RUSTICA

Wajay lugar más solicitado por su proximidad a la Habana vendo varias fincas, una pequeña $6,000 y otra media caballería muchos frutales y magnífico pozo. Además varias finquitas todas frente a carretera, precios situación. G. del Monte. Habana 82. A-2474.
V3 21992 29-4 Junio

### CAMBIO

Espléndida finca en las Cañas 4½ caballerías frente carretera arbolado y gran casa de vivienda. Valor $12.000 por casa J. del Monte, Habana o Vedado. Dirigirse Apartado 491 Habana.
V3 22721 2-6 Junio

HERMOSISIMA finca, con río, cerca de la Habana, 20 minutos de la Víbora, muy buena tierra, regadío por tuberías, bombeo eléctrico, varias casas. Arroyo Naranjo, Calzada 70.
V3 22080 30-4 Junio

### V-4 Establecimientos

### BUEN NEGOCIO

Vendo barato, por enfermedad, gran garage, estructura de acero, sin columnas, capacidad para 90 máquinas moderna venta de gasolina y accesorios, Morro 7. M. Dono.
V4 18549 7-6 Junio

SE VENDE un restaurant, precio muy barato. Informes Amistad 65, 10 a 12 a. m.
V4 21809 28-12 Junio

## SE VENDEN

VENDO bodega muy buena por enfermedad del dueño, doy todas facilidades al pago, poco al contado y lo demás en pagarés módicos, Alban Aguila 131, Telf. M-4760.
V4 22559 1-4 Junio

### VENDO CARNICERIA

Urge la venta de una Carnicería, por asuntos de embarque, se vende en inmejorables condiciones y muy barata. Informan: Telf. M-5325, de 6 a. m. a 7 p. m.
V4 22497 1-11 Junio

VENDO un café bien situado y una fonda acreditada; trato directo, para más informes Egido 17 vidriera de Tabacos, Elías. No soy corredor.
V4 22751 2-11 Junio

BUEN NEGOCIO. Solicito un socio o vendo una tintorería, si no es del giro se le enseña, facilidades de pago. Informan Habana 13 Troitiño.
V4 22741 2-8 Junio

### CARNICERIA EN GANGA

En Calzada importante doble línea, antigua y acreditada, no paga alquiler, se vende sumamente baratísima por tener su dueño que embarcarse. Neptuno 203. U-1302. Sr. Llenín informa.
V4 22770 2-8 Junio

### BODEGAS VENTA Y CAMBIO

Información verdad. Venta y Cambio diferentes, bodegas y otros establecimientos, mi seriedad y honradez es bien conocida. Neptuno 203. U-1302, entre Oquendo y Soledad, Manuel Llenín.
V4 22771 2-8 Junio

POR ASUNTO familiar vendo cantina de bebidas barata, aproveche ganga, tiene buen porvenir vista hace fe, informan: Eusebio Arana, Estación Quemados, Marianao.
V4 22499 1-9 Junio

VENDO café sin cantina, punto comercial, montado a lo moderno, buen contrato, barato de alquiler, vende $40, garantizado, precio $3.000 más informes Anton Recio y Monte, Benito. Café.
V4 22450 1-6 Junio

SE VENDE una vidriera Tabacos en la calle Clavel 15, precio módico, tratar con el dueño en la misma.
V4 22425 1-5 Junio

BODEGA $6000 con $2.500 de contado su venta es toda de cantina, no vende víveres, buen contrato y diez pesos de alquiler, sola en la esquina. 60 años de establecida. Informan Vázquez, Telf. FO-2794.
V4 21410 26-3 Junio

CERVECERIA se vende en el centro de la Habana. Venta de mostrador $110. Se pueden ver los motivos de esta oferta, por asuntos familia, más detalles Reina 65, vidriera.
V4 22667 1 jun 6

SE VENDE una casa de comida con muy buena marchantería, tiene 35 abonados; la vendo por embarcar, en barrio conocido. Informan: Rodríguez 50, Teléfono I-3519.
V4 21936 29-6 Junio

VIDRIERA tabacos, quincalla, billetes, vendo por embarcarme, buena venta, gran esquina, fácil pago. Informan Muralla 103, segundo piso de 7 a 8 y de 12 a 2. S. Lizondo.
V4 22145 30-14 Junio

VENDO en lo mejor de la Habana lechería, sitio comercial, $1,500 $30 diarios venta, facilidad de pago Monte y Cárdenas, café, Cuenya.
V4 22203 30 jun 5

### OPORTUNIDAD

Por estar gravemente enfermo el dueño y tendrá la necesidad de embarcarse, vende su Fotografía No. 15 situada en Monte, 15, con todos sus enseres de la misma a precio sumamente barato con derecho al local que tiene once cuartos con un alquiler baratísimo. Informan días hábiles, Bernaza 51. Teléfono A-4930.
V4 22164 30 jun 4

### V-5. Muebles y Prendas.

### BAULES Y MALETAS

Varios estilos y tamaños. Baules a $3.50 Maletas $1.00 Hacemos cambios. La Sociedad, casa de préstamos Suárez 34, entre Apodaca y Gloria, teléfono A-7589.
V5 20337 19-3 Junio

### MUEBLES

Precios de situación, juego cuarto, $45.00 hasta $250.00 comedor $65.00, sala $25.00 recibidor $30.00 hasta $100 aparadores $14.00 escaparates $6.00, neveras $7.00 camas $7.00 y varias piezas que no se detallan, cambiamos y arreglamos muebles, damos facilidades de pago, llame al Telf. U-2309, saldrá complacido. Chao y Barral. Neptuno 226, Nueva Sociedad.
V5 22133 30-14 Junio

### MAQUINAS DE COSER

Singer, ovillo central y otras, tenemos gran surtido; todos precios garantizados; tenemos piezas de repuesto todas clases. Compramos y cambiamos; pagamos doble. Angeles 36 y Sitios. A-8861.
V5 22722 2-2 Julio

MUEBLES clásicos y arte moderno Fabricación rápida al gusto de los compradores. Liquidamos enormes existencias, al contado y a plazos con las mensualidades que convenga al cliente. También liquidamos la joyería, brillantes, relojes, etc. La Casa Ruisánchez, Angeles y Estrella Teléfono A-2024.
V5 19070 11-10 Junio

JUEGO de cuarto con tres cuerpos, 70 pesos, moderno y con garantía en la casa Mastache. Concha entre Luco y Justicia, Luyanó. Nota: vendo también a mueblistas.
V5 22801 2-5 Junio

POR $150.00 amueblamos su casa con tres preciosos juegos; cuarto, sala, y comedor. Estos muebles son nuevos y garantizados; pintados y decorados a gusto del comprador con cristales y lunas de lo mejor. Suplicamos a todos los que necesiten muebles que no compren sin antes visitar nuestra exhibición al alcance de todas las fortunas. Vista hace fe. Concha entre Luco y Justicia. Luyanó. La casa Mastache. El Palacio de los muebles. Nota: Vendo también a mueblistas.
V5 22802 2-5 Junio

SE VENDE un juego cuarto moderno de muy poco uso y un aparador calle. Príncipe 13, departamento 31.
V5 22451 1-4 Junio

BRILLANTE de ocasión, de 7 y medio kilate, blanco, se vende en Corrales 53. El Vesubio.
V5 22231 30 jun 5

### MUEBLES BARATOS

Escaparates lunas 12 juegos cuarto desde 35, sala 22, sillas 1, sillones 2, camas 5 mesas corredera 4, coquetas desde 6 hasta 25, aparadores 8, cómodas 4, fiambreras, chifoniers, mesas noche, neveras hierro y madera e infinidad de objetos a precios nunca vistos. La Casa Bahamonde, Vives 155 casi esquina a Belascoain, teléfono A-2035.
V5 21405 26-3 Junio

### MUEBLES

Compramos y cambiamos. Asombrosa rebaja de precios, juegos de cuartos desde $40.00 idem tres cuerpo, caoba, $130.00, comedor desde $40.00 de sala, recibidor, desde $25.00. Neveras desde $10.00. Pianos desde $40.00 toda clase de piezas suletas. Visite "La Universal" San Rafael 157 Teléfono: U-2110.
V5 18590 3-7 Junio

FRIGIDAIRE eléctrico de 9 gavetas, marca Servel, garantizado, se vende muy barato en Monte 85 esquina a Aguila.
V5 21733 28-5 Junio

### Baules y Maletas

Liquidación permanente durante este mes. No compre sin ver nuestros precios.

### JOYAS, MUEBLES Y ROPAS

Procedentes de empeño, 50 por 100 de rebaja con facilidades de pago.

### DINERO

Sobre joyas del 1 al 5 en todas cantidades, sobre muebles finos, objetos de arte y ropas modernas. Módico interés. Dpto. privado.

### REMATE PROXIMO

A los que le interese, pueden prorrogar lo vencido durante este mes para evitar que sus prendas vayan al remate.

AVELINO G. ARANGO S. EN C.
Gloria e Indio A-6827
V5 22472 1-1 Julio

## SE VENDEN

### V-6. Maquinarias

VENDO una bomba Prat T. O. acoplada a un motor Century de 1|8 H. P. 110-220. Una válvula de pie, un interruptor automático. Villegas 48. Tintorería.
V6 22558 1-4 Junio

SE VENDE máquinas de carpintería muy baratas. Informan en Paula 49, Habana.
V6 25654 27-6 Junio

### V-7. Automóviles y Accesorios

### GANGA

Por no necesitarlo. Vendo un camión Ford de Tintorería, con arranque, carrocería y pintura nueva y buenas gomas y buen motor, puede verse en el garage de Aguacate 19. Informan en el mismo, se da barato.
V7 22152 30-5 Junio

CAMION Ford cerrado de 3|4 toneladas del último tipo en magníficas condiciones, como nuevo. Véalo en el Almacén de Víveres El Infante, Infanta y Zanja.
V7 22429 1-4 Junio

MARMON. El más lindo de Cuba, 8 meses de uso, todo como nuevo, Sedan, 5 pasajeros 6 ruedas alambre, equipo especial, precio situación, U-1799.
V7 22730 2-6 Junio

NASH pequeño Sedan cuero motor, gomas, pintura paquete, 32 km. por galón en $295 con facilidades, al contado buena rebaja. U-1799.
V7 22729 2-6 Junio

CAMION Brokdway con carrocería de repar

Teléfono A-24-25 SUSCRIBASE AL "DIARIO DE LA MARINA", Llamando al Teléfono A-24-25 y le Enviaremos GRATIS "INFORMACION" y "ORBE" Teléfono A-24-25

Junio 3 de 1931 DIARIO DE LA MARINA Ejemplar: 5 Centavos

# A TRAVES DE LA VIDA

*por Héctor de Saavedra*

### JUSTIPRECIANDO

"La tarifa"—ha dicho Jean Jaures, al que estoy leyendo, ahora, con excesiva atención— es el enemigo más declarado de las preocupaciones aristocráticas".

Si el bueno de Blaise Pascal hubiese escrito su famoso libro de "Pensees", en los comienzos de este siglo, de seguro que habría modificado mucho sus conceptos sobre la diferencia social y la vanidad humana, y aumentando con nuevas reflexiones su capítulo que trata de "las contrariedades, sorprendentes, que se encuentran en la naturaleza del hombre, respecto a la verdad, a la dicha y a otras muchas causas".

Ya no sé cuánto cuestan ni los entierros ni ninguna otra de esas ceremonias en que interviene el clero, pero sí recuerdo haber leído, hace años un arancel que publicó el Obispado de la Habana y que estimé un excelente triunfo para la democracia y una gran tranquilidad para el espíritu agitado y sombrío de las clases desheredadas.

Resultaba por aquel magnífico arancel, que era como todos los aranceles superior a la Carta Magna que firmó "a la fuerza" Juan 1º de Inglaterra, alias "Juan sin tierra", una tarifa o lista de precios de los matrimonios a las nueve o nueve y media de la noche, con luz eléctrica, órgano con su correspodiente organista y monacillos de repuesto, que no costaba más que 39 pesos y 24 centavos en oro del cuño español, aquella soberbia ceremonia.

Las masas populares que se estacionan a la puerta de los templos y contemplan con envidia cómo los ricos alquilan y se cogen para ellos "la casa de Dios", sonreirán con desdén cuando se enteren de que el precio de esa "gloria" era tan sólo 39 pesos y centavos que ni siquiera se contaba en moneda americana.

Benditos fueron, en aquella época el Sr. Obispo y J. Valles, como los primeros abaratadores del mercado, porque con esa medida se hizo mucho por la tranquilidad del alma. desde entonces todo el que veía una boda en esas condiciones podía decir:

—Si quisiera, también me casaría con luz eléctrica. Sólo me costaría 39 pesos. ¡Ná!

Repito que la medida es cristiana y liberal. Pero si el Sr. Obispo, en vez de ser el hombre caritativo y piadoso que era, hubiera sido funcionario de gobierno de los tiempos actuales, hubiera aprovechado la oportunidad para apretar la mano, porque el que está dispuesto a casarse con lujo no repara en más o menos gastos. Esto es bíblico. Hay momentos en que se acepta todo antes que regatear unos pesos ni llorar miseria.

En cambio en aquel arancel tan liberal y generoso me parecía caro que se cobrara 10 pesos con 60 centavos por un matrimonio vulgar, modesto y tranquilo. Ahí era donde debía fomentarse el turismo, quiero decir: el sport del casamiento y hacer la competencia a los ministros protestantes que casaban por peso y medio, en plata.

Dos centenes para un pacífico era mucho. Nueve luises para un rico es nada.

No sé, ahora, cuánto costará, pero voy a informarme para satisfacer la pregunta que ha tenido a bien hacerme una dama a la que interesa, sin duda, este particular.

De todos modos bueno es saber lo que cuesta, ahora, el casarse, porque se puede dar la incongruencia, muy común en el país de los viceversa, que a pesar de la crisis económica (para llamar decentemente la miseria) puede suceder que las bodas hayan subido de precio. Y es conveniente conocer, cuánto cuesta un enterramiento, porque si bien se muere de balde, el sepelio es tan dispendioso como el casarse y las flores no han bajado como los sueldos.

En definitiva: el triunfo social y democrático está en que hay un arancel, de verdad, con el cual se puede reclamar ante la Justicia. Vivan pues las tarifas que todo lo regulan y los Códigos que todo lo preven, porque con ambas cosas nos evitamos rencores y litigios y podemos establecer el equilibrio económico que es el más japonés de todos los equilibrios.

## BARCOS QUE SE ESPERNA EN LA PRESENTE SEMANA

JUNIO 3

Espagne, de Coruña, Calamares, de Cristóbal; President Grant, de San Francisco.

JUNIO 4

Orizaba, de Veracruz; Governor Cobb, de C. Hueso; Limón, de Boston.

Florida, de Tampa y Cayo Hueso; Turrialba, de N. Orleans.

JUNIO 6

Morro Castle, de N. York; Florida, de Cayo Hueso; Parismina, de Puerto Barrios.

JUNIO 7

Orbita, de Liverpool, vía España.

## EL HIDRO AVION «DO-X» SE PROPONE CONTINUAR HOY EL VUELO AL BRASIL

LISBOA, Portugal, Junio 2.—(AP.) Las oficinas de la Marconi Company recibieron esta noche un despacho inalámbrico de Porto Praia, Islas de Cabo Verde, diciendo que el hidroplano alemán «DO-X» está dispuesto a partir para el Brasil mañana por la mañana.

En la mañana de hoy se anunció que el hidroplano había recibido gasolina a bordo y que, de ser posible, reanudaría el vuelo al ponerse el sol.

Los motores han sido inspeccionados durante el día y el comandante Friedrich Christiansen está deseoso de partir a la mayor brevedad posible.

## *GANDHI DESEA DISCUTIR CON Mr. MACDONALD*

### Si el problema no se arregla irá a Londres con aquel fin pero no con carácter oficial

SIMLA, Indostán, junio 2 (A. P.) Mahatma Gandhi decidió hoy definitivamente que si el problema hindú-muslim no se soluciona irá a Londres solamente para explicar la posición de los nacionalistas en la segunda conferencia, pero sin aceptar el cargo de delegado oficial.

Su decisión ha causado al Gobierno alguna ansiedad y ha echado por tierra todos los planes del Virrey. La actitud de Gandhi se considera de la mayor importancia, porque al firmar el pacto en Nuevo Delhi con el virrey Lord Irwin se comprometió a participar de una manera activa en la próxima conferencia.

Llega a asegurarse que el propósito del convenio de Delhi fué precisamente lograr la participación de los nacionalistas en la conferencia, porque se admitía que la primera conferencia de Londres no contaba con representaciones de toda la India.

Es probable que el Mahatma dé mañana a la publicidad una declaración o envíe alguna comunicación a Lord Willingdon definiendo exactamente su posición en vista de que no parece posible solucionar el pleito entre indostanes y musulmanes. Sus amigos esperan, sin embargo, que reiterará su decisión de ir a Londres únicamente para explicar cuáles son las aspiraciones de los nacionalistas.

Los asociados a Gandhi dicen que el Mahatma cree que aun en el caso de que se dé a la India una nueva Constitución, según la cual las responsabilidades pesen sobre sus hijos, no quedaran satisfechas las aspiraciones de los nacionalistas, que consiste en mejorar la situación de millones de obreros indostánicos medio muertos de hambre, reduciendo el ejército a la mitad, rebajando los sueldos de los funcionarios civiles, bajando los impuestos y controlando la hacienda del país.

Estas son las cuestiones que Gandhi desea discutir con el primer ministro MacDonald y demás estadistas británicos antes de entrar a asistir a las reuniones de la Comisión federal el 5 de septiembre. Hasta que tales problemas no queden resueltos a su entera satisfacción, los amigos del Mahatma dicen que éste no participará en la segunda conferencia.

Créese en los círculos oficiales que no es probable que el primer ministro MacDonald acceda a las demandas de Gandhi.

## *DESTITUIDO UN ALCALDE*

### Confirmada la noticia sobre el expediente a dicho funcionario

En nuestra edición del pasado día 28 dijimos que el señor Pedro M. Mustelier, alcaide dee la Cárcel de Guantánamo, sobre quien pesaba un expediente que instruyó el oficial de Gobernación señor Juan Soler, a virtud de las irregularidades por aquél cometidas y que fueron denunciadas por los presos y penados del penal, sería declarado cesante.

Y, confirmándose cuanto dijimos, ayer el doctor Zubizarreta firmó la oportuna resolución en dicho sentido, disponiendo que se remita el expediente al juez de Instrucción de Guantánamo por si alguno de los cargos que se hacen al señor Mustelier puedan ser constitutivos de delito.

Con motivo de la cesantía del citado alcaide, ha sido designado para sustituirle el llavero señor Enrique Riquelme Cortina, que ya desempeñó en cargo anterior, nominándose para el de llavero al señor José Sierra Parra. Igualmente se declaró cesante al encargado del material de la cárcel citada, nombrándose en su lugar a Mariano Domenech Rubio

**En favor de viveristas detenidos**

Instando por la libertad de Antonio Liñeiro y Severino López, conferenció extensamente ayer con el doctor Zubizarreta, el doctor Alberto Riera, letrado consultor del Gremio de Viveristas en huelga, al que pertenecen los citados detenidos.

El doctor Zubizarreta prometió estudiar el caso para resolver de acuerdo con lo que arrojen los informes policíacos rendidos.

**El alcalde de Santa Clara**

Visitó ayer al doctor Zubizarreta el señor Gabriel Ugarte alcalde municipal de Santa Clara, quien le dió cuenta de que el orden continuaba en todo el Término y de los festejos que habrán de celebrarse el próximo 15 de julio con motivo de cumplirse un año más de la fundación de la ciudad de Marta Abreu; en el referido día se inaugurará el nuevo edificio del Círculo de Veteranos y el nuevo mercado.

**Decretos sobre pensión**

El secretario de Gobernación rerendó ayer estos decretos:

Declarando extinguida la pensión de Juana María Fabricia Díaz Mujica, pasando a la señora Carolina Travieso, viuda del sargento de la Policía Nacional Luis Díaz Mujica, hermano de la anterior; extinguida la pensión del vigilante retirado Javier Américo Batista, que ha sido reincorporado; también extinguida la pensión de Sergio Cervantes, hijo de Joaquín Cervantes Trujillo, auxiliar que fué del Cuerpo de Policía, acrecentando la de su viuda señora Mercedes Serpa; y extinguida también la pensión de Francisco Rodríguez Suárez por haber llegado a la mayoría de edad y que la misma pase a su madre y hermana, respectivamente, señora Donatila Suárez y señorita Rosa María Rodríguez Suárez, como viuda e hija del vigilante Fermín Rodríguez Fernández.

**Informes del Presidio Modelo**

Sobre la marcha de las distintas obras que se llevan a cabo en el Presidio Modelo y los progresos del mismo en todos los órdenes, informó ayer al doctor Hernández Dou, el comandante Castells, supervisor de dicho penal.

## CREE EL CARDENAL GASPARRI QUE LA ACTUAL SITUACION ES LA MAS GRAVE Y AMENAZA AL TRATADO DE LETRAN Y HASTA AL CONCORDATO

### Ignórase hasta ahora quiénes son las personalidades que vienen realizando negociaciones secretas para el arreglo de la cuestión, sabiéndose que dicho Cardenal media en ellas

**IGNORASE QUIENES SON LOS REPRESENTANTES DE LA SANTA SEDE Y EL GOBIERNO DE ROMA QUE NEGOCIAN**

ROMA, Junio 2.—(AP).—Se están realizando negociaciones secretas para suavizar las diferencias que han surgido entre el Papa Pio y el primer ministro Mussolini. Las conversaciones, según ha podido saberse por personas bien enteradas, se están realizando por el Cardenal Gasparri, ex-secretario de Estado del Vaticano, que firmó el tratado de Letrán y el Concordato con Mussolini.

Gasparri pasó hoy una hora en el despacho del Secretario de Estado papal, monseñor Pacelli y nadie duda de que las actividades de anciano estadista están relacionadas con la crisis.

No se ha podido saber ciertamente quienes son los representantes de los dos poderes que están efectuando las negociaciones ni el lugar en que se reúnen. Tanto la secretaría de Estado del Vaticano, como el ministerio de Estado de Roma, dicen que existen las negociaciones, pero se niegan a ser más explícitos.

Mañana por la noche se espera un comunicado de Mussolini después de la reunión que celebrará con los diez y ocho miembros del directorio del partido fascista.

**EL CARDENAL GASPANI INTERVIENE EN LA CUESTION**

ROMA, Junio 2.—(AP).—En los centros de esta capital se afirma que el Cardenal Gasparri, está interviniendo en la nueva crisis que se ha registrado en las relaciones entre el Vaticano y el Gobierno de Italia, con motivo de la disolución de los centros de Azione Cattolica por el primer ministro Mussolini.

Se tiene entendido que el Cardenal está preparando el terreno para la celebración de negociaciones oficiales, al objeto de impedir un nuevo distanciamiento entre la Iglesia y el Estado. Es uno de los que cree que la situación es la más grave que se ha presentado en estos tiempos y que amenaza al tratado de Letran y al Concordato entre la Santa Sede y Roma.

Al mediodía de hoy el Sumo Pontífice no había recibido noticia alguna del Gobierno italiano en contestación a su nota de protesta por la disolución de las sociedades católicas, Oficialmente, al menos, no conoce todavía las verdaderas intenciones de Mussolini.

El decreto de disolución firmado por el primer ministro, el domingo por la noche, no menciona a ninguna organización católica en particular, sino que ordena la disolución de todas las sociedades que no estén activamente relacionadas con el partido fascista.

El Vaticano insiste en que el decreto viola el Concordato entre los dos gobiernos, pero se espera a que el gabinete italiano haga declaraciones sobre el particular antes de comenzar el fuego.

**MENSAJE DE SIMPATIA AL SUMO PONTIFICE**

ROUEN Junio 2.—(TSH).— En una reunión donde estaban representaciones de Francia, Inglaterra, Escocia, Bélgica, Irlanda y Polonia, para tratar de las festividades en honor de Juana de Arco, se acordó enviar un telegrama al Papa expresando en su nombre y en el de los países que representa su profunda simpatía en estos momentos por las dificultades con el Gobierno Italiano.

También el Obispo de Berlín, ha telegrafiado al Sumo Pontífice en igual sentido.

## *DENUNCIADO EL COBRO INDEBIDO POR EXPEDICION DE FE DE VIDA*

### El Dr. Ruiz Mesa ordenó se trasladase la denuncia que formuló el ex Magistrado Dr. Baró a Justicia. Sobre impuesto a Radios

La Comisión de Pensiones y Jubilaciones ha elevado al Secretario de Hacienda la denuncia presentada por el exmagistrado jubilado señor Adolfo Baró, en la que hace saber que en el Juzgado Municipal de Vedado se viene cobrando $0.50 por derechos de expedición de las Fe de Vidas a los jubilados, entendiendo que ello no es procedente, porque el Art. 115 del Reglamento de la Ley del Retiro Civil tal como ha sido modificado, por el Art. 1 del Capítulo Undécimo de la Ley de Emergencia Económica no autoriza ese cobro.

La Comisión de Pensiones y Jubilaciones es de la misma opinión del ex-magistrado doctor Baró, así como el informe de la Sección de Consultoría, acordando el Secretario de Hacienda trasladar el acuerdo de la citada comisión a la Secretaría de Justicia para su cumplimiento.

**EXENTO DE TRIBUTO**

La Embajada de los Estados Unidos de América oportunamente formuló consulta a la Secretaría de Hacienda, en relación con el impuesto sobre radios establecido por la Ley de Emergencia Económica, y la exención a que se contrae el Art. VI del Convenio Consular suscrito entre aquella nación y Cuba, en 22 de abril de 1926, que dice: «Tanto los funcionarios como los empleados de un Consulado, nacionales del Estado nominado, que no se dediquen a negocios con fines de lucro en la Nación receptora, estarán exentos de toda tributación nacional, del Estado, Provincia o el Municipio, impuesta a su persona o bienes, excepto la que grava la posesión o propiedad de bienes inmuebles o pertenecientes a territorio de la Nación en que ejerza sus funciones, a los ingresos de los mismos.

En su consecuencia la Embajada de los Estados Unidos de América podrá solicitar de la Secretaría de Hacienda y obtener los correspondientes certificados de exención, a fin de presentarlos a los Inspectores del impuesto en caso necesario.

**BARBEROS Y TENEDORES DE LIBROS**

El Gremio de Dueños y Operarios de Barberías y Peluquerías de la Habana se ha dirigido al Secretario de Hacienda en un escrito exponiendo que por la situación económica imperante, no existe en la República Barbería o Peluquería alguna que obtenga utilidades para cubrir la cantidad tributaria o sean los $1.200 anuales que marca la tarifa tercera del Art. III del Capítulo sexto de la Ley; además que el 86 por ciento de los barberos de toda la Nación, no se hallan capacitados para llevar libros de contabilidad, que según la Ley, es de todo punto imprescindible para poder apreciar la utilidad que se obtenga.

La Secretaría de Hacienda ha resuelto no poder acceder a lo solicitado, porque la única manera que el Fisco tiene para hacer la declaración de exento del pago del impuesto sobre utilidades, por no alcanzar las operaciones de los comerciantes e industriales, los $1.200.00 que la Ley señala es apoyándose en los datos que figuran en los libros.

La manera de llevar la contabilidad estos pequeños industriales o comerciantes se regulará, en la forma que les sea más fácil, en el Reglamento que al efecto dictará la Secretaría de Hacienda.

**RECLAMACION CON LUGAR**

La Secretaría de Hacienda, ha declarado con lugar la reclamación presentada por el Dr. Manuel R. Barreras, pidiendo rectificación en la liquidación practicada por la Administración Fiscal de Cárdenas en relación con el cobro del impuesto de 2 por ciento por intereses devengados, en el crédito de siete mil pesos.

**OTRO CON LUGAR**

También ha sido declarado con lugar por el Secretario de Hacienda el recurso presentado por el contribuyente Sr. Militano Saballa y Hernández, vecino de Trinidad, contra la resolución imponiéndole una multa por infracción del Reglamento de Transporte Terrestre.

**COMPAÑIA AZUCARERA REQUERIDA**

Ha sido requerida de pago la Chaparra Sugar Company por la suma de $2.250.00 por impuesto adeudado, en concepto de 2 por ciento sobre hipotecas y censos con motivo de alcance practicado en un crédito de tres millones quinientos mil pesos ($3.500.000.00) al 6 por ciento de interés anual.

**CAMBIO DE EPIGRAFE**

Ha sido exigido el cambio de epígrafe en la clasificación de un vehículo propiedad del contribuyente señor Luis Aguayo y Alfonso, vecino de Luyanó, requiriéndole de pago por la diferencia de cuota.

**UN DEPOSITO**

La Tesorería General recibió ayer del Distrito Fiscal de Marianao, la cantidad de $1.500.00 importe de un depósito constituido en dicha Oficina que por estar comprendido en lo que determina el Decreto Presidencial número 1412, queda a custodia.

**CUPONES VENCIDOS**

Se hio entrega ayer, por la Tesorería General a los representantes de las Compañías de Seguros Cienfuegos S. A.» y «La Baloise» los cupones números 51 vencidos el día 28 del pasado mes, correspondientes a los Bonos depositados por dicha Compañía para responder a sus gestiones de seguro contra incendios, seguros obreros y afianzamientos.

## *Fué Procesada una Junta de Patronos*

### Cinco alcaldes matanceros figuraban en ellas. El auto

MATANZAS, junio 2.—DIARIO. Habana.

El juez de instrucción de Alacranes ha dictado esta tarde un importante auto de procesamiento, del que acaba de dar cuenta al fiscal de esta Audiencia y cuyo auto, por las personas que aparecen acusadas en el, ha causado bastante expectación.

Se trata de la causa número 308 de 1930, por el delito de malversación de fondos y estafa, al que se agrega ahora el de falsedad, causa de la que ya hemos hablado en otras ocasiones, seguida contra la Junta de Patronos del Hospital Juan Clemente Zamora, del pueblo de Alacranes, a cuyos miembros se acusa de haber dispuesto del producto de una rifa autorizada por decreto presidencial con destino a las obras del mencionado edificio y auxilios prestados por la Secretaría de Sanidad.

Por dicho auto se procesa a Ignacio Padrón Pardo, alcalde municipal y presidente de la Junta; Emilio Alfonso, consejero provincial, secretario; Luis Pérez Fernández, alcalde de Bolondrón, vicepresidente; Ramón González Quevedo, alcalde de Unión, tesorero; y vocales Osvaldo Gutiérrez, alcalde de Sabanilla; Ramón Calzadilla Rueda, alcalde de Cabezas; Florencio Menéndez, presidente de la Junta de Educación de Jovellanos, y Andrés Torres Belerres, contador de la Administración Municipal de Alacranes.

A los seis primeros, por el concepto de autores de un delito de malversación se les fijan dos mil pesos de fianza, en moneda de curso legal, y a los dos últimos, en concepto de autores de un delito de falsedad, tres mil pesos para que puedan gozar de libertad provisional.

El auto ordena que se comunique la resolución a la superioridad y que se remitan testimonios al fiscal de la Audiencia, al gobernador provincial y al presidente del Consejo Provincial.—**Alberto Lovio**, corresponsal.

## EL SENADOR KEY PITTMAN SALIO PARA NANKIN PARA TRATAR SOBRE LA PLATA

SHANGHAI, junio 2 (A. P.)— El senador Key Pittman, de Nevada, salió esta noche rumbo a Nankin, donde se propone comenzar mañana una serie de entrevistas con los representantes comerciales y políticos de China acerca de la situación de la plata.

Conferenciará con Chiang Kai-Shek, presidente del gobierno nacionalista; con T. V. Soong, ministro de Hacienda; con H. H. Kung, ministro de Comercio y con C. T. Wang, ministro de Estado, así como otros jefes comerciales.

## UN VIEJO DOCTOR MURIO EN LA MISMA TRAMPA QUE PUSO PARA LOS LADRONES

DOYLESTOWN, Pennsylvania, junio 2 (A. P.)— El doctor Raicy Husted Bell, de sesenta y dos años de edad, conocido escritor fué hallado cadáver anoche en su residencia veraniega situada en el corazón de la colonia de artistas en Center Bridge, cerca de esta localidad, víctima de una trampa que había inventado contra los ladrones.

Un fusil que tenía colocado en un closet se disparó al abrir la puerta, incrustándosele el proyectil en el pecho.

## LA EMBAJADA ARGENTINA EN E. U. DICE QUE URIBURU NO FIGURA COMO CANDIDATO

WASHINGTON, junio 2 (A. P.) —La Embajada argentina anunció hoy que el presidente Uriburu no ha autorizado a persona alguna para que lance su candidatura a la presidencia en las próximas elecciones de noviembre.

Agrega que el presidente ha dado a conocer su actitud al enterarse de que se proyectaba celebrar una reunión para proclamarle candidato a la presidencia y relevarle del juramento que tiene prestado.

## DEBE CONSIDERARSE COMO PIRATERIA EL TRAFICO DE DROGAS

GINEBRA, junio 2 (A. P.)— El capitán Richmond P. Hobson, dijo hoy en la conferencia para la limitación de los estupefacientes, que el tráfico ilícito de los narcóticos debe considerarse comparable a la piratería.

El capitán Richmond fué invitado a hacer uso de la palabra en la conferencia como representante de varias organizaciones norteamericanas e internacionales contra las drogas.

## TRES AHOGADOS Y CUATRO HERIDOS EN UN ACCIDENTE EN UNA LOCALIDAD CHILENA

COPIAPO, Chile, junió 2 (A. P.) —Tres personas perecieron ahogadas y otras cuatro recibieron heridas cuando una guagua automóvil llena de obreros cayó al río en la provincia de Atacama.

## LOS VETERANOS ITALIANOS FUERON AUTORIZADOS PARA ENCENDER LA LLAMA ETERNA

PARIS junio 2 (A. P.)— Los voluntarios italianos que lucharon al lado de Francia en la Guerra Mundial, recibieron hoy autorización, en calidad de favor especial, de encender la «llama eterna» en la tumba del Soldado Desconocido.

Esta distinción se concedió a los italianos voluntarios con motivo de cumplirse el cuadragésimo nono aniversario de la muerte de Garibaldi, que luchó por Francia en la guerra de 1870.

## EL SANGRIENTO DRAMA QUE OCURRIO EN CAMAGUEY DA ORIGEN A NUEVO PROCESO

CAMAGUEY, Junio 2. DIARIO, Habana. — El sangriento drama registrado ayer en esta ciudad, del que dimos cuenta en el DIARIO de hoy, y en el que el agrimensor José María Sánchez, dió muerte a Caridad Martínez, suicidándose él después, ha dado origen a la formación de una causa criminal por el Juzgado correspondiente.

Asegúrase que en virtud de los graves cargos contenidos en una carta escrita por Sánchez antes de cometer su doble homicidio y que está dirigida al Fiscal de la Audiencia, aparecen acusaciones contra ciertos individuos que amenazaron a Sánchez para que no acusara a Caridad Martínez, conminándolo al crimen y al suicidio, que realizó bajo un estado de desesperación y con objeto de vengar la deshonra de que fué víctima su hija. — **LUACES**, corresponsal.

## NOTIFICADO EN OTRA CAUSA EL COMANDANTE A. ORTIZ EN MARIANAO

MARIANAO, Junio 2. DIARIO, Habana. — Pasadas las seis de la tarde y en compañía del Comandante Pineda, se personó esta tarde en el Juzgado de Instrucción de esta localidad, el Comandante Arsenio Ortiz, exSupervisor de Santiago de Cuba. Fué tal la reserva que guardaron ambos militares, así como el Juzgado, que fué imposible adquirir noticias dididignas sobre la visita en cuestión.

Sin embargo, el Corresponsal ha logrado saber que Ortiz fué a notificarse ante el Juez doctor Cowley, de una resolución dictada en un proceso más que se le sigue al citado Comandante, por haber detenido ilegalmente a Basilio López, teniéndolo preso e incomunicado tres días.

Puede decirse que nadie vió ni entrar ni salir al Comandante Ortiz y a su acompañante en esta población, pues tomaron precauciones inusitadas durante su estancia aquí. **Martínez**, Corresponsal.

## INCENDIO, PILLAJE, TORTURA, SIN RESPETAR NI A LOS NIÑOS Y CIENTO SESENTA Y CINCO MUERTOS HA SIDO LA OBRA DEL COMUNISMO EN LA INDO-CHINA FRANCESA

PARIS, Junio 2. (AP.)—Cerca de 175 personas resultaron muertas en los choques habidos en la Indo-China francesa, según informó esta tarde el Ministro de la Colonia, M. Raynaud, a la Comisión de Colonias de la Cámara de los Diputados.

Reynaud dijo que aunque todos los países del Lejano Oriente son «ahora nidos de propaganda comunista», la Indo-China se ha visto libre de tales peligros hasta ahora, excepto en el Norte, en la región de Annam, donde existe casi siempre un estado de perturbación.

El Ministro leyó un despacho dando cuenta de los actos de terrorismo realizados por los comunistas, quienes se entregaron al incendio, al pillaje, al asesinato y a la tortura, no respetando siquiera a los niños.

Se han tomado todas las medidas posibles para restaurar el orden, dijo, y dió a conocer un plan de reformas que, según expresó, se había adoptado por el Supremo Consejo Colonial y «cuya ejecución no anticipará ni retardará por los actos revolucionarios de los comunistas de la Indo-China».

El Gobernador General Pasquier, de la provincia, salió esta noche para Marsella, en viaje de regreso a su puesto. También prestó declaración ante la Comisión de Asuntos Coloniales de la Cámara.

## *OPINION FAVORABLE A ALEMANIA DE 70 PERSONALIDADES SOBRE LA RESPONSABILIDAD POR LA GUERRA*

### De esos 70 historiadores y juristas mundiales, 53 votaron que no, doce ambiguamente y cinco que sí a la pregunta de si fué Alemania la que ha provocado la guerra mundial

BERLIN, junio 2 (A. P.)—El «Berliner Montshefte», periódico mensual, publica en su edición de este mes lo que dice ser resultado de un cuestionario que acerca de la culpabilidad alemana de la guerra envió a setenta preeminentes historiadores y juristas de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia, Italia y países neutrales de Europa.

Anuncia que cincuenta y tres votaron que no, doce ambiguamente y cinco que sí a la pregunta de si Alemania provocó la guerra mundial.

Cuarenta y nueve votaron que no, trece ambiguamente y ocho que sí a la pregunta de si Alemania había obligado a las naciones aliadas a ir a la guerra.

Cincuenta y uno votaron que sí, trece ambiguamente y uno que no a la pregunta de si el tratado de Versalles se basa en pruebas incompletas, parciales y hostiles.

**EL «BERLINER TAGEBLATT» Y LA ASPIRACION PRESIDENCIAL DEL KROMPRINZ**

BERLIN, junio 2 (TSH).—Refiriéndose a la alarmante noticia publicada por el «Daily Telegraph» de Londres indicando las perspectivas presidenciales del ex-Kromprinz, después de las significativas ovaciones que le fueron tributadas por la asamblea de los «Cascos de Acero» en Breslau, añadiendo que será el candidato del partido de la derecha en las elecciones del año próximo, dice el «Berliner Tageblatt» que si bien el ex príncipe heredero de Alemania pudiera tener las simpatías de los 150,000 asistentes al Congreso, es preciso tener en cuenta que ellos no constituyen todo el elctorado alemán que se eleva a veinte millones de votos y que no es probable que se arriesgue a correr esa ventura.

**FUNCIONARIOS INGLESES REGRESAN DE BERLIN A LONDRES**

BERLIN, junio 2 (TSH).—El Minnistro de Relaciones de Irlanda Mcgilligan y el Subsecretario del mismo departamento, Walshe, salieron hoy en viaje de regreso a Dublin, después de permanecer varios días en esta Capital como huéspedes del Gobierno.

**INAUGURADO OFICIALMENTE EL INSTITUTO KAISER GUILLERMO II**

BERLIN, junio 2 (TSH).—El Instituto Kaiser Guillermo II ha sido inaugurado oficialmente hoy. Es el establecimiento de investigaciones científicas único en su clase en todo el mundo tanto por el material de que dispone como por el personal técnico que tiene.

**EL AVIADOR FUCHS HACE UN NOTABLE VUELO EN DESLIZADOR**

BERLIN, junio 2 (TSH).—Uno de los resultados más sensacionales en la aviación sin motor ha sido el obtenido por el notable aviador Fuchs, que salió en un deslizador remolcado por un avión que fué libertado en el aire y estuvo maniobrando sobre la ciudad durante varias horas a una altura de mil metros, yendo después a descender en el aeródromo de Temperholf y volvió a levantarse volando hasta Francfort a una distancia de ciento veinte kilómetros.

Es la primera ocasión en que un avión sin motor hace evoluciones sobre las grandes ciudades.

**ACTUA LA COMISION DEL SEGURO SOBRE EL DESEMPLEO**

BERLIN, junio 2 (TSH).—La comisión nombrada por el Presidente Hindenburg para estudiar la reducción de los seguros contra el desempleo ha comenzado hoy sus trabajos.

## DISPOSICIONES SOBRE EL EJERCICIO SACERDOTAL EN LA RPU. DEL SALVADOR

SAN SALVADOR, Junio 2. (AP) —La Asamblea Nacional ha decretado hoy que las juntas de gobierno de las religiones establecidas en El Salvador o las que en lo sucesivo puedan establecerse, deberán tener presente el artículo de la Constitución que limita el ejercicio del sacerdocio a los centro-americanos por nacimiento o a los hispano-americanos que adquieran la ciudadanía salvadoreña.

Sin embargo, los sacerdotes extranjeros que se encuentran actualmente en la República no son excluídos de acuerdo con una cláusula del decreto, el cual entrará en vigor el 15 de este mes.

## *DETENIDO UN ADULTERADOR*

### Se descubrió una combinación para conducir leche adulterada

Al cabo de veinte horas de vigilancia continua una ambulancia del Servicio de Vigilancia de Abasto de Leche sorprendió en la esquina de Basarrate y San José un camión de repartir leche de la finca «Rebeca» propiedad de Raúl Rodríguez del Rey, a cuyo carro se le había provisto a una doble cama para conducir leche de contrabando, llevando en el fondo interior gran cantidad de pomos sin ninguna de las garantías que exige el Reglamento, leche que analizada resultó adulterada.

Posteriores investigaciones practicadas dieron por resultado que el depósito de la leche clandestina está situado en la calle San José 139 bajos, no siéndole posible a Sanidad inspeccionarla por negarse a ello Rodríguez del Rey, quien se dedica a adquirir leche de procedencia dudosa para envasarla en pomos sucios y sin garantías.

Levantada el acta correspondiente el camión que guiaba Rodríguez del Rey fué remitido a la 10a. Estación de Policía ya que carecía de circulación, licencia sanitaria y demás documentación, a fin de que le remitieran a los Fosos Municipales multándose al propietario por distintas infracciones.

## *LA REBAJA DE SUELDOS*

### Los empleados ya no quieren ni recordar llegaron a ganar $3.33

Gran malestar se advirtió ayer entre los empleados sanitarios después de haber leído en los periódicos que era casi seguro se les rebajaría un veinte por ciento más de sus haberes para el próximo año fiscal.

Viejos empleados, pesimistas, le decían al repórter: «Bueno. Yo ganaba $83.33. Ahora no quiero ni recordar cuanto gano. Y desde el primero de julio próximo, ¡imagínese!

Otros se lamentaban, pero más optimistas, nos decían: «Menos mal. La cuestión es que no nos dejen cesantes porque entonces sí que se me pone el poco de arroz blanco, harina y carne de tercera que como, más lejos que el continente australiano».

El doctor Rodríguez Barahona, Secretario de Sanidad, durante toda la mañana estuvo en su Despacho. Por la tarde, también, desde las cinco hasta las siete de la noche. Por la mañana recibió la visita de muchos políticos anunciándole su visita, pidiéndole empleos para sus amigos, unos, conservadores cooperativistas, otros, liberales 100x100.

## *UNA EPIDEMIA DE TIFOIDEA*

### Los médicos se equivocaron al diagnosticar los tres casos

El jefe local de Sanidad de la Habana, doctor Pérez López Silvero, durante toda la tarde de ayer estuvo investigando lo relacionado con las muertes ocurridas en una casa de la calle 33 entre Paseo y 2, en el Vedado, de cuyo hecho informó ampliamente en su edición anterior el DIARIO DE LA MARINA, logrando comprobar que se trataba de un brote de fiebre tifoidea, importado del Mariel.

Hasta ayer se habían registrado en aquella barriada cinco defunciones; un caso está grave y cuatro personas más, se encuentra convalecientes.

Logró saber, asimismo, el jefe local, que la familia Cordero, donde se registraron tres defunciones del domingo al lunes último, hace seis meses se trasladó del Mariel a la casa calle 2 número 269 esquina a Zapata, Vedado. Más tarde fué a residir allí una cuñada del señor Cordero, procedente del Mariel, enferma, falleciendo el día 29 de abril próximo pasado, diagnosticándose el caso por los médicos de la casa de socorro del Vedado como bronconeumonía.

Una semana más tarde se enfermó el niño Tomás Cordero, de 4 años; Delia, de siete años; Armando, de 9 años; Gilberto, de dos años, que murió; Oscar, de 6 años, que murió; Petrona, de 25 años, que estuvo varios días enferma.

Inmediatamente la familia se trasladó a la casa calle 33, entre Paseo y 2, donde murieron Gregorio, de 16 años, y Mercedes, de 17 años, enfermando Elia, de 9 años, que se encuentra recluida en el hospital Las Animas.

Esta última, Elia, ha sido diagnosticado ayer, a última hora, que padece fiebre tifoidea, siendo su estado comatoso, muy grave.

Se ha ordenado que a todos los convalecientes se les extraiga sangre para hacer la prueba de Widal con el fin de determinar, con precisión, el diagnóstico de la tifoidea.

También se ha ordenado la vacunación y revacunación de todos los vecinos colindantes, y la desinfección inmediata de la Zanja Real y sus derivadas, que se hallan llenas de materias en descomposición.

El doctor Pérez López Silvero rendirá hoy un amplio informe al director de Sanidad en el que hace constar que los médicos de la casa de socorro del Vedado, doctores Trémols y Carrillo, fueron los que diagnosticaron como bronconeumonía los casos de fiebre tifoidea que se han comprobado.

# Alma Mater de Cuba

*por GASTON MORA*

**«Nuestra Universidad ha sido siempre el hogar de la alta cultura de Cuba y en él han repercutido todas las grandes tristezas y todas las grandes alegrías del pueblo cubano.**

Un día en la época colonial, en un momento de sombría reacción política, un Ministro de la monarquía española quiso descargar un golpe sobre la fecunda "madre intelectual" de Cuba, sobre nuestra ya dos veces secular Universidad. No se atrevió a suprimirla, pero **la privó del derecho de otorgar el título, eminente, supremo, de "Doctor"**. Todo el elemento intelectual de Cuba **"unánimemente"** formuló una formidable protesta. Y un gran orador, a quien quisimos mucho, y cuyo recuerdo es imperecedero en nuestra memoria, **Miguel Figueroa**, en vibrante artículo,—que publicó en **La Lucha**, un gran periódico de aquel tiempo, dirigido por nuestro ilustre amigo **Antonio San Miguel**,— **combatió la "capitis diminutio"** de que se hacía víctima a la Universidad, e **irguiéndose** contra el Ministro le gritó: **"Detente ante los umbrales de la ciencia y el derecho"**. La medida no tardó en revocarse. La Universidad triunfó, y readquirió **la plenitud de su soberanía intelectual.** Aquel incidente evidenció el amor cubano a su vieja, a su augusta Alma Mater. Amándola, respetándola, **nos** amamos y respetamos a nosotros mismos. ¡Las Universidades! —Ellas son, escribe el insigne **Abate Didon**, la alta cadena de montañas que domina, a lo lejos, la llanura; **verdadera Arca de Agua** en que se surten los depósitos superiores del pensamiento, y desde donde, por canales bien acondicionados, se distribuye a todos los llanos inferiores el **"Agua Viva** de la ciencia universal". Cuando el doctor Carrera Jústiz, que es hoy una reputación mundial en la psicología y sociología municipales, triunfó en las oposiciones a la cátedra que se creó en nuestra Universidad para enseñar, histórica y doctrinalmente, la ciencia del urbanismo y la legislación respectiva, nos dijo: "La cátedra universitaria que se me ha conferido es y será siempre para mí el honor más grande de mi vida". Tenía razón. Cuando nuestro Maestro **Cueto,** el sapientísimo y elocuente "Pepe Cueto", fué nombrado Presidente del Tribunal Supremo de Cuba, le dijimos en un artículo